Donnons généreusement à la Caisse de Bienfaisance

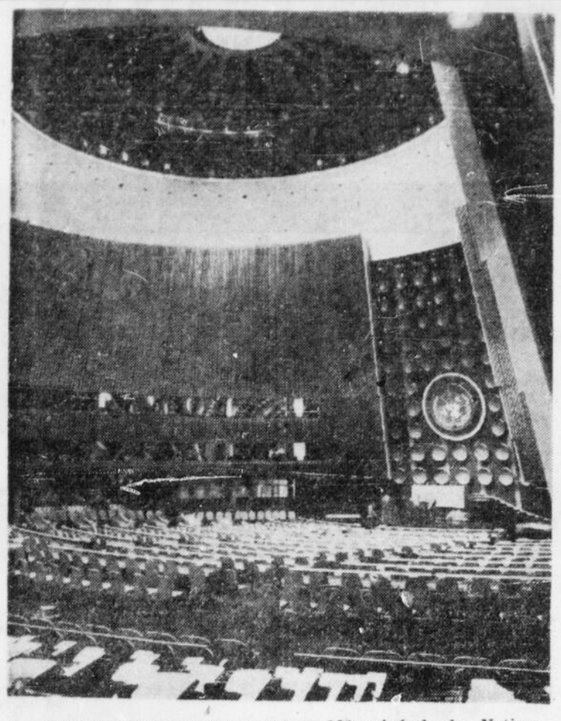
Le Droit

LE QUOTIDIEN FRANÇAIS DE LA CAPITALE DU CANADA

Dernière heure page 13

40e année — No 242 | OTTAWA, LE MERCREDI 15 OCTOBRE 1952 | Le numéro: 5 sous

M. Saint-Laurent annonce d'importantes nominations



LA SALLE DE REUNION de l'Assemblée générale des Nations Unies à New-York connaîtra sans doute des séances orageuses d'ici quelques temps. Le premier geste des délégués à l'Assemblée générale, cette semaine, a été de se choisir comme président M. Lester B. Pearson, ministre des Affaires extérieures du Canada. (Photo S.N.S.)

La première victoire de Pearson aux Nations Unies

La Russie craint l'habile stratégie du Canadien

Par Jean-Charles DAOUST

NATIONS UNIES, N.-Y. (De notre envoyé spécial) — "Les Nations Unies, ne l'oublions pas, ne sont pas un super-gouvernement. Elles constituent essentiellement un traité multilatéral. — dont l'autorité et la portée sont toutefois immenses — ratifié par la grande majorité des Etats souverains et qui, avec le consentement de ses parties, a créé un organisme destiné à assurer la paix et le bien-être de l'humanité."

Ce passage de la déclaration de M. Lester Pearson, en assumant la présidence, a été souligné d'applaudissements par les imposantes délégations de 60 nations. Et notre ministre des Affaires extérieures ajoutait: "Nous avons la responsabilité devant la communauté mondiale de veiller à ce que les principes de la charte et du droit international que nous avons édifiés lentement et sûrement, soient interprétés avec discernement et perspicacité, avec modération et justice..."

La première victoire du populaire diplomate canadien aux Nations Unies a été remportée mardi après-midi quand il a tout d'abord proposé la création d'une commission politique spéciale ou "ad hoc" de façon que son président puisse prendre part aux travaux du bureau de l'Assemblée et avoir le droit de voter; cette proposition alors n'avait soulevé aucune objection et l'Assemblée générale s'est ajournée pour élire les présidents des six commissions.

Après que M. Pearson eut annoncé que l'Assemblée procéderait à l'élection des commissions, le Dr Cesar Gonzalez, du Vénézuéla, appuyé par M. Selim Sarper, de la Turquie, a proposé M. Alexis Kyrou, de Grèce, à la présidence du comité politique ad hoc. Il n'y eut pas d'autres présentations, mais déjà les Russes redoutaient une habile stratégie du Canadien "Mike" Pearson. Et le redoutable Andrei A. Gromyko demanda qu'on prenne le vote affirmant que toutes les délégations n'appuyaient pas M. Kyrou. M. Pearson fit distribuer les bulletins de votation. Le Dr Rodolfo M. Unoz, de l'Argentine, et M. James Barrington, de Birmanie, agirent comme scrutateurs. A 3h.41 donc, M. Cordier, l'adjoint de M. Trygve Lie, remettait le résultat à M. Pearson: 60 bulletins distribués, un bulletin nul et 59 bulletins valides, 9 abstentions; M. Pearson annonça, tandis que les appareils de cinéma et de télévision se braquaient presque continuellement sur lui, que M. Kyrou avait réuni 50 voix et avait ainsi été élu à la présidence de cette importante commission politique spéciale.

A 4h.12, le président ayant ajourné la sixième commission pour convoquer l'Assemblée générale en séance plénière, M. Andrei A. Gromyko, de Russie, a soulevé son point d'ordre. Il a prétendu qu'on s'était éloigné des règles de la procédure puisque, par exemple, l'article 38 spécifie que le bureau de l'Assemblée doit se composer de 14 membres et que M. Pearson, en proposant que M. Kyrou siège à cette commission à titre de président du comité ad hoc, porte le total à 15 membres. Aussi M. Gromyko voulait-il que le comité ou la commission juridique (la sixième de l'Assemblée) fasse rapport sur la question, avant que les Nations Unies acceptent M. Kyrou.

Avec la même bonhommie, doublée de la fermeté qui le caractérise aux Communes à Ottawa, M. Pearson a rappelé à Tovaritch Gromyko que l'Assemblée s'était déjà prononcée sur ce point. Pourquoi n'avait-il pas fait la suggestion plus tôt dans l'après-midi? M. Gromyko aurait du soulever son objection à ce moment-là. D'ailleurs, sa proposition ne se rattache qu'à une situation provisoire. L'Assemblée est maîtresse de sa propre procédure. Or, n'a-t-elle pas décidé que le président du "ad hoc committee" ou commission politique spéciale aurait pleins droits de siéger à la commission générale jusqu'à ce qu'on adopte une règle permanente?

M. Gromyko a riposté que M. Pearson avait indiqué que l'Assemblée générale avait modifié ses règlements de procédure au sujet de M. Kyrou mais que, selon lui (Gromyko) l'Assemblée générale n'avait pas suivi les règles de la procédure. Aussi exhorta-t-il les 60 délégations à respecter les règles de façon rigoureuse et à déférer la question à une commission qui leur ferait rapport.

M. Pearson dit à M. Gromyko qu'il était hors d'ordre en parlant d'une décision déjà prise à moins qu'il ne veuille proposer une reconsidération de la décision, conformément à la règle 82. Mais le porte-parole de l'U.R.S.S. revint à la charge pour que l'affaire Kyrou aille en comité ou commission. Peut-être la commission en question abonderait-elle dans le même sens, mais on respecterait la procédure.

Comme l'incident devenait intéressant, après une orgie de compliments et de boniments lors des mises en nomination des présidents de commissions, M. Pearson prit le taureau par les cornes et affirma qu'une motion de reconsidération s'imposait.

Et alors on vit entrer en scène le professeur Manfred Lachs, de la Pologne, qui a soutenu, en français, que les délégués n'avaient pas eu le temps de consulter les règles de la procédure de sorte qu'ils ne savaient pas s'ils avaient ignoré ou violé une de ces règles. Celles-ci ne prennent pas de disposition au sujet de changements "provisoires". Sur ce, M. Pearson a conclu que M. Lachs invoquait l'article 82 et demandait reconsidération. Le nouveau président des Nations Unies mit alors la question au vote. L'hon. Ross Macdonald n'aurait pas fait mieux aux Communes à Ottawa. Par 27 voix contre 25 et 8 abstentions, l'Assemblée s'est prononcée contre ce nouvel examen. Et elle procéda ensuite à l'élection des 7 vice-présidents. Les nations suivantes ont appuyé M. Pearson: Australie, Belgique, Brésil, Canada, Chine, Colombie, Cuba, Danemark, République dominicaine, Islande, Liban, Libérie, Luxembourg, Pays-Bas, Nouvelle-Zelande, Nicaragua, Norvège, Panama, Paraguay, Suède, Thaïlande, Turquie, Union sud-africaine, Royaume-Uni, Etats-Unis, Vénézuéla et Yougoslavie.

D'autre part, le professeur polonais a été appuyé par l'Argentine, la Bolivie, la Birmanie, la R.S.S.B. russe, le Chili, la Tchécoslovaquie, l'Equateur, l'Egypte, El Salvador, l'Ethiopie, le Guatemala, l'Inde, l'Indonésie, l'Iran, l'Irak, Israël, le Mexique, le Pérou, les Philippines, la Pologne, Saudi-Arabie, l'Ukraine soviétique, l'U.R.S.S., l'Uruguay et Yemen. L'Afghanistan, Costa-Rica, la France, la Grèce, Haïti, l'Honduras, le Pakistan et la Syrie n'ont pas voulu se prononcer.

Les dépêches de l'A.F.P., de la Presse associée et de la Presse canadienne vous ont déjà donné les noms des présidents des commissions. Il est toutefois bon qu'on se familiarise avec les noms de ces hommes qui sont appelés à remplir un rôle de la plus haute importance. Et voilà: première commission (politique et sécurité), M. Joao Carlos Muniz, du Brésil; deuxième commission (questions économiques et financières), M. Jiri Nosek, de Tchécoslovaquie; commission politique spéciale (ad hoc), M. Alexis Kyrou, de Grèce; troisième

(Suite à la page 12, col. 2)

Auriol reçoit les journalistes de notre pays

PARIS (A.F.P.) — Le président de la République a reçu en fin d'après-midi une délégation de journalistes canadiens représentant des journaux de langue française, en présence du général Georges Vanier, ambassadeur du Canada, de MM. de Leusse, représentant M. Robert Schuman, et Léger, représentant le ministre de l'information.

Après les présentations, M. Brady a dit l'émotion qu'il éprouvait ainsi que ses confrères à visiter la France. Il a affirmé que ce voyage était pour eux un pèlerinage qui leur permettait de puiser aux sources de leur civilisation. M. Brady a dit encore combien le Canada avait été ému par le message que le président de la République avait adressé au congrès de la Survivance française.

M. Vincent Auriol, après avoir dit combien ces propos l'émouvaient, a déclaré notamment: "J'ai rapporté du voyage en votre pays un souvenir ineffaçable. Je me rappelle l'affection avec laquelle j'ai été reçu au Canada. Je me souviens de l'accueil qui m'a été réservé par le Parlement ainsi que par les étudiants et les maîtres de l'Université Laval dont je me plais à porter le titre de docteur. Je n'oublierai pas cela. Je sais aussi que lorsque vous parlez de la survivance de la langue française, vous évoquez aussi la survivance de l'âme française. J'ai parcouru les mêmes lieux que vous. J'ai parcouru également les champs de bataille où sont tombés un grand nombre de vos compatriotes morts pour la liberté et la civilisation. Vous êtes dans cette maison chez vous. Je suis heureux de vous y accueillir."

M. Vincent Auriol, après avoir rendu hommage au général Vanier, qui est un grand ami de la France, a ajouté: "Je vous charge d'un message d'affection renouvelée et d'amour de la France pour le Canada et du président de la République pour tous vos compatriotes."

L'hon. V. Massey tente de définir le caractère canadien

VANCOUVER (P.C.) — Le gouverneur général M. Vincent Massey s'est essayé hier à définir le caractère canadien.

Dans un discours prononcé devant le Club Canadien, il a suggéré trois aspects de "la réalité canadienne qui, à mon avis, sont caractéristiques". Ce sont: un individualisme fortement enraciné; la reconnaissance complète mais plutôt calme et de nature non émotionelle du fait de l'existence nationale du Canada, et le fait que tout Canadien, parce qu'il est Canadien, est aussi un internationaliste.

Le gouverneur général a déclaré que dans le passé l'intérêt du Canada aux affaires internationales avait trait exclusivement à la nécessité de survivre ou de maîtriser sa propre vie nationale, mais qu'un changement était en voie de se produire.

"Actuellement et à l'avenir, nous sommes invités à considérer plus sérieusement ce qu'il nous faut apporter aux autres," a-t-il précisé.

Il a déclaré qu'il ne faisait pas allusion à la richesse matérielle. "Le Canada peut montrer aux autres comment se passer avec grâce de la souveraineté et être un partenaire raisonnable," a-t-il déclaré en citant un historien canadien.

M. Massey a ajouté qu'il espérait que le Canada continuerait à faire preuve de ces qualités dans ses relations internationales.

Le gouverneur général a passé une journée active à visiter l'université de Colombie-Britannique et New-Westminster. Il s'est embarqué hier soir pour Victoria à bord du destroyer Sioux.

Prions pour la paix, demande Mgr A. Vachon

Le 24 octobre, marquera le 7e anniversaire de fondation de l'Organisation des Nations Unies. A cette occasion, S. Exc. Mgr Vachon invite instamment tous les fidèles du diocèse à prier spécialement pour obtenir la paix entre toutes les nations du globe.

La semaine du 19 au 24 octobre sera donc marquée de prières spéciales pour la paix dans toutes les paroisses du diocèse.



LESTER B. PEARSON, ministre des Affaires extérieures du Canada, vient d'être élu président de l'Assemblée générale des Nations Unies à New-York. On remarque ci-haut M. Pearson, à gauche, échangeant une poignée de mains avec Trygve Lie, secrétaire général de l'Assemblée. (Photo S.N.S.)

Un ambassadeur au Japon; deux nouveaux ministres

Nomination de MM. Mayhew, Sinclair et Campney

L'honorable Robert W. Mayhew, ministre des Pêcheries depuis le 11 juin 1948, a été nommé aujourd'hui ambassadeur du Canada au Japon. M. Mayhew prendra son nouveau poste officiellement le 15 novembre prochain. C'est ce qu'a annoncé à midi, au cours d'une conférence de presse à ses bureaux, le très honorable Louis Saint-Laurent, premier ministre.

M. Saint-Laurent a annoncé en même temps la nomination de deux nouveaux ministres, tous deux représentants de la Colombie-Britannique aux Communes. M. James Sinclair, adjoint parlementaire du ministre des Finances, devient ministre des Pêcheries pour remplir la vacance créée par la nomination de M. Mayhew comme ambassadeur au Japon, et M. Ralph O. Campney, adjoint parlementaire de l'honorable Brooke Claxton, ministre de la Défense nationale, accède au poste de Solliciteur général, fonctions que remplissait jusqu'à maintenant l'honorable Stuart Garson, ministre de la Justice.

M. Robert W. Mayhew, qui est âgé de 72 ans, a remis au premier ministre sa démission comme membre du Cabinet. Il représentait le comté de Victoria, en Colombie-Britannique, et siégeait aux Communes depuis 1937. Ce siège deviendra vacant automatiquement lorsque M. Mayhew entrera officiellement en fonctions à Tokio, le 15 novembre prochain.

En annonçant la nomination de M. Mayhew, le premier ministre a souligné que le nouvel ambassadeur du Canada au Japon connaissait à fond les relations canado-japonaises, pour avoir participé aux longs pourparlers en vue de la signature du traité de paix avec ce pays. De plus, M. Mayhew s'est rendu à deux reprises au Japon, dont il connait très bien la situation actuelle.

L'ex-ministre des Pêcheries, M. Mayhew, homme d'affaires avantageusement connu sur le littoral occidental du pays, considérait depuis quelque temps déjà, la possibilité de se retirer de la vie publique.

M. Saint-Laurent a ajouté que sur les instances de lui-même et des autres membres du Cabinet, M. Mayhew avait accepté de remplir le nouveau poste d'ambassadeur au Japon.

Le Canada reprendra donc officiellement le 15 novembre prochain, les relations diplomatiques avec le Japon, relations qui étaient interrompues depuis une douzaine d'années, alors que le Japon entra en guerre avec les Alliés.

MM. Sinclair et Campney

M. James Sinclair, qui remplace M. Mayhew aux Pêcheries, était député de Coast-Capilano; il fut élu aux Communes en 1940 et, en 1949, devint adjoint parlementaire de M. Abbott.

M. Ralph O. Campney, avocat de profession, était député de Vancouver-Centre depuis l'élection complémentaire de 1948,

(Suite à la page 12, col. 5)



M. JAMES SINCLAIR



M. R. O. CAMPNEY



M. R. W. MAYHEW

Il n'est pas payant pour Richard d'avoir attaqué un Payant

VALLEYFIELD (P.C.) — Maurice "Rocket" Richard, l'étoile des Canadiens de Montréal de la Ligue nationale de hockey, devra comparaître en Cour de Valleyfield, mardi prochain, le 21 octobre, sous l'accusation de voies de fait sur la personne du policier Paul-Emile Payant, de Valleyfield.

L'incident serait survenu au cours d'une récente joute hors-concours entre les Braves de Valleyfield, de la Ligue senior et les Canadiens, à Valleyfield.

Réponse de la G.-B. à l'Iran

La G.-B. a besoin du Canada pour ses armes atomiques

(P.C.) — Le voile d'ig... ce gênante qui recouvrait le Canada en matière d'armes atomiques vient enfin de se lever, du moins partiellement.

M. O. M. Solandt, un des cinq savants canadiens qui ont participé aux essais atomiques de la Grande-Bretagne, dans le nord de l'Australie au cours du mois, a déclaré hier que la Grande-Bretagne continuerait de tenir le Canada au courant de son programme d'armes atomiques comme elle vient de le faire lors des essais de Monte Bello.

Le Canada ne possède pas de programme d'armes atomiques et il n'a pas accès aux recherches américaines, ce qui a créé une situation embarrassante, disent les dirigeants canadiens. Les rapports soumis par M. Solandt, président du Conseil des recherches de la Défense, et par quatre savants de son personnel, représentent les premiers renseignements directs obtenus par le Canada depuis six ans.

Ce genre de renseignement continuera de parvenir à Ottawa, a déclaré M. Solandt, lors d'une conférence de presse.

Le Canada ne désire pas obtenir ces informations en vue de la fabrication d'une bombe, a-t-il ajouté. Mais il désire les obtenir

(Suite à la page 12, col. 1)

Les catholiques demandent en vain en C.-Britannique

REGINA (P.C.) — S. Exc. Mgr Martin M. Johnson, évêque de Nelson, C.-B., a dit, hier soir, que les autorités provinciales "passent outre" aux réclamations de ceux qui préconisent l'école séparée ou le collège dont l'Eglise supporte les frais.

Dans une allocution au congrès annuel de la Ligue catholique féminine du Canada, Mgr Johnson a soutenu qu'on fait des écoles séparées une question religieuse.

"Il n'en est rien," a-t-il soutenu. "Nous n'attaquons ni le protestant, ni le païen, ni le Juif, ni l'école publique. Nous défendons le droit qu'ont les parents d'éduquer leurs enfants.

"Si la cause est perdue, les parents catholiques ne seront pas les seuls à le déplorer, mais, avec eux, tous les parents qui ne veulent pas que leurs enfants deviennent les esclaves de l'Etat."

Les systèmes scolaires provinciaux risquent, a-t-il ajouté, d'aliéner les parents du droit qu'ils tiennent de Dieu, de choisir l'éducation à donner à leurs enfants. Mgr Johnson a dit encore que le devoir primordial de tout gouvernement est de protéger les droits de l'individu et que ceux qui oublient cela deviennent les esclaves de l'Etat.

Eden en fait un résumé en 6 points

Un accord est possible

LONDRES (A.F.P.) — M. Anthony Eden a résumé cet après-midi aux Communes, en six points, le contenu de la note britannique remise hier soir à Téhéran:

1. Le gouvernement britannique et l'Anglo-Iranian Oil Co. acceptent comme un fait accompli la nationalisation du pétrole iranien, mais réclament des compensations équitables.
2. Le montant de ces compensations doit être fixé par la Cour internationale de La Haye.
3. Une compensation supplémentaire est réclamée par le gouvernement britannique pour la Compagnie Anglo-Iranienne, du fait de la dénonciation unilatérale de l'accord de 1933.
4. Ni le gouvernement britannique ni l'A.I.O.C. ne cherchent à ressusciter l'accord de 1933.
5. L'A.I.O.C. est prête à ouvrir des négociations dès que le gouvernement iranien aura accepté le principe d'un arbitrage pour fixer le montant des compensations.
6. Le gouvernement britannique, tant en son nom propre qu'au nom de la Compagnie Anglo-Iranienne des pétroles, réserve tous ses droits aussi longtemps qu'une entente n'aura pas été réalisée sur les conditions dans lesquelles la question des compensations sera arbitrée.

Le ministre des Affaires étrangères a ajouté: "Je réaffirme que l'Anglo-Iranian Oil Co. ne cherche pas à s'assurer le monopole de l'exploitation du pétrole iranien."

Au nom de l'opposition, M. Herbert Morrison a approuvé la déclaration de M. Eden et a exprimé l'espoir qu'un accord à l'amiable pourra être conclu.

Au cours de sa brève déclaration, M. Eden a confirmé qu'un livre blanc sur les relations anglo-iraniennes allait être publié par le gouvernement britannique.

La régie des loyers serait prolongée

QUEBEC (P.C.) — Le gouvernement de la province de Québec va demander à l'Assemblée Législative d'adopter une loi prolongeant la régie des loyers dans la province.

La loi actuelle est en force jusqu'au 1er mai 1953 et il faut une loi pour en prolonger les effets.

La loi actuelle avait été votée pour deux ans et elle avait été sanctionnée le 7 mars 1951 avec une mention que ses effets prendraient fin le 1er mai 1953.

Accord signé

MADRID Espagne (Reuter) — L'Espagne et l'Allemagne occidentale ont signé un accord d'un an, hier, destiné à augmenter le volume commercial entre les deux nations, par 50 p. 100. On croit que le commerce respectif entre les deux pays s'élèvera à $90,000,000.

3e guerre mondiale improbable, selon Winston Churchill

LONDRES (A.F.P.)—Une troisième guerre mondiale me semble improbable, a déclaré M. Winston Churchill, premier ministre de Grande-Bretagne, en prenant la parole au banquet de la société des "Pilgrims", dont le général Matthew Ridgway était l'hôte d'honneur et auquel assistaient notamment le duc d'Edimbourg et M. Attlee.

Développant sa pensée, M. Churchill a poursuivi: "Les deux camps savent qu'une nouvelle guerre serait très différente des guerres précédentes; elle commencerait par des horreurs d'un genre et d'une étendue jamais imaginés auparavant par les êtres humains. Elle serait aussi différente des autres, parce qu'elle aboutirait à une situation décisive dès le premier mois ou dès la première semaine. Le conflit pourrait se poursuivre pour une période indéfinie, mais après le premier mois, l'échine dorsale de la guerre serait brisée parce que nulle grande armée ne saurait être transportée sur de longues distances sur terre."

Auparavant, M. Churchill, dont le discours a été très applaudi, avait rendu hommage à l'oeuvre accomplie en Corée et dans le cadre de l'O.T.A.N.

"L'O.T.A.N., a-t-il dit, pourrait constituer un bouclier contre la guerre, mais aussi contribuer à notre unité en temps de paix. Il y a heureusement à présent en Europe des courants inspirés directement ou indirectement par l'O.T.A.N. Quoi qu'il arrive, c'est dans l'O.T.A.N., que les hommes de bonne volonté, tant en Amérique qu'en Europe feraient bien de placer leurs espoirs".

"Notre politique, avait déclaré auparavant M. Churchill, consiste à accroître, par de durs sacrifices

(Suite à la page 12, col. 1)

Santé du cardinal Joseph Mindszenty peu encourageante

CITE DU VATICAN (P.A.) — L'agence italienne de nouvelles, Ari, qui se spécialise dans les nouvelles religieuses, mande, aujourd'hui, que le cardinal Joseph Mindszenty souffre de troubles glandulaires et ne se souvient plus des circonstances du procès qu'il a subi sous l'accusation de trahison en Hongrie communiste.

Purgeant une sentence d'emprisonnement à perpétuité, le cardinal couche sur le plancher et passe ses heures en prières, rapporte l'agence Ari. Elle ajoute qu'il est sous les soins de son médecin personnel.

Les milieux du Vatican disent "que l'on ne sait rien officiellement de son état de santé" et qu'ils ne peuvent confirmer ou démentir la dépêche de l'agence.

LA VOIX DE LA NATION

Pearson est à la hauteur de la situation

Il a abattu beaucoup de travail dès le début



(par Jean-Charles Daoust, courriériste parlementaire)

NATIONS UNIES, N.-Y., le 15 (De notre envoyé spécial)—Dans son nouveau rôle de président de l'Assemblée générale des Nations Unies, l'honorable Lester B. Pearson, ministre canadien des Affaires extérieures, apporte le même esprit de conciliation et à la fois la même fermeté qui en ont fait un des lieutenants les plus respectés de M. Louis Saint-Laurent à la Chambre des communes à Ottawa.

En plus des vives émotions de son avènement à la présidence au moment où l'Assemblée générale "pendait la crémaillère" dans son premier bâtiment, M. Pearson a remporté une victoire sur une question de procédure, mais au vote serré de 27 à 25 voix, huit nations s'abstenant de voter. Il a abattu un travail de taille: allocution présidentielle, nomination de comité politique "ad hoc" dont le président fait dorénavant partie du comité général d'orientation, élection des présidents des commissions politique et sécurité, économique et finances, sociale, humanitaire et culturelle, commission de tutelle, administration et budget, commission légale ou judiciaire, élection de sept vice-présidents.

Il a levé la séance à 5 h. 10, et moins de 20 minutes plus tard, il accordait sa première conférence de presse à titre de président de l'O.N.U. dans une salle du 2e étage. A 5 h. 55, il prenait congé des journalistes, qui nous ont fait part de leur admiration pour la façon aimable de notre compatriote à leur endroit.

(Suite à la page 12, col. 2)

Chronique de Bridge

Par Noel DUCHESNE
Adresser toutes communications au sujet du bridge au Chroniqueur du Bridge
M. Noël Duchesne, 781, 3e Avenue, Limoilou, Québec

1555 A-428

DELOYAL OU NON?

Les adversaires peuvent-ils considérer comme déloyal le fait de refuser de faire connaitre avec exactitude les as possédés, lorsque le partenaire demande cette information en utilisant la convention Blackwood?

Ici, en Amérique, il est reconnu dans tous les cercles de bridge qu'un joueur a toujours le droit de cacher l'un ou ses as à son partenaire. Cependant en France et en Italie, il est de règle que le répondant doit être précis dans ses réponses à une enchère conventionnelle et que par conséquent n'a pas le droit d'indiquer la possession d'un seul as lorsqu'il en a deux, si son partenaire demande l'information en utilisant la convention Blackwood.

L'an dernier, alors que se disputait le championnat d'Europe, au cours du match Suède Italie, ce point souleva un incident.

Si on reconnait au répondant le privilège de faire connaitre exactement ou non le nombre de ses as, je crois qu'il vaut généralement beaucoup mieux répondre avec exactitude. Bien des fois j'ai vu un chelem être perdu parce que le répondant a caché l'un de ses as. Ou encore un joueur se rendre au chelem après une réponse 5-trèfles, croyant que son partenaire lui avait caché un as.

Donneur Nord

Est-Ouest vulnérables

♠ A-V-10-8
♥ R-V-3
♦ A-R-8-3-2
♣ 3

N

♠ 7		♠ R-6-2
♥ D-9-2	O	E ♥ 8-7-6
♦ D-V-10-7-5		♦ 4
♣ 9-8-7-2		♣ R-D-10-6-5-4

S

♠ D-9-5-4-3
♥ A-10-5-4
♦ 9-6
♣ A-V

Alors que les porte-couleurs de la Suède sont en Nord-Sud, les joueurs italiens sont en Est-Ouest.

Nord	Est	Sud	Ouest
1-carreau	passe	1-pique	passe
2-piques	passe	4-piques	passe
4-S.A. (1)	passe	5-carreaux (2)	passe
6-piques	passe	passe	passe

(1) Tout en se conformant d'une manière générale au système Culbertson leur système particulier, le "Efos", ayant été refusé par la direction, les Suédois utilisaient la convention Blackwood pour la recherche des as.

(2) Jugeant que sa dernière enchère avait un peu soufflé les valeurs de sa main, Sud n'indique la possession que d'un seul as.

Entame: — Neuf de trèfle.

Le déclarant prend la dame de trèfle de son as et aussitôt tente une impasse à l'atout. Ayant obtenu la levée de son roi d'atout, et le déclarant ayant indiqué la possession d'un seul as, qui se trouvait déjà montré, Est se dit que son partenaire possédait l'as de coeur, et il change à cette couleur. Ainsi pour le déclarant disparaissent toutes les difficultés. La main terminée, le Directeur est appelé, et le joueur en Sud accusé de déloyauté, ayant trompé les adversaires en indiquant un seul as.

Le Directeur fit remarquer aux plaignants que la loi internationale du bridge reconnaissait le droit de cacher un as. Continuant son enquête, il demande à Sud si sa réponse 5-carreaux fut précédée d'une hésitation?

"Juste assez pour traduire 5-carreaux du suédois à l'angais."

Ainsi fut clos l'incident.

L'anglais est la seule langue permise au cours des enchères, aux tournois européens. Le fait que plusieurs participants ignorent pratiquement cette langue ne facilite pas la tâche du directeur.

NOEL DUCHESNE

Marie était maussade—douleurs menstruelles—mais un comprimé de Midol la soulagea rapidement. Midol est ce qu'il faut prendre pour les douleurs de la menstruation.
MIDOL SOULAGE
CRAMPES - MAL DE TÊTE - "CAFARD"

Les forêts forment une partie de la richesse du Canada et sont directement liées à la santé et au bien-être du pays. Le camping permet de passer d'excellentes vacances, à condition de faire attention aux allumettes, aux bouts de cigarettes et aux feux de camp. Les feux de forêt peuvent détruire non seulement des arbres précieux, mais aussi les oiseaux et la vie animale. Ils peuvent aussi dans certains cas, blesser ceux qui tentent d'enrayer l'incendie et ruiner les gens qui sont établis dans la région.

Cornwall, Ont.

CORNWALL, Ont. — (D.N.C.) — Le R.P. Etienne Borbeley, S.J., missionnaire hongrois, victime du régime communiste en son pays et réfugié au Canada, organisait récemment une journée de récollection pour les Italiens de Cornwall. Cette journée de récollection avait lieu dans la paroisse Saint-Jean Bosco. Quatre-vingt cinq Italiens étaient présents.

M. l'abbé H.-A. Poirier, curé de la paroisse Saint-Jean Bosco, prêchait les quarante-heures au Sacré-Coeur d'Alexandria, dimanche dernier. Son sermon était intitulé: "Le dogme de la Présence réelle dans la Sainte-Eucharistie.

M. l'abbé Poirier et M. l'abbé Bruno Pilon ont commencé la deuxième semaine de la visite paroissiale. C'est aussi la deuxième visite paroissiale cette année.

Les différentes sociétés de la paroisse Saint-Jean Bosco organisent un bazar au profit de l'église paroissiale. Ce bazar aura lieu les 24 et 25 novembre prochains.

Naissances:

M. et Mme Bernard Primeau (Verna Marsolais) sont les heureux parents d'un fils baptisé sous les prénoms de Joseph, Bernard. Parrain et marraine: M. et Mme Hugh Primeau.

M. et Mme Donald Taillon (Simonne Beaulieu) désirent annoncer à leurs parents et amis la naissance d'un fils baptisé sous les prénoms de Joseph, Garry, Alexandre. Parrain: Alexandre Taillon; marraine: Blanche Sauvé.

M. et Mme Lucien Decoste (Claudette Fortin) font part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils baptisé sous les prénoms de Joseph, Richard, Xiste. Parrain: M. Xiste Decoste; marraine: Hélène Roy.

M. et Mme Eugène Brissard (Blanche Tyo) désirent annoncer la naissance d'une fille baptisée sous les prénoms de Marie, Diane, Shirley. Parrain: M. Alex Tyo; marraine: Audrey Hamilton.

M. et Mme James Denneny (Rita C. Martin) sont les heureux parents d'une fille baptisée sous les prénoms de Marie, Barbara, Jill. Parrain: M. Louis Laban; marraine: Gertrude Laban.

M. et Mme Laurent Vivarais (May Ward) sont les heureux parents d'une fille baptisée sous les prénoms de Marie, Kareen, Viola. Parrain: Cyril Dumond; marraine: Viola Vivarais.

M. et Mme Vladimir Nowicki (Sabina Nocon) désirent annoncer la naissance d'une fille baptisée sous les prénoms de Zonia, Stéphania. Parrain: Adam Ruggiero; marraine: Olgo Jubrycka.

Toutes ces naissances ont eu lieu dans la paroisse Saint-Jean Bosco.

Saint-Eugène, Ont.

SAINT-EUGENE, Ont. (D.N.C.) —Mlles Jeannine et Gabrielle Séguin, institutrices à Ottawa, passaient la fin de semaine chez leurs parents, M. et Mme Albert Séguin.

M. Hubert Cadieux, du Royal 22e régiment du C.A.R.C., est parti pour la Corée où il participera aux activités des troupes sur le front.

Mlle Yolande Séguin, institutrice de Cyrville, visitait ses parents, M. et Mme Eugène Séguin, en fin de semaine.

M. et Mme Jean-Paul Lalonde, de Saint-Jérôme, étaient les invités de M. et Mme Armand Lalonde, dernièrement.

Mlle Agathe Lacerte, du Collège Bruyère d'Ottawa, était chez ses parents, M. le Dr et Mme Lacerte, en fin de semaine.

MM. Richard et Yvan Surprenant, de l'Université d'Ottawa, passaient la fin de semaine chez leurs parents, M. et Mme Oscar Surprenant.

M. et Mme William Villeneuve et leurs enfants, André et Richard, de Sainte-Anne-de-Bellevue, étaient les invités de M. et Mme Hyacinthe Sauvé, en fin de semaine.

M. et Mme Polydor Bertrand, de Montréal, M. et Mme Omer Lamarche, M. et Mme Lionel Lamarche, de Plantagenet, Mlle Lalonde, de Saint-Pascal, et M. Ubald Lamarche, de Cornwall, visitaient M. et Mme Arthur Bertrand, lundi dernier.

M. et Mme Camille Saint-Denis, de Montréal, passaient la fin de semaine chez Mme Wilfrid Saint-Denis.

Mme Jean-Baptiste Lortie, de Hammond, et M. Wilfrid Lamarche, de Buckingham, ont passé la semaine dernière chez M. et Mme Arthur Bertrand.

M. le Dr Lahaie, de Québec, et Mlle Marie-Ange Labrosse, de Strathmore, rendaient visite, lundi dernier, à M. le chanoine Duprat et à leurs amis.

Le R.P. Yvon Levac, O.M.I., chapelain de la C.A.R.C. à Dorval, et sa mère, Mme Alfred Levac, rendaient visite dimanche dernier à Mmes Wilfrid Saint-Denis et Eugène Quesnel.

Mlle Marie-Ange Labrosse passait la journée de lundi chez Mlle Norah Saint-Denis.

Noëlville, Ont.

NOELVILLE, Ont. — (D.N.C.) — M. et Mme Delphis Patry sont de retour de Chapleau.

M. et Mme Ernest Pitre, de Sudbury, ont passé la fin de semaine chez leurs parents de Noëlville et de Ouellette.

M. et Mme Rolland Lahaie, de Sudbury, étaient de passage, dernièrement à Noëlville.

M. et Mme Henri Carrière, de Sudbury, ont pris le dîner chez M. et Mme Aimé Carrière, il y a quelque temps.

M. et Mme Jean Pouliot et leurs deux enfants, de Chelmsford, ont visité M. et Mme Paul Dionne.

M. et Mme Jean-Baptiste Ménard, de Détroit, Mich., visitaient des parents de Noëlville.

M. et Mme Aimé Carrière et leur fille, Colette, sont de retour de Rouyn où ils ont visité M. et Mme U. Morin.

M. et Mme Alcide Daoust, de Noëlville, et leur fille, Paulette, du couvent de Notre-Dame-de-Lourdes de Sturgeon Falls, ont visité des parents d'Ottawa.

un mois à Windsor et à Détroit, Mich.

M. et Mme Roméo Lafrenière et Mlle Claudette Lafrenière, de Mattawa, étaient de passage à Noëlville, dernièrement.

M. Horace Gauthier est hospitalisé à l'hôpital de North Bay.



Nouvelle Crème Reconnue Désodorisante

53% plus efficace

Arrête Sans Risque la Transpiration dans 1 à 3 jours

● Les médecins constatent maintenant qu'Arrid, le produit crémeux, est 53% plus efficace que n'importe quel autre désodorisant de marque pour garder les aisselles sèches. Ils ne peuvent trouver de désodorisant comparable à Arrid pour arrêter la transpiration et l'odeur. C'est pourquoi plus de Canadiens préferent employer la crème Arrid chaque jour à tout autre désodorisant. Ne restez pas sans risque à demi! Seulement la nouvelle crème Arrid vous donne cette protection sans pareil en 5 façons respectives:

1. **Arrête sans risque** la transpiration dans 1 à 3 jours . . . est 53% plus efficace.
2. **Protège vos vêtements** contre les taches et l'odeur persistante.
3. **Désodorise instamment** au contact... préserve votre douche fraiche jusqu'à 48 heures.
4. **Crémeux!** Elle contient le Crémogène — ne sèche pas.
5. **Antiseptique.** Sans risque pour la peau.

NE SOYEZ PAS DEMI-SÛR, SOYEZ ARRID-SÛR. EMPLOYEZ ARRID—POUR ÊTRE SÛR

Brûlures • Échaudures
Appliquez une pâte de Soda à Pâte et d'eau et recouvrez d'un linge humide.
SODA À PÂTE COW BRAND

SERVEZ Coca-Cola Recevez économiquement

COMMENCE JEUDI, à 9 h. du matin
Se continuera vendredi et samedi, tant qu'il y en aura !
Tous les rayons prennent part à ce grand jour à 88c. Vous trouverez plusieurs spéciaux non annoncés pour la famille et le foyer.
PROFITEZ DE VOTRE COMPTE COURANT OU COMPTE BUDGETAIRE PERMANENT

88¢ JOUR

PAS DE COMMANDE TELEPHONIQUES, POSTALES OU CONTRE REMBOURSEMENT. S. V. P. NOUS NOUS RESERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITES.

Ouvert de 9 a.m. à 6 p.m. tous les jours

88c - AUBAINES DANS TOUS LES RAYONS

Gants de tissus pour dames — Tissu d'automne, magnifiques genres, pointures et couleurs désassorties. Valeurs jusqu'à $2.50 — 88c
Foulards de soie — Chiffon, dessins de Paisleys, floraux et unis compris dans le groupe. Reg. $1.98 — 88c
Bas de nylon pour dames — Séries désassorties de couleurs, sous-types et parfaits dans le groupe. Valeurs jusqu'à $1.50 — 88c
Soutien-gorge de nylon pour dames — Genre bandeau, bon soutien, blancs seulement. Tailles 30 adolescentes à 38 moyennes — 88c
Caleçons pour dames — Séries désassorties de caleçons de coton et de jerseys tissés, séries désassorties de genres et de tailles — 88c
Gants de laine pour dames — Série désassortie de couleurs et de pointures. Valeurs jusqu'à $1.98 — 88c
Pantoufles pour dames — 54 paires; séries désassorties de mocassins, certaines à bordures de fourrures; une grande variété de couleurs. Pointures 3 à 6 seulement. Valeurs jusqu'à $3 — 88c
Souliers pour dames — Séries désassorties de notre stock régulier dans un choix de genres, couleurs et cuirs. Toutes les pointures dans le groupe. Valeurs jusqu'à $4.95 — 88c
Tabliers pour dames — Tabliers pour thé ou plus grands, bordures opposées, chics dessins — 88c
Tables de chaussures pour enfants — 126 paires de souliers, pantoufles et souliers athlétiques. Toutes les pointures dans le lot. Valeurs jusqu'à $3 — 88c
Jerseys pour bébés — Jerseys de tricot entrelacé avec manches longues ou courtes, teintes pastel. Tailles 1 2, 3. — 88c
Salopettes pour tout-petits — Salopettes unies ou de plaid de coton. Tailles 2, 4, 6 — 88c
Pullovers pour tout-petits — Chandails pullovers de coton tissé dans des teintes rayées ou quadrillées. Vin, brun, vert, marine. Tailles 2, 4, 6 — 88c
Pyjamas pour tout-petits — Tricot de coton. Teintes: bleu, jaune, blanc. Tailles 2, 4, 6 — 88c
Pullovers pour garçonnets — Pullovers de coton, manches longues, encolure marine, dessin de fantaisie. Tailles 8 à 16. Teintes: marron, bleu et brun. Valeurs jusqu'à $2.25 — 88c
Bas pour hommes — Bas brogue tout laine. Couleurs et pointures désassorties dans le groupe. Valant jusqu'à $1.95 — 88c
Cravates pour hommes — Panneaux, attrayantes rayures, unies, motifs de fantaisie, un bel assortiment de couleurs. Reg. jusqu'à $2.50 dans le groupe — 88c
Caleçons courts pour hommes — Teintes: blanc, beige, bleu, gris, taille élastique. Grandeurs 34 à 42 dans le groupe. Valant jusqu'à $1.65 — 88c
Bas pour hommes — Séries désassorties de bas à la cheville ou pleine longueur, un bel assortiment de couleurs au choix. Valant jusqu'à $1 la paire — 2 paires 88¢
Cravates pour hommes — Séries désassorties, un bel assortiment de motifs et genres au choix. Valant jusqu'à $1.50 — 2 pour 88¢
Ceintures pour hommes — Une alléchante occasion, noires et quelques gris dans le groupe. Valant jusqu'à $1.50 — 2 pour 88¢

$1.88 - AUBAINES DANS TOUS LES RAYONS

Robes de maison pour dames — Dessins floraux, dessins monotones, imprimés, garnitures de broderie, poches commodes, manches courtes. Tailles 12 à 20 et 26 à 44 — 1.88
Pullovers pour dames — Solde de chandails à tricot entrelacé de laine et coton, en séries désassorties, couleurs et tailles désassorties. Plusieurs sans manches dans le groupe. Val. jusqu'à $4.98 — 1.88
Lingerie pour dames — Jupons, gilets de lit, demi-jupons, de crêpe et tricot nylon dans le groupe. Série désassortie de tailles, blanc ou noir seulement. Sous-types et quelques-uns légèrement défraichis. Val. jusqu'à $4.98 — 1.88
Gants de chevreau pour dames — Série désassortie de couleurs et pointures. Val. jusqu'à $3.98 — 1.88
Souliers pour dames — Séries désassorties de modèles à courroies, escarpins dans une variété de couleurs et de modèles au choix. Toutes pointures dans l'assortiment. Val. jusqu'à $6 — 1.88
Pantoufles pour enfants — 93 paires de séries désassorties, pantoufles de qualité, choix de couleurs, modèles et tissus. Pointures 3 à 6 seulement. Val. jusqu'à $4 — 1.88
Souliers pour enfants — 169 paires, un vaste choix de séries désassorties, genres sandales, courroies et oxfords. Toutes pointures dans le lot. Val. jusqu'à $4.50 — 1.88
Cardigans pour tout-petits — Cardigans tout laine ou pullovers, en couleurs foncées ou pastel. Tailles 2, 4, 6 — 1.88
Jupes pour fillettes — Quadrillés de laine, taille élastique, vert, bleu, fauve. Tailles 7 à 12 — 1.88
Chandails pour garçonnets — Pullovers de laine et coton à manches longues ou chandails sans manche. Quelques-uns à encolure en "V" ou demi-glissière. Brun, bleu, beige. Tailles 10 à 16 ans. Val. jusqu'à $3.95 — 1.88
Sous-vêtements à côtes pour hommes — Sous-vêtements crème à côtes de belle qualité, manches longues, longueur à la cheville. — Tailles 34 à 44 dans l'assortiment. Val. jusqu'à $2.95 — 1.88
Chaussettes à dessins losangés pour hommes — Modèles à losanges, Argyle ou chevronnée, longueur à la cheville, tout laine. Pointures 10 à 12 dans le groupe. Val. jusqu'à $2.50 — 1.88
Mouchoirs pour hommes — Mouchoirs de fine toile irlandaise, une réelle aubaine, la douzaine — 1.88
Plaques — Plaques de différents modèles et couleurs. Une belle aubaine. Rég. $2.75 — 1.88
Tables d'aubaines en souliers pour hommes — 43 paires de souliers de course, pantoufles, séries désassorties dans le lot. Val. jusqu'à $3.50 — 1.88

$2.88 - AUBAINES DANS TOUS LES RAYONS

Chapeaux d'automne pour dames — Un bel assortiment de chapeaux de la meilleure qualité en velours et feutre de laine. Joliment garnis avec plumes en pareil, perles, nouvelles teintes. Valant jusqu'à $7 dans le groupe — 2.88
Jupes pour dames — Lignes nouvelles, gabardines de rayonne, modèles et couleurs désassortis. Tailles 12 à 20 dans le groupe. Val. jusqu'à $7.98 — 2.88
Blouses pour dames — Série désassortie de blouses et nylon et de crêpe de la meilleure qualité. Petites tailles seulement. Val. jusqu'à $7.98 — 2.88
Souliers pour dames — 174 paires de séries désassorties de notre assortiment régulier, un beau choix de modèles, cuirs et couleurs. Talons hauts ou bas, toutes les pointures dans le groupe. Valant jusqu'à $6.50 — 2.88
Robes pour dames — Robes de taffetas quadrillé avec taille froncée, manches courtes, marine et noir seulement. Tailles 14½ à 18½ seulement. — 2.88
Souliers pour garçonnets et fillettes — 216 paires de souliers de haut ton en séries désassorties, beaux choix de modèles et couleurs. Toutes les pointures dans le groupe. Valant jusqu'à $4.95 — 2.88
Jumpers pour fillettes — Jumpers de velours côtelé à côtes fines, rouge ou bleu royal. Tailles 3 à 6x — 2.88
Chandails pour fillettes — Tout laine, quelques-uns en nylon, manches longues, marine, vert, gris, rouge. Tailles 28 à 34 — 2.88
Chandails pour garçonnets — Chandails pullovers à manches longues en laine et coton, dessins de fantaisie, encolure marine, tailles 10 à 16 ans, marron, bleu, brun, gris. Valant jusqu'à $4.95 — 2.88
Cardigans pour garçonnets — Cardigans de coton à manches longues, devant à glissière, dessin losangé, marron, gris et brun. Tailles 10 à 16 ans. Valant jusqu'à $3.95 — 2.88
Gants pour hommes — Gants de capuskin doublés ou non doublés, bruns seulement. Toutes les pointures dans le groupe. Rég. $3.95 — 2.88
Chemises Tuxedo pour hommes — Séries désassorties de chemises Tuxedo pour hommes, pointures désassorties dans le groupe — 2.88
Coussins — Beau choix de coussins de soie de fantaisie. Belles teintes. Rég. jusqu'à $4.95 — 2.88

CAPLAN'S JEUDI
VENDREDI – SAMEDI
Tant qu'il y en aura.
Autres aubaines dans tous les rayons.

AUTRES AUBAINES DU JOUR A 88c

Costumes pour dames — Séries désassorties de cosumes de gabardine rayonne, quadrillés et "frost-point", dans un bel assortiment de teintes automnales. Garnis de velours ou en pareil. Tailles désassorties 12 à 20 dans le groupe. Pour solder à — 15.88
Robes pour dames — Chics nouvelles robes d'automne, en attrayants tissus. Teintes: noir, bleu pâle, gris, taupe, marine, bleu royal, gris. Garnis de rayures opposition, dentelle, jupes à godets, quelques plaids ou quadrillés dans l'assortiment. Tailles 9 à 15, 14 à 20 et 18½ à 22½ — 6.88
Souliers pour dames — 137 paires de séries désassorties de souliers de haut ton, dans un choix de couleurs, cuirs ou modèles. Talons hauts et cubains. Toutes les pointures dans le groupe. Valant jusqu'à $12 — 4.88
Manteaux-tempête pour tout-petits — Trois quarts de longueur, collet Peter Pan de mouton brun (suivant procédé), genres pour garçonnets ou fillettes. Doublure de kasha piqué rouge. Gabardine de coton brun. Tailles 4, 6, 8 — 7.88
Pantalons pour grands et petits garçons — Tissu covert et tweeds, plis, glissières, passants abaissés à ceinture. Bruns, bleus. Tailles 6 à 18 ans. Valant jusqu'à $5.95 — 3.88
Paletots pour garçonnets — Paletots de satin avec collet de mouton castor (suivant procédé), devant à glissière, doublure piquée, tailles et teintes désassorties. Valant jusqu'à $9.95 — 6.88
Parkas pour garçonnets — Popeline de soie, capuchon détachable en fourrure, dos élastique, devant glissière. Tailles et teintes désassorties. Valant jusqu'à $9.95 — 6.88
Complets 3 pièces pour grands et petits garçons — Veston, 2 pantalons longs ou veston et une culotte et un pantalon. Tissus covert, gabardine et rayonne ou tweed. Bruns, bleus, gris. Tailles 6 à 16. Valant jusqu'à $22.95 — 12.88
Souliers pour hommes — 73 paires d'échantillons et séries désassorties de souliers, trépointes Goodyear. — Pointures 7 et 7½. Valant jusqu'à $12.95 — 6.88
Chandails pour hommes — Pullovers, cardigans, genres sans manches, un bel assortiment de teintes en vogue, tricots unis ou de fantaisie, encolures marine ou en "V", un bel assortiment de modèles et tailles dans le groupe. Valant jusqu'à $5.95 — 3.88
Pyjamas pour hommes — Pyjamas de flanelle et broadcloth, rayures de fantaisie, tailles désassorties de A à D dans le groupe. Valant jusqu'à $5.95 — 3.88
Chemises sport pour hommes — Gabardine de qualité, séries désassorties de modèles et coloris. Tailles désassorties. Valant jusqu'à $6.95 — 3.88
Chemises d'apparat pour hommes — Faites par un des meilleurs confectionneurs au Canada, teintes unies de bleu, beige et gris. Tailles désassorties. Valant jusqu'à $6.95 — 4.88
Slacks pour hommes — Séries désassorties de slacks épaisseur d'hiver pour hommes. Tissus: covert, tweeds, gabardines et worsteds. Séries désassorties de couleurs et tailles dans le groupe. Tailles 28 à 50. Valant jusqu'à $12.95 — 6.88
Coupe-vent pour hommes — Doublés ou non doublés, de gabardine de coton, une série désassortie de couleurs et modèles au choix. Tailles petites, moyennes et fortes. Valant jusqu'à $12.95. — 6.88
Paletots Hollywood pour hommes — Gabardine rayonne, dans les teintes de gris ou taupe. Tailles 36 à 42. Valant jusqu'à $35 — 19.88
Complets pour hommes — Complets de worsted tout laine, modèles droits et croisés, rayures de fantaisie. Tailles 35 à 42. Valant jusqu'à $59.50 — 34.88
Complets 2 pantalons pour étudiants — Mélanges laine et rayonne, séries désassorties de couleurs et modèles. Tailles 33 à 38. Valant jusqu'à $29.50 — 21.88
Paletots pour étudiants — Modèles à devant droit et croisé, velours et tweeds. Teintes: fauve, bleu, brun. Tailles: 33 à 38. Valant jusqu'à $29.95 — 19.88
Vestons sport pour hommes — Modèles droits, genres à un ou deux boutons. Teintes: bleu, gris ou fauve. Tailles désassorties. Rég. $29.50 — 14.88
Souliers échantillons pour hommes — 73 paires d'échantillons et séries désassorties de chaussures de qualité. Trépointes Goodyear. Pointures 7 et 7½. Valant jusqu'à $12.95 — 6.88
Lampes de table — Un bel assortiment de lampes de table avec abat-jour de soie de fantaisie. Rég. $14.95 — 8.88
Couvre-lit de chenille — Un bel assortiment de couleurs et motifs. Rég. $12.95 — 8.88
Oreillers de caoutchouc mousse — Une alléchante occasion à ce sensationnel bas prix. Rég. $11.95 — 8.88
Lampes de boudoir — Complètes avec abat-jour, attrayants modèles et coloris. Rég. $8.95 — 6.88
Table de bout — De fabrication robuste. Fini noyer. Régulier $4.95 — Pour solder à — 3.88
Abat-jour de soie junior — Un attrayant assortiment d'abat-jour de soie, jolies teintes et fascinants modèles. Rég. $7.95 — Pour solder à — 5.88

C. CAPLAN LIMITED .. RIDEAU ST.

Ça n'est pas ma faute cette fois!



SEULE
LA CRÈME DENTIFRICE COLGATE
A ENTIÈREMENT PROUVÉ QU'ELLE
ENRAYE LA MAUVAISE HALEINE

Les épreuves scientifiques prouvent que dans 7 cas sur 10, Colgate enraye la mauvaise haleine instantanément.

La Crème dentifrice Colgate ne peut tacher les dents, la brosse ou les serviettes, elle est PURE, BLANCHE, EFFICACE!

CRÈME DENTIFRICE RUBAN COLGATE

"L'avenir est à ceux qui luttent".

Le Droit

Fondé le 27 mars 1913

Journal totalement dévoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie et indépendant en politique

LE DROIT est publié par le SYNDICAT D'OEUVRES SOCIALES (Ltée), siège social 368, rue Dalhousie; téléphones : Ottawa, 3-4061; CKCH, PR. 7-2771. Services télégraphiques : Presse Canadienne, Presse Associée, Reuter, Agence France-Presse. Correspondants dans les principales villes et campagnes. Seule, la Presse Canadienne est autorisée à réimprimer les dépêches du "Droit" attribuées à la Presse Canadienne, à la Presse Associée, à l'Agence France-Presse et à l'Agence Reuter ainsi que les informations locales. Tous droits de reproduction des dépêches particulières au "Droit" sont également réservés.

TARIF DES ABONNEMENTS

Par la poste : OTTAWA ET LA BANLIEUE : 1 an, $10.00; 6 mois, $5.25; 3 mois, $2.75
CAMPAGNE : 1 an, $9.00; 6 mois, $4.75; 3 mois, $2.50.
Par porteur : 1 an, $15.00; 6 mois, $7.50; 3 mois, $3.75; la semaine, $0.30.

"Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, ministère des Postes, Ottawa."
Membre de l'Audit Bureau of Circulation et de l'Association Canadienne des Quotidiens.

LE MERCREDI 15 OCTOBRE 1952

Un avertissement du Souverain Pontife

De tous les discours de Pie XII, celui qu'Il adressait récemment aux 150,000 membres de l'Union des hommes catholiques d'Italie, renferme probablement la plus saisissante synthèse de l'évolution du monde depuis quelques siècles.

Si l'on veut comprendre pourquoi "ça" va mal, il suffit de relire ces lignes reproduites dans les journaux de samedi. Comme au temps de saint Léon le Grand, le monde entier se trouve menacé par "un ennemi" que le Souverain Pontife décrit comme suit:

"Il se trouve partout, il est parmi tous les hommes, il sait être violent et rusé. Au cours des derniers siècles, il a tenté d'opérer la désagrégation intellectuelle, morale, sociale de l'unité du corps mystique du Christ. Il a voulu la nature sans la grâce, la raison sans la foi, la liberté sans l'autorité et parfois l'autorité sans la liberté. C'est un "ennemi" devenu toujours concret, avec une absence de scrupules qui abasourdit."

On notera cette gradation qui rappelle les diverses erreurs du XVIIIe, du XIXe et du XXe siècle. La nature sans la grâce au temps de Rousseau, la raison sans la foi au temps de Renan, puis la liberté sans l'autorité au temps de l'anarchie, au début du présent siècle. Mais cela a conduit à "l'autorité sans la liberté" avec les dictatures de l'entre-deux-guerres.

Poursuivant le développement de cette synthèse, le Pape ajoute, sous une forme d'une saisissante concision: "Le Christ, oui, l'Eglise, non; puis Dieu, oui, le Christ, non. Finalement, le cri impie: Dieu est mort, ou plutôt: Dieu n'a jamais été. Et voici enfin la tentative d'édifier la structure du monde sur des fondements que Nous n'hésitons pas à désigner comme les principaux responsables de la menace qui pèse sur l'humanité: une économie sans Dieu, un droit sans Dieu, une politique sans Dieu."

Impossible de ne pas reconnaître l'évolution historique qui a séparé les chrétiens en deux camps, ceux qui reconnaissent l'Eglise catholique romaine et ceux qui, tout en se disant chrétiens lui refusèrent leur obéissance. Puis, on fit un pas de plus pour mettre toute sa foi en Dieu, mais en jetant le voile sur le christianisme, désormais comme dépassé, tombé en désuétude. Enfin, on en arrive à se passer de Dieu totalement. Naturellement, la besogne n'est pas mince de reconstruire le monde lorsqu'on a pris soin d'en écarter Dieu. On veut donc tout rebâtir avec les instruments que la civilisation chrétienne avait forgés petit à petit, l'économie, le droit et la politique, mais en leur retirant le soutien indispensable: Dieu.

Tout cela, ce sont des choses que l'on sait, qu'on a lues, qu'on a apprises. Il a même fallu des années d'études pour se mettre dans la tête les éléments de cette lente évolution, qui a mis plusieurs siècles à se produire et à se consommer.

Pie XII, en quelques phrases, résume le panorama de l'histoire du monde et en tire la leçon pratique. On la retiendra, car elle prend également une forme inédite: il avait débuté en rappelant le souvenir de Léon le Grand, le Pape qui se dressa devant Attila, le barbare, et le fit reculer avec ses hordes d'envahisseurs. Aujourd'hui, dit Pie XII, "il serait vain de demander au Pape de se dresser devant Attila. Il faut que tous les fidèles de bonne volonté conjuguent leurs efforts et prennent conscience de leurs responsabilités dans la conjoncture présente."

Ce serait, en effet, si commode pour notre tiédeur de pouvoir déléguer un homme au nom de tous et le prier de transmettre nos regrets à l'envahisseur, parce que nous ne nous sentons pas disposés à la lutte! Si nous pouvions, grâce à son intercession, obtenir l'armistice qui nous débarrasserait du souci du combat redouté!

Mais Pie XII nous avertit que ce qui était possible au temps de saint Léon, Son auguste prédécesseur, ne l'est plus aujourd'hui. C'est à chacun de nous à faire face à la situation. A chacun revient le devoir de prendre ses responsabilités.

Georges-Henri DAGNEAU

La tuberculose en régression au Québec

La lutte à la tuberculose au Québec, se poursuit avec un succès remarquable. La chute du taux de mortalité, attribuable à cette maladie, a été sensationnelle depuis vingt ans; il était de 111 décès par 100,000 habitants en 1931, il n'était plus que de 58.2 en 1948 et en 1951, il tombait à 42 décès. Grâce au vaccin B.C.G. et à l'équipement perfectionné des nombreux sanatoriums, des progrès encore plus marqués sont en perspective.

La création d'un vaste centre antituberculeux dans la métropole, au coût global de $3,000,000, annoncée par le premier ministre Maurice Duplessis en fin de semaine, indique clairement que le Québec veut rejoindre l'Ontario, sinon le dépasser dans cette lutte contre la peste blanche. L'Institut Bruchési, une grande clinique de B.C.G. et un hôpital de 100 lits pour les cas spéciaux seront groupés sous le toit du même immeuble; celui-ci complétera le réseau antituberculeux provincial, groupant les unités sanitaires et les sanatoriums, dont plusieurs sont tout récents.

Le combat contre la tuberculose est très encourageant pour les médecins et les infirmières dans ce secteur de la médecine. Le Québec, autrefois terre de prédilection de la peste blanche, est réellement en voie de se libérer de son emprise. Dans les sanatoriums, les meilleurs soins et un équipement moderne sont à la disposition des patients, obligés d'y rester quelques mois ou quelques années.

Mais la lutte antituberculeuse devient de plus en plus préventive. Il y a quelque vingt ans, les pouvoirs publics procédèrent à la suppression des troupeaux bovins, contaminés par la maladie. Le lait, n'étant pas généralement pasteurisé à cette époque, s'affirmait une source importante d'infection. Par la suite, avec la construction de nombreux sanatoriums, les médecins enrayèrent la contagion dans les familles par l'isolement des tuberculeux.

La Ligue antituberculeuse, en collaboration avec le gouvernement et les municipalités, introduisit aussi la coutume des examens radiographiques dans les industries, les écoles et les institutions. Cete méthode s'est révélée fort efficace, car elle permet un dépistage rapide des nouveaux cas de tuberculose et élimine les dangers de contagion dans ces milieux.

Le dernier atout dans le combat préventif contre la maladie est la popularisation du vaccin B.C.G. Le ministère provincial de la Santé calcule que, chaque année, 75,000 à 80,000 personnes le reçoivent, par voie buccale ou par injection. Comme il s'agit de bébés dans la grande majorité des cas, ce chiffre indique qu'environ les deux-tiers des nouveaux-nés sont ainsi vaccinés. Ce traitement immuniserait de façon très efficace contre toute attaque ordinaire du bacille Koch. Il a été mis au point par Charles Calmette, sous-directeur de l'Institut Pasteur, à Paris, et son collègue Guérin. Malgré l'erreur malheureuse de Lubeck en Allemagne, il y a vingt ans, le vaccin est adopté par un nombre croissant de pays et est de plus en plus reconnu comme arme très efficace contre la tuberculose.

Depuis 1950, le gouvernement du Québec fournit gratuitement le vaccin B.C.G. aux unités sanitaires des municipalités et de la province. Auparavant, il avait reconnu et employé ce préventif sur une échelle moindre, depuis vingt ans.

Certains hygiénistes prévoient que l'emploi universel des traitements mentionnés conduira à la disparition progressive de la maladie. Elle pourrait devenir aussi rare que la peste ordinaire, pourtant si répandue au moyen-âge. Cette prédiction peut être trop optimiste, mais il est certain que la tuberculose va perdre encore beaucoup de terrain, au cours des années à venir. Le cas de l'Ontario, où la mortalité causée par la tuberculose est très basse, illustre cette tendance. Il faut d'ailleurs compter avec les nouveaux médicaments, dont l'un a fait sensation dans le monde médical, il y a plusieurs mois. L'éradication de cette maladie dans le Québec et dans les autres provinces canadiennes, constituera la plus grande victoire de la science médicale depuis le début du siècle.

Claude DESROSIERS.

Les taxes et la sécurité sociale

En matière de sécurité sociale, il faut éviter, comme en toutes choses, l'excès. La sécurité sociale a pour objet de compléter le salaire de l'homme de manière à en permettre le développement normal, mais elle ne peut avoir pour but de faire vivre l'homme sans que celui-ci ait à travailler. Aussi les ouvriers doivent-ils se rappeler qu'ils doivent d'abord chercher à subvenir à leurs besoins et à ceux de leurs familles par un travail appliqué et consciencieux. Les patrons, d'autre part, doivent se souvenir que, s'ils ne paient pas un salaire raisonnable à leurs employés, ils devront débourser davantage sous forme d'impôts pour la sécurité sociale. Les mesures de ce genre se soldent toujours, en définitive, par une augmentation des taxes.

Au jour le jour

Il faut construire des maisons !

Une dépêche de la Presse canadienne, résumant un bulletin de l'Office fédéral de la Statistique, dit "qu'il semble que le nombre de maisons terminées, cette année, sera inférieur à celui de l'an dernier". C'est une façon de commencer à préparer l'opinion publique à apprendre que la construction retombe et que le manque de logements se fait encore sentir de manière très sensible. On a là une nouvelle indication de la faiblesse de la politique économique du gouvernement: il n'a pas su mesurer exactement l'ampleur à donner à son réarmement, par rapport aux besoins du peuple. La nécessité de logements est incontestable et surtout, elle est incompressible, si on peut dire. On peut en effet construire ou ne pas construire un immeuble pour loger des fonctionnaires, mais il faut des logements pour abriter les familles, surtout lorsqu'on pratique une politique intensive d'immigration. Cela nuit peut-être au réarmement, mais on encouragerait bien moins l'inflation en permettant de construire plus de maisons et en réduisant les facilités de crédit pour toute autre fin.

Déception du congrès de la paix

Le fameux congrès de la paix des pays d'Asie et du Pacifique est terminé. Vraiment, il n'a pas fait grand bruit. On nous en a annoncé l'ouverture. Voici qu'on nous dit qu'il a pris fin. Pendant la durée du congrès, l'Occident en a entendu parler bien peu. L'agence France-Presse écrit que les résultats connus sont décevants et que le pacifisme des résolutions finales ne se traduit pas, par des propositions concrètes et nouvelles. Rien d'étonnant: les communistes ne veulent aucunement faire la paix.

C. L'H.

BILLET

L'oeuvre des comités de parents

Sous le nom de comités de parents, nous comprenons tous les comités qui unissent parents, maîtres, membres du clergé, en vue de rendre plus efficace la formation physique, intellectuelle, morale et religieuse de l'enfant. Ce sont ces sociétés, de noms divers, il est vrai, mais qui en somme accordent à l'éducation une sollicitude digne de ce quadruple objet. En résumé, ce magnifique ouvrage peut se résumer à la formation de l'homme et du chrétien. Voilà pourquoi ces comités ne négligent aucune des études qui peuvent aider à préparer l'enfant à jouer, avec un égal succès, si possible, son double rôle d'être religieux et social. Ces lignes suffisent pour louer sans réserve ces associations si bien inspirées. Souhaitons-en ici la multiplication en tous nos milieux catholiques et français.

Nous parlons ici de "milieux français", et c'est pour cause. Il semble que du caractère français de nos enfants, de leurs affinités françaises, de leurs qualités proprement françaises, les comités de parents ne parlent pas assez souvent. Il est, en effet, très rare qu'un sujet de cette nature soit traité, excepté en passant. Pourtant, le propos en vaut la peine, puisque toute formation doit finir par perfectionner l'individu en ce qu'il est d'abord par voie d'origine raciale aussi bien que religieuse. Les principes généraux qui ont toujours leur importance trouvent en éducation, comme en toute autre science, leur application particulière. Ainsi, le petit Canadien français se différenciera du petit Anglo protestant sur des définitions. Tel mot prend un aspect original, selon qu'il se dise dans une langue ou dans une autre. C'est que le mot correspond à telle idée, empruntée à telle circonstance, et acceptée en tel milieu particulier.

Et de ce fait psychologique que nul ne peut contester, il faut conclure qu'il est une pédagogie française, comme il est une pédagogie anglaise, suisse, italienne, suédoise, etc. Ce serait donc une erreur que d'appliquer des principes et des méthodes, sans plus de considération pour l'âme nationale de l'enfant. Les parents, d'instinct, les maîtres, par savoir professionnel, ignorent très peu de cette nécessité; cependant, dans l'ordinaire de la vie, on ne voit pas que l'enfant de chez nous reçoive en trop grande abondance la formation nationale spécifique qui lui convient. C'est tout un art que de donner cette formation, et les arts doivent s'apprendre. Puis, pour tout dire, on ne donne pas ce qu'on n'a pas. Certains éducateurs n'ont pas l'air de soupçonner que le petit compatriote qui les écoute veut ou doit entendre un langage qui aille jusqu'au fond de son coeur. L'enfant n'est pas un être seulement à instruire, mais à former. L'éducation patriotique doit donc faire l'objet de l'éducation totale, et à cette fin susciter l'attention des comités de parents. C'est à cette condition que ces méritantes associations répondront à leurs honorables responsabilités.

Victor BARRETTE

EPHEMERIDES DU "DROIT"

ÎL Y A VINGT ANS

LE 15 OCTOBRE 1932

L'Espagne présente hier soir un projet de nationalisation des biens religieux, l'Eglise serait forcée de céder ses églises, ses terrains, ses objets d'art et ses autres immeubles et entreprises.

L'Allemagne rejette l'idée d'une conférence des quatre puissances. Il était question de désarmement, que les Boches ne veulent pas.

Les fermiers perdent $18,000,000 annuellement à cause des mauvaises récoltes, déclare T. L. Kennedy, ministre ontarien de l'Agriculture, au banquet de clôture de l'U. C. F. O.

Des élections auront lieu demain au Sénat français. Les partisans de M. Edouard Herriot prétendent que leurs positions s'en trouveront raffermies.

Au cours des douze derniers mois, le ministère des Finances a émis 18,000,000 de sous. Il a fallu 66 tonnes de cuivre.

La part des Canadiens français dans le fonctionnarisme fédéral

Notre représentation dans les ministères et départements

Une comparaison entre la proportion de Canadiens français au sein de chaque ministère en 1945 et en 1950 révèle un progrès notable, mais dans les ministères-clefs, cette proportion reste encore au-dessous de 20 p. 100 et même de 10 p. 100 dans trois cas: Finances, Défense et Commerce.

(Par G.-H. DAGNEAU)
(Exclusif au DROIT)

En 1945, sur 38 ministères et départements, il n'y en avait que 11 où les Canadiens français formaient plus de 20 p. 100 du personnel touchant un traitement annuel de $3,000 et plus. En 1950, sur 37, il y en a 16.

En 1945, il y avait cinq départements, dont un ministère, où il n'y avait pas un seul Canadien français parmi les salariés de $3,000 et plus. En 1950, il ne reste plus qu'un seul département à se distinguer ainsi par l'absence de Canadiens français, celui des Assurances.

En constatant les progrès réalisés, on découvre en même temps que notre représentation, en 1945, touchait un point dangereusement bas. Les chiffres donnent l'impression, en tout cas, que l'éviction des Canadiens français était systématique et proche de réussir!

Pour illustrer cette affirmation, deux tableaux suffiront. Le premier répartit les ministères et départements en trois classes: dans la première figurent les ministères et départements où, en 1945, les Canadiens français formaient plus de 20 p. 100 du personnel; la deuxième comprend les ministères où nos compatriotes formaient de 10 à 20 p. 100 du personnel et le troisième, ceux où ils formaient moins de 10 p. 100 du personnel.

20 p. 100 et plus	
Secrétariat d'Etat	63.38
Bibliothèque	60.00
Archives	55.55
Directorat des élections	50.00
Justice	35.71
Sénat	35.71
Poste	22.22
Travaux publics	21.93
Communes	21.43
Assurance-chômage	20.43
Imprimerie	20.00
De 10 à 20 p. 100	
Affaires extérieures	18.42
Services nationaux de guerre	17.33
Santé et Bien-être	16.44
Revenu-Douane	15.20
Commission des Prix	14.76
Travail	14.34
Service civil	13.95
Finance	13.49
Revenu-Impôt	11.36
Conseil privé	10.00
Office national du Film	10.00
Moins de 10 p. 100	
Anciens Combattants	8.91
Munitions et Approvisionnements	7.95
Mines et Ressources	6.92
Transports	6.65
Agriculture	5.47
Conseil national de Recherches	5.40
Défense nationale	5.36
Commerce	4.78
Pêcheries	4.08
Gendarmerie	4.00
Auditeur général	2.13
Assurances	0
Aide mutuelle	0
Secrétariat du Gouverneur général	0
Bureau du premier ministre	0
Reconstruction	0

Si l'on additionne maintenant le nombre de fonctionnaires qu'il y a dans chaque département à l'intérieur de chacun de ces trois groupes, on constate que l'ensemble du personnel touchant $3,000 et plus par année, dans les 11 ministères et départements où nous avions une proportion de 20 p. 100 et plus, ne représentait que 10.9 p. 100 du total des fonctionnaires des trois groupes. Le personnel des ministères et départements du second groupe (10 à 20 p. 100) représentait 36.9 p. 100 de l'ensemble et celui du troisième (moins de 20 p. 100) représentait 52.2 p. 100 de l'ensemble.

Dans les ministères les moins importants en nombre, nous étions les plus forts. Dans les ministères les plus importants, nous étions réduits à la portion congrue.

Sans doute, le nombre des fonctionnaires d'un ministère ne constitue-t-il pas un critère absolument complet pour en juger l'importance, mais cela suffit cependant à donner une bonne idée de son ampleur et, en tout cas, à justifier l'affirmation selon laquelle, à moins de réagir, les Canadiens français étaient menacés d'éviction pure et simple.

En 1950, le même procédé donne les résultats suivants:

20 p. 100 et plus	
Directorat des élections	75.00
Secrétariat d'Etat	62.21
Bibliothèque	55.55
Imprimerie	41.81
Cabinet du premier ministre	41.66
Archives	35.29
Travaux publics	30.06
Sénat	30.00
Assurance-chômage	29.06
Communes	27.45
Justice	23.87
Poste	22.21
Service civil	21.54
Revenu-Douane	20.39
Conseil privé	20.00
Secrétariat du Gouverneur général	20.00
De 10 à 20 p. 100	
Commission des Prix	19.80
Revenu-Impôt	19.03
Affaires extérieures	17.79
Office national du Film	17.04
Santé et Bien-être	14.84
Transports	13.82
Citoyenneté et Immigration	13.60
Gendarmerie	13.04
Agriculture	12.42
Travail	10.07
Moins de 10 p. 100	
Anciens Combattants	9.92
Finance	9.23
Mines et relevés techniques	8.16
Pêcheries	8.02
Défense nationale	7.82
Commerce	7.67
Commission maritime canadienne	7.14
Auditeur général	6.94
Conseil national de Recherches	6.69
Ressources et développement	4.13
Assurances	0

Si l'on applique à ce tableau le procédé employé pour le premier, on constate que les 16 ministères et départements où les Canadiens français sont dans une proportion de plus de 20 p. 100 forment, ensemble, 27.1 p. 100 de tous les fonctionnaires touchant un traitement annuel de $3,000 et plus. Les dix ministères et départements du second groupe de 11, arrivent à 32 p. 100. Comme on le voit, il y a eu un déplacement très net du troisième au deuxième groupe et de celui-ci au premier.

Cependant, ces tableaux doivent être examinés en relation avec ceux qui ont été publiés dans les articles précédents. Car, notre augmentation en nombre, évidente, manifeste, ne correspond pas encore à une augmentation correspondante dans les traitements. Elle repose, en quelque sorte sur deux points principaux, à la base et au sommet, mais s'infléchit trop fortement au centre. Et même au sommet, elle ne s'appuie pas sur les ministères-clefs, soigneusement détenus par des Canadiens anglais, avec une seule exception pour M. Lessard, aux Transports. N'oublions pas que parmi nos fonctionnaires touchant $10,000 figurent nos quatre ou cinq ambassadeurs canadiens-français et nos représentants au sein de divers organismes importants, mais dépourvus de toute influence sur le fonctionnarisme même, à l'exception, évidemment, de M. Alexandre Boudreau, commissaire du Service civil. Son action est directe et évidente.

Les inventions...

Au Salon d'automne à Paris, l'imagination fertile des inventeurs est en vedette grâce au Concours international d'invention

On pourrait croire que depuis que le cerveau humain fonctionne, il ne reste plus grand chose à découvrir et que le domaine des nouveautés, allant en se rétrécissant, appartient uniquement aux grands savants. Le Concours international d'invention, organisé dans le cadre du Salon d'automne, donne un énergique démenti à cette supposition (1).

Ce que ces centaines d'exposants ont cherché, c'est à rendre la vie plus facile en simplifiant un travail ou en l'évitant. C'est le côté pratique qui prime, avec quelquefois dans la découverte un côté humoristique qui peut prêter à rire mais qui renferme cependant une part d'utilité pour certains. Je pense plus spécialement à cette "garde-robe" rationnelle avec massage intestinal automatique.

Les Italiens, qui sont largement représentés, ont des idées bien curieuses comme celle des allumettes en ruban, du ski à moteur ou du compas qui élimine toute contestation entre les joueurs de boules. Plus originale est la "sonnette rendez-vous". Extérieurement, c'est une sonnette comme les autres, cependant, il est possible de bloquer la sonnerie à volonté si vos enfants dorment; de plus, si un visiteur se présente en votre absence et appuie sur le poussoir, une lampe s'allume et dans un petit cadran s'inscrit: "Veuillez revenir à...", l'heure que vous aurez fixée vous-même.

A l'esprit italien on doit encore les pédales de bicyclette lumineuses, rouge à gauche, verte à droite; la mappemonde en relief; un planétaire reproduisant les mouvements coordonnés de la lune et de la terre.

Mais les cerveaux français ont aussi travaillé. Un certain nombre de chercheurs se préoccupent de sauver les vies humaines. Finis les naufrages avec les navires à pont flottant détachable. Vous évoluerez dans l'eau sans peur grâce aux bracelets flotteurs et un appareil de sécurité assez compliqué éliminera tout risque de vous noyer dans... votre baignoire.

Que pensez-vous d'un appareil servant à attirer le poisson et à le maintenir en état d'alerte par un amorçage répété et rationnel? Les ménagères seront intéressées par le panier à salade d'appartement qui permet d'essorer votre salade dans votre salon; par une jauge de cuisson pour les viandes à rôtir. Pour la rentrée des classes les écoliers accueilleront avec joie la règle antitache.

Un ingénieux inventeur fabrique une pince qui coupe les tubes, bat les collets, cintre, sert d'étau et naturellement aussi, pince. Ce même chercheur fait preuve d'un bel éclectisme en présentant également un instrument à cordes capable de rendre aussi bien le son du violon que celui de la guitare ou du banjo.

En tournant autour des stands où les exposants sont toujours prêts à décrire avec joie et orgueil le détail de leur invention, j'ai encore découvert la brosse à dents électrique; un table pliante qui peut être à volonté: une table à thé, une table ordinaire, une chaise pour bébé, une baignoire ou un berceau; un indicateur de niveau pour bouteille de gaz butane; un frein de bicyclette placé dans les poignées du guidon, et de nombreux jeux nouveaux.

Tous ces inventeurs avec lesquels j'ai eu l'occasion d'échanger quelques mots, ont foi en l'avenir de leur découverte. Ils ont travaillé parfois des années pour mettre au point leur idée, la plupart du temps avec des moyens rudimentaires. Leurs espoirs se résument en un avis placardé timidement sur leur stand: "Licence libre", "Brevet à céder". Combien seront payés de leurs efforts? Bien peu sans doute. Mais jamais un inventeur ne se décourage. Son esprit créateur, sans cesse en éveil, abandonnera l'idée d'aujourd'hui pour se plonger entièrement dans l'idée nouvelle qui désormais portera tous ses espoirs. C'est pourquoi les inventeurs, souvent désintéressés, presque toujours incompris, sont rarement des aigris.

J. ZISSEL.
(La Croix)

La bible vous parle

Etant sorti, Jésus vit, en passant, un homme assis au bureau de la douane; son nom était Matthieu. Il lui dit: "Suis-moi!" Cet homme se leva et le suivit.

(Matt. XXII, 9)

L'opinion du lecteur

Sous cette rubrique le "Droit" publie avec plaisir des lettres d'intérêt public, signées d'un nom véritable et accompagnées d'une adresse authentique, mais il n'assume pas la responsabilité des idées exprimées.

Comment chasser les gens de Hull

Monsieur le Rédacteur,

Un conseil municipal qui néglige, pour raisons d'économie ou autres, de paver les rues, de les éclairer, d'aménager les boulevards envahis de broussailles, encourage ses citoyens au laisser aller et les meilleurs à partir.

Pendant trois ans, au Lac des Fées, les propriétaires de quelque 200 jolies maisonnettes en brique ont fait, chacun sur son terrain, des travaux d'embellissement remarquables. Le contraste entre l'état des terrains et celui des rues fait pitié. Tant de négligence n'indiquerait-elle pas d'une part un manque de fierté?

Pourquoi les compagnies d'assurance, sans exception ou presque, ne sont-elles pas intéressées à soutenir financièrement dans Hull la construction de maisons d'habitation? Placer de l'argent sur des propriétés destinées à subir la dévaluation d'un quartier mal tenu n'intéresse personne. Pensons-y bien.

N'est-il pas grand temps d'adopter une politique progressive? A quand le referendum?

F.-E. LAVOIE,
11, Huitième Avenue,
Wrightville.

Le réarmement moral

L'archevêché de Malines a publié le communiqué suivant, qui porte la signature de S. Em. le cardinal Van Roey: "L'épiscopat de Belgique met les fidèles en garde contre toute participation, de quelque nature que ce soit, aux activités du "Réarmement moral", dont le centre européen est à Caux, et cela en raison des dangers que recèle ce mouvement pour l'intégrité de la foi catholique".

I.S.P.

Problèmes d'histoire

En quoi consiste le territoire de pêche maritime sous le contrôle du ministère de la pêche et de la chasse de la province de Québec?

On peut le délimiter à peu près comme suit, d'après l'Annuaire Statistique de la Province de Québec, édition de 1950: "Le golfe Saint-Laurent et le vaste estuaire du fleuve forment une nappe de 85,000 milles carrés, bornées au nord par la province de Québec, à l'est par Terre-Neuve, au sud par le détroit de Cabot et la Nouvelle-Ecosse, et à l'ouest par le Nouveau-Brunswick et le Québec. Au sens large, c'est là notre territoire de pêche maritime". Il est à noter que la province de Québec est la seule du Canada à administrer elle-même ses pêches maritimes. Les autres provinces ont cédé ce droit au gouvernement fédéral.

DANS LE FICHIER DU REDACTEUR EN CHEF

Notre héritage

Catholique, français, culturel, social et économique

"Les questions suivantes ont été posées à cette Congrégation:

"1. Est-il permis de donner son nom au parti communiste et de l'aider?

"Est-il permis d'imprimer, de propager ou de lire des livres, des périodiques, des journaux ou des brochures qui prônent la doctrine ou l'activité des communistes, et d'écrire dans ces publications?

"Est-ce que les chrétiens qui ont posé les actes plus haut mentionnés, en pleine connaissance de cause et délibérément, peuvent être admis à la réception des Sacrements?

"Est-ce que les fidèles qui professent la doctrine matérialiste et antichrétienne des communistes et, particulièrement ceux qui la défendent et la propagent, encourent **ipso facto**, comme apostats de la foi catholique, l'excommunication spécialement réservée au Saint-Siège?

"Après avoir pris l'avis des révérendissimes consulteurs réunis en assemblée plénière, le mardi 28 juin 1949, les éminentissimes et révérendissimes Pères, préposés à la sauvegarde de la foi et des moeurs, ont décrété qu'il fallait répondre:

"A la première question, négativement: le communisme est de fait matérialiste et antichrétien; les chefs communistes, bien qu'ils proclament souvent ne pas être opposés à la religion, démontrent au contraire, par leur doctrine et leur activité, leur hostilité à Dieu, à la vraie religion et à l'Eglise du Christ.

"A la seconde question, négativement: en effet, toutes ces activités sont déjà défendues par le canon 1399 du Code de droit canonique.

"A la troisième question, négativement: selon les règles ordinaires qui prescrivent de refuser les sacrements à ceux qui ne sont pas en condition de les recevoir.

"A la quatrième question, affirmativement.

"Le jeudi suivant du même mois de la même année, le Très Saint-Père Pie XII, Pape par la divine Providence, dans une audience régulière accordée à l'excellentissime et révérendissime assesseur du Saint-Office, a approuvé les décisions des éminentissimes cardinaux, et ordonné leur promulgation dans les "Acta Apostolicae Sedis", le bulletin officiel."

Décret du Saint-Office,
1er juillet 1949.

JEUDI
LE 16 OCTOBRE 1952
290e jour de l'année
Fête
Saint Gérard Majella, confesseur.
Quarante-Heures
Sainte-Bernadette: 14, 15, 16.
Maison Sainte-Jeanne d'Arc, Wentworth: 16, 17, 18.

Le Droit

TEL.: BUREAU DE HULL—3-4061 — POSTE CKCH — PR. 7-2771

Quatre — HULL, LE MERCREDI 15 OCTOBRE 1952 — Pronostics: averses

Le Conseil de ville de Hull fait l'achat de quatre cents lumières

Il accepte l'offre de la quincaillerie Z. Miron & Fils

Le Conseil de ville de Hull a autorisé, hier soir, l'achat de 400 lumières pour lampes de rues, au prix de 85 cents chacune, plus la taxe de 2 p. 100, de la quincaillerie Z. Miron et Fils, de Hull. Cet achat a donné lieu à un débat assez animé, comme on pouvait s'y attendre.

Cinq quincailleries de Hull avaient présenté des soumissions sur ces lumières: Gagné et Bourque, prix net de 83.20 cents; J.-A. Roy, $1.72½; Charron-Ménard, 88 cents; Z. Miron et Fils, 85 cents, plus taxe de 2 p. 100, et Quincaillerie de Hull, 84½ cents.

Dans une résolution, les échevins Edmond Bériault et Emile Dompierre ont proposé que la ville accepte l'offre de la Quincaillerie de Hull. En amendement, les échevins Lionel Emond et Edmond Laramée ont demandé qu'on accepte la soumission la plus basse, soit celle de la maison Gagné et Bourque. En sous-amendement, les échevins Alexis Maurice et David Joanisse ont proposé qu'on accepte plus tôt la soumission de la quincaillerie Z. Miron et Fils.

Le maire Henri Gauthier, qui présidait l'assemblée, a déclaré l'amendement hors d'ordre, parce que dans le prix soumis par la maison Gagné et Bourque, il n'était pas question de la taxe, tel que l'exigeait la demande de soumissions.

L'échevin Achille Morin en a appelé de la décision du maire, soulignant que dans la lettre de la maison Gagné et Bourque, il était question du prix net et que c'était mentionné clairement. Il a été appuyé par l'échevin Louis Gagnon.

La décision du maire a été maintenue par un vote de 9 à 5 et l'amendement a été déclaré hors d'ordre. Le sous-amendement devenait alors amendement.

Les échevins Louis Gagnon et Achille Morin ont alors proposé en sous-amendement que la question soit renvoyée au conseiller juridique de la ville, Me Roy Fournier. Le maire a déclaré ce sous-amendement hors d'ordre et a demandé le vote sur l'amendement.

L'amendement, qui acceptait l'offre de la quincaillerie Z. Miron et Fils, a alors été adopté par un vote de 8 contre 6, et la résolution principale a été défaite par le fait même.

"Pour une question de 76 cents, on a perdu plus d'une heure", a déclaré l'échevin Lionel Emond.

Glanures du Conseil de ville

L'échevin Aldège Cayer a été nommé, hier soir, membre de la Commission municipale de récréation. Cette commission, présidée par l'échevin Arthur Lavigne depuis le décès de l'échevin Henri Goyette, s'occupe particulièrement des terrains de jeux de la ville. Le nouveau membre a été nommé sur proposition de l'échevin Lavigne, appuyé par l'échevin Wilfrid Dussault.

* * *

Une nouvelle somme de $400 sera employée à la réfection du poste de police de la rue Leduc, afin de compléter les travaux en prévision de l'installation du système de radio. Les échevins Alexis Maurice et David Joanisse ont soumis une résolution à cet effet, hier soir.

* * *

En témoignage d'appréciation pour le bon travail accompli par la Chambre de commerce de Hull et à l'occasion de son 50e anniversaire de fondation, le Conseil de ville de Hull a voté à cet organisme une somme de $200. Dans une résolution, soumise par les échevins Léo Labelle et Wilfrid Dussault, le Conseil a exprimé ses félicitations à la Chambre.

* * *

Le Conseil de ville a décidé de demander au Pacifique-Canadien d'installer à ses frais des lampes de rues, au-dessous de son viaduc qui traverse plusieurs rues de la ville. La résolution à cet effet a été présentée par les échevins Aldège Cayer et Wilfrid Dussault.

* * *

La ville de Hull remerciera toutes les personnes et agences qui l'ont aidée dans sa campagne pour obtenir une réduction des taux d'assurance-feu dans la ville. Le Conseil de ville a décidé, hier soir, d'exprimer ses remerciements à tous ceux qui ont contribué à l'obtention de la récente diminution de certains taux. Dans une résolution approuvée hier soir, les échevins Edmond Bériault et Lionel Emond ont souligné que ce travail avait été appuyé par des améliorations au service de protection contre les incendies, telles que la construction du poste no 4, l'achat d'une pompe et d'un camion-échelle, ainsi que par le succès remporté par le Service des incendies pendant les semaines de prévention.

* * *

Les six principaux terrains de jeux de la ville de Hull pourront enfin se construire des chalets permanents. Le Conseil de ville leur a voté, hier soir, une somme de $500 chacun, ainsi qu'une somme de $400 pour le nivellement du terrain qui deviendra le nouveau terrain de jeux du Lac des Fées. Les échevins Arthur Lavigne et David Joanisse ont présenté cette résolution.

Importants travaux d'égouts projetés, boul. Saint-Joseph

La ville de Hull demandera au ministre provincial de la Santé d'émettre une nouvelle ordonnance, au montant de $58,500, pour remplacer un tuyau d'égouts, sur le boulevard Saint-Joseph, entre le boulevard Montclair et le boulevard Gamelin.

Le tuyau d'égouts actuel, qui sert d'égout collecteur pour les rues Bourque, Caron, Saint-Marie, Fontaine et le boulevard Gamelin, n'a que 12 pouces de diamètre et est insuffisant. Ce qui a eu comme résultat que plusieurs caves des environs ont déjà été inondées.

Le tuyau de 12 pouces sera remplacé par un de 30 pouces sur toute la longueur, soit entre Montclair et Gamelin.

Le Conseil a adopté à l'unanimité cette résolution des échevins Lionel Emond et Edmond Laramée, après l'avoir renvoyée, à la dernière assemblée, sous la pression d'autres échevins qui voulaient inclure dans la même ordonnance d'autres travaux urgents. L'échevin Emond avait alors déposé un avis de reconsidération, qui lui a été accordé hier soir.

Voir aussi HULL page 6

Fin de la campagne de sécurité

Près de 5,000 enfants assistent à la fête au manège de Salaberry

Le directeur Robert et l'inspecteur Lavigne à l'honneur

Près de 5,000 enfants, de toutes les écoles de Hull, leurs instituteurs et institutrices et de nombreuses personnalités de la ville ont honoré hier après-midi le directeur J.-A. Robert, de la Sûreté municipale, et son adjoint l'inspecteur Maxime Lavigne, à la suite du magnifique succès qu'a remporté la grande campagne de sécurité, que les deux policiers experts ont menée dans la ville de Hull, au cours de la dernière saison.

Les manifestations qui ont eu lieu au manège militaire hier après-midi marquaient aussi la clôture de la campagne de sécurité. On se rappelle que celle-ci s'inspirait du thème très humain: "EPARGNONS UNE VIE".

La population sait également qu'aucun accident mortel ne s'est produit dans la ville de Hull, ni pendant la campagne de sécurité qui a duré de juin à septembre, ni depuis la fin de la campagne. Ceci est un record sans précédent dans la cité de Hull.

Aussi, pour témoigné gracieusement leur reconnaissance envers les deux principaux promoteurs de la campagne qui a probablement épargné plusieurs vies d'entre les leurs, les quelque 4,800 élèves de Hull — de la troisième année en montant — ont joint volontiers leurs petites contributions, pour offrir au directeur J.-A. Robert, un magnifique bracelet-montre et à l'inspecteur Maxime Lavigne, une gerbe de fleurs. Jacques Bastien, du collège Notre-Dame, a présenté la montre et le jeune André Savage, de l'école Saint-Joseph, a remis le bouquet.

Au cours des manifestations, une fillette de 14 ans a été l'objet d'une agréable surprise. La jolie Murielle Bélanger, de l'école Saint-Joseph, de Wrightville, ne savait pas qu'elle avait remporté le premier prix du concours de composition française organisé dans toutes les écoles, à l'occasion de la campagne de sécurité.

Elle a appris agréablement cette nouvelle hier, en recevant un fort joli diplôme et une prime de $10. Le recorder Rodrigue Bédard, C.R., a remis le diplôme à la fillette.

Plusieurs personnalités ont adressé la parole.

Le directeur J.-A. Robert s'est dit tout heureux de constater le grand enthousiasme qui régnait parmi les élèves, l'excellente coopération que tous et chacun ont montrée au cours de la campagne de sécurité. Il s'est dit fort satisfait des succès accomplis et il a formulé des remerciements chaleureux.

Ensuite l'inspecteur Maxime Lavigne, ardent promoteur de la campagne, qui a largement secondé le directeur dans l'organisation de la campagne en général et particulièrement dans la préparation et la répartition des causeries, a aussi exprimé son contentement, et formulé le souhait que les résultats de la campagne se perpétuassent.

M. Séraphin Séguin, président de la Commission scolaire a exprimé sa reconnaissance à la Sûreté municipale en particulier, pour le magnifique travail accompli en vue de protéger la jeunesse et tout le monde en général, contre les accidents.

M. Romulus Beauparlant, président de la Commission de police, a déclaré que le directeur Robert et l'inspecteur Lavigne avaient bien mérité les hommages de reconnaissance qu'on leur a rendus, pour le succès qu'a remporté la campagne de sécurité.

"Une telle campagne nécessite naturellement quelques sacrifices, mais les efforts de ceux qui s'en occupent sont largement récompensés," a expliqué M. Beauparlant.

Le recorder Rodrigue Bédard, C.R., était chargé de révéler les noms des vainqueurs du concours de composition française. Il a remis le premier prix à Mlle Murielle Bélanger, dont le travail a été le mieux apprécié du jury.

Il a aussi adressé des félicitations à qui de droit.

Le maire Henri Gauthier a ensuite prononcé l'allocution de la fin. Il a demandé à tous les enfants de continuer de prévenir les accidents.

"Les nombreux conférenciers et particulièrement les membres dirigeants de la Sûreté municipale, vous ont donné d'excellents conseils pendant la campagne de sécurité, il s'agit maintenant de continuer de les mettre en pratique pour toujours.

"Les vies sont au nombre des plus précieux des biens. Il ne faut pas seulement les protéger pendant les quelques mois que dure une campagne de sécurité, mais toujours et en tout lieu," a déclaré le maire Gauthier.

Outre les personnalités déjà mentionnées, on remarquait parmi les invités d'honneur: les échevins J.-A. Maurice, Adrien Chatelain, Edmond Laramée, Lionel Emond, Emile Dompierre et Aldège Cayer, le R. F. Denis, f.e.c., directeur de l'Ecole supérieure de Hull, les RR. SS. Jean-Maurice, directrice de l'école Saint-Joseph, Charles Spinola, supérieure du couvent de Wrightville, Sainte-Victoire, directrice de l'école Laverdure et Charles-Etienne, directrice de l'école Duhaut; MM. Roméo Saint-Pierre, shérif, Georges Bisson et Rhéal Saint-Amour, respectivement vice-président et directeur du service de sécurité au Transport Urbain de Hull, Ltée, Yvon Brault et Oscar Dompierre, commissaires, E. Sarrazin, directeur de l'école Reboul, Roland Dompierre, directeur de l'école Saint-Thomas, le notaire André Lesage, Roméo Lalonde, représentant du club Lions, le sergent Ernest Charron, le capitaine Lucien Gagnon, de la Sûreté municipale, et nombre d'autres.

Le professeur Roland Dompierre a assuré la direction des chants. M. Yvon Dufour de CKCH a rempli les fonctions de maître de cérémonies. M. Georges Huard s'est occupé de réaliser une émission radiophonique de cette fête.

Foule aux funérailles de Mme P.-E. Duquette, à Saint-André, Qué.

ST-ANDRE-AVELLIN, Qué. — (Spécial) — Un grand nombre de parents et d'amis assistaient récemment aux funérailles de Mme P.-E. Duquette, née Simone Boyer, en l'église de St-André Avellin.

Née à St-André Avellin, elle était la fille de M. Denis Boyer (Marie-Anne Bourgeois) décédée; elle épousait le 7 janvier 1932, M. P.-E. Duquette, industriel, qui lui survit. Mme Duquette était âgée de 41 ans et 10 mois.

Outre son époux elle laisse dans le deuil, son père: M. Denis Boyer et Mme Denis Boyer (sa belle-mère), de Papineauville; deux fils, Pierre et Jean-Denis, étudiants au collège Notre-Dame, Montréal.

La levée du corps fut faite par M. le chanoine H. Yelle, curé de St-André Avellin. Le service fut chanté par M. l'abbé R. Rouleau, curé de Glen Robertson et cousin de la défunte. Il était assisté de MM. le abbés Fernand Duquette, comme diacre et Albert Lefebvre, comme sous-diacre. Des messes basses étaient dites aux autels latéraux par MM. les abbés E. Métot, principal de l'Ecole Normale de St-André Avellin et M. Moyer, curé de St-Sixte.

La chorale de St-André Avellin, sous la direction de M. l'abbé A. Tittley, vicaire à St-André Avellin, exécuta la messe d'Yon. M. André Boyer chanta en solo: "Dans les gloires sans fin"; Mme Lucien Valois touchait l'orgue.

Les porteurs étaient ses cousins: MM... Fortunio Boyer, d'Ottawa; Maurice Boyer, d'Ottawa; P.-A. Boyer et Raymond Boyer de St-André Avellin; Rémi Boyer, de Montréal et Aurèle Boyer, de Gatineau.

La dépouille reposait à la demeure de son époux. L'inhumation se fit au cimetière de St-André Avellin.

Dans l'assistance on remarquait: au choeur: le supérieur du Collège Notre-Dame de Montréal, le R.F.J. Brouillard, C.S.C., et le R.F. Lionel Guindon, C.S.C.; dans la nef, les RR. SS. de la Providence et leurs élèves; les RR.FF. du Sacré-Coeur et leurs élèves; M. et Mme Denis Boyer, père et mère de la défunte; ses oncles et ses tantes: M. J.-Ubald Boyer, gérant général de la Banque Provinciale; Mme J.-U. Boyer, de Montréal; MM. et Mmes Adorice Boyer, Donat Boyer, Albert Boyer, M. et Mme Josaphat Bourgeois, M. Stanislas Bourgeois, M. Palma Bourgeois, M. Osias Bourgeois, M. et Mme Maxima Gratton, M. et Mme Georges Duquette, beau-frère, M. Charles Duquette, beau-frère; Mlle Anita.. Duquette, ..belle-soeur; ..ses cousins et cousines: MM. et Mmes Léopold Duquette, Aquila Duquette, Ludovic Duquette; Mme Donat Prud'homme, Romuald Malette, Rhéal Lanthier, Léopold Lanthier, André Major, Roland Louiseize, Roland et Colette Bourgeois, Théo Corbeil, François Bourgeois, Mme Georges-H. Lévis, Jacqueline Boyer, Réjeanne Boyer, ses neveux et nièces: Alberte Duquette, Jean-Claude Duquette, Marie-Paule Biron, Germaine Biron.

On remarquait aussi: le Dr et Mme Gérard Chagnon, le Dr L. Bourgeault, le Dr Ph. Simard, Mme Jos. Baulne, le notaire et Mme J.-J.-O. Fréchette, M. J.-C. Bernatchez professeur à l'Ecole Normale; Mlles Thérèse Bonbin, Emma Aubry, B. Levac, Gertrude Charron, Thérèse Crispin, Valéda Montreuil, Denise Bricault, Hélène Séguin, Yvette Yotte, Jeanne Fournel, MM. et Mmes J.-H. Lemay, Willie Sarazin, Réginald Sarazin, C.-A. Montreuil, Aldège Whissell, Jos. Lafortune, Emilien Bélisle, Albert Bricault, maire: Chs.-Guy Corbeil, Julien Richer, Arthur Bourgeois, P.-A. Aubry, Liguori Aubry, J.-W. Séguin, Polydor Rousson, Léon Bernard, Lionel Bédard, Alfred Bélanger Rodolphe Filion, René Bélanger, Lionel Angrignon, R. Saint-Denis, Gilles Richer, Léophat Modery, Gaston Maheux, William Gagnon, Raymond Bourgeois, Adélard Bélanger, MM. Fernand Beaulieu, Wilfrid Gagnon, Ariste Richer, Ph. Corbeil, Paul Gendron, Omer Richer Louis Durocher, Benoit Whissell, maire, Sylvio Pélade au, J.-M. Robert, Lucien Léger, Henri Leduc Ambroise Lochman, Albert Gréghoeur, Jos Aubry, Mmes Ludger Bédard, P. Lafontaine,.. Ernest ..Whissell, ..Napoléon Saint-Germain, Rémi Calvé, Arthur Gourd, Jean Dumas, Napoléon Charron, J.-P. Valois, Nelson Pharand, J.-Denis Charron, Urgel Bisson, Pierre Laporte, Jos. Levert, Gaston Marcotte, Adélard Bélanger, Paul Bisson, Omer Legault, Lucien Valois, Emile Valois, Jean-Paul Valois, Splendien Charlebois, Oscar Gréghoeur, Télesphore Giroux, Maurice Richer, Jean-Marie Richer, Rodolphe Filion, Romain Leblanc, Ph. Duchesneau, A. Legault, R. Legault, H. Legault, Mme Georges Leduc, M. et Mme R. Leduc, Ariste Richer, Patrick Gagnon, Joseph Bourgeois, Roland Dupuis, Oscar Major, Zéphir Yotte, Joseph Mantha et plusieurs autres.

La direction des funérailles était confiée à la maison Ernest Whissell, de Saint-André Avellin.

Rapport au Conseil touchant Creekside

Le Conseil de ville a offert ses félicitations à son département de police ainsi qu'à M. Adéodat Lambert, inspecteur municipal des bâtisses, pour leur bon travail en rapport avec le nettoyage des abords du ruisseau de la Brasserie.

Dans un rapport au Conseil, hier soir, le directeur Adrien Robert a signalé la disparition de tous les taudis du Creekside. Comme on le sait, le Conseil avait ordonné l'évacuation de toutes les familles de cet endroit, à cause des conditions insalubres et dangereuses dans lesquelles elles vivaient.

Ce nettoyage ne s'est toutefois pas fait sans difficulté au début et la Sûreté municipale a dû intervenir. Toutefois l'ouvrage est terminé et il ne reste plus de taudis à Creekside.

Le maire Henri Gauthier et les échevins Alexis Maurice et Emile Dompierre se sont faits les porte-paroles du Conseil, hier soir, pour féliciter M. Lambert ainsi que le directeur Robert et la Sûreté municipale.

Bennett intervient

VICTORIA (P.C.) — Le premier ministre M. Bennett a réuni aujourd'hui les représentants de 4000 pêcheurs de saumon et des compagnies qui achètent leurs produits, dans le but de mettre fin à une grève qui dure depuis six semaines. Les grévistes ont demandé aujourd'hui au gouvernement d'établir un comité d'arbitrage et ils ont promis de se soumettre à ses décisions.

S. Exc. Mgr Maxime Tessier au congrès des commissions scolaires à Hull

Il célébrera la messe, dimanche matin, à l'ouverture du congrès

Son Excellence Mgr Maxime Tessier, évêque auxiliaire d'Ottawa, a bien voulu accepter de célébrer la messe, dimanche prochain le 19 octobre, à l'occasion du congrès des Commissions scolaires. On sait que dimanche prochain se tiendra à Hull le congrès de fondation de l'Association des Commissaires d'écoles du diocèse, partie québecoise. Ce congrès réunira tous les commissaires des écoles catholiques qui sont actuellement en fonction. Il réunira en plus les secrétaires des différentes commissions. Nous savons tous le rôle immense que jouent les secrétaires des Commissions. C'est à cause de l'importance de ce rôle qu'ils doivent être présents dimanche prochain autant pour se renseigner eux-mêmes que pour conseiller les membres de leurs commissions respectives pendant les importantes discussions qui auront lieu.

Comme le congrès de dimanche en est un de fondation dans notre diocèse, il n'est pas question de simples représentants en nombre proportionné à l'importance de la commission. Au contraire tous les commissaires et tous les secrétaires sont invités et doivent se faire un devoir d'être présents et cela avant tout autre obligation ou engagement, car il s'agit là d'un devoir social public où le commissaire n'agit plus en son nom propre mais bien comme représentant d'une collectivité dont il a librement accepté un mandat. Nos commissaires étant tous hommes de devoir nous promettent d'être nombreux dimanche.

Comme cette fondation est une initiative de Son Excellence Mgr l'archevêque d'Ottawa, ce dernier aurait fortement désiré être présent à ce congrès. Etant empêché par un engagement antérieur, Son Excellence Mgr Maxime Tessier, auxiliaire d'Ottawa, a bien voulu accepter de célébrer le Saint Sacrifice de la messe à l'intention des congressistes dimanche prochain, à 9 heures précises, en la salle de l'école "Our Lady" angle des rues Laramée et Davis, à Hull. Par ce geste de foi chrétienne et par cette prière auguste, Son Excellence ouvrira le congrès et prononcera le sermon de circonstance à l'adresse des congressistes présents. Notons que les commissaires d'écoles de la partie québecoise du diocèse de Pembroke sont aussi invités à cette journée d'étude.

POUR VOUS SOULAGER MESDAMES !
des MALAISES qui vous affectent depuis la FORMATION jusqu'au RETOUR D'AGE: REGLES IRREGULIERES ou DOULOUREUSES, VARICES, HEMORROIDES, BOUFFEES DE CHALEUR, VERTIGES ENGOURDISSEMENTS, prenez le
PRINTANYL
Spécialité pharmaceutique qui active la circulation du sang
Prix $1.50 le flacon
Par la poste 25c en plus
A. R. FARLEY, Ph. C.
Tél: PR. 7-5392 — PR. 7-4492
PHARMACIEN A HULL

PILON LTÉE
Tél.: PR. 7-4348
BOIS — MENUISERIE — MATERIAUX DE CONSTRUCTION

Dr E.-L. DESJARDINS, B.A., M.D.
MEDECINE GENERALE — MATERNITE
CONSULTATIONS: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. ou sur rendez-vous
138, rue Wellington, Hull, P.Q. — Téléphone PR. 7-3543

Dr Benoît Lambert
Spécialiste:
YEUX — NEZ — GORGE
OREILLES
Heures de bureau :
2 à 6 h. et 8 à 9 h.
192, rue Principale — HULL
(Edifice du Dr Perras)
Pour rendez-vous appelez
PR. 7-7517
après 2 heures p.m.

CHEVALIERS DE COLOMB
CONSEIL DE BUCKINGHAM No. 2056

Frères Chevaliers,

Nous avons le profond regret de vous faire part du décès de

FRERE LEON DUVAL

Nous vous convions pour ce soir, le 15 octobre, pour prier auprès de la dépouille mortelle. Départ de nos salles à 8 h. 30 p.m.

Vous êtes également invités à assister au service funèbre en l'église Saint-Grégoire de Nazianze, jeudi matin, le 16 octobre.

J.-C. JOBIN,
Grand Chevalier.

La ville de Hull a besoin de...
"L'ORDRE DES INFIRMIERES VICTORIA"
Votre généreuse souscription à la Fédération des Oeuvres de Charité hâtera l'établissement de ce nouveau service
"PLUME ROUGE"
L'objectif $42,200 doit être atteint...
POUR SOUTENIR LES 10 OEUVRES EXISTANTE ET ASSURER L'ETABLISSEMENT D'AUTRES OEUVRES ESSENTIELLES AU BIEN-ETRE DE LA POPULATION

INVITATION A TOUS
La population de Hull est invitée à une assemblée publique qui sera tenue à l'hôtel de ville ce soir à 8 heures, en vue de l'établissement d'un service d'infirmières de l'Ordre Victoria.
CHAMBRE DE COMMERCE DES JEUNES DE HULL

OUI 4 FOIS SUR 5 CHEZ Personal
• Quand un prêt est la solution *logique*, nous en réglons les modalités *au mieux de votre intérêt*. Téléphonez d'avance pour un prêt en 1 visite, écrivez ou venez. Pas besoin de securité bancaire ni de cosignataire.
EXEMPLES DE PRÊTS

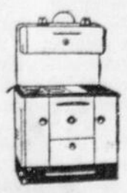
	15 Mo.	24 MO.	24 MO.
Argent comptant que vous obtenez	154.19	529.59	756.56
Remboursement mensuel	$12	$28	$40

Les prêts d'autres montants ou pour d'autres périodes sont en proportion. (Con.)
Beneficial Loan SYSTEM
Prêts de $50 à $1200
"LA COMPAGNIE QUI AIME DIRE OUI" Personal FINANCE CO.
5 bureau bien situes—lequel vous convient le mieux?
HULL.....2ième étage, 149-A Rue Principale.....Tel. PR 7-1617
OTTAWA....Premier étage, 181 rue Rideau (au dessus de Ritt).....tel. 3-4313
OTTAWA....Premier étage, 384 Ave Laurier O. (angle rue Bank).....tel. 2-4237
OTTAWA....Premier étage, Edifice Victoria, 145 rue Wellington.....tel. 3-8469
OTTAWA....Premier étage, 111½ rue Sparks.....tel. 2-4389
Heures de Bureau 9 à 5 • Vendredi 9 à 8 h. p.m. • Samedi, fermé
Prêts faits aux résidents des villes environnantes • Personal Finance Company de Canada

J'aime cuisiner avec un Bélanger



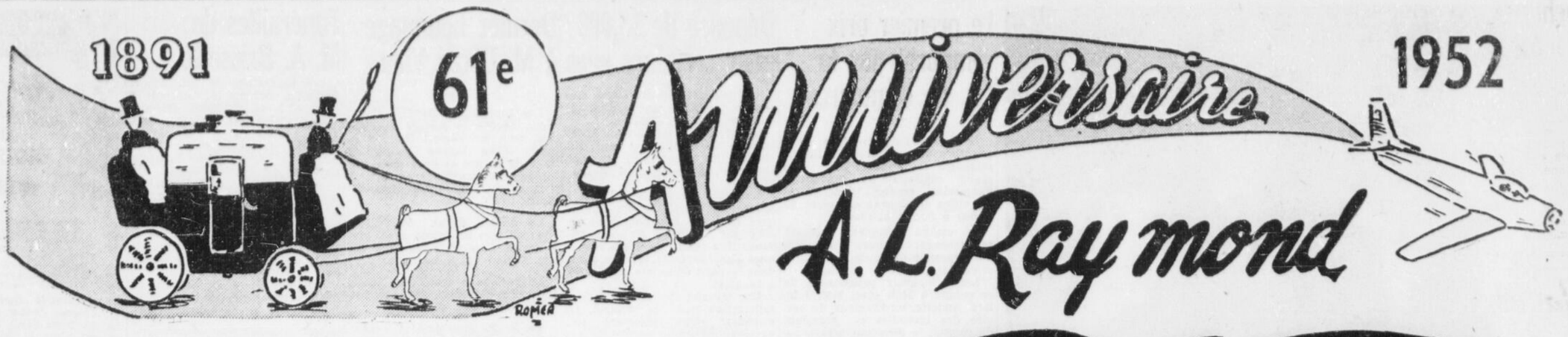
Ces poêles à bois ou au charbon sont économiques et rapides
Oui madame, ces poêles modernes et de belle apparence, dont le fourneau est "isolé" scientifiquement, sont fabriqués avec un grand souci de précision. Avec un Bélanger vous serez assurée de préparer des mets plus savoureux en moins de temps et avec plus d'agrément. Chaque poêle Bélanger est le résultat de 85 années d'étude et de recherches.
LUXOR—PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES—Gros poêle en fonte et acier • Foyer ovale à bois et charbon • Grilles interchangeables • Email-porcelaine blanc, au titane • Grand fourneau émaillé • Tiroir utile sous le fourneau • Réservoir en cuivre, chauffé par circulation • Dessus poli, rebords émaillés • Dessus et couvercle du réservoir émaillés pour prévenir la rouille • Base fermée, à retrait Réchaud avec ou sans compte-minutes, salières et miroir • Attachement électrique puissant pouvant être installé à la place du réservoir, moyennant léger supplément.



Pour plus de chaleur... installez dans votre maison une fournaise à air chaud Bélanger. (Chauffe au bois ou au charbon — la plus économique.)



MONT-BRUNO
PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES—Poêle en fonte et acier • Foyer à bois et charbon • Small-porcelaine blanc, au titane • Intérieur émaillé • Tiroir utile sous le fourneau • Réservoir en cuivre, chauffé par circulation • Dessus poli, rebords émaillés • Dessus et couvercle du réservoir émaillés pour prévenir la rouille • Base fermée, à retrait • Réchaud avec ou sans compte-minutes, salières et miroir • Attachement électrique puissant pouvant être installé à la place du réservoir, moyennant léger supplément • Dessin moderne.
A. BÉLANGER LIMITÉE MONTMAGNY P. Q.



VENTE A 1/2 PRIX



SUR
LE THÉ LIPTON EN SACS
1 PQT DE 30 SACS DE THÉ À 1/2 PRIX QUAND VOUS EN ACHETEZ 1 PQT AU PRIX RÉGULIER
LES DEUX POUR 59c



Délicieux et nourrissants
10 oz.

BISCUITS WALKER'S AU COCONUT 33c



MOUTARDE préparée "Swartz" 24 oz. 27c

MELANGE A GATEAU OGILVIE 16 oz.



—Blanc
—Chocolat
—Limette et citron
35¢

Nous déclarons la guerre aux prix élevés



"Stokely" — Surchoix — Boite de 20 onces

Jus de tomates			2 pour 25c
Blé d'Inde	Choix "Colleen"	20 oz.	2 pour 25c
Fèves au lard	"Clark" 20 oz.		2 pour 27c
Dattes	Dénoyautées "Mistletoe"	Paquet 16 oz.	19c
Raisins	"Sunmaid" Sans pépins	Boite 15 oz.	23c

FORT — BELLE QUALITE

Bonbons "Humbug"	Sac cello	1 lb.	29c
Soupe aux pois	"Habitant" 28 oz.		2 pour 29c

(La caisse de 24 boîtes, $3.19)

Homard	canadien surchoix "Golden Key"	7 oz.	63c
Tomates de choix		28 oz.	19c

(La caisse de 24 boîtes, $4.50)



LIVRAISON GRATUITE

(Achat minimum $5.00)
WRIGHTVILLE ET VAL-TETREAU
Mardi, p.m. — jeudi — vendredi — samedi
POINTE-GATINEAU — Vendredi — samedi
OTTAWA — Mercredi — jeudi — vendredi — samedi
HULL — Tous les jours

AU PRIX NOMINAL DE 10c
Vendredi et samedi
Chemin d'Aylmer — Deschênes — Gardens — Maple Grove — Connaught Gardens — Aylmer, P.Q.
GATINEAU MILLS — Jeudi — vendredi — samedi

FERME TOUS LES LUNDIS

Huîtres caraquettes

seront servies au
BANQUET D'HUITRES ANNUEL
CHEVALIERS DE COLOMB
CONSEIL GATINEAU
SAMEDI — 18 OCTOBRE 1952



Panier 6 pintes $2.50

Long grain de qualité
RIZ ELITE 1 lb. 18c — 2 lbs 35c

BISCUITS CARTIER 33c
Koko Choc — Graham. Sac cello 1 lb.

BEURRE D'ARACHIDES 33c
Gold Medal 16 oz.

SACS DE THE 98c
Crown — 100 sacs

Robin Hood — Blanc et choc.
MELANGE A GATEAU 29c

KEEN'S Moutarde en poudre 2 oz. 21c — 4 oz. 37c

FARINE PURITY

Sac de 24 livres
en toile avec linge à vaisselle
EXTRA SPECIAL ! 1.69

Préparation croute de tarte



"PURITY" Paquet 9 oz. 19c



31c

LE NOUVEAU JEWEL

vous donne des gâteaux
PLUS LEVÉS! PLUS LÉGERS! PLUS FINS!
La livre 22c
AVEC COUPON

Offre Gratuite

AVEC LES SOUPES LIPTON



les TROIS pour 25¢ seulement

ÉPARGNEZ 10¢



Avec coupon 2 pour 15¢

Produits Grenache INC.

15 oz. ..... 29¢
30 oz. ..... 51¢
4 lbs. ..... 99¢

CARAMEL FUDGE ERABLE



Ils sont les meilleurs sur le marché



OBTENEZ TOUS LES DETAILS AU SUJET DU PRIX SPECIAL
A NOTRE
ETALAGE PROCTER & GAMBLE

PRENEZ LA BOITE A POIS — NETTOYANT SWIFTS 2/29¢



Pouding Instant "HANSEN'S"
VANILLE
BUTTERSCOTCH
CHOCOLAT
2 pour 29c



Boeuf à ragoût Désossé ..... Lb.	43c
Boeuf haché MAIGRE, FRAIS . Lb.	39c
BOEUF A BOUILLIR Bcs de côtes Lb.	19c
ROTI DE BOEUF (short rib) Lb.	45c
ROTI DE LARD épaule Lb.	41c

Les 3 grands en valeurs de nettoyage



gros format 37c — format géant 73c

PARIS PATÉ
Savoureux et Délicat pour Sandwiches
3 oz. ..... 12½¢
7 oz. ..... 24¢

Biscuits RITZ de Christie 1 lb. 35c







LA VAISSELLE RELUIT DEUX FOIS PLUS VITE
Gros format 37¢
Format géant 73¢



D'UN GENRE NOUVEAU !
Lb. 25¢

NI RINÇAGE NI ESSUYAGE
Petit format 29¢
Gros format 71¢





SUCCES DE REDACTION — La charmante fillette que l'on voit ci-dessus près de l'inspecteur Lavigne, a remporté le premier prix d'un grand concours de composition française qui a eu lieu dans toutes les écoles de Hull, à l'occasion de la campagne de sécurité. Le recorder Rodrigue Bédard, C.R., remet le certificat de meilleure rédaction à Murielle Bélanger, âgée de 14 ans, élève de la R. S. Louis-Sylvio, S.G.C., à l'école Saint-Joseph.

(Photo "Le Droit"—par Pierre Normandin)

Le premier prix remporté par la Ch. de commerce

Le comité de prévention de la Chambre de commerce de Hull a remporté le premier prix d'un grand concours de prévention d'incendies, organisé dans toutes les villes du Canada comptant de 25,000 à 50,000 habitants.

Le comité vainqueur recevra son trophée au cours d'une réunion spéciale qui aura lieu à Toronto le 21 octobre prochain.

Les principaux promoteurs de ce comité à Hull sont: MM. Adélard Audette, ex-directeur du service des incendies et président du comité; le directeur actuel, Joseph Giroux, président adjoint, et le sergent René Chénier, secrétaire.

De nombreux autres comités de prévention des Chambres de commerce du Canada, ont participé au concours.

Le magnifique travail qu'a accompli le comité de prévention de la Chambre de commerce de Hull, et l'excellent service d'incendies dont est maintenant dotée la ville, ont été les principales raisons de ce grand succès.

Renseignements au sujet des approches du pont Chaudières

Le Conseil de ville de Hull a décidé, hier soir, de demander à la Commission du district fédéral où elle en est rendu concernant l'aménagement des approches du pont des Chaudières.

La Commission devait demander des estimés au ministère des Travaux publics, en avril 1952, et par la suite, elle avait soumis la question à M. Jacques Gréber pour étude. Le Conseil veut savoir maintenant où on en est rendu.

La résolution à cet effet a été présentée au Conseil par les échevins Edmond Bériault et Emile Dompierre. Des copies seront envoyées à la Commission, au ministre des Travaux publics, l'hon. Alphonse Fournier, au maire Henri Gauthier et à Mme Gaston Fontaine, représentants de Hull auprès de la Commission, et à l'échevin Edmond Bériault, représentant du Conseil auprès du comité d'aménagement de la Capitale nationale.

Dépense de $3,000 pour certaines rues

La ville de Hull dépensera une somme de $3,000 pour rendre ses rues de terre carrossables.

On procédera notamment à des travaux de nivellement sur une section des rues Binet, Brodeur, Dumas et Amherst, dans Wrightville.

L'échevin Lionel Emond, qui a présenté la résolution de concert avec l'échevin Léo Labelle, a insisté sur l'urgence de ces travaux. Il a référé dans ses remarques aux lettres et articles parus dans la page éditoriale du DROIT à ce sujet.

Ces travaux devraient donner satisfaction pour le moment, en attendant qu'un règlement soit passé autorisant le pavage de ces rues. Ce qui devrait se faire fort probablement avant l'été prochain.

Cour du recorder

Les "fêtes" ne manquaient pas à la cour du recorder ce matin. En effet un sexagénaire comparaissait pour la centième fois, et une "dame" de 50 ans en était à son 25e dossier.

Pour célébrer la centième fois qu'il comparaissait en cour du recorder, Joseph Fournier, sans adresse exacte, a reçu du recorder Rodrigue Bédard ce matin, une sentence de $20 d'amende et les frais, pour avoir mendié sans permis.

Le prévenu, âgé de 69 ans, est depuis de nombreuses années un habitué de la cour du recorder. Il avait en effet, avec celui de ce matin, cent dossiers à son crédit. Le plus souvent il a comparu sous l'accusation d'avoir été trouvé ivre sur la rue, et parfois pour avoir causé de légers désordres.

Le sexagénaire a depuis longtemps sa chambre à lui à la prison de Hull. Etant un clien assidu, il y est particulièrement bien traité, paraît-il.

Une consoeur, Marie-Louise Roussel, anciennement de Creekside, et maintenant sans adresse déterminée, comparaissait pour la 25e fois. Ce matin c'était sous l'accusation d'avoir été trouvée rue Principale, en état d'ivresse. Le recorder Rodrigue Bédard l'a condamnée à verser une amende de $20 et à payer les frais.

Marie-Louise ne "loue" de chambre à la prison que de façon hebdomadaire toutefois.

Dernier hommage à M. Oscar Viau

Les funérailles de M. Oscar Viau, décédé le samedi 11 octobre, dans un hôpital local, à la suite d'une longue maladie, à l'âge de 51 ans et deux mois, ont eu lieu le mardi 14 octobre, à 7 h. 50, à l'église Notre-Dame-de-Grâce.

Le défunt, époux d'Elisabeth Charron, qui lui survit, était propriétaire d'un poste de taxi, angle Reboul et Maisonneuve.

Le cortège a quitté les salons funéraires Gauthier, 101, rue Notre-Dame, à 7 h. 45.

Le R. P. Jean-Marie Gauthier, O.M.I., a fait la levée du corps. Le R. P. Désiré Bergeron, O.M.I., a chanté le service, assisté comme diacre, du R. P. A. Beaulieu, O.M.I., et comme sous-diacre, du R. P. V. Lachance, O.M.I.

Les RR. PP. L. Leclerc, O.M.I. et Alfred Bétournay, O.M.I., ont célébré la messe aux autels latéraux.

L'inhumation a eu lieu au cimetière Notre-Dame de Hull, où le R. P. Jean-Marie Gauthier, O.M.I., a récité les dernières prières.

Funérailles de M. A. Brissette

Les funérailles de M. Albert Brissette, décédé le mercredi 8 octobre, à sa résidence 107, rue Saint-Jean-Baptiste, Pointe - Gatineau, à l'âge de 69 ans, ont eu lieu le samedi 11 octobre, à 8 heures, à l'église Saint-François-de-Sales, de Pointe-Gatineau.

Le cortège a quitté les salons funéraires Gauthier, 101, rue Notre-Dame, Hull, à 7 h. 45.

M. le curé A. Lalonde a fait la levée du corps et a chanté le service assisté comme diacre, de l'abbé Martin, et comme sous-diacre, de l'abbé Ledoux.

L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial, où l'abbé Martin a récité les dernières prières.





Appel du notaire Lesage en faveur de la Fédération

Le notaire André Lesage s'apitoyait sur les malheureux au cours d'une causerie prononcée récemment sur les ondes de CKCH, en marge de la campagne de la Fédération des oeuvres de charité, à Hull.

"Qu'il n'y ait plus dans Hull de taudis, que l'enfance malheureuse trouve une institution qui lui procure son soutien, que l'aveugle se sente appuyé, encouragé et réconforté, que la désunion dans les familles soit pourvue et prévenue, que la future mère trop pauvre pour procurer à son cher enfant les chauds vêtements requis puisse en obtenir d'une oeuvre des Layettes, que tous le enfants moins fortunés soient capables au cours de leurs vacances de se vivifier à l'air pur de nos colonies de vacances ou de se récréer sainement dans des terrains de jeux surveillés et organisés, que le malheur enfin soit atténué dans notre cité, et ce sont tous les citoyens qui en bénéficieront.

"Personne ne peut s'enrichir au milieu des pauvres, comme personne ne peut être heureux dans une ambiance de tristesse et de malheur.

"Aujourd'hui la Fédération des Oeuvres de charité de Hull vous tous ces malheureux."
demande de contribuer à soulager

"Son objectif, cette année, est de $13,000 de plus que le montant souscrit l'an dernier. Ce sont les demandes nécessaires de nos oeuvres qui l'exigent. L'objectif est un minimum.

"Que ceux qui ont souscrit l'an dernier augmentent donc substantiel'ement leur souscription et je laisse aux autres le soin de trouver dans leur conscience ce qu'ils doivent faire.

"Au nom des officiers de la campagne de la Fédération des Oeuvres de Charité de Hull et surtout au nom de tous ceux que le malheur tient sous son emprise, à l'avance je vous remercie bien cordialement."

Invitation du Jeune Commerce de Hull à une assemblée publique, ce soir

En vue de l'établissement du service d'infirmières de la V.O.N. dans Hull — Premier dîner-causerie du Jeune Commerce

La Chambre de commerce des Jeunes de Hull invite toute la population de Hull, à l'assemblée publique qui aura lieu, ce soir, dans la grande salle de l'hôtel de ville, en vue de l'établissement dans Hull du service d'infirmières de la Victorian Order of Nurses.

Le Jeune Commerce a pris l'initiative de convoquer cette assemblée publique pour faire part du projet aux représentants des différentes associations de Hull et à la population en général. Au cours de la réunion, il y aura formation d'un comité par l'assemblée ainsi que de courtes causeries sur le travail des infirmières de la V.O.N. dans les villes canadiennes

Si la Chambre de commerce des Jeunes a décidé d'encourager l'établissement du service d'infirmières de la V.O.N. dans Hull, c'est qu'elle était convaincue que ce service rendait de grands services à la population. Comme on le sait, une grande compagnie d'assurances entretenait déjà à ses frais un service d'infirmières semblable, mais ce service a été abandonné il a quelque temps.

Au cours de son assemblée régulière, hier soir, la Chambre de commerce des Jeunes a entendu un rapport détaillé sur ce projet, présenté par son responsable, Me Jean-Louis Ménard.

Dîner-causerie

Le premier dîner-causerie régulier de la nouvelle saison a eu lieu, à l'hôtel Windsor, sous la présidence de M. Hector Laflamme.

On remarquait à la table d'honneur, outre M. Laflamme: MM. Jean-Charles Paradis, conférencier invité, Jules Grégoire, Jean-Paul Marchand, Ramond D'Aoust, Jacques Pilon, Yves Bernier et P.-Henri Gavard.

Le conférencier invité était M. Jean-Charles Paradis, gérant du district Ottawa-Hull de la Société centrale d'hypothèques et de logement. Il a été présenté par M. Jules Grégoire et remercié par M. Jean-Paul Marchand.

M. Paradis a dévoilé que de nouvelles mesures, qui seront probablement adoptées prochainement, permettront de prêter davantage pour la construction de logements dans la ville de Hull. Suivant ce projet, l'argent prêté serait versé par la Société elle-même, en collaboration avec une institution prêteuse, et cette institution serait libre d'assumer ce prêt ou de le refuser, au cours d'une période de deux ans suivant l'adoption du prêt.

Le conférencier a déclaré que la ville de Hull avait probablement été moins favorisée que sa voisine pour l'octroi de prêts, au cours des dernières années. Toutefois, il a ajouté que la Société centrale d'hypothèques et de logement était toujours bien disposée envers la ville de Hull.

En plus des membres de la Chambre, quelques invités assistaient au dîner-causerie, dont MM. Roland Saint-Cyr, Marc Paquin et Richard Henderson.

Au cours de l'assemblée qui a suivi, sous la présidence de M. Marcel D'Amour, plusieurs comités ont présenté leurs rapports, dont le comité de la soirée des dames, qui aura lieu samedi prochain. Le rapport a été présenté par M. Camille Gay. Me Jean-Louis Ménard a également présenté le rapport du comité de pratique oratoire, au nom du responsable, M. Claude Couture.

La Chambre de commerce des Jeunes a approuvé à l'unanimité un don de $25 à la Fédération des oeuvres de charité de Hull, à l'occasion de sa campagne annuelle.

Veut-on priver la Sûreté de Hull d'appareils de radio!

Les échevins Alexis Maurice et Lionel Emond ont contesté, hier soir, la légalité de la résolution du Conseil de ville autorisant l'achat d'appareils de radio Marconi sur les automobiles de la Sûreté municipale.

Bien que ces appareils soient en voie d'être instalés, ils ont demandé de référer au conseiller juridique de la ville, Me Roy Fournier, la résolution adoptée par le Conseil. Toutefois, la réunion ajournée du Conseil s'est terminée, à 11 heures hier soir, sans qu'on ait pris le vote sur la résolution.

La contestation des échevins Maurice et Emond se base sur le fait que la résolution en question aurait été illégale parce qu'il n'y eut pas de montant mentionné et qu'il n'y avait pas eu d'avis de motion pour cette dépense.

Autre cambriolage à Lachute: deux voleurs masqués

LACHUTE (P.C.) — Deux bandits masqués ont pénétré hier dans la demeure de deux soeurs d'âge avancé, les ont ligotées avec des cordes provenant de stores vénitiens, ont saccagé la maison et se sont enfuis avec une somme de $43, un appareil auditif de $200, un radio et une horloge électrique.

La police croit que les hommes font partie d'une bande de cinq qui, il y a trois semaines, ont pénétré dans la maison d'un cultivateur de Lachute, Frank Morrin, et y ont raflé $30 en argent et deux radios après avoir ligoté Morrin et ses deux soeurs.

Les victimes du vol d'aujourd'hui sont Mme Mary McRae, une veuve de 90 ans, et sa soeur. La police n'a pas révélé si les deux femmes ont été blessées.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". Téléphonez 3-4061.

Dernier hommage à Mme D. Dussault

Les funérailles de Mme Domina Dussault, née Sarah Jane McEwen, décédée le jeudi 9 octobre, à sa résidence, 51, rue Frontenac, à l'âge de 66 ans et huit mois, ont eu lieu le samedi 11 octobre, à 7h.50, à l'église Notre-Dame-de-Grâces.

Le cortège a quitté les salons funéraires Gauthier, 101, rue Notre-Dame, à 7h.45.

Le R. P. A. Bastien, O.M.I., curé, a fait la levée du corps et a chanté le service, assisté comme diacre, du R. P. Laurent Cary, O.M.I., et comme sous-diacre, du R. P. Théo Gélinas, O.M.I.

S. Exc. Mgr Henri Belleau, O.M.I., vicaire apostolique de la baie James, et le R. P. Philippe Labossière, O.M.I., ont célébré la messe aux autels latéraux.

L'inhumation a eu lieu au cimetière Notre-Dame de Hull, où le R. P. Jean-Marie Gauthier, O.M.I., a récité les dernières prières.



VOYAGEZ PAR AUTOBUS ET ECONOMISEZ



Exemples

OTTAWA à	à sens unique
Montréal	$3.00
Québec	$7.70
Toronto	$6.80
North Bay	$6.00
Sherbrooke	$5.75

Faites des voyages enchanteurs par autobus, cet automne, quand la nature sera parée de ses plus brillants coloris. C'est la façon la plus économique et la plus facile de voyager. Vous bénéficiez de services fréquents et directs . . . et il y a toujours amplement de place pour les bagages. En outre, vous économisez une somme appréciable que vous êtes bien aise de posséder une fois rendu à destination.

Téléphone 2-5345

COLONIAL COACH LINES

Colonial Coach Lines Terminus
265, rue Albert

Venez Chez PEOPLES CRÉDIT JEWELLERS

Pour des verres de la plus haute qualité, au crédit amical.

190, rue Sparks

SIGNALEZ 5-6706

MAINTENANT! VOYEZ SANS LUNETTES!



Avant — Après

Nouvelles lentilles de contact sur la coruée

Changez votre apparence, paraissez plus jeune

(Elles sont plus sûres et meilleures que les verres.)

Nous croyons qu'elles valent de $125 à $150

$50

Paiements budgétaires

Invisibles, légères, minces: "flottent" sur les fluides naturels de l'oeil! Pas de coupes de succion: sans fluide, petites et les meilleurs qui soient: pas d'impressions nécessaires; peuvent être portées indéfiniment. Economiques, sûres. Il y a maintenant des lentilles de couleur!

Venez, téléphonez 3-1295, ou écrivez pour une démonstration gratuite, ou pour une brochure gratuite, "La vérité au sujet des lentilles de contact invisibles". Venez voir et vous rendre compte par vous-même!

RITHOLZ CONTACT LENS SERVICE

181, RUE SPARKS

Téléphone: 3-1295

Heures: 9 a.m. à 6 p.m.

Tous les jours, samedi compris.

Fondé en 1924

COUPON GRATUIT

Ritholz Contact Lens Service,
181, rue Sparks, Ottawa, Ont.
Veuillez, s.v.p., m'expédier un exemplaire GRATUIT de votre brochure: "La vérité au sujet des lentilles de contact invisibles".

NOM

ADRESSE

Collez sur carte postale ou postez.

Succursales dans les principales villes du Canada et des Etats-Unis.



VOICI L'OCCASION DE VISITER

le continent européen

facilement et à peu de frais

VISITEZ ces sites de la vieille Europe dont vous avez si longtemps rêvé. Voyez ces villes historiques . . . choisissez parmi nos nombreux et merveilleux itinéraires préparés.

Ces voyages circulaires ont été étudiés et arrêtés soigneusement dans leurs moindres détails. *Vos places et chambres sont retenues et payées avant votre départ du Canada.*

QUELLE ÉCONOMIE! Les prix réduits des lignes TCA, en vigueur le 1er novembre, sont les plus bas qui aient jamais été établis pour un voyage aérien transatlantique. Les frais de voyage et de logement en Europe ont de même été réduits.

Rapidement et en toute sécurité, vous traversez l'océan dans un grand paquebot aérien (North Star Skyliner). Disposés deux par deux, les sièges sont larges et confortables; le service est irréprochable. Repas succulents servis à bord, à prix modique.

VOICI LE MOMENT D'ÉTABLIR VOS PLANS — de bénéficier de cette magnifique occasion.

Renseignez-vous à une agence de voyages

OU AU BUREAU D'AIR CANADA:
BUREAU DES TCA A OTTAWA:
DANS LE "LOBBY" DU CHATEAU LAURIER
TEL: 2-9611

TRANS-CANADA Air Lines
Lignes internationales • transatlantiques transcontinentales

... le monde politique ...

PARIS (A.F.P.) — L'ambassade des Etats-Unis communique la déclaration officielle suivante en indiquant qu'elle vise une information de presse faisant état d'une réduction de l'aide américaine qui porterait sur les crédits destinés à l'Indochine.

"L'aide américaine à la France n'a pas été réduite, puisqu'elle n'a pas encore été fixée de façon précise. Il s'ensuit qu'aucun chiffre ne peut pas avoir été diminué.

"Pour leur part, les Etats-Unis n'ont jamais cherché à indiquer comment leur aide financière serait répartie entre l'Indochine et la métropole pour ce qui touche la défense.

"Il appartient au gouvernement français de déterminer la répartition du budget militaire de la France".

* * *

WASHINGTON (A.F.P.) — Le comité de stabilisation des salaires a commencé l'étude des conditions du nouveau contrat de travail des mineurs. Cet organisme laisse entendre qu'il ne prendra pas une décision sans mûre réflexion, en raison des importantes répercussions que les concessions faites aux mineurs auraient sur l'ensemble du programme de stabilisation.

* * *

TEHERAN (A.F.P.)—On croit savoir que les Russes évacueraient prochainement et spontanément la concession pétrolière de Khourian, dans la province de Gorgan (région de la mer Caspienne), qui leur avait été concédée en 1919 pour une période indéterminée. Le territoire de la concession, dont l'accès est interdit à tous ceux qui ne sont pas résidants s'étend sur plusieurs centaines de milles carrés. Les Russes y avaient foré deux puits, qui furent rebouchés, et ne s'intéressèrent plus jamais à cette entreprise.

* * *

PARIS (A.F.P.)—Le ministère des Affaires étrangères a reçu une note du premier ministre de l'Inde, Shri Nehru, relative aux incidents qui se sont produits dans les comptoirs français de l'Inde au cours du mois d'août, et à l'ensemble d'une situation dans ces comptoirs. Cette note fait actuellement l'objet d'une étude approfondie au Quai d'Orsay.

* * *

LONDRES (A.F.P.)—Le bruit court avec insistance, dans les couloirs de la Chambre des communes, que lord Cherwell, trésorier-payeur général, membre du Cabinet restreint et conseiller de M. Churchill pour les questions atomiques, donnerait incessamment sa démission afin de se consacrer de nouveau à ses travaux scientifiques à l'Université d'Oxford.

* * *

BRUXELLES (A.F.P.) — La Confédération internationale des syndicats libres annonce qu'un bureau permanent des organisations syndicales des pays intéressés à la Communauté européenne du charbon et de l'acier va s'ouvrir incessamment à Luxembourg. Il aura pour tâche de sauvegarder les intérêts des ouvriers et d'assurer une liaison régulière avec la haute autorité.

* * *

LONDRES (A.F.P.) — Les experts et hauts fonctionnaires de l'Empire, réunis à Londres depuis le 22 septembre dernier afin de préparer la conférence des premiers ministres du Commonwealth en novembre prochain, termineront leurs travaux aujourd'hui, apprend-on de bonne source.

Outre l'ordre du jour de la conférence, les experts auraient élaboré divers plans d'assainissement économique à court et à long terme de la zone sterling et préparé des rapports détaillés sur les diverses questions qui se posent, notamment sur les préférences impériales en matière de politique douanière, sur le problème de la convertibilité de la livre, ainsi que sur le développement des ressources naturelles des territoires économiquement arriérés de l'empire grâce à une intensification des investissements.

* * *

WASHINGTON (A.F.P.) — Au cours d'une conférence de presse, l'ambassadeur d'Argentine, Hypolito Paz, a dénoncé un article écrit par l'ancien secrétaire d'Etat adjoint pour l'Amérique latine, Sruille Braden, qui critiquait la politique de non-intervention des 21 républiques américaines. L'ambassadeur d'Argentine, M. Paz, a au contraire énergiquement défendu la politique de non-intervention.

* * *

WASHINGTON (A.F.P.) — L'administration de l'Office de sécurité mutuelle a annoncé l'ouverture d'un crédit de $100 millions à la France au titre du programme dit "d'aide à la défense." Cette allocation représente la première tranche de l'aide que la France recevra à ce titre au cours de l'année fiscale 1952-1953, pour payer ses importations en provenance de la zone dollar.

Capital anglais serait entravé au Canada

LONDRES (P.C.) — On a invité, aujourd'hui, le Canada à libérer de ses entraves le capital britannique au Canada.

Le chroniqueur financier, Oscar Hobson, fait observer dans le News Chronicle, organe libéral, que la Grande-Bretagne a, au Canada, des placements considérables auxquels elle ne peut toucher.

Aux termes du prêt sans intérêt, consenti par le Canada en 1942, la Grande-Bretagne s'engageait à consacrer à l'amortissement de l'emprunt, les dollars canadiens revenant aux Britanniques en Grande-Bretagne par suite du rachat de leurs valeurs canadiennes.

Ainsi, soutient M. Hobson, le transfert des placements canadiens par les Britanniques est interdit.

Au club Richelieu de Rouyn-Noranda

ROUYN, Qué. — (D.N.C.) — M. Herman Korch, publiciste à la Rouyn Noranda Press était le conférencier lors du dernier dîner du club Richelieu, présidé par Me Léo Bureau, C.R. Le Dr Roch Paradis remercia M. Korch.

On parla brièvement de l'organisation du bal Bleu-Argent. M. Paul-Emile Laperrière, du Richelieu-Trois-Rivières, était l'invité de M. Maurice Girard, et M. Georges Auclair, du Richelieu-Saint-Jérôme, l'invité de M. Claude Gagnon. M. J.-T. Tassé, de Noranda, était l'invité du club.

Brûlures • Échaudures
Appliquez une pâte de Soda à Pâte et d'eau et recouvrez d'un linge humide.
SODA À PÂTE COW BRAND

ASPIRIN
SOULAGE DOULEUR ET MAL DE GORGE DUS AUX RHUMES
SENTEZ-VOUS VITE MIEUX!

ELIZABETH TAYLOR, une des vedettes de "Ivanhoe"—film en Technicolor de M-G-M



L'Éclat des Plus Beaux Cheveux au monde est obtenu grâce au Shampooing Lustre-Crème

Oui, Elizabeth Taylor emploie le shampooing Lustre-Crème pour garder sa chevelure toujours séduisante. Sa carrière l'oblige à prendre un soin tout particulier de sa chevelure.

Elizabeth Taylor est une des douze personnalités citées par le magazine "Modern Screen" et par des maîtres-coiffeurs, comme ayant les plus beaux cheveux au monde.

Vous aussi, vous pouvez réaliser cette métamorphose après un shampooing au Lustre-Crème. Des cheveux ternis par l'usage de savons, et couverts de pellicules, deviennent d'une propreté éclatante après un shampooing avec Lustre-Crème.



Le shampooing-crème de beauté avec lanoline.

ICI . . . POUR VOUS OFFRIR LES PLUS IMPORTANTES ÉPARGNES EN FOURRURES DE TOUTE L'ANNÉE!

SWEARS AND WELLS

LES PLUS GRANDS MARCHANDS DE FOURRURES AU MONDE

118th 1834-1952 Birthday Event

SHARE IN OUR VALUE CELEBRATION!



Rue Regent, Londres, Angleterre . . . en 1834 . . . le premier établissement de fourrures Swears and Wells ouvrit ses portes. — En 1952 . . . cent dix-huit ans plus tard quelque deux cents magasins de fourrures Swears and Wells rendent hommage à cette occasion. C'est une occasion pour se réjouir . . . pour témoigner notre appréciation à nos nombreux clients et amis par une présentation de fourrures par excellence à des prix de grandes épargnes. Nous vous prions de profiter de cette occasion . . . pour voir le riche assortiment de fourrures de choix y compris l'exposition de modes et de modèles un de chaque genre. Il y a des modèles et des fourrures pour satisfaire toutes les dames . . . et cela à des prix à la portée de tous les budgets. Venez de bonne heure pour profiter du meilleur choix . . . un petit dépôt réservera votre achat.

LA FROIDE TEMPERATURE S'EN VIENT!

SOYEZ AVISEES! ACHETEZ MAINTENANT



LES PORTES OUVRENT DEMAIN à 9 h. a.m. - - - avec des aubaines d'anniversaire dans tout le magasin comprenant ces valeurs très spéciales en MANTEAUX DE FOURRURE:

MOUTON (LAMB SUIVANT PROCEDE) — Manteaux de fourrure durables peu coûteux en longueur de 40" $127

CHEVREAU GRIS, MARMOTTE TEINTE, etc. — Un choix de jaquettes et jaquettes-capes $127

MOUTON MOUCHETE (LAMB SUIVANT PROCEDE) — Rayures ocelot d'un très bel effet $127

MOUTON DE PERSE FLANCS TEINTS — Les plus beaux modèles, dans la longueur désirable de 40" $147

MOUTON (LAMB SUIVANT PROCEDE) — Manteaux pleine longueur, de fourrure très durable $147

JAQUETTES DE RAT MUSQUE — Flanc de rat musqué naturel. Les plus nouveaux modèles $197

MOUTON DEUX NUANCES — Le mouton suivant procédé le plus attrayant $197

MANTEAUX MARMOTTE — Très durable. Teints vison $247

PATTES DE MOUTON DE PERSE TEINT — Le choix des plus nouveaux modèles de manteaux de fourrure de 1953 ..... $247

CHEVREAU GRIS — Les plus attrayantes peaux d'une apparence juvénile $247

CHAT SAUVAGE ARGENTE — Un attrayant mélange; une fourrure économique $277

RAT MUSQUE GRIS — Manteaux de flancs teints d'une très belle apparence $297

DOS DE RAT MUSQUE TEINT — Manteaux pleine longueur à de grandes épargnes $297

DOS DE RAT MUSQUE TEINT — Pelleteries du nord, manteaux pleine longueur, teint vison $377

JAQUETTES D'ECUREUIL — Belles peaux canadiennes. Les plus nouveaux modèles de 1953 ..... $397

MOUTON DE PERSE TEINT — Noir jais, joliment ondulé. Manteaux pleine longueur $397

MOUTON DE PERSE GRIS — La fourrure qui est toujours en vogue $497

JAQUETTES DE VISON CHINOIS — Chics gilets d'une rare distinction $497

MOUTON DE PERSE TEINT — Très belle qualité, superbes vêtements $497

CHAT SAUVAGE RASE — Manteaux durables, en attrayants modèles de 1953 ..... $597

SEAL HUDSON RAT MUSQUE TEINT — Aucune fourrure ne lui est supérieure à ce prix $597

MOUTON DE PERSE GRIS — La couleur, le modèle, sont superbes $647

LOUTRE RASEE — Manteaux de trois quarts de longueur, les plus nouveaux modèles $647

MOUTON DE PERSE GRIS — Cette merveilleuse fourrure à son mieux $797

SEAL D'ALASKA TEINTURE FOUKE — Une rare beauté dans un chic manteau de choix $947

VISON RANCH — Un splendide manteau 7/8 de longueur $3000

swears AND wells LTD.

PLUSIEURS AUTRES QUE LE MANQUE D'ESPACE NE NOUS PERMET PAS DE MENTIONNER

UN PETIT DEPOT RESERVERA VOTRE CHOIX

NOUS CONSENTONS DES CONDITIONS BUDGETAIRES

HEURES D'AFFAIRES: 9 h. a.m. à 6 h. p.m., tous les jours

144, RUE SPARKS

Tél.: 5-4284



Steinberg's

La dernière RÉCOLTE est maintenant EN CONSERVE

La récolte est en magasin chez Steinberg. Durant la saison de culture, les manufacturiers de vos marques préférées ont travaillé à surtemps pour mettre en conserve et empaqueter l'énorme quantité d'aliments de qualité dont vous aurez besoin cet automne et durant l'hiver.

Garnissez votre garde-manger. Procurez-vous l'épicerie nécessaire à la famille pour les mois qui viennent à même le choix complet que vous offre votre magasin Steinberg.



A BAS PRIX !
MARQUE BANQUET
Jus de tomates
Qualité surchoix
Bte 20 oz. 12c

Cocktail V-8
Jus de légumes Bte 20 oz. 17¢ Bte 48 oz. 37¢

Van Dusen
Cocktail de tomates Bte 15 oz. 12¢

Mont-Rouge
Jus de pommes 2 btes 20 oz. 17¢ Bte 48 oz. 22¢

Dole Hawaïan
Jus d'ananas 2 btes 20 oz. 27¢ Bte 48 oz. 31¢

Crosse & Blackwell
Jus de mandarine 2 btes 20 oz. 25¢

Crosse & Blackwell — Orange et pamplemousse
Jus mélangés Plymouth sucré- 20 oz. 12¢

Jus d'oranges Plymouth sucré. 20 oz. 14¢

RÉCOLTE DE 1952



PÊCHES
Orchard King
moitié—riches en sirop de sucre
— qualité de choix
2 btes 15 oz. 33¢





TOMATES
de qualité de choix, marque Orchard King. Pour bouillis et salades
Boite de 28 oz. 19c

Nouveaux bas prix !

Pour pâtisserie et frire. Boite de 3 lbs. 99c
CRISCO Paquet de 1 lb. 31¢

SARDINES 4 btes 29¢
Marque Brunswick dans huile.



Blé d'Inde 2 btes 15 oz. 31¢
Doré — Banquet — genre crémeux — surchoix

Blé d'Inde 2 btes 20 oz. 33¢
Doré—Orchard King—genre crémeux, de choix

Blé d'Inde 2 btes 14 oz. 35¢
Nibblets — Green Giant — surchoix

Blé d'Inde en épi Bte 35 oz. 25¢
Marque Beaver — empaqueté à la vapeur

Tomates Bte 28 oz. 19¢
Marque Lennox

Pois Bte 10 oz. 14¢ Bte 15 oz. 19¢
Green Giant — qualité surchoix

Pois de choix Bte 15 oz. 16¢
Orchard King — non classifié

Fèves vertes Bte 15 oz. 17¢
Snyder — à la française — surchoix

Fèves jaunes Bte 20 oz. 16¢
Orchard King — de choix

Fèves jaunes Bte 20 oz. 17¢
Ideal — entières — qualité surchoix

Betteraves en dé Bte 15 oz. 10¢
Aylmer — de choix

Betteraves de choix. Bte 20 oz. 12¢
Aylmer — juliennes

Betteraves entières. Bte 20 oz. 24¢
Aylmer-Rosebud — surchoix

Betteraves Tranchées. Bte 20 oz. 19¢
Libby — de choix

Carottes 2 btes 20 oz. 25¢
Aylmer — juliennes — de choix

Carottes en dés. 2 btes 20 oz. 25¢
Aylmer — de choix

Carottes en dés Bte 20 oz. 11¢
Raymond — de choix

Fèves vertes Bte 20 oz. 16¢
Orchard King — de choix

VENTE À ½ PRIX

SUR
LE THÉ LIPTON EN SACS
1 PQT DE 30 SACS DE THÉ À ½ PRIX QUAND VOUS EN ACHETEZ 1 PQT AU PRIX RÉGULIER
LES DEUX POUR 59c

Offre gratuite !
en soupe aux nouilles et poulet Lipton
1 paquet gratuit lorsque vous achetez 2 paquets au prix régulier
Les 3 pour seulement 23c

Viandes "Value Trim" de Steinberg

Agneau dans le panier
frais, nouvelle saison du printemps



Contenant des côtelettes d'agneau, épaule et de la viande pour bouillir.
Le tout dans un commode paquet. Coupe de viande pour 2 repas d'agneau. Lb. 39c

FESSES D'AGNEAU FRAIS Entières ou moitiés. Lb. 79¢
De la nouvelle saison.

HAMBOURG FRAIS haché à toutes les heures. Lb. 49¢
Boeuf marque de choix.

ROTI PALERON Lb. 49¢

SAUCISSE SANS PEAU Maple Leaf. Lb. 49¢

BACON DOS PEAMEALED Coupe de bout. Lb. 73¢

Porterhouse, T-Bone, "aile", Sirloin ou Ronde
Rôtis ou steaks. Boeuf marque rouge de qualité de choix. Lb. 79c

Agrémentez vos repas avec des produits Heinz

Heinz **Moutarde préparée** Pot 16 oz. 23¢

Heinz **Ketchup aux tomates** Bout. 13 oz. 24¢

Heinz **Sauce Chili** Bout. 12½ oz. 39¢

Heinz **Beurre d'arachides** Pot 8 oz. 31¢

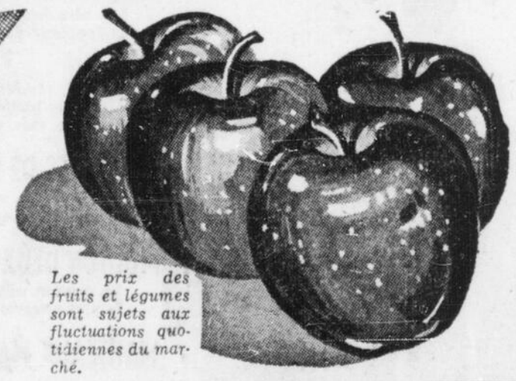
Heinz **Gelée de cerises** Verre 9 oz. 34¢

Heinz **Gelée de pommes** Verre 9 oz. 27¢

CORNICHONS HEINZ
SUCRES MELANGES ..... pot de 12 oz. 39¢
SUCRES MOUTARDE ..... pot de 12 oz. 39¢
CONCOMBRES FRAIS ..... pot de 16 oz. 27¢
GHERKINS SUCRES ..... pot de 12 oz. 42¢

PUREES HEINZ POUR BEBES
Compote de pommes; pommes et framboises; abricots avec farine d'avoine; boeuf et foie; betteraves; carottes; poulet, légumes et fleur de farine; pouding à la cossetarde; haricots verts; cossetarde à l'orange; pêches; poires et fleur de farine; pois; pois et bacon; pois et carottes; prunes et fleur de farine; pruneaux; cossetarde aux pruneaux; épinards avec bacon; agneau avec légumes; soupe aux tomates; fèves jaunes.
2 Bte de 5 oz. 19c

Steinberg's Frais !
FRUITS ET LÉGUMES
Protégés par une réfrigération constante
LES MEILLEURES DU QUEBEC,



Les prix des fruits et légumes sont sujets aux fluctuations quotidiennes du marché.

POMMES ROUGES Mc INTOSH
5 lbs dans pratique sac de polythène pouvant reservir 69c
10 lbs $1.29
Manne ½ boisseau 20 lbs. lors de la mise en manne $2.49

CELERI PASCAL Gros pied 15¢
et 2 pieds dans paquet 25c
Cultivé dans la région

CHOUX de BRUXELLES Tasse 1 pinte 29¢
Cultivés dans la région

EPINARDS Pqt cello 10 oz. 19¢
Lavés, cultivés dans la région

CANNEBERGES Pqt 1 lb. 33¢
Fraiches, "Eatmor"

TOMATES Pqt cello (minimum 14 oz.) 21¢
Fraiches de Californie

CONCOMBRES Frais. 3/29¢
Cultivés dans la région

PATATES Sucrées. 2 lbs. 23¢
Importées, tendres

CAROTTES Croustillantes. 3 pqts 19¢
Cultivées dans la région

Raisin Tokay de Californie "Red Flame" — sucré lb 11c



Steinberg's
LIMITED OTTAWA
Service de livraison à un prix nominal dans le plus grand Ottawa
Situé chez
A. J. FREIMAN LIMITED

Kapuskasing, Ont.

KAPUSKASING, Ont. (D.N.C.) La Ligue Féminine Catholique (section anglaise) a tenu sa réunion mensuelle au sous-sol de l'église Immaculée-Conception, dernièrement. L'assemblée était sous la présidence de Mme P. Van Domelin.

La réunion débuta par la prière. Cinq nouveaux membres ont été initiés. Ce sont Mmes Olier Des-Groseilliers, D. White, G. Brackbury, Mlles Thérèse MacRae et Elizabeth Dunn.

Mme David Lemieux lut le rapport de la vinte de Rama.

Le goûter fut servi par Mmes Paul Guillaume, Sauvé, E. Charbonneau, et D. Cameron.

La police provinciale rapporte deux accidents dûs au mauvais état des chemins. Une automobile conduite par M. Fred C. Collins, de Saint-Louis Missouri, glissa dans le fossé. Le chauffeur s'en tira avec des blessures au visage.

L'autre auto conduite par M. A. Lucas, de Fort William fut démolie. Les accidents arrivèrent a 4 milles à rouest d'Opasatica.

M. l'agronome Raoul Portelance, domicilié à Cochrane Ont., et M. Maurice Tessier, de la Ferme Expérimentale de Kapuskasing, furent les juges à l'exposition agricole qui eut lieu a Hearst récemment. Le Club 4-H sous la direction de M. Gérard Trottier, représentant de l'Agriculture à Hearst, avait organise l'exposition.

Des cours du soir seront donnés à la Haute Ecole (High School) si le nombre d'élèves est suffisant.

La couture: une classe pour les commençantes le lundi soir; et une classe pour les élèves plus avancées le mercredi soir.

Ouvrage sur bois ou métal: une classe pour les commençants le lundi soir, et le mercredi soir pour les élèves plus avancés. Un nombre maximum d'élèves peuvent s'inscrire pour chaque classe.

Cours de français: S'il y a suffisamment d'élèves, il pourrait y avoir deux classes le lundi soir et deux le mercredi soir.

Cours commercial: La sténographie, la dactylographie, et la tenue des livres. La dactylographie, une classe deux fois par semaine, les lundi et mercredi de 7 à 8 heures du soir. La sténographie et la comptabilité, une classe deux fois la semaine, les lundi et mercredi de 8 à 9 heures du soir, 30 élèves est le maximun d'inscription pour ces classes.

Cour de peinture à l'huile: Plusieurs élèves se sont enregistrés pour ces cours. Ces cours sont de $10.00, remis a l'élève qui aura assisté à 75 pour 100 des cours. Dans les cours d'ouvrage sur le bois et métal on demande une somme de $15.00; la somme de $10.00 sera remboursé à l'élève qui aura assisté à 75 pour 100 des cours.

Le dimanche dernier avait lieu la communion générale des Ligueurs du Sacré-Coeur. Le soir à 7h.30 l'heure d'adoration prêchée par le R.P. Nadeau, O.M.I., fut suivie du Salut du Très-Saint-Sacrement.

Le film de Jeanne d'arc a été présenté en matinée et en soirée au sous-sol de l'église de la Présentation.

Quand on rend visite à un malade, il faut éviter de secouer le lit, de s'y asseoir ou de s'y appuyer. Les visites aux amis malades devraient être courtes et gaies. Il ne faut pas trop de visiteurs à la fois. Des visites trop prolongées dérangeront le programme du malade.

Earlton, Ont.

Earlton, Ont (D.N.C.) — M. et Mme Jean-Paul Boileau et leurs enfants Jean-Marc et Ginette, M. René Boileau, Dolten Richard, et Thérèse Dupont sont revenus d'un voyage de huit jours. Ils ont visité M. et Mme Gérard Boileau, de Malartic, Mme Octave Paquette, Mme Roméo Lyrette, M. Willie Savillard, de Dubuisson, Mmes Ephrem Dupont, Mme Henri Lacoursière et leur soeur, Ernestine Lacroix. Ils ont aussi assisté à un shower organisé pour Mlle Alice McConnery.

Mme Placide Deschênes, de Montcerf s'est rendue à Angers et Buckingham. Elle a visité les familles Chartrand et est revenue pour la retraite paroissiale d'une semaine.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". Téléphonez 3-4061.

HEINZ
le ketchup le plus avantageux au monde
57
HEINZ TOMATO KETCHUP

Ne préféreriez vous pas un manteau de fourrure avec l'étiquette H.R.?
Il n'en coûte pas plus!
HOLT RENFREW . . . Fourreurs depuis 1837

MAGASIN DU SOUS-SOL CHEZ FREIMAN
LE CENTRE DES EMPLETTES DE LA CAPITALE DU CANADA
HEURES D'AFFAIRES: 9 h. 30 a.m. à 6 h. p.m. TOUS LES JOURS — TEL.: 2-6454
ACHAT SPECIAL
ROBES
d'Ottoman de rayonne
POUR DAMES ET DEMOISELLES
5.94
En modèles pour l'automne et conçues pour aider votre budget de vêtements. Ces robes d'ottoman de rayonne constituent une grande aubaine à ce bas prix. Quelques-unes sont garnies de veloutine ou de taffetas quadrillé. Voyez ces modèles flatteurs dès aujourd'hui. Teintes: noir, vert, marine et vin. 12-20 et 18½ à 24½.

VOUS LE GUIDEZ
...il fait le travail
La tâche ardue de polir les linoléums, les parquets de bois dur et recouverts de tuiles avec une brosse alourdie et disgrâcieuse est maintenant chose du passé depuis que le polisseur de parquets G-E fait ce travail pour vous. Vous le guidez, simplement, et presto vos parquets reluisent d'un éclat resplendissant. Ses deux brosses à rotation inverse pivotant à 600 révolutions par minute polissent à la perfection les parquets . . . tout près des plinthes et des meubles, profondément dans les coins. Ne pesant que 16 livres le polisseur de parquets G-E est facile à porter d'une pièce à l'autre. Voyez votre marchand G-E il se fera un plaisir de vous démontrer cet appareil économiseur de travail.
D'emploi facile
Du fait que les deux brosses pivotent en sens inverse, l'une équilibre le mouvement de l'autre éliminant ainsi la tendance qu'aurait l'appareil de s'emballer —trait commun des polisseurs de marques concurrentes.
Léger à porter
Ne pesant que 16 livres il est donc léger à porter d'une pièce à l'autre, toutefois, ce poids est suffisant pour faire un excellent travail.
Brosses et bichons à boutons-pression
Les brosses sont munies d'une tirette qui permet de les enlever facilement; les bichons en laine d'agneau servant à donner le fini lustré final s'ajustent sur les brosses par un bouton-pression.
Il atteint les coins
En pivotant la base des brosses s'évase légèrement ce qui permet d'atteindre les coins, de polir tout près des plinthes, des meubles et des tapis.
POLISSEUR DE PARQUETS
GENERAL ELECTRIC
CANADIAN GENERAL ELECTRIC COMPANY LIMITED
Siège social — Toronto
Ecoutez le programme radiophonique de Canadian General Electric diffusé sur le réseau national de la CBC tous les dimanches soirs à 8:30 heure normale de l'est

CHARLES OGILVY LTD.
Rayon des radios et accessoires
114, rue Rideau Tél: 6-4511
ROBERTSON PINGLE & TILLEY LIMITED
58, rue Sparks Tél: 2-1581
BILL SCHILLING ELECTRICAL SHOP
Les meilleurs accessoires électriques
155, rue Bank Tél: 2-6759
BEDARD HARDWARE
109, rue Wellington. Tél.: 8-4767
BRODER ELECTRIC
785½, rue Bank Tél: 4-4786
J. O. CHARRON & FILS
Radios — Disques — Accessoires électriques
Ameublement complet de maison
323, rue Notre-Dame Tél: 324

Manteaux pour fillettes 19.98
Manteaux de tissu suède à devant croisé pour les jeunes qui grandissent. Poches crevées, doublure de rayonne. Dos ample, dos froncé avec ceinture à la taille. Teintes: vin ou bleu, 10 à 14x.
MANTEAUX DE FLEECE pour fillettes 15.98
Manteaux à doublure de rayonne piquée et collet de tissu fourrure pour fillettes. Modèle à devant croisé, dos froncé, garniture de fourrure à la taille. Teintes: brun, vert et vin. Tailles: 7 à 10x.
Ensemble de manteaux de 3 pièces pour fillettes 14.98
Ensemble de manteaux à devant croisé de 3 pièces. Doublure de rayonne piquée, poches à rabats. Collet de tissu fourrure gris. Jambières en pareil doublées avec glissière et bonnet en pareil. Bleu et vin. Tailles: 3 à 6x.
Paletots Station Wagon pour enfants 9.98
Paletots station wagon en gabardine, croisé cavalerie et satin. Poches crevées, doublure de kasha piqué et collet de mouton (suivant procédé). Ceinture tout le tour. Beige, gris et brun. Tailles: 3 à 6x.

Achat spécial — Souliers d'apparat pour dames
SUEDES - VEAU - CHEVREAU - SUEDINE
Souliers de haut ton . . . souliers d'apparat et de circonstances avec talons hauts, bas ou moyens. Escarpins, à bride et autres modèles achetés spécialement pour cet événement. Bruns, noirs, marine et vin. Pointures 4 à 8½, étroits, moyens et larges.
1.99
RESOLVEZ VOS PROBLEMES DE STATIONNEMENT
Conduisez simplement votre auto au magasin pour hommes chez Freiman, entrée de la rue Rideau, et confiez à George, notre portier, le soin de la conduire à notre parc de stationnement avoisinant: 3 heures pour 25c

Vous accomplirez des merveilles avec les nouveaux tissus

Etant donné l'importance des tissus dans la mode automnale, les femmes qui confectionnent leurs robes elles-mêmes ont une chance merveilleuse de faire quelque chose de bien. La tendance est aux lignes adoucies et plus flottantes pour le jour ou les cérémonies, et à la silhouette raide et accusée, aussi bien qu'au drapé plus souple, pour le soir.

Le jersey de laine est le tissu le plus en vogue pour tout aller, et même occasionnellement pour le soir. Il se prête bien aux drapés souples et vous en trouverez dans les nouvelles teintes, dans les centres de couture. C'est le préféré des jeunes. Les centres de couture déclarent que leurs tweeds et leurs velours côtelés sont toujours recherchés pour les tenues de ville et les costumes. Pour les robes d'après-midi et de dîner, le crêpe frisé, le velours et les taffetas originaux sont très chic. Le velours de soie souligne la ligne adoucie pour le soir, et le taffetas aux reflets chatoyants donne un effet plus raide.

L'entoilage raide des basques et des cols est très employé pour accentuer la forme évasée. Pour que les entoilages fassent mieux, employez de la toile tailleur très fine. Toute nouvelle dans les centres de couture, cette fine toile tailleur donne la raideur du bougran ou de la mousseline pour crinolines — et, ce qui est important — elle restera raide après le nettoyage à sec ou le lavage.

Les tweeds multicolores sont également nouveaux dans les centres de couture. Ils sont assez légers pour se prêter aux drapés souples des costumes ou des robes. Ils sont également nouveaux dans la façon dont leurs motifs sont traités; de petites croix en deux couleurs, rouge et vert, par exemple, sont tissées dans le tissu en longs points semblables aux points de reprise, sur un fond gris. Pour rehausser n'importe laquelle des couleurs du tweed d'un costume, confectionnez une blouse de nuance assortie avec du crêpe dont vous trouverez un vaste choix dans les centres de couture.

La flanelle du Kâchan importée, très souple, en blanc hiver populaire, est aussi une nouveauté, ainsi que le crêpe frisé en teintes particulièrement jolies — le vert sarcelle — entre autres.

Tessier-Gaudreau

Le mariage de Mlle Lilianne Gaudreau et de M. André Tessier a été béni récemment, dans la stricte intimité, en la chapelle particulière de l'église Notre-Dame de Grâce. La mariée est la fille de M. et Mme Moïse Gaudreau, tandis que le marié est le fils de M. et Mme Charles-Auguste Tessier, tous de Hull.

Le R.P. Adrien Lepailleur, O.M.I., officiait à la cérémonie nuptiale. Les pères des mariés servaient de témoins à leurs enfants.

Pour la cérémonie, la mariée portait une robe genre ballerine, en soie brodée bleue, un bonnet de soie de même ton, retenant une voilette de tulle illusion. Son bouquet colonial était composé d'oeillets blancs.

Une réception a fait suite, à la demeure des parents de la mariée, puis M. et Mme André Tessier sont partis en automobile pour New-York. Pour voyager, Mme Tessier avait choisi un costume de gabardine brun automnal avec accessoires de même nuance, toque de plumes jaunes, jaquette de rat musqué et bouquet de corsage de roses jaunes.

FEUILLETON DU "DROIT"

LE SOLITAIRE DU ROC ARIDE

par Claire et Line DROZE

Reproduction autorisée par la Société des Gens de Lettres de France

59 —

—Bob mériterait qu'on lui tirât les oreilles!

—Il nous cause bien du souci, vous le savez!

—Mais, enfin, pourquoi Céleste Plau, puisqu'elle le savait, ne me dit-elle pas que Bob Murat était l'auteur du télégramme?

—Comment? Elle ne vous révéla pas l'identité de l'imposteur?

—Mais non!.. Et je soupçonnai bêtement Félicien. Ah! je lui dois des excuses, à ce pauvre vieux! Et, plus tard, je crus qu'il vous faisait la cour...

—J'avais peur qu'il ne me trahisse, car il m'avait reconnue, le jour du déjeuner de chasse!

Géraud regarda Catherine, profondément, et dit avec tendresse:

—Et qu'est-ce qui vous décida, alors, petite fille, à venir ici?

—Eh bien! dans la nuit qui suivit le soi-disant envoi de la lettre où Jocelyne refusait votre proposition, toute cette nuit-là je rêvai des monts du Cantal et d'un vieux manoir farouche. Il m'apparut imposant et fier, mais en ruine, c'est curieux, comme Alleuze, et baigné d'une clarté lunaire. Ma cousine Plau nous dépeignait souvent tous les châteaux dressés sur un rocher, ou un dôme, et qui sillonnent la haute Auvergne. Elle évoquait, aussi, le Roc Aride, où elle vint une fois vous voir... Elle nous parlait de vous et de ce que vous valiez, selon son impression personnelle et celle des Bougnat de Saint-Flour, qui vous connaissaient intimement. Eveillée, je trouvais que Jocelyne avait eu tort d'écarter, sans réfléchir, un homme dont on disait tant de bien, et je pensais que j'aurais aimé que Géraud Bompard me demandât de correspondre et de nous voir pour nous marier ensemble, ensuite, si nous nous plaisions.

—Ah! chère petite Catherine... Les hommes manquent d'intuition, et c'est à votre porte qu'il me fallait frapper tout de suite.

Il l'attira contre lui et se mit à embrasser doucement ses cheveux bouclés, pendant qu'elle poursuivait en souriant:

—J'étouffais dans ce métro que je prenais chaque jour pour me rendre à l'institut Plau où j'étais répétitrice. Les étés, passés presque entièrement à contempler des toits gris et le faîte d'un arbre étique, me donnaient la nostalgie de la vie au grand air, de la vie à deux avec un homme sur lequel je m'appuierais. Les responsabilités mûrissent; je luttais sans cesse contre la paroisse et l'indiscipline de Bob; je m'inquiétais des goûts dispendieux de Jocelyne. Et je rêvais d'une existence rurale, laborieuse, mais calme et saine. On peut être si heureux loin du monde! Je puis l'affirmer, n'en ai-je pas fait l'expérience? Depuis deux mois que je suis au Roc Aride, je ne me suis pas ennuyée une minute. D'ailleurs, je ne m'ennuie jamais nulle part. Mais ici... il y avait vous. Et j'invoquai, pour gagner ma guerre, les vierges d'Auvergne, celle du mont Cornadore, celles de Montvialex, de Saint-Rémy-de-Chargnat, d'Estours et de Saugues, les Vierges Noires de Marsat et du Puy et surtout Notre-Dame de Volclair, la Cantalienne au nom si joli!

—Vous les connaissez donc toutes? demanda Géraud, radieux.

—Grâce à vous!

—Ma chérie! Nounou l'a dit, vous êtes le grillon du foyer, mais vous êtes partie en guerre comme l'alouette arverne... Alors, vous vous êtes décidée à venir quand Céleste vous a communiqué la lettre que je lui ai écrite après l'accident de Nounou, pour lui demander une gouvernante d'intérieur?

—Vous avez deviné... Elle avait compris, à certaines réflexions, qu'à la place de Jocelyne j'aurais accepté votre proposition de mariage; alors... elle ne manifesta pas d'étonnement quand je m'écriai: "Notre cousin Bompard veut une gouvernante d'intérieur? Eh bien!... si j'y allais?" Elle me dit que vous étiez un homme d'honneur et, moi, une brave petite... et que l'on pouvait me laisser partir seule pour le Roc Aride. Mais, annoncer Catherine Murat, alors que Géraud Bompard était fort en colère contre les Murat, c'était me faire éconduire. Je me présenterais sous le nom de mon amie, Mme Leclerc, et ensuite... "Ensuite, ajouta cousine Céleste, il faudra conquérir le solitaire du Roc Aride!" Je répondis que j'essaierais, mais à une condition...

—Laquelle?

—Il fallait d'abord qu'il me plût... infiniment.

—Oh! Catherine! Cathinou!

Et il reprit, après une imperceptible pause, parce que de répéter ce nom charmant lui faisait penser soudain à la Sainte-Catherine des Bourniarou!:

—Si vous étiez venue chez Christine, le 25 novembre, c'eût bien été vous Catherinette!

—Eh! oui, j'aurais été l'héroïne de la fête dont vous étiez le héros, et alors...

Alors, la porte s'ouvrit et la jeune fille sauta sur ses pieds; bondissant dans le cantou, elle s'y blottit. Marilou entrait, accorte comme une soubrette de Molière, portant la dinde, dodue, dorée et bourrée de marrons. Nounou la suivait, courbée sur ses cannes comme une vieille fée.

Naturellement, Géraud s'était levé aussi vite que Catherine; mais il restait debout, embarrassé d'avoir été surpris dorlotant sa Cathinou.

Marilou était aussi impassible qu'un maître d'hôtel, mais la nourrice avait du rire plein les yeux.

—Je vois un grellet, dit-elle, dans le cantou; il a porté bonheur à la maison... Grâce à lui, n'est-ce pas, Géraud, il n'y aura plus de solitaire au Roc Aride?

FIN

Le DROIT commencera demain la publication d'un nouveau roman-feuilleton intitulé

Line et la beauté

de

Jean MAUCLERE

Pour vous mesdames

Revue de mode dans un musée!

(P.C.) — Une revue de modes dans un musée, quelle idée bizarre, direz-vous. Et pourtant c'est ce que réalisait, dernièrement, en collaboration avec un grand magasin new-yorkais, le Musée de Brooklyn.

La présentation, que l'on avait intitulée "L'Univers vous habille", insistait en tout premier lieu sur l'histoire du costume à travers les âges et démontrait que la silhouette étroite que 1952 prône, n'est pas une réalisation de nos couturiers modernes. De tout temps, cette ligne a été la préférée de l'élégante et la ligne de base du vêtement. Le kimono japonais, le sari indien, la tunique grecque et même le style "flapper", à la mode en 1928, moulaient tous la silhouette féminine un peu de la même façon.

Le thème en vedette, "l'Univers vous habille", était illustré de façon particulièrement éloquente par un élégant mannequin américain, dont la tenue, une chic robe de lainage lignée gris et noir, recevait une note habillée d'accessoires venant de toutes les parties du monde. Un renard noir, d'origine canadienne, avait servi au fourreur pour confectionner un luxueux manchon. Le chapeau, de velours noir, gracieux et mignon, était de France, les chaussures de veau, de fabrication néo-zélandaise et les gants, un produit portoricain. L'ensemble était complété par un mouchoir, dû à l'habileté de l'artisan suisse, un collier de pierre de strass provenant d'Autriche et une épingle de perles japonaises.

McMahon-Wade

CRYSLER, Ont. (D.N.C.)—Samedi matin à 9 heures et demie, en l'église du Très-Saint-Rosaire de Crysler, a été béni par M. l'abbé Bélange., le mariage de Mlle Evelyn Wade, fille de M. et Mme Robert Wade, de Russell, à M. Albert McMahon, fils de M. et Mme Thomas McMahon, de Crysler.

Accompagnée de son père, la mariée portait, sur une fourreau de satin, une longue robe de dentelle et de tulle blancs; son voile demi-long, brodé, était retenu par un diadème perlé et elle tenait un bouquet genre colonial, composé de roses. Mme Ann King, soeur de la mariée, dame d'honneur, et Mlle Margey Booth, demoiselle d'honneur, portaient des robes de dentelle et tulle, de longueur cocktail, l'une bleu pâle, l'autre, jaune; des bandeaux de fleurs composaient leurs coiffures. Elles tenaient des bouquets de fleurs jaunes.

M. Eldon Smirle était garçon d'honneur. La petite Carol Ann Godard, nièce du marié et bouquetière, portait une robe de tulle sur satin imprimé jaune, un béguin assorti et un bouquet colonial.

Après une réception à la salle Beaudin de Russell, M. et Mme Albert McMahon sont partis, en automobile, pour Niagara Falls. A leur retour, il y aura réception à Chesterville. Les nouveaux époux éliront domicile à Crysler.

Un territoire réservé aux trappeuses

(P.C.) — Les trappeurs de sexe féminin dans la région située à 175 milles environ au nord-est de Prince-Albert, près de la frontière de la Saskatchewan et du Manitoba, ont obtenu un privilège peu souvent octroyé aux femmes. Un territoire d'environ 60 milles carrés, abondant en rats musqués, a été réservé à l'usage exclusif des femmes qui gagnent leur vie comme trappeurs. Défense a été faite aux hommes de pénétrer dans ce territoire qui sera connu sous le nom de "No Man's Land".

La sévérité des hivers qui sévissent dans cette région et les distances que les femmes doivent parcourir pour installer leurs pièges ont inspiré cette décision au conseil des trappeurs du district de Pelican Narrows. Le seul membre féminin du conseil, Mme Nancy McCallum, a aussitôt averti qui de droit que le trappeur surpris à passer sur ce territoire serait sévèrement puni. Les hommes ont, paraît-il, reçu l'avertissement avec toute la considération qu'ils méritent.



LES BIJOUX LOURDS sont à la mode cette saison, et ils s'inspirent même du moyen âge. Voici un exemple charmant d'un ensemble imitant de vieux bijoux de famille.

Comment rendre vos enfants moins exigeants

(P.C.) — Les étudiants de centaines d'écoles des Etats-Unis tenteront d'établir, durant les prochaines semaines, ce qu'il en coûte à leurs parents pour les habiller, nourrir et instruire. Ils devront étudier plus spécialement le rôle financier qu'ils sont appelés à jouer dans leurs familles. Les moyens à prendre pour arriver à une conclusion exacte leur seront fournis par les compagnies d'assurance-vie.

Cette nouvelle était communiquée aux journaux par l'assistante-directrice du bureau d'Education de l'Institut des assureurs-vie, Mlle Helen Thal. Une brochure, publiée spécialement à cet effet, et intitulée "Moderns Make Money Behave," a été expédiée dans nombre d'écoles des Etats-Unis et la demande persiste.

Cette expérience est tentée par les professeurs dans le but d'aider les parents, pour qui le coût de la vie est devenu un problème, et comptera parmi les sujets dans les classes consacrées à l'étude de la vie économique américaine.

Les jeunes doivent prendre conscience des heures de travail qu'ils coûtent à leurs parents et des sommes parfois mirobolantes qui sont dépensées dans leur intérêt. Peut-être apprécieront-ils plus leur éducation et feront-ils plus d'efforts pour épargner l'argent de leurs parents, s'ils réalisent combien un salaire peut passer vite.

La maman canadienne ferait également bien de tenter cette expérience. La chose peut se faire aisément, en calculant le coût de l'éducation, des vêtements, de la nourriture pour chaque membre de la famille. L'on peut y ajouter l'argent de poche, chaque semaine si anxieusement attendu, ou le coût de la bicyclette achetée au courant de l'année. Le total de toutes ces dépenses accumulées pourra en surprendre plusieurs et aidera grandement les jeunes à être moins libéraux dans leurs achats et moins exigeants.

Catholic Women's League

Dons de $27,013 pour l'éducation

REGINA (P.C.) — La Catholic Women's League du Canada a dépensé $27,103 pour l'éducation, l'an dernier, a-t-on annoncé, hier, au congrès annuel de cette société.

Mme Fred Drake, de Regina, présidente du comité national d'éducation, a souligné que cette somme représente une augmentation de $8,500 par rapport à l'année précédente.

La ligue a consacré cet argent à des prix, des bourses, des émissions radiophoniques et des dons aux bibliothèques.

Mme Drake a recommandé qu'on s'occupe davantage des cercles d'études, "qui sont sur le déclin".

"Cela dénote une dangereuse apathie en face de la violente propagande anti-chrétienne qui s'accroît sans cesse à travers le monde," dit-elle.

Mlle J.-Madeleine Clay, de Victoria, C.-B., qui a soumis le rapport du comité sur la législation, la citoyenneté et les relations internationales, a invité tous les membres de la Ligue catholique féminine à "s'intéresser davantage à la rédaction et l'administration des lois de notre pays".

Elle a demendé aux membres "de stimuler l'intérêt des femmes catholiques du Canada aux affaires publiques et de procurer à cell esqui en sont capables l'occasion de se mêler aux affaires de l'Etat".

Carnet mondain

Le premier ministre, M. Louis Saint-Laurent, recevait en fin de semaine M. et Mme Jean-Paul Saint-Laurent et leurs quatre enfants, au 24, rue Sussex.

* * *

Corps diplomatique

La senora Maria de Odria, épouse du président du Pérou, est de retour de Montréal, où elle a fait une courte visite, en compagnie de l'ambassadeur du Pérou et Mme Fernandez Concha. L'ambassadeur reçoit ce soir en son honneur, à la résidence de l'ambassade.

* * *

Mlle K. Rukminin, deuxième secrétaire du haut commissariat de l'Inde au Canada, était récemment la conférencière invitée au "Polaris Club" du Y.W.C.A.

* * *

Déplacements

Mme Edgar Trudel passe quelques jours à Windsor, l'invitée de son fils, M. Charles Trudel.

* * *

M. et Mme Didier Savoie (Yvonne Ducharme), accompagnés de leur fillette, Gertrude, ont passé dernièrement quelques jours à Montréal, chez M. et Mme J.-B.-H. Bénard. A cette occasion, une réception de famille avait lieu, dimanche, à la demeure de M. et Mme Marcel Bouchard (Marthe Bénard), également de Montréal.

* * *

Mme L.-P. Beaulieu, de Notre-Dame du Lac, a passé la fin de semaine dans la Capitale, l'invitée de M. et Mme François Jean.

* * *

Mme Arthur Dorion a passé la fin de semaine à Vaudreuil.

* * *

Réception

A l'occasion de son prochain mariage, Mlle Céleste Renaud était dimanche l'objet d'une réception, à la demeure de ses parents. On lui a présenté un cadeau et un bouquet de corsage de roses American Beauty.

* * *

Fiançailles

M. et Mme Smith, de Mary-Land, Qué., ont le plaisir d'annoncer les fiançailles de leur fille, Mary Patricia, à M. Maurice Fortuna AuBry, fils de M. A-Eugène AuBry et de Mme AuBry, décédée, d'Ottawa. La bénédiction nuptiale leur sera donnée le 8 novembre, à 10h., en l'église Sainte-Thérèse d'Ottawa.

Naissances

M. et Mme J.-A. Chapdelaine ont le plaisir d'annoncer la naissance de leur fils, lundi, à Bonn, Allemagne.

M. et Mme Lucien-J. Daoust, née Gertrude Farrell, de Noranda, Qué., ont le plaisir de faire part de la naissance de leur fille, à l'Hôpital général, le 10 octobre.

* * *

M. et Mme Georges Mondou (Irène Trudel) sont les heureux parents d'un fils, né samedi dernier, à l'Hôpital général.

Convocations

Sous cette rubrique sont publiés les avis d'assemblées, de concerts et d'autres événements d'intérêt général.
(Tarif 5 sous du mot, minimum $1.00, en caractère 8 points.)

Pour réserver une table au bal des Petits Souliers, qui aura lieu le 14 novembre, au Château Laurier, prière de s'adresser à Mme S. Millotte (4-2258) ou à Mme R. Gauvin (PR-7-1379).

Le Courrier de Jeanne

Q. — Ma mère, qui est veuve et âgée de 72 ans, habite avec moi et mon mari depuis la mort de mon père, il y a cinq ans. Comme elle jouit d'une bonne petite fortune, elle me donne $50 par mois, ce qui défraie largement, je l'avoue, sa nourriture. Mais voici qu'elle semble faire preuve d'injustice. J'ai deux frères mariés. Elle les visite souvent et semble se plaire beaucoup plus en leur compagnie et en celle de leur famille qu'en la mienne. Depuis le mois de septembre, elle s'est même chargée des frais de leçons de piano de ses petites-filles, enfant de mon frère. Pourtant, cette enfant n'a pas plus de talents musicaux que mes trois enfants à moi. Ma mère s'occupe très peu d'eux, à la maison, et passe son temps à me dire que je ne les éduque pas très bien. Il est vrai que je ne m'occupe pas du sens "artistique", comme le font mes belles-soeurs, mais je trouve que je puis bien élever mes enfants sans cela et qu'ils n'ont d'ailleurs pas besoin de formation artistique, à l'âge de six ou dix ans. Que pensez-vous de l'attitude de ma mère? Ai-je raison de me révolter contre ses préférences injustes?

Fille délaissée

R. — Chère madame, vous traversez tout simplement une bonne petite crise de jalousie, laquelle vous surmonterez facilement en personne raisonnable que vous êtes. Vos belles-soeurs et votre mère ont, semble-t-il, des tempéraments semblables entre elles et totalement différents du vôtre. Elles croient, avec raison, que le goût du beau doit être inculqué à l'enfant dès son enfance et non lui être imposé, alors qu'il est adolescent. Au lieu de critiquer les méthodes d'éducation de vos belles-soeurs et de votre mère, vous devriez reviser un peu les vôtres, ou du moins, la considérer sous un oeil critique, afin de voir s'il n'y manque vraiment rien. Evidemment, vous êtes tout à fait libre de donner à vos enfants une éducation strictement pratique, mais il est de votre devoir de découvrir tous leurs talents et de les aider à se développer. Voilà, je crois, le point de vue le plus en cause dans votre mécontentement. Quant à votre mère, vous ne devez pas évaluer la qualité de sa générosité à votre égard, en proportion avec ses largesses pour la famille de vos frères. Chassez donc ces sentiments d'envie et appliquez-vous plutôt à adoucir les derniers jours de votre vieille maman.

Q. — J'ai 35 ans, je suis très grasse, fais j'aime les couleurs gaies. Ma soeur me dit que je ne devrais porter que du noir, au moins lorsque je sors. Qu'en pensez-vous?

Yvonne

R. — Sans vous vouer au noir, vous pouvez choisir des teintes amincissantes, presque nécessairement des tons foncés. Vous avez donc un vaste choix parmi les couleurs qui avantageront votre teint.

Q. — Est-il de mise, pour une dame qui reçoit une décoration, de garder ses gants?

Ficelle

R. — Oui, et elle portera de préférence des gants blancs.

On ne devrait jamais lire, écrire ou faire d'autres travaux de précision à une lumière trop faible ou trop forte. Cela peut fatiguer les yeux et donner des maux de tête. L'éclairage, pour les travaux de précision, devrait être confortable, ni trop éblouissant ni trop tamisé.

RETRAITES FERMEES

à la maison du Coeur Immaculée de Marie
85, chemin Presland, Overbrook

Pour demoiselles: du 17 au 20 octobre.
Pour institutrices: du 24 au 27 octobre.
Pour dames d'Ottawa: du 28 au 31 octobre.
Pour dames: du 3 au 6 novembre.

S'adresser à la secrétaire
MARCELLE BOURQUE
89, rue Maisonneuve, Hull Tél. PR. 7-1342

CHICS ROBES

Lainages, jerseys, crêpes, taffetas, tissus de nouveauté.
Prix raisonnables!

Myer's OTTAWA LIMITED
124, Rideau (près Ogilvy)

Quand les Enfants ont les Yeux plus Grands que la Panse...



Vous n'avez pas besoin de lui administrer des laxatifs drastiques comme ceux d'autrefois, qui pourraient causer un choc à l'organisme de l'enfant et le laisser affaibli et sans énergie. Essayez le remède moderne—les Tablettes Children's Own—faites spécialement pour enfants de 3 à 15 ans par les fabricants des Tablettes Baby's Own—votre assurance que c'est un produit sûr. Elles aident immédiatement à diminuer l'acidité de l'estomac, à soulager les malaises et à régulariser les intestins d'une manière douce. Achetez-en aujourd'hui chez votre pharmacien. Seulement 30c.

CHILDREN'S OWN TABLETS

Crampes douloureuses ou "douleurs mensuelles" arrêtées

ou bien soulagées

dans 3 sur 4 des cas examinés par les médecins



● Dames et jeunes filles qui souffrez à cause de maux de dos, de tête ou de crampes dues aux menstruations — qui vous sentez incommodées et irritables "certains jours" en particulier — vous souffrez ainsi inutilement!

Telle est la conclusion d'expériences faites par des médecins pendant lesquelles, le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham a donné des résultats complets ou remarquables contre de tels malaises en 3 cas sur 4!

Action modrene!

Oui! l'épreuve médicale démontre que le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham est vraiment moderne par son action. Il atteint directement à la cause des douleurs mensuelles!

L'efficacité du Lydia Pinkham's n'a besoin d'aucune preuve pour des milliers de dames et jeunes filles qui en ont profité. Mais qu'en pensez-vous? Savez-vous ce qu'il peut faire pour vous?

Prenez du Lydia Pinkham's pendant tout le mois. Voyez si vous n'avez pas le même soulagement de vos douleurs et la même faiblesse de "ces jours"! Voyez si vous ne vous sentez par mieux avant et pendant les menstruations!

Le Lydia Pinkham's Vegetable Compound est bon, aussi, pour ces "bouffées de chaleur" et ces nervosités si communes dans ces "changements de la vie".

Ne souffrez pas inutilement . . . lorsque le soulagement peut être si facile! Procurez-vous du Lydia Pinkham's!

Le Lydia Pinkham possède un effet salutaire sur les contractions utérines (voir le cliché) qui causent souvent les douleurs mensuelles.



Peau sensible. — "Noxzema a accompli des merveilles pour mon épiderme", dit Mlle Lisette Mérioi, de Québec. "Toutes mes amies emploient Noxzema, et je serais perdue sans ce traitement facile et efficace pour mon teint."



Peau sèche. — "J'emploie Noxzema avec de l'eau pour laver ma peau", dit Mlle Ann Rush. "Ce 'lavage' à la crème rend mon épiderme complètement propre. Maintenant, mon teint est doux et sain et non sec comme auparavant."

Soyez plus jolies en 10 jours avec le Traitement de Spécialiste ou votre argent remboursé!

Un nouveau traitement de beauté qui aide rapidement l'épiderme à paraître plus doux, plus souple et plus joli!

Aucun besoin de préparations élaborées . . . aucun manège compliqué. Au moyen d'une seule crème légère et blanche comme la neige — la crème Noxzema **non-graisseuse et médicamentée** — vous pouvez contribuer à rendre votre peau plus douce et plus souple, et tellement plus fraîche aussi!

Ce traitement est facile comme le lavage du visage. Il s'agit du traitement de beauté au foyer tel que décrit à droite . . . un traitement développé par un spécialiste de renom pour vous aider à employer Noxzema le plus efficacement possible. Au cours d'essais cliniques, ce traitement aida 4 femmes sur 5 à devenir plus jolies, en deux semaines et même moins!

Constatez les avantages pour vous!

Au moyen de ce traitement de spécialiste, vous donnez à votre épiderme une propreté rayonnante sans sensation de peau sèche et étirée. Vous favorisez votre peau d'une base naturelle **non-graisseuse** pour la poudre, et cette crème vous protège pendant toute la journée. Elle offre aussi une crème de nuit qui aide à cicatriser les marques cutanées désagréables, et qui la rend plus souple et plus douce. Employée comme crème de nuit, elle ne rend pas le visage "graisseux" ni ne tache les oreillers. Elle est **"non-graisseure"!**

Suivez ce traitement facile au foyer pour obtenir un teint plus joli



Le matin: — 1. Appliquez Noxzema sur le visage et le cou. A l'aide d'une serviette humide, lavez-vous comme avec du savon et de l'eau. Aucune sensation de peau sèche et étirée dans la suite!



2. Ensuite, appliquez une légère couche de Noxzema non-graisseuse comme base pour votre poudre. Cette crème retient très bien le maquillage et en même temps protège votre épiderme toute la journée.



Le soir: — 3. Au coucher, "nettoyez" de nouveau avec la crème Noxzema. Constatez alors comme les saletés et le maquillage disparaissent! Réalisez ensuite la fraîcheur de votre peau!



4. Appliquez Noxzema comme crème de nuit. Appliquez-en un peu plus sur les marques cutanées pour aider leur cicatrisation rapide. C'est une crème non-graisseuse! Elle ne tache pas!



Toronto, "J'aime le traitement de beauté Noxzema au foyer parce qu'il nettoie mon épiderme si complètement et laisse toujours un éclat de fraîcheur sur mon visage", dit Mlle Lally Pepler. "Je recommande Noxzema à toutes mes amies."

Votre argent remboursé! Essayez le traitement de beauté Noxzema au foyer pendant 10 jours. Si alors votre peau n'est pas plus jolie, retournez le pot à Noxzema, Toronto, et votre argent sera remboursé.

ÉPARGNEZ 1/3 avec NOXZEMA

Gros pot de 6 onces seulement 98¢ Offre pour une période limitée!

Obtenez des quantités et épargnez 1/3 sur les plus petits formats! Dans toutes pharmacies ou comptoirs de cosmétiques.

34e ANNIVERSAIRE DE SLOVER

COMMENCE, DEMAIN, (JEUDI) À 9H. A.M.

La vente par excellence de l'année chez SLOVER ! Nous célébrons un autre anniversaire avec d'alléchantes occasions dans un vaste assortiment de marchandises pour le foyer et tous les membres de la famille . . . et cela à des prix qui vous enchanteront. Venez maintenant ! Venez souvent . . . et profitez des épargnes. Les portes ouvrent à 9h. du matin. Pas de C.O.D. — Pas de commandes téléphoniques.

Une aubaine sensationnelle dans la Vente Anniversaire de

MANTEAUX

Une occasion par excellence, demain, à

22.50

- Modèles ajustés et amples
- Poignets ordinaires et de fantaisie
- Godets ordinaires et dos amples
- Genres se boutonnant jusqu'au cou
- Tissus chauds, tout laine
- Absolument garantis, mi-dos de chamois.

TAILLES DE 12 A 20 ET 38 A 44

Notre choix de teintes : marine, vin, gris, vert et brun. Une aubaine dont vous ne sauriez manquer de profiter. Elle ne se répétera peut-être pas de nouveau. Tous ces manteaux sont attrayants et sont faits de tissus de qualité. Un vaste assortiment de nouveaux modèles pour vous plaire. Voyez-les demain ! Faites votre choix alors !

$5 les livreront





MINAUDIERE GRATUITE

Une attrayante minaudière donnée gratuitement avec chaque achat d'un manteau à 22.50

Tous les complets dans le magasin doivent être vendus ! L'assortiment est sacrifié dans ce

SOLDE DE Complets 2 pantalons POUR HOMMES

Rég. 42.50, $45, $50, $55

- WORSTEDS A FIL TEINT
- WORSTEDS TEINTS A LA PIECE
- GABARDINES CORDEES DE QUALITE
- MODELES LOUNGE A DEVANT DROIT ET DEVANT CROISE
- BOUTON-CHAINON
- MODELES A DEVANT DROIT REGULIER

Choisissez parmi un splendide assortiment de teintes unies populaires, ainsi que chics rayures de fantaisie, dans le gris, le bleu et le brun.

Tailles 34 à 46, comprenant quelques tailles corpulentes, grandes et régulières.

$35

3 COMPLETS POUR $100

Si vous cherchez un complet de qualité à un bas prix sensationnel, vous l'avez trouvé — Demain chez SLOVER vous aurez l'occasion de profiter d'une des plus extraordinaires aubaines de la saison. Des complets qui ont toutes les qualités: style, tissus de haut ton et confection experte. ET VOUS OBTENEZ DEUX PANTALONS — Ne manquez pas de venir demain et voir ces vêtements de grand style et y faire votre choix. Achetez-en TROIS pour plus d'économies.





GRATIS

avec l'achat de chaque complet un merveilleux briquet . . . un que vous serez fier de posséder . . . de fabrication robuste . . . de belle apparence. Ne manquez pas de demander votre briquet avec votre complet.

$5 livreront sur l'achat d'un complet de $35

Le solde d'après un mode de paiement de Slover.

Modifications gratuites

Solde d'un fabricant !

NOUVELLES ROBES D'AUTOMNE POUR DAMES

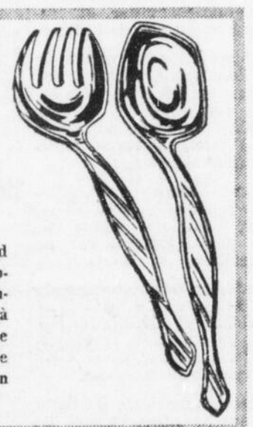
Régulier jusqu'à 12.95

$5

• Taffetas • Crêpes Duco • Velours. Genres de coupe droite et évasés. Une aubaine dont vous ne sauriez manquer de profiter, car elle vous donne l'occasion d'ajouter à votre garde-robe actuelle, et cela à un prix d'aubaine. Venez de bonne heure, demain, voir ces ravissantes robes. Remarquez la qualité, et vous serez d'avis que c'est la vente de robes par excellence de la saison. Un assortiment complet de tailles : 10 à 20; 18½ à 24½, et 46 à 52.

GRATIS

AU 500 PREMIERES CLIENTES



Le nécessaire à salade Daintymaid (exactement tel que le cliché), approximativement 8 pouces de longueur. Un attrayant nécessaire à salade, durable, sanitaire, et qui ne se tachera pas. Ne manquez pas de vous procurer le vôtre demain matin.

CHICS CHANDAILS

cardigans pour hommes



Rég. 5.95 **3.98**

Chandails cardigans bien faits, d'une belle apparence, chauds et confortables, avec 2 poches. Votre choix de vert, bruyère, et brun. Tailles dans le lot, 36 à 44. C'est une des nombreuses aubaines d'Anniversaire, au rayon pour hommes durant cette vente. Ne manquez pas d'en profiter.

BAS POUR HOMMES

Rég. 1.25 **79c**

Voici une splendide occasion pour vous, messieurs Faites-vous un approvisionnement de bas de qualité à ce prix d'épargne. Bas de laine et coton, dans un bel assortiment de motifs de fantaisie et teintes unies, aussi genre à côtes. Pointures 10 à 11½. Prix de la Vente Anniversaire, la paire, ... 79c

JUPONS et ROBES DE NUIT

99c CHACUN

LES JUPONS sont de crêpe d'une excellente qualité; en genres tailleurs, et sont joliment garnis de dentelle; teille 32 à 40. DEMI-JUPONS blancs, bleus et roses; tailles petites, moyennes et fortes. Dans le groupe se trouvent quelques jupons de crêpe pour enfants.

LES ROBES DE NUIT sont bien faites de tissus tricot de bonne qualité; et ont de larges épaules. Votre choix de rose et bleu. Tailles petites et moyennes.



PANTIES DE BELLE QUALITE POUR DAMES

Avec élastique à la taille et bande aux jambes. Ainsi que quelques briefs. Tailles petites, moyennes et fortes. Valeur 98c, pour **49c**

Chics nouvelles

BLOUSES POUR DAMES

Nous avons fouillé les marchés pour faire une telle vente de blouses pour célébrer notre 34e Anniversaire ! Un splendide assortiment de blouses de soie d'une excellente qualité; genres boucles et Peter Pan, manches courtes. Chics motifs imprimés sur fond blanc. Vous les apprécierez, et vous les achèterez. A un grand rabais de leur prix régulier, jeudi, à seulement **99c**

SOLDE !

VETEMENTS POUR ENFANTS

• Robes • Costumes 2 pièces • Jupes • Chandails

Bien faits et attrayants modèles, robes plaid, tailles 2-4-6; costumes jersey tout laine de 2 pièces, bien confectionnés et d'une belle apparence, taille 3 seulement; jupes tout laine en teinte jaune, taille 2-4-6; chandails chauds avec manches longues dans un bel assortiment de teintes, laine et coton. Tailles 2-4-6, aussi salopettes et manteaux d'intérieur en cotonnades, tailles 2-4-6. Chacun **99c**

Combinaisons pour garçonnets

Combinaisons de merinos qui donneront sûrement un grand confort et la chaleur désirée. Le sous-vêtement qu'il lui faut pour jouer dehors. Manches longues, longueur à la cheville. Tailles 24 à 32. — Spécial du jour d'anniversaire. Chacune — **1.98**

Combinaisons pour hommes

Une alléchante aubaine durant cette vente. Combinaisons d'excellente qualité, à manches courtes, longueur à la cheville et à manches longues et longueur à la cheville. Tailles 36 à 44. Spécial du jour d'anniversaire. Chacune **2.49**

BRIEFS pour dames

Briefs de tricot de jersey (seconds), tailles petites et moyennes. Prix de la vente anniversaire, tant qu'il y en aura, jeudi, **9c**

PULLOVERS pour garçonnets et fillettes

Pullovers de coton de bonne qualité (jerseys), dans un vaste assortiment d'attrayantes couleurs. Bien faits de laine peignée. Tailles 2, 4, 6. Prix de la vente anniversaire, jeudi, **69c**

LAINE

Laine de bonne qualité, dans un vaste assortiment de teintes en vogue. Pelote d'une once. Un bas prix pour notre vente anniversaire, **19c**

STORES VENITIENS



STORES VENITIENS "SUNRAY"

Moins de ½ du prix !

- Tout l'acier est plaqué de cadium
- Etincelante couleur coquille d'oeuf, en émail cuit au four
- Lamelles faciles à enlever et à nettoyer ou repeindre pour assortir votre intérieur
- Ne se briseront pas, pas de bouts coupants
- Cordelette cirée, rouleau silencieux
- Attrayantes bordures cannelées
- Simple et facile à manier
- Chaque store garanti de première qualité

ASSORTIMENT COMPLET DE GRANDEURS

Quelques exemples de ce que vous pouvez épargner.

17" x 64". Rég. 8.69. Maintenant	3.48
18" x 64". Rég. 10.17. Maintenant	3.48
30" x 64". Rég. 10.17. Maintenant	3.77
31" x 64". Rég. 11.06. Maintenant	4.05
44" x 64". Rég. 18.50. Maintenant	5.80

SOLDE DE COUVRE-LITS, COUVERTURES, CONFORTABLES

Une réduction exceptionnelle sur couvertures, douillettes et couvre-lits d'une riche apparence. Vous devez voir ces aubaines pour en apprécier les épargnes. Réduits demain à **$5**

Flanellette blanche

Flanellette blanche de première qualité . . . douce et épaisse. La fameuse marque "King Cot" de 27 pouces de largeur. Excellente pour couches ou robes de nuit . . . tout pour le bébé. Prix spécial la verge **39c**

Coupons de tentures

Marquisette à pois de qualité excellente dans une grande variété de teintes et de longueurs variées; 40 pouces de largeur. Spécial de vente d'Anniversaire demain, la verge, ... **19c**

400 PAIRES seulement de

Souliers pour dames



- ESCARPINS
- LOAFERS
- SANDALES
- WEDGIES

1.99 la paire

Nous avons su profiter de l'occasion au bon moment, grâce à la coopération du fabricant, nous nous sommes emparés de ces souliers à cause de l'épargne extraordinaire. Vous en voudrez sûrement plusieurs paires lorsque vous en verrez le genre et la qualité. Votre choix de souliers cubains hauts, à talons bas et plats dans les teintes de noir, brun, bleu, rouge, vert et tan. Pointures dans le lot de 4 à 9. Il ne s'agit pas d'une vente ordinaire de chaussures mais plutôt d'un solde d'un groupe de souliers achetés particulièrement à cause de leur apparence chic, de leur qualité excellente à un bas prix sans précédent. Magasinez de bonne heure demain.



F. SLOVER, LIMITED — YORK, WILLIAM, CLARENCE STREETS — OTTAWA

Citoyen qui devrait rester en Russie

LONDRES (Reuter) — L'agence officielle d'information soviétique, Tass, mande que M. Leslie Morris, du Canada, a déclaré aux délégués de tout le parti communiste de la Russie soviétique, en congrès à Moscou, que "personne au monde n'indique, à l'humanité souffrante, la voie de la paix durable et de la liberté nationale aussi clairement que Joseph Staline".

Tass a rapporté le discours de M. Morris dans une dépêche reçue à Londres, aujourd'hui. Elle dit que M. Morris, membre du comité exécutif du parti ouvrier-progressiste du Canada, a déclaré:

"Aucune propagande mensongère ne peut étouffer le désir du peuple canadien de se libérer d'une telle propagande."

Tass dit encore que M. Morris aurait déclaré que le peuple canadien désire entretenir des relations commerciales plus étroites avec l'Union soviétique.

Haïti honore des juristes éminents

Le consul général d'Haïti, M. Philippe Cantave, a déclaré que selon une communication qu'il a reçue du Bâtonnier de l'ordre des avocats du Barreau de Port-au-Prince, Me Paul Bouchereau, le Barreau de la capitale d'Haïti a décidé, en témoignage de haute considération, de décerner le titre de membre d'honneur aux personnalités canadiennes suivantes:

Me Jean-Paul Saint-Laurent, avocat au Barreau de Québec, fils du premier ministre du Canada; l'honorable Onésime Gagnon, avocat au Barreau de Québec, ministre des Finances du gouvernement de Québec; Me Marie Beaulieu, avocat au Barreau de Québec, secrétaire de l'Association Henri Capitant pour la culture juridique française.

Le diplôme et l'insigne de cette distinction honorifique seront remis à leurs titulaires par le consul général d'Haïti.

3 morts dans un accident d'autobus

TORONTO (P.C.) — Au moins trois personnes ont été tuées et sept blessées lorsqu'un autobus de la compagnie Grey Coach Lines et un camion chargé de pierre se sont heurtés nez à nez, sur la nouvelle route de Barrie, hier.

Les victimes occupaient toutes l'autobus, rapporte la Sûreté provinciale.

3e guerre . . .

(Suite à la page 10, col. 3)

et par un labeur constant, les moyens d'empêcher un éventuel agresseur de nous attaquer."

"Je peux vous assurer, a ajouté le premier ministre en s'adressant au général Ridgway, que nous ferons tout le possible, en essayant toutefois de ne pas nous ruiner, afin d'accroître ces moyens défensifs et de convaincre en même temps l'autre camp que nous n'avons nullement l'intention de l'attaquer".

La G.-B. . . .

(Suite de la première)

pour deux autres raisons: le Canada doit se préparer contre l'agression atomique sur les villes canadiennes et à une guerre dans laquelle les troupes canadiennes combattraient sous le couvert des armes atomiques de leurs alliés.

M. Solandt a rencontré la presse pour la première fois depuis son retour d'Australie lundi dernier.

Il a fait les commentaires suivants:

non pas d'une bombe à hydrogène.

2. On a mis à la disposition du Canada les renseignements complets, non seulement sur les résultats des essais mais sur la bombe même.

3. L'expérience acquise par les Canadiens, à Chalk River, Ont., "a largement" contribué à la fabrication des piles et des armes atomiques des Britanniques.

4. Il a été impressionné par le petit nombre de techniciens composant l'équipe britannique.

On a demandé à M. Solandt si les armes britanniques se comparent favorablement à celles des Etats-Unis.

Il a répondu qu'il ignore tout des bombes américaines. Il a ajouté, cependant, qu'il serait illogique de s'attendre que les Britanniques surpassent un pays qui a consacré beaucoup plus de temps et d'argent dans ce domaine.

1. Les Britanniques ont fait l'expérience d'une bombe atomique,

La première victoire . . .

(Suite à la page 10, col. 4)

commission (questions sociales, humanitaires et culturelles), M. Amjad Ali, du Pakistan; quatrième commission (tutelle), M. Rodolfo Munoz, de l'Argentine; cinquième commission (questions administratives et budgétaires), M. Carlos Romul, des Philippines, et sixième commission (questions juridiques), le prince Wan Watthayakon, de Thaïlande.

Les représentants des Etats suivants ont été élus vice-présidents: Royaume-Uni (58 voix); Etats-Unis (58 voix); France (57 voix); U.R.S.S. (53 voix); Honduras (48 voix); Chine (45 voix) et Egypte (34 voix). La majorité requise était de 31 voix.

Même si le Canada n'a pas encore de drapeau, on peut constater qu'il joue aux Nations Unies un rôle de tout premier ordre. Et même si l'anglais et le russe sont les langues les plus parlées au palais de la paix, les voix latine et française se sont fait entendre mardi. Et la représentation canadienne que dirige M. Martin est parfaitement bilingue.

Et au 2e étage du gratte-ciel qui loge le secrétariat, votre représentant a reçu la sympathique collaboration de MM. Albert Grand, Claude Comert et Robert Bré, qui publient dans notre langue la "revue de la journée" pour le Bureau de la presse et des publications des Nations Unies. Les communiqués de presse en français sont remis aux journalistes à l'heure du souper. Bonsoir monsieur Gromyko.

Pearson est à . . .

(Suite de la première page)

Ce matin, à 10 h. 30, la commission générale siégeait dans la salle du conseil économique et social. La deuxième séance plénière de l'Assemblée, sous la présidence de M. Pearson, s'est ouverte à 3 h. cet après-midi. M. Dean Acheson, au nom des Etats-Unis, doit porter la parole; le Cuba et l'Afghanistan ont aussi inscrit leurs noms.

Après un sommeil réparateur, M. Pearson semblait plus frais et dispos qu'hier soir, alors que sa voix trahissait la fatigue physique que lui avait imposée ses deux premiers jours à New-York. Il a assuré les journalistes qu'il serait toujours heureux de coopérer avec eux. Quant à l'honneur que viennent de lui conférer les Nations Unies, il estime qu'il revient au Canada tout entier. Vu l'ordre du jour très chargé et les nombreuses questions épineuses à l'étude, il espère que l'Assemblée générale pourra accomplir assez de progrès pour ajourner le 20 décembre.

La question coréenne inquiète tout le monde et revient deux fois à l'ordre du jour. M. Pearson insiste pour que l'on cesse la guerre en Corée si les Nations Unies veulent accomplir leur mission. A tout événement, les diverses commissions de l'O.N.U. espèrent trouver une solution.

M. Pearson ne tient pas rancune à la délégation communiste qui n'a pas partagé sa décision en matière de procédure mais il opine que le président de la Commission "ad hoc" doit bénéficier des mêmes droits que les autres présidents de commissions.

L'honorable Paul Martin dirige maintenant la délégation du Canada, qui se retire au Biltmore. M. Pearson, par délicatesse, a élu domicile temporaire au Drake à cause de ses fonctions présidentielles.

Les fonctionnaires et experts des Affaires extérieures qui accompagnent notre délégation nous ont impressionné par leur savoir-faire et leur extraordinaire vitalité. Le député Jean Lesage, adjoint parlementaire de M. Pearson, Son Excellence M. Charles Hébert, notre ambassadeur à Mexico, M. Jules Léger et les autres collègues de M. Martin nous ont appris que M. Gordon Graydon, député conservateur-progressiste arrive aujourd'hui (mercredi). Le député libéral Lionel Bertrand est attendu le 1er novembre et MM. Stewart et Beyerstein, respectivement députés socialiste et créditiste viendront à la mi-novembre.

Confidentiellement, après une journée comme celle de mardi aux Nations Unies, votre chroniqueur à hâte de rentrer au Canada. Mais l'expérience en valait la peine.

M. Percy Wright, adversaire de M. J. G. Gardiner?

Percy Wright sera probablement un adversaire du ministre de l'Agriculture, M. J. G. Gardiner, aux prochaines élections générales. Au Parlement, M. Wright a souvent pris la parole au nom de son parti, le C.C.F., pour attaquer notre politique agricole.

M. Gardiner est député de Melville depuis 1940. On prévoit une lutte assez acharnée, car en plus d'être député de Melville depuis 1940, M. Wright est aussi président national du parti C.C.F.

Par suite de l'adoption d'une loi, au cours de la session de 1952, selon laquelle on établirait de nouvelles répartitions électorales, le siège de Melfort, occupé par M. Wright, a été fusionné à celui de Humboldt. On s'attend que M. Wright soit choisi candidat C.C.F. lors des nominations qui seront faites à la réunion de Melville, vendredi prochain. M. Coldwell, le leader du parti C.C.F., prendra la parole à cette réunion.

La pluralité de M. Gardiner dans Melville s'élevait à plus de 4,732 voix à l'élection de 1949, alors qu'à celle de 1945, il remportait seulement 28 voix de plus que son adversaire immédiat. Son prédécesseur, l'hon. W. R. Motherwell, a été député de la circonscription de Melville de 1925 jusqu'à l'élection de 1940.

En 1949, la pluralité de M. Wright à Melfort baissait à 91 voix.



"MISS BLUE BOMBER." — Pat Hunter, une blonde aux yeux bleus âgée de 20 ans, a été choisie "Miss Blue Bomber 1952". Pat représentera Winnipeg lors du concours pour la coupe "Miss Grey", à Toronto, à l'ouverture de la lutte pour le championnat est-ouest de football. (Photo P.C.)

M. J.-A. Dulude, rédacteur d'une revue d'hygiène

M. J.-Alphonse Dulude, directeur des services récréatifs de la ville d'Ottawa, vient d'être nommé membre du bureau de rédaction du "Journal of the Canadian Association for Health, Physical Education, and Recreation Incorporated" pour les prochaines deux années.

M. Dulude, avantageusement connu dans les milieux récréatifs organisés, sera appelé à fournir des articles à cette publication officielle du C.A.H.P.E.R.

Cette organisation canadienne groupe des experts de toutes les parties du pays sur les questions d'éducation physique et problèmes connexes. C'est, dit-on, la plus forte organisation du genre au Canada.



LE DUC AIME LA PLUIE. — Insensible à la température, le duc de Windsor, la pipe à la bouche, marche sous la pluie accompagné de son "caddy", alors qu'il participe au tournoi de golf d'automne, lequel a lieu au club Royal St-George, à Sandwich. Le duc, en visite chez sa mère pour une semaine, à Londres, a reçu de son médecin le conseil de prendre "aisément les choses". (Photo S.N.S.)

Une enquête sera tenue sur la mort de Marcel Gélinas

Une enquête aura lieu d'ici quelques jours autour de la mort du jeune Marcel Gélinas âgé de 17 ans, de Bourget, Ont., qui est mort hier dans une chute de soixante pieds du toit de la chaufferie centrale des édifices temporaires du gouvernement, rue Cliff, à l'arrière de la bâtisse no 4.

Le jeune homme travaillait depuis la fin de juillet pour la compagnie Fuller Construction. Il était apprenti-menuisier et travaillait sur le toit plat de l'édifice.

Des compagnons de travail de Gélinas l'ont vu se dirigeant sur le toit vers l'un des côtés de la bâtisse, un peu avant 4 h. 30 hier après-midi, pendant qu'eux-mêmes étaient à ramasser leurs outils pour quitter le travail.

Le jeune homme perdit apparemment son équilibre ou fit un faux pas, il fit une chute de soixante pieds, tombant sur un tas de cendres,.

Le Dr Harry Dover, coroner de district, fut mandé sur les lieux de l'accident et déclara qu'une enquête se tiendrait probablement d'ici quelques jours. Gélinas est mort instantanément.

La Sûreté municipale d'Ottawa ne fut avertie officiellement de l'accident fatal que vers 9 h. 30 hier soir, par le Dr Dover. Ce dernier précisa que le corps de Gélinas avait été transporté à l'Hôpital municipal; un examen post-mortem sera fait.

M. E.W. Paul, surintendant des travaux au projet de la rue Cliff, a déclaré au "Droit" que vers 4 h. 20, Gélinas avait été vu par ses confrères de travail, se dirigeant vers l'une des extrémités du toit; quelques-uns de ses compagnons le virent même perdre l'équilibre et tomber.

Une ambulance fut immédiatement mandée sur les lieux, mais le jeune ouvrier était déjà mort à son arrivée. On manda aussi le coroner.

Le défunt était natif de Bourget. Il était fils de feu M. et Mme Télesphore Gélinas. Il fit ses études à Bourget et vint travailler à Ottawa il y a quelques mois.

Depuis son entrée à l'emploi de la compagnie de construction Fuller, il voyageait régulièrement entre Bourget et Ottawa.

Il laisse dans le deuil, quatre frères: Gérard, d'Ottawa, Armand, de Montréal Paul et Daniel, tous deux de Bourget; quatre soeurs: Mlles Alice, Pauline, Thérèse et Hélène. L'heure et la date des funérailles seront annoncées plus tard.

Décès

M. Maurice-A. Trudel

M. Maurice-A. Trudel, 550, rue Wellington est décédé dans un hôpital local le mercredi 15 octobre après une courte maladie. Le défunt était âgé de 31 ans.

Né à Ottawa le 1er janvier 1921, il était le fils de feu M. Valmore Trudel et de Ida Blondin qui lui survit. Il était employé de la Ottawa Feather Mattress Co. depuis 14 ans. M. Trudel était paroissien de Saint-Jean-Baptiste.

Il laisse dans le deuil, outre sa mère, un frère: Laurier-Georges, d'Ottawa. La dépouille mortelle repose aux salons Gauthier, 733, rue Somerset-ouest, d'où partira le cortège funèbre le vendredi 17 octobre, à 7h. 45, pour un service en l'église Saint-Jean-Baptiste, à 8 heures.

L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame, d'Ottawa.

LE DOCTEUR
MAURICE ROBERT
242, Ch. Montréal. Tél. 2-7478
Heures de bureau: 2 à 4 h. p.m.
7 h. p.m. à 8 h. 30 p.m.
Maternité — Médecine générale

Menace de scission à la F.N.E.U.C.

QUEBEC (P.C.) — La délégation de l'université Laval au congrès de la Fédération nationale des étudiants des universités canadiennes, a laissé entendre, hier, qu'elle se retirera de cet organisme si le projet d'échange d'étudiants entre l'U.R.S.S. et le Canada formulé par un représentant canadien à la conférence de Varsovie, l'an dernier, est accepté.

La F.N.E.U.C., en congrès à Québec, a reçu, au cours de la journée, un télégramme du comité antifasciste de la jeunesse soviétique en faveur d'un tel échange d'étudiants.

La délégation de Laval s'est prononcée contre le principe de tout échange canado-russe en raison des dangers qu'il comporte. L'intention qu'a signifiée Laval et d'autres universités de se retirer de l'organisme fait peser sur la Fédération une menace de scission.

Un ambassadeur . . .

(Suite de la première page)

dans cet arrondissement. Il était adjoint de M. Claxton depuis l'an dernier.

Les élections

Au cours de la conférence de presse d'aujourd'hui, un journaliste a demandé à M. Saint-Laurent si le Cabinet avait décidé quelque chose quant aux prochaines élections générales. Le premier ministre a répondu que la date n'en était pas encore fixée, et il a ajouté: "J'espère que le présent remaniement du Cabinet est le dernier d'ici les prochaines élections fédérales". Dans les milieux parlementaires, on mentionne surtout la date du 5 octobre 1953 comme celle des élections générales.

L'honorable Mayhew était le seul membre du Cabinet représentant aux Communes la Colombie-Britannique. "Cette province, a dit M. Saint-Laurent, est la troisième en population, venant après Ontario et Québec, et le Cabinet a décidé de donner des portefeuilles à deux de ses représentants." Les deux nouveaux ministres, MM. Sinclair et Campney, sont tous deux représentants de circonscriptions de la Colombie-Britannique.

Le remaniement est le premier depuis février dernier, alors que l'honorable Edouard Rinfret devint juge et fut remplacé au ministère des Postes par l'honorable Alcide Côté.

La nomination de M. Mayhew, de conclure le premier ministre, a réjoui le gouvernement japonais qui connait l'expérience du nouvel ambassadeur dans le commerce et les autres problèmes entre les deux pays.

Saint-Bernardin, Ont.

SAINT-BERNARDIN, Ont. — (D.N.C.) — Naissances:

M. et Mme Raoul Besner (Hortense Besner) sont heureux d'annoncer à leurs parents et amis la naissance de leur fille baptisée sous les prénoms de Marie-Françoise. Parrain et marraine: M. et Mme Albert Dubois, oncle et tante de l'enfant.

Funérailles

Les funérailles de M. Arthur Ravary, décédé à l'âge de 69 ans, après une longue maladie, ont eu lieu dernièrement en l'église de Saint-Bernardin. M. le curé Albert Labelle a fait la levée du corps. M. le curé Emile Méthot, beau-frère du défunt, a chanté le service assisté de M. le curé Emile Levac, comme diacre, et de M. le curé Albert Labelle, comme sous-diacre.

Le défunt laisse pour pleurer sa perte, outre son épouse, quatre garçons: Rolland, Gaston, Paul-Emile et Fernand; deux filles: Mme Henri Marleau (Ange-Aimé) et Mme Philias Laframboise (Corona); cinq frères: Romuald, Mystaï, Albert, Nazaire et Edward; quatre soeurs: Mme Philias Matte (Elisabeth), Mme Roger Reeves (Béatrice), Mme Léo Soucy (Irène), Mme George Timmins (Florestine); plusieurs beaux-frères et belles-soeurs et 16 petits-enfants.

Les porteurs étaient: MM. Joseph Charbonneau, Grégoire Matte, Léo Ravary, Emile Méthot, Florian Ravary et Hervé Ravary.

L'inhumation se fit au cimetière paroissial. M. le curé Emile Méthot récita les dernières prières.

Le Japon possède officiellement une force armée

TOKIO (A.F.P.) — A partir d'aujourd'hui, le Japon possède officiellement une force armée. Le président du Conseil Shigeru Yoshida a passé en revue dans la matinée, au grand stade du parc Meiji à Tokio, environ 3,000 hommes et officiers du "corps de sécurité national" qui ont défilé impeccablement à un pas semblant un compromis entre le pas de l'oie et le pas cadencé des soldats français, les oriflammes et les fanions marqués du chysanthème impérial flottant dans la brise automnale. Le président Yoshida a tenu à souligner dans une courte allocution que ce "corps de sécurité national" n'était pas une armée, "mais des unités armées exclusivement chargées de la sécurité intérieure". Une de ses tâches sera de réprimer d'éventuelles émeutes mettant en danger la sécurité de l'Etat.

Devant ces 3,000 hommes vêtus d'un uniforme kaki semblable à l'uniforme américain, M. Yoshida a tenu à rappeler qu'il a décidé d'assumer lui-même le commandement suprême des forces armées afin d'empêcher une nouvelle prise du pouvoir par le clan militaire qui, lors de la dernière guerre, a mené le Japon à sa ruine. Après son allocution, le président du Conseil, à bord d'une auto découverte, a fait le tour des troupes alignées, sans un geste, le visage impassible. Les hommes du corps de sécurité ont ensuite défilé devant la tribune officielle, fusils ou carabines sur l'épaule. Dans un coin du stade se trouvaient une vingtaine de voitures blindées. Les gradins réservés à la foule étaient loin d'être pleins. Après la revue, les troupes ont défilé dans le Ginza (les Champs Elysées de Tokio), accueillies par de rares applaudissements. L'homme de la rue gardant toujours vivace le souvenir des bombardements atomiques d'Hiroshima et de Nagasaki a le sentiment que, si nombreuses que soient les unités armées japonaises, le Japon ne sera vraiment puissant que le jour où il possèdera des armes nouvelles.

Le corps de sécurité national compte aujourd'hui 110,000 hommes dotés de chars, d'avions légers de reconnaissance. Les Américains ont demandé récemment que ses effectifs soient portés rapidement à 250,000 hommes.

Ripon, Qué.

RIPON, Qué. (D.N.C.) — M. l'abbé P. Major, curé de Ripon, a commencé la visite paroissiale, débutant par les gens de la campagne pour finir par ceux du village.

A la dernière assemblée du Conseil de ville, le maire et les conseillers ont discuté de l'entretien des chemins d'hiver dans la campagne environnante.

Naissance

M. et Mme Emilien Lacombe (Lucille Hotte) sont les heureux parents d'une fille baptisée sous les prénoms de Marie- Paule, Diane, Hélène. Parrain et marraine: M. Paul-Emile Hotte et Marie-Paule Bélisle, oncle et tante de l'enfant.

Va-et-vient

M. et Mme J. Larose recevaient récemment la visite de tous leurs enfants, en congé de fin de semaine: Rhéal, de Mont-Laurier, Rita (Mme Périard) et Aline, étudiante à Saint-André-Avellin.

M. Louis Laramée et ses deux nièces, Denise et Violette Parenteau, visitaient récemment M. R. Parenteau, de Ripon.

M. C. Parenteau était l'invité de M. J.-Rhéal Whissell, à Ottawa, en fin de semaine.

M. R. Séguin était récemment hospitalisé à Montréal pour une opération. Il est maintenant de retour à Ripon.

M. Guillaume Saint-Pierre, du rang Valencer, est retenu à l'hôpital Saint-Michel de Buckingham.

M. André Sabourin, qui a fait un séjour à l'hôpital de Mont-Laurier, est revenu chez son père, M. Rémi-A. Sabourin, cultivateur de Ripon. Après sa convalescence le jeune homme se propose de retourner au travail si le médecin le permet.

Il y avait récemment, en l'église paroissiale, un service anniversaire pour le repos de l'âme de M. Germain Legault.

De Farouk à Salah

LE CAIRE, Egypte (Reuter) — Le premier ministre Mohamed Naguib a changé le nom de son fils de 14 ans, a annoncé aujourd'hui le journal "Al Ahram". Le garçon, précédemment connu sous le prénom de Farouk, se nommera dorénavant Salah. On sait que Naguib a renversé le roi Farouk.

Promesse d'ivrogne

ROME (P.A.) — Le parti communiste italien a promis, hier, de respecter toutes les religions.

Un communiqué du parti soutient aussi que le groupe recrute des sympathisants dans le mouvement d'action catholique.

Des sources catholiques ont tourné les deux déclarations en ridicule, disant que le mouvement d'action catholique est le chef de file du mouvement anticommuniste en Italie.

Funérailles

Mme Clément Chartrand

PAPINEAUVILLE, Qué. (D.N.C.) — Les funérailles de Mme Clément Chartrand (Menelda Larocque) décédée à Saint-André-Avellin après une longue maladie, ont eu lieu récemment en l'église paroissiale de Papineauville. La défunte était âgée de 66 ans.

Née à Papineauville, elle était la fille de feu M. Jean-Baptiste Larocque et de Marie Quennneville, décédée. En 1912 elle épousait à Papineauville feu M. Clément Chartrand.

Elle laisse dans le deuil quatre fils: Aurèle, de Papineauville; Henri, de Papineauville; Arthur, de Brownsburg; Hector, de Val d'Or; trois filles: Mme Roland Ménard (Paula); Mme Rhéal Clément (Eva); Mme E. Richer (Jeannine); une soeur: Mme Victoria Pineault.

Le cortège funèbre quitta la demeure de son gendre, M. Rhéal Clément, à 9 h. 15 pour se rendre en l'église paroissiale de Papineauville où le service avait lieu à 10 heures. L'inhumation se fit au cimetière de Papineauville.

La direction des funérailles était confiée à la maison Emile Brazeau, de Papineauville.

Un tremblement de terre ressenti dans la province de Qué.

Par la Presse canadienne

Un tremblement de terre dont l'épicentre semblait se trouver dans la région de Rivière du Loup a secoué, hier, vers 5h. de l'après-midi, toutes les régions de la province de Québec, depuis Montréal jusqu'en Gaspésie, les régions du nord-est des Etats-Unis, notamment le Maine et l'Etat de New-York.

On ne rapporte aucune perte de vie ni aucun blessé.

Certains automobilistes ont déclaré avoir l'impression de rouler, durant la secousse, sur un chemin cahoteux et mal entretenu.

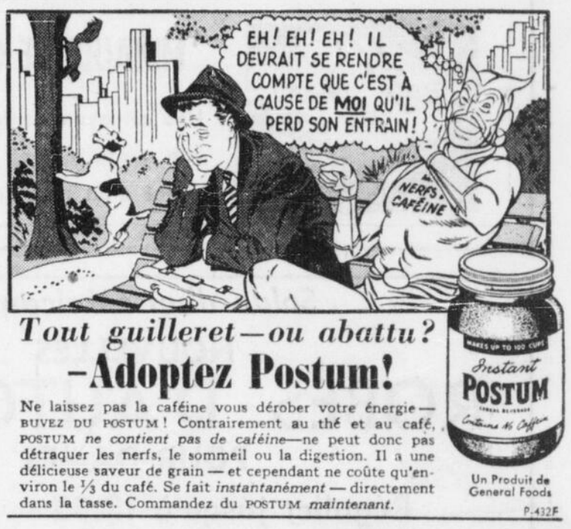
A Montréal, la secousse a été extrêmement légère. Toutefois, les postes de police et les casernes d'incendies ont été inondés d'appels téléphoniques de gens ne sachant à quoi s'en tenir sur le choc.

A Rivière du Loup, la secousse a été plus prolongée, soit 4 secondes environ. Elle a suscité de vives craintes dans la population. Elle fut précédée d'un bruit sourd. Un orage de courte durée a suivi la secousse.

A Weston, au Massachussetts, l'observatoire du Collège de Boston a annoncé que l'épicentre de ce tremblement de terre se trouvait quelque part dans la vallée du Saint-Laurent.

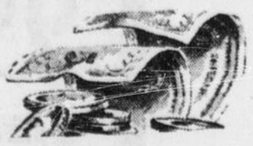
A New-York, M. Frank Press, de l'université Columbia, a dit que son séismographe a capté un tremblement de terre "d'intensité moyenne" dont l'épicentre devait se trouver de 500 à 1,000 milles de New-York.

Dans le Maine, la secousse a été ressentie à Augusta, Auburn, dans la région de Fort Kent et dans certaines parties du comté d'Aroostok.



Tout guilleret—ou abattu?
-Adoptez Postum!
Ne laissez pas la caféine vous dérober votre énergie — BUVEZ DU POSTUM! Contrairement au thé et au café, POSTUM *ne contient pas de caféine*—ne peut donc pas détraquer les nerfs, le sommeil ou la digestion. Il a une délicieuse saveur de grain — et cependant ne coûte qu'environ le ⅓ du café. Se fait *instantanément* — directement dans la tasse. Commandez du POSTUM *maintenant*.
Un Produit de General Foods
P-432F


Il vaut la peine d'y penser
7e série
OBLIGATIONS D'ÉPARGNE DU CANADA
Achetez-les à votre succursale
BANQUE IMPÉRIALE DU CANADA
117-2F


66, RUE BANK
2-7000
ÉPARGNES chez ORTON'S REGD.
VENTE DE ROBES DE CREPE
Marine et noir seulement. Tailles 10 à 20. — Auparavant 29.95
PRIX DE VENTE 16.95
JUPES ET ENSEMBLES VESKIT
En plaid tout laine. — Tailles 12 à 16 ..... 7.95
CARDIGANS TOUT LAIN
A manches courtes. Rég. 3.98 — POUR 2.99
MANTEAUX TOUT LAINE
De texture gaufrée. Tailles 10 à 20 ..... 49.50
OUVREZ UN COMPTE MAINTENANT

100, RUE BANK
6-1227
(près du théâtre Capitol)
Spéciaux d'octobre
JUNIOR TOWN
ROBES DE TAFFETAS POUR FILLETTES Marine et rouge seulement Tailles 7 à 12 ..... 3.89
SOLDE DE FABRICANT DE GANTS ET MITAINES DE LAINE
Légères imperfections ..... 99¢ et 1.25
PYJAMAS DE FLANELLETTE POUR GARÇONNETS Tailles 3 à 6x Prix de vente 1.98
COSTUMES A NEIGE DE 3 PIECES
Doublés de kasha. Tailles 2 à 6x.
Aubaine exceptionnelle 9.95
PROFITEZ DE NOTRE PRATIQUE MODE DE MISE DE COTE

CKCH OTTAWA-HULL

Le Droit

Page 13

OTTAWA, LE MERCREDI 15 OCTOBRE 1952

Protestations au sujet d'une expropriation

On s'oppose à la Voirie

Un projet d'expropriation du ministère provincial de la Voirie dans les limites de la ville de Hull n'a pas rencontré l'approbation unianime des autorités, avons-nous appris, aujourd'hui.

C'est l'intention du ministère de la Voirie d'exproprier une partie du vaste terrain qui longe le boulevard Fournier et qui s'étend du cimetière Notre-Dame au pont de Pointe-Gatineau, afin d'y puiser le sable et le gravier nécessaire à la construction de routes.

M. Ernest Dufour, commissaire de l'industrie et du tourisme de la ville de Hull, a été le premier à protester auprès des autorités provinciales contre cette expropriation.

La raison de cette opposition est contenue dans la lettre que M. Dufour a envoyée au Conseil de ville de Hull et qui dit: "Il est inconcevable de croire que le ministère de la Voirie ne puisse trouver le matériel désiré à d'autres endroits que dans les limites d'une ville. Vous avez tous été à même de constater le dommage causé à certains terrains situés dans les limites de la ville par la Canada Cement, et je crois de mon devoir de vous demander de protester contre cette expropriation auprès de notre député à l'Assemblée législative et auprès du ministère de la Voirie."

M. Dufour a également fait parvenir une lettre à l'hon. Alexandre Taché, député de Hull et Orateur de l'Assemblée législative, pour lui demander de faire les démarches requises pour faire rescinder cet avis d'expropriation.

"Un examen sommaire des terrains situés dans les limites de notre ville, souligne M. Dufour, révèle qu'il y existe déjà beaucoup trop de trous géants qui sont de nature à nuire à son progrès. Je compte personnellement sur une bonne partie de ce terrain de la succession Wright pour l'établissement d'industries légères."

Le terrain dont il est question est une partie d'un vaste lot de 168 acres, propriété de la succession Wright, qui s'étend du cimetière Notre-Dame, boulevard Fournier, jusqu'à la rivière Gatineau. Cet emplacement serait idéal pour l'établissement d'industries légères.

Le ministère de la Voirie a déjà avisé les propriétaires de son intention d'exproprier. Il a l'intention d'y puiser le sable et le gravier requis pour la construction de routes dans la région.

En apprenant ce projet, M. Ernest Dufour a décidé de protester énergiquement contre l'emploi d'un tel terrain, à l'entrée de la ville, comme carrière de sable et gravier.

Mesures d'urgence de Radio-Canada après l'incendie

MONTREAL, (P.C.) — La Société Radio-Canada a publié, aujourd'hui, le communiqué suivant par suite de l'incendie qui a ravagé l'émetteur du poste CBF à Verchères, hier soir:

"Radio-Canada a déjà pris des mesures d'urgence pour que le réseau français puisse continuer à desservir la région de Montréal.

On sait qu'un grave incendie a ravagé vers 8h. hier soir, l'émetteur du poste CBF à Verchères et que la région de Montréal n'a pu entendre les émissions du réseau français que sur CBF-FM, (Fréquence modulée).

M. Alphonse Ouimet, directeur général adjoint de Radio-Canada, annonce les mesures suivantes:

1. Un émetteur de faible puissance sera installé sur l'immeuble de Radio-Canada à Montréal et on espère qu'il commencera à desservir la région d'ici la fin de la journée.

2. Un émetteur de puissance moyenne sera installé à Verchères d'ici une semaine ou deux. Il desservira la région que couvrait normalement CBF.

3. On commence immédiatement les travaux de réparation à l'émetteur de Verchères que l'incendie a endommagé.

Les ingénieurs sont à l'oeuvre à l'immeuble de Radio-Canada, à Montréal, et à Verchères. Ils n'ont pas encore déterminé la cause de l'incendie, qui a éclaté vers 7h.30 hier soir."

Les pompiers de Verchères et de Contrecoeur ont maîtrisé les flammes vers 10h. Personne n'a été blessé.

Amende de $100 à un chauffeur; 7 jours de prison à l'autre

Deux prévenus ont comparu ce matin en Cour de Hull, l'un sous l'accusation d'avoir conduit sa voiture en état d'ivresse et l'autre pour avoir été trouvé au volant de sa voiture alors que ses aptitudes étaient affaiblies par l'alcool.

Weston Sherman, 501, rue Preston, Ottawa, a été condamné à $100 d'amende et les frais ou, à défaut, à passer 8 jours en prison. Il comparaissait sous l'accusation d'avoir conduit sa voiture alors que ses aptitudes étaient affaiblies par l'alcool.

Osias Beaulieu, chemin de la Mine de fer, Hull, a été condamné à passer 7 jours en prison pour avoir conduit sa voiture en état d'ivresse.

Le sergent Ernest Charron, de la Sûreté municipale, a traduit les prévenus en Cour.

Prisonniers blessés

TOKIO (P.A.) — Onze prisonniers de guerre communistes détenus à l'île de Kojé ont été blessés lorsque des prisonniers rebelles ont refusé d'obéir aux ordres, lundi et mardi, annonce le commandement des Nations Unies.

Assermentation de Duplessis

QUEBEC, (P.C.) — L'hon. Maurice Duplessis, premier ministre de la province de Québec a été assermenté comme député des Trois-Rivières, ce matin, par le greffier de l'Assemblée législative, Me Antoine Lemieux, c.r.

Le premier ministre inaugurait ainsi l'assermentation des députés élus lors des élections provinciales du 16 juillet dernier. Ils sont au nombre de 92. La session commencera le 12 novembre prochain.

Qu'a voulu dire la mairesse? On doute, mais...

Dans plusieurs milieux on interprète le discours prononcé par la mairesse Charlotte Whitton au Ottawa Council of Women cet après-midi comme le début de sa campagne électorale en vue de la mairie.

Sans vouloir se compromettre officiellement, cependant, la mairesse a affirmé:

"Si la personnalité de la mairesse plutôt que les lignes de conduite à suivre dans l'administration de la ville doit être le sujet de la lutte électorale pour la mairie, vous comprendrez pourquoi je préfère refuser d'y participer."

La mairesse prononçait son discours à l'occasion de l'anniversaire de son inauguration comme mairesse, le 15 octobre 1951. On avait cru que Mlle Whitton profiterait de cette occasion pour annoncer officiellement si elle porterait sa candidature à la mairie aux prochaines élections municipales, le 1er décembre.

La mairesse avait déclaré, ce matin, qu'elle devra toutefois se prononcer de façon catégorique la semaine prochaine lors d'une réunion du Comité de Charlotte Whitton, le groupe qui avait pris en main sa campagne électorale lorsqu'elle s'était présentée comme commissaire.

Un bilan de l'année

Dans son discours, la mairesse s'est attaquée aux accusations qu'on avait portées contre elle, à savoir qu'elle avait semé plus de discorde que d'autres choses au Bureau des commissaires et au Conseil de ville.

"Ceux qui ont recherché la participation des femmes dans l'administration municipale, ont été motivés, je crois, déclarait Mlle Whitton, par la nécessité d'avoir le point de vue féminin, la façon d'une femme d'envisager les méthodes et les problèmes de gouvernement dans un domaine directement en rapport avec notre vie quotidienne — le bon ordre de la municipalité dans laquelle les citoyens peuvent s'établir avec une certaine assurance que les frais de gouvernement, les services indispensables, la sauvegarde de la santé, l'aide en cas de besoin, les facilités d'éducation, l'ensemble des conditions de vie normale, seront de nature à permettre un mode de vie heureuse et profitable."

La mairesse énumérait ensuite 17 demandes que les votants (les votantes surtout) avait formulées lors des élections et les réalisations du Conseil de ville et de toute l'administration municipale: la présentation des estimés fiscaux de bonne heure, une meilleure répartition des dépenses en vue des travaux publics; de meilleures relations avec les autorités fédérales, avec le gouvernement provincial et avec les municipalités environnantes; une évaluation plus équitable; une façon plus juste de faire payer pour l'eau; de meilleures conditions de travail pour les employés municipaux; une accélération des services civils en cas de désastre; de meilleurs services d'hygiène mentale; un meilleur entrainement pour les gardes-malades et de meilleurs soins pour les vieillards et les infirmes; un comité consultatif des marchés; un approvisionnement adéquat de lait; une étude plus approfondie du logement; le choix d'un emplacement pour l'hôtel de ville des projets d'envergure en ce qui concerne les sports et le consolidement du système de transport.

Le conseil de ville a vu à toutes ces choses, déclarait la mairesse. Elle faisait remarquer que seul un Conseil capable de travailler **ensemble** peut s'attribuer le crédit pour le travail de cette année."

Mlle Whitton répondait ainsi à ceux qui l'accusent d'avoir nui à la bonne administration de notre ville par ses discordes répétées et par sa façon d'agir avec ses confrères du Bureau des commissaires et du Conseil de ville.

L'Ottawa Council of Women groupe près de 90 organisations féminines de la Capitale. Plusieurs autres organismes importants n'en font pas partie cependant. En ce qui concerne le support que les femmes puissent donner à la mairesse si elle pose sa candidature à la mairie, c'est le Comité de Charlotte Whitton qui prime. Le nombre de membres de cette organisation aurait triplé depuis quelque temps, dit-on, en guise d'indice des événements à venir . . .

Visite pastorale de Mgr Vachon à Limoges, Ont.

LIMOGES, Ont. — (D.N.C.) — D'imposantes cérémonies religieuses ont eu lieu dimanche dernier dans la paroisse Saint-Viateur de Limoges, à l'occasion de la visite pastorale de Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa. Son Excellence a confirmé 69 enfants de la paroisse.

Mgr A. Chaloux, qui accompagnait Mgr Vachon, a rappelé aux paroissiens la croisade faite par leur archevêque pour venir en aide aux jeunes qui voulaient devenir prêtres.

Mgr Alexandre Vachon a chanté une messe pontificale dans l'église Saint-Viateur. Il s'est rendu ensuite dans la paroisse Saint Albert.

Un débat remis à plus tard aux N.U.

La question du Maroc et de la Tunisie à l'ordre du jour

Le délégué de la Russie, Vishinsky, doit formuler un projet de réglement de la question coréenne qui sera sensationnel

SIEGE DES NATIONS UNIES, N.-Y. (P.C.)—Le comité directeur de l'Assemblée générale des Nations Unies aborde aujourd'hui un ordre du jour chargé de graves problèmes internationaux, alors que la remise à plus tard de la déclaration américaine sur la Corée retarde l'ouverture des débats de l'Assemblée elle-même.

Le secrétaire d'Etat, M. Dean Acheson, devait ouvrir les débats, aujourd'hui, en priant les 60 pays de faire pression sur les communistes pour obtenir d'eux un armistice en Corée aux conditions des Nations Unies.

Toutefois, un porte-parole de la délégation a déclaré que M. Acheson a décidé de se rendre compte de l'atmosphère de l'Assemblée avant de prononcer son discours. On a donc contremandé les deux séances qui devaient avoir lieu aujourd'hui.

On n'a pas donné d'autre explication de la décision des Etats-Unis. Il se pourrait que les Américains préfèrent attendre l'intervention de M. Andrei Vishinsky, ministre des Affaires étrangères de Russie. On ignore quand ce dernier doit parler mais tous s'attendent qu'il formule un sensationnel projet de règlement de la question coréenne.

Le comité directeur a entrepris l'étude de l'ordre du jour, ce matin, à 10 h. 30 h.n.e.

L'honorable L. B. Pearson, ministre des Affaires extérieures du Canada, qui a été élu hier président de l'Assemblée, a exprimé aux journalistes l'espoir que l'ordre du jour sera rapidement dressé. M. Pearson est également président du comité directeur.

Une autre question promet de donner lieu à un vif débat, celle du Maroc et de la Tunisie, protectorats nord-africains qui réclament de la France une plus grande autonomie.

La France prétend qu'il s'agit d'une affaire purement intérieure et que tout débat là-dessus aux Nations Unies risque de nuire aux pourparlers en cours. Les Etats-Unis avaient appuyé la France l'an dernier, mais ils ont laissé entendre que, cette fois, ils changeraient d'attitude et proposeraient que la question soit du moins inscrite à l'ordre du jour. La Grande-Bretagne, qui s'est engagée en principe à prendre le parti des Français, attend les événements avant de faire connaître sa position.



Les funérailles de Mme P.-E. DUQUETTE, de Saint-André-Avellin, avaient lieu récemment en l'église paroissiale de Saint-André. Le compte rendu des funérailles parait en page 4 de cette édition.



Le soldat Paul BOUCHER, de Hull, a reçu une montre-bracelet en récompense de son excellent travail à l'école des sous-officiers subalternes de la 25e brigade. Le soldat Boucher a remporté les honneurs de son peloton.

(Presse canadienne)

$255,313 ont été recueillis pour la Plume Rouge

La Caisse de bienfaisance, section locale, a recueilli jusqu'ici la somme de $255,313, a-t-on révélé hier. L'objectif, on le sait, est de $389,500.

"Il est vital que nous y mettions un surplus d'énergie la semaine prochaine, a déclaré durant l'assemblée le major-général R. H. Keefler, président de la campagne, si nous ne voulons pas subir un échec comme ceux des sept dernières années."

C'était la deuxième réunion hebdomadaire de la section.

A l'occasion, on présenta M. C. Halliday, directeur de la Société de l'aide à l'enfance, qui entretint le groupe réuni des problèmes qu'ont à rencontrer les dirigeants de cette société. Il a souligné que la société a actuellement 1,558 enfants soumis à ses soins, et que ces enfants posent les problèmes les plus divers et soulèvent les situations les plus complexes. Tout de même la société parvient à surmonter ces problèmes, et elle le fait grâce à l'appui et la confiance que le public lui accorde.

Le major-général Keefler, président de la campagne, remercia le conférencier et demanda aux divers chefs de groupes de soumettre leurs rapports financiers qui révèlent les chiffres suivants:

La division des grandes entreprises locales a déjà atteint $50,-440 de son objectif fixé à $57,350; la division des petites entreprises a en main $4,638 sur un objectif de $22,310; la division des dons individuels spéciaux rapporte un total de $42,807, et son objectif est fixé à $56,580; la division des employés annonce une encaisse de $2,238 sur son objectif de $62,500; la National Corporation a recueilli à date la somme de $12,337 de son objectif de $57,350; la division du service public a tout de même dépassé son objectif établi à $125,-000, et elle a maintenant en main la somme de $140,101; la division résidentielle des dames se classe cette semaine avec un total de $2,702 sur son objectif de $37,500. Cette dernière division n'a commencé sa campagne qu'au cours de cette dernière semaine, à cause d'un délai dans l'obtention de l'outillage nécessaire. Sur l'objectif total de toute la campagne fixé à $389,500, on a actuellement $255,-313.

Crysler, Ont.

CRYSLER, Ont. (D.N.C.) — A l'occasion de la fête de l'Action de Grâce, la famille J.-H. Lehoux se rendait à Princeville, P.Q.

M. et Mme Ethan Dubois visitaient M. et Mme Gabriel Clément, de Departure Lake.

M. et Mme Jean Lefebvre et leurs enfants, Lorraine et Raymond, étaient les invités de M. et Mme John Parko, de Montréal.

Mlle Gwendoline Legault, institutrice à Belleville, et sa soeur, Gabrielle, étudiante à Kingston, passaient la fin de semaine chez leurs parents, M. et Mme Alfred Legault.

Mlles Carmen Yelle, Eva Murphy et Thérèse Gegnier, étudiantes à Glen Nevis, passaient quelques jours dans leurs familles.

Mlle Gracia Ranger, d'Ottawa, rendait visite à son père, M. Ovila Ranger, ainsi qu'à sa soeur, Aline.

M. et Mme Roland Lebrun, de Cornwall, et leur famille, visitaient des parents de Crysler.

Mlle Gabrielle Lafrance, de Montréal, visitait son père, M. Aquila Lafrance, et ses frère et soeur, Rhéal et Lucienne.

M. le curé Goulet se rendait à Dorion, samedi dernier, où il bénissait le mariage du Dr Arthur Thivierge.

Mlle Gwendoline Legault a reçu à souper, dimanche soir, un groupe d'amis de l'extérieur.

MM. Paul Bayler, de Toronto, et Ken Edwards, de London, Ont., Mlles Marguerite Nickel et Betty Brown, de Kemptville, Ont.

Mlles Desneige Champagne et Hélène Cloutier ont donné un "shower" à la salle Robert, lundi soir dernier, en l'honneur de Mlle Rolande Benoit, dont le mariage aura lieu prochainement. La salle était décorée de fleurs automnales. On a présenté à l'invitée d'honneur un ameublement de cuisine chromé, ainsi que plusieurs autres cadeaux. Les hôtesses étaient aidées de Mmes Raymond Beelher et Rosaire Richer et de Mlle Jeannette Leduc.

Prieur claustral

MONTREAL (P.C.) — Le R. P. Dom Jean Anselme Mathys, O.S.S., vient d'être choisi par le Révérendissime Père Abbé de Saint-Benoît-du-Lac, comme prieur claustral et cellerier de son abbaye.

Enquête sur une série de vols dans la Gatineau

Le détective Roch Dandenault, de la Sûreté provinciale à Hull, est en train d'éclaircir deux séries de vols effectués dans la région de la Gatineau. L'une de ces séries consiste en sept vols avec effraction perpétrés dans des chalets situés sur le bord de l'Outaouais, à Low. D'autre part, des bestiaux sont disparus récemment sur trois fermes de la région d'Angers.

Le détective Dandenault a déjà effectué deux arrestations dans l'affaire des vols dans les chalets mais il a refusé de dévoiler, pour le moment, les noms des prévenus parce que l'enquête n'est pas terminée. Il est possible qu'il mette la main au collet d'un autre prévenu dans quelques jours.

Quant à l'enquête sur le vol de bestiaux elle vient de débuter.

Amende de $200 pour avoir été trouvé ivre au volant d'une auto

Kirk Ludington, âgé de 35 ans et domicilié à 20, Crescent Drive, Lakeview Terrace, à Deschênes, a été condamné ce matin en Cour de police à $100 d'amende plus $2 de frais, ou à 15 jours de prison. Il a été trouvé au volant de son automobile, alors que ses facultés étaient affaiblies par la boisson, et appréhendé le 14 septembre sur l'avenue Windermere, près de l'intersection du chemin de Richmond, par les agents George Warren et Thomas Roos, accompagnés du sergent détective Fred Syms. Le magistrat Glen Strike, présidait le procès.

Homme écrasé par un arbre

MONT-LAURIER, Qué. (P.C.) — M. Henri Lapointe, 38 ans, de Carrier Dépôt, 120 milles au nord de Mont-Laurier, a été écrasé a mort hier par un arbre.

Grande simplicité de ligne dans les nouveaux meubles

(P.C.) — Nos grands magasins insistent plus que jamais cette saison, sur les tendances des meubles et les dernières créations dans ce domaine font presque toutes sensation. Les meubles tendent, cette année, vers une grande simplicité de ligne et sont tous de conception très moderne.

Un ameublement de boudoir-salle à manger, de fer forgé, prône des lignes définies et des plus simples. Alléchante aussi, tant au point de vue dessin que prix, est cette table de salle à manger ronde, soutenue par des pattes d'un noir d'ébène et ces chaises aux formes arrondies recouvertes de tweed, qui l'accompagnent.

Les accessoires n'en sont pas moins le sujet de conversation de nombre de ménagères qui aiment avoir de jolies choses, mais qui les préfèrent pratiques. Parmi les objets importés, mentionnons ces bols de bois hawaïens, ces ustensiles français de lignes très modernes, ces paniers de paille de toutes formes, où la miche de pain peut se trouver aussi à l'aise que la bouteille de vin.

Journées d'études de l'Action cath. très bien réussies

En fin de semaine, à l'Ecole normale de la rue Wilbrod, se tenaient les assises des journées d'études de l'Action catholique.

Près de 300 religieuses des différentes communautés du diocèse, étudiaient en commission, dans une parfaite collaboration avec des laïcs, le programme de la J.E.C. et de la croisade eucharistique pour l'année 1952-53.

De montréal plusieurs invités, apportant des expériences vécues et intéressantes, étaient présents. Parmi ceux-ci, on remarquait: le R. P. Maurice Lafond, C.S.C., de la Centrale de l'Action catholique de Montréal; les RR. PP. Jean-Paul Demers et Blondin Dubé, Jésuites, de la croisade eucharistique; M. Bernard LeBreton, président de la Centrale de Montréal; M. Germain Cadieux, trésorier général; M. Bernard LeTremble, rédacteur en chef du journal "Vie Etudiante" et "François"; et Mlle Marthe Lavallée.

Au cours de l'après-midi, on entendit une conférence présentée par le docteur A. Sidlauskas, et qu'il intitulait "Psychologie des jeunes".

M. l'abbé Gaston Croteau, aumônier diocésain de la J.E.C. et organisateur de ces journées, de même que l'abbé P. Demers, aumônier diocésain de la croisade eucharistique, dirigèrent les sessions avec l'équipe diocésaine des religieuses, en collaboration avec l'équipe des laïcs, au nombre desquels figurait Mlle Daphné Moorhead, présidente diocésaine de la Fédération de l'Action catholique.

Ces assises des journées d'études de l'Action catholique, ont été un enrechissement pour tout le personnel enseignant.

Funérailles du chanoine Genest

QUEBEC, (P.C.) — Les funérailles du chanoine Oscar Genest, du séminaire de Québec, décédé samedi à l'âge de 74 ans, ont eu lieu ce matin, en la basilique de Québec.

S. Exc. Mgr C.-O. Garant, auxiliaire de Québec a chanté le service funèbre auquel assistaient LL. EE. Alfred Langlois, de Valleyfield, et Bruno Desrochers, de Sainte-Anne-de-la-Pocatière.

Le corps du chanoine Genest a été déposé dans la crypte du séminaire où repose le premier évêque de Québec, Mgr Laval.

Funérailles

Mme E. Sabourin

SAINTE-ANNE DE PRESCOTT, Ont. (D.N.C.) — Les funérailles de Mme Emery Sabourin (née Alexina Brazeau) ont eu lieu, dernièrement, en l'église Sainte-Anne de Prescott.

Le service fut chanté par son neveu, le R.P. René Brazeau, C.S.V., assisté de M. le curé Brosseau, comme diacre, et de son cousin, M. le curé Albini Brazeau, de Rigaud, comme sous-diacre.

Les porteurs étaient MM. Roger Sabourin, de Montréal, Albert Brazeau, de Saint-Eugène, Ont., Henri Brazeau, de Rigaud, Henri-Paul Brazeau, de Glen-Robertson, Joseph Titley, de Sainte-Anne de Prescott et Antoine Perrier, de Moose-Creek.

La défunte, membre de la Congrégation des dames de Sainte-Anne, reçut les honneurs de la société.

Mme Sabourin laisse dans le deuil trois enfants, Mme Willie Roussin, (Marie-Anne) MM. Xiste et Donat Sabourin; plusieurs petits-enfants et un grand nombre de neveux et nièces.

La famille reçut de nombreux témoignages de sympathie.

Témoins au procès d'Elias Meek, à Cornwall, Ontario

CORNWALL, Ont (D.N.C.) — Le deuxième procès d'Elias Meek accusé du meurtre de Mme Allan Dolly Alguire et condamné a être pendu le 10 mars dernier s'est poursuivi aujourd'hui en Cour suprême d'Ontario, à Cornwall, sous la présidence du juge J. C. McRuer.

Au début de la matinée les membres du jury se sont identifiés. Le juge McRuer leur a adressé quelques recommendations.

Le premier témoin entendu a été Léonard Stuchvulle qui a tracé les plans de la maison et des bâtiments de la ferme de M. Allan Alguire, le 24 septembre. Mme Dolly Alguire avait été trouvée morte dans le passage qui relie la maison et le cabinet de toilette.

Le témoin a affirmé qu'il n'y avait ni porte ni chassis dans le corridor qui conduisait au cabinet de toilette. Dans le passage il y avait une boite à bois, de 23 pouces et demi, tachée de sang. Le cabinet n'avait qu'une petite fenêtre.

Le mari de la victime, M. Allan Alguire, fut le second témoin. Depuis la mort de son épouse il demeure à Mille-Roches.

Allan Alguire a raconté ce qui s'était passé la journée de la tragédie. Il a déjeuné le matin avec un employé temporaire, Austin Clatcher. Elias Meek, employé depuis deux ans à la ferme Alguire, était déjà à l'étable.

Allan Alguire partit avec son employé Clatcher, vers 7 h. 30 du matin pour aller aider un voisin, M. MacDonald. Meek savait que son patron et l'autre employé partaient pour la journée. Avant de partir Allan Alguire salua son épouse et donna les dernières directives à Meek.

Sur la ferme il ne restait que Mme Dolly Alguire, Meek et les jumeaux Alguire, âgés de deux ans. La petite fille de 8 ans était partie à l'école et le petit garçon de 4 ans avait quitté la ferme la journée précédente pour se rendre chez ses grands-parents à Mille-Roches.

M. Alguire dit aux jurés qu'il était revenu vers trois heures de l'après-midi à sa ferme. On cherchait alors Mme Alguire qui était disparue. La mère de Mme Alguire était venue de Mille-Roches et plusieurs voisins vinrent à la rencontre d'Allan Alguire.

Le groupe de parents et de voisins découvrit Mme Alguire dans le passage qui reliait la maison et le hangar. Mme Alguire était étendue sur le côté droit près de la boite à bois située du côté est du passage. Sa tête reposait sur le mur et ses pieds près de la boite.

On appela la police. L'inspecteur James Blackadder, de Cornwall, et le Dr Pollock s'y rendirent. Près du corps de la victime on trouva un marteau de machiniste.

Me R.P. Mulligan, C.R., présenta le marteau à M. Alguire pour qu'il l'identifie. Les membres du jury examinèrent le marteau.

M. Alguire identifia aussi un fusil qu'il tenait habituellement dans son hangar à grain et qui était disparu le jour du crime. La police a trouvé l'arme dans un bois. Plusieurs cartouches manquaient dans la boite à cartouches gardée dans une armoire de la cuisine. M. Alguire reconnut son fusil par la gâchette et un ruban noir.

Le juge demanda à Allan Alguire si des couteaux de la maison avaient été pris. Le témoin ne put l'affirmer, mais il se souvient que la porte de l'armoire était ouverte.

Meek avait disparu et les jumeaux avaient les yeux rouges comme des enfants qui ont longtemps pleuré.

Dans la journée d'hier 20 jurés ont été choisis et assermentés.

Lorsque M. Amédée Séguin fut assermenté, il dit qu'il ne savait rien du procès et que son épouse l'attendait en ville. Il voulait retourner à sa ferme pour s'occuper de ses animaux. La police provinciale reconduisit son épouse et s'occupera de trouver quelqu'un qui remplacera son mari sur la ferme.

Me Mulligan, C.R. est l'avocat de la Couronne et Me Horwitz, C.R., défend Meek.

Le cas de Rolland Séguin sera entendu plus tard.

Sur les traces de Champlain

M. A. F. Rogers, du "Droit", de retour après avoir parcouru 6,800 milles

Mouvement de plus en plus populaire — L'itinéraire de M. Rogers

Enthousiasmé par la popularité constante du projet de suivre les traces de Champlain dans ses nombreux voyages, M. Fred A. Rogers, délégué spécial de l'Association "Sur les traces de Champlain", est revenu à Ottawa en fin de semaine. Il était accompagné de Mme Rogers et de leur jeune fils de sept ans, George De Witt Rogers.

L'Association "Sur les Traces de Champlain", organisation bénévole, a été incorporée sous l'empire de la loi des compagnies du gouvernement canadien, en mai dernier. Son but est d'encourager les relations et la bonne entente mutuelle entre les citoyens de langue française et de langue anglaise au Canada. Afin de réaliser ce projet, l'Association propose l'organisation d'une randonnée touristique et villégiaturiste. Il s'agirait de suivre les traces de Samuel de Champlain, découvreur de la Nouvelle-France et doyen reconnu des explorateurs de l'Amérique du Nord. Les directeurs de l'Association estiment que si l'on peut décider les citoyens de langue anglaise à visiter les endroits historiques rappelant le régime et la colonisation française au Canada, ils comprendront l'importance de conserver et préserver ces monuments, par conséquent, de conserver et préserver la culture et les institutions françaises du Canada. On espère aussi que ce projet favorisera, pour les Canadiens français, le voyage dans tous les coins du pays et des Etats-Unis: il s'ensuivrait une plus grande largeur de vues de part et d'autre.

M. Rogers, du service de la publicité au journal LE DROIT, s'est vu confier la tâche d'éveiller le public à ce projet de l'Association. Pour sa part, il a déjà suivi les traces du Grand Explorateur, dans la province de Québec, dans les Etats de New-York et du Vermont. Il a parcouru jusqu'ici 6,800 milles, et rencontré maintes autorités provinciales, chefs d'Etats, autorités municipales et Chambres de commerce. Parti de Jonquières et Kenogami il a suivi le Saguenay jusqu'à Tadoussac et Rivière-du-Loup; de là, il s'est rendu à Québec, Trois-Rivières, Sorel, Richelieu, puis au lac Champlain, au lac George et à Albany, N.Y. Il nous revient pour quelques jours avant de poursuivre son chemin et retourner dans les Etats de New-York et du Vermont, en fin de semaine.

M. Rogers a déclaré que les projets de l'Association ont reçu l'approbation enthousiaste des plus grands penseurs de la province de Québec, de New-York et du Vermont. Les visiteurs de langua anglaise ont joui de la plus grande hospitalité et courtoisie dans la province de Québec. A son avis les Américains attachent une grande importance aux excursions des Canadiens français aux Etats-Unis. C'est de bon augure.



M. FRED A. ROGERS

M. Rogers sera le conférencier d'honneur au Congrès de l'Association touristique d'Ontario, à Toronto, les 24 et 25 novembre prochains.

M. J.-A. LaForest, président d'une autre association

M. J.-A. LaForest, président régional de l'Association canadienne-française d'Education d'Ontario à Fort Francis, évaluateur municipal et officier du bien-être de Fort Francis, vient d'être élu à la présidence de l'Association municipale du nord-ouest de l'Ontario au congrès annuel qui vient de se terminer à Dryden.

Ancien vice-président de l'Association, M. LaForest est une des six personnes du district de Rainy River qui ont été élues à des postes exécutifs dans l'organisme local. Il remplace M. J. O. Booth, l'ancien président.

M. LaForest a déclaré que ce congrès l'emportait en tous points de vue sur les précédents auxquels il avait assisté. Il a fait l'éloge du travail accompli par M. J. L. Skillen, de Dryden, directeur du programme qui a été si bien élaboré par le maire C. J. Wright et le Conseil municipal de Dryden.

Près de 100 délégués venus des municipalités situées entre Terrace Bay, à l'est, et la frontière du Manitoba ont assisté au congrès qui a duré deux jours. Etaient aussi présents les quatre délégués provinciaux du nord-ouest, l'hon. Geo. Dunbar, ministre des Affaires municipales de l'Ontario et Oswald McKay, président de l'Union des municipalités du Manitoba.

La convention de 1953 doit avoir lieu à Kenora.

4,275 Canadiens sont employés aux récoltes des E.-U.

Le ministre du Travail, l'hon. Milton F. Gregg, a déclaré hier qu'un total de 4,275 travailleurs canadiens ont été autorisés à passer la frontière des Etats-Unis pour faire la récolte des pommes de terre dans l'Etat du Maine Ce mouvement international de travailleurs agricoles est l'un des plus considérables depuis la deuxième grande guerre.

Ces travailleurs ont été recrutés par le Service national de placement dans les régions du Québec et du Nouveau-Brunswick qui pouvaient en disposer; 1,665 venaient du Nouveau-Brunswick et 2,610 du Québec.

Ces mouvements Internationaux de travailleurs agricoles d'un côté à l'autre de la frontière des Etats-Unis s'effectuent sur le plan réciproque. Un peu plus tôt dans la saison, quelques équipes avec leurs moissonneuses-batteuses sont venues des Etats-Unis aider à la moisson dans l'Ouest. Quelque 1,600 travailleurs du tabac des Etats du Sud sont aussi venus au Canada cette année pour aider à la récolte de notre tabac.

Cet important mouvement international de travailleurs agricoles a été organisé par les fonctionnaires du Service de placement des Etats-Unis, Washington (D.C.), du ministère du Travail et du Service national de placement, Ottawa, en collaboration avec la **Maine Unemployment Compensation Commission**, le département de l'Immigration et de Naturalisation des Etats-Unis et les ministères de l'Agriculture du Québec et du Nouveau-Brunswick.

St-Emile-de-Suffolk, Qué.

SAINT-EMILE-DE-SUFFOLK, Qué. (D.N.C.)—M. Octave Chartrand, étudiant à l'Université d'Ottawa, était en visite dans sa famille pour la fin de semaine.

Mlle Imelda Malo, institutrice, a visité sa soeur à Malartic, récemment.

MM. Laurent et Palma Charron, de Saint-Jérôme, étaient en visite chez leurs parents, en fin de semaine.

M. Dollard Roy, de Montréal, était en excursion de chasse à Saint-Emile.

A l'occasion de la fête de l'Action de Grâce, plusieurs chasseurs des villes étaient de passage et sont retournés avec un chevreuil.

Deux Soeurs Blanches d'Afrique ont présenté un film sur les enfants d'Afrique, à l'occasion de leur passage dans la paroisse. Tous les élèves des écoles paroissiales y assistaient. M. R. Roy, professeur, remercia les religieuses.

Asile accordé

FRANCFORT (P.A.) — Les autorités américaines en Allemagne ont révélé aujourd'hui que l'ancien sergent de 23 ans, de l'armée soviétique, Paul Aleksandrovich Bondarchuk, a obtenu l'asile politique en Allemagne occidentale.

Il s'est réfugié en zone occidentale l'été dernier.

Actualités municipales

Le comité civil des affaires d'urgence de la ville d'Ottawa se réunira dans l'auditorium du Glebe Collegiate samedi soir, le 1er novembre, à 8 heures. Ce comité des affaires d'urgence de l'Association des gardes-malades d'Ontario (district 8), présentera une démonstration sur "le soin des blessés en cas de désastre d'envergure."

La démonstration aura pour but d'expliquer la façon de grouper et de soigner un grand nombre de blessés en cas de calamité quelconque.

La réunion, sous la présidence de l'échevin David McMillan, sera d'un intérêt tout particulier pour les médecins, les infirmières, les donneurs de premiers soins et toutes autres personnes dont les services pourraient être requis en cas de désastre.

* * *

Les propriétaires de logis simples munis de compteurs d'eau n'auront pas à payer pour l'eau qu'ils utiliseront en excès du minimum établi après quittance du deuxième compte de cette année (un compte est envoyé à tous les trois mois). Tout déboursé en vue du troisième paiement sera remboursé par la ville.

Cette décision fait partie d'une proposition soumise et acceptée au Conseil de ville relative à l'installation des compteurs d'eau par toute la ville d'ici trois ans.

* * *

Un rapport du service des travaux publics de la municipalité révèle que la ville a dépensé quelque $376,071 pour la location de camions et de véhicules de toutes sortes.

De ce montant, la somme de $345,472 a été dépensée pour louer des camions et $3,578 pour louer des chevaux que l'on utilise l'hiver pour le déblaiement des trottoirs.

Les véhicules ainsi utilisés par la ville durant les neuf premiers mois de l'année, sont répartis à peu près également dans chaque quartier. Ils sont au nombre de quelque 227 propriétaires différents.

* * *

Un permis de construction en vue de l'aménagement d'un cafeteria au Lisgar Collegiate a été émis à l'hôtel de ville, hier après-midi. Les travaux coûteront quelque $25,000 et seront terminés le 31 décembre de cette année. La compagnie Ross Meagher Ltd. est l'entrepreneur.

Une explosion à l'usine Dupont

ASHLAND, Wisconsin (P.A.) —Une explosion q.i s'est produite tôt aujourd'hui, a détruit le laboratoire de nitroglycérine de la compagnie Dupont, à Barksdale, environ cinq milles au nord-ouest d'Ashland. Les dirigeants de la compagnie disent que huit employés manquent à l'appel et l'on croit qu'ils ont péri dans l'explosion.

On évalue à $75,000 les dommages à l'usine. Plusieurs autres milliers de dollars de dommages ont été causés dans Ashland même où plusieurs centaines de vitres ont volé en éclats. La rue principale était couverte de verre provenant des vitrines de magasins. La police a organisé une patrouille spéciale afin de prévenir le pillage.

Conseils Pratiques



par ANNE SMITH

SUR LES DEUX SAVEURS OVALTINE

Saviez-vous que le délicieux et nourrissant breuvage Ovaltine se vend maintenant en deux saveurs différentes? En effet, vous pouvez dès aujourd'hui demander l'Ovaltine à saveur ordinaire ou à saveur de chocolat. Les deux contiennent les protéines et les éléments, sources d'énergie qui proviennent du malt d'orge mûr, du lait et des oeufs employés dans leur fabrication; de plus leur teneur en vitamines et en minéraux est renforcée d'un surcroît de vitamines A, B_1, C, D, Riboflavine (B_2), Niacine, ainsi que de minéraux: fer disponible, calcium et phosphore.



OVALTINE À SAVEUR DE CHOCOLAT est le breuvage chaud idéal pour le déjeuner de vos enfants durant les mois d'automne et d'hiver. Elle est si nourrissante! Et les enfants raffoleront de cette délicieuse saveur de chocolat.



OVALTINE À SAVEUR ORDINAIRE est le breuvage favori des adultes depuis nombre d'années. Elle constitue aussi un excellent reconstituant pour les invalides et les convalescents et tous trouveront sans égales la détente et la sensation de bien-être qu'elle engendre au coucher.

OVALTINE À SAVEUR DE CHOCOLAT et OVALTINE À SAVEUR ORDINAIRE se vendent à toutes les pharmacies et à toutes les épiceries.

Pourquoi ne pas en acheter une boite aujourd'hui? On y gagne en achetant ce qu'il y a de mieux.

14-2F

OVALTINE à SAVEUR DE CHOCOLAT ou SAVEUR ORDINAIRE

Au C.R.T.

The Happiest Days of Your Life

Avant d'affronter son public avec un drame de premier ordre, la semaine prochaine (Le sourire de la Joconde, d'Aldous Huxley), la troupe du C.R.T. a tenu à dérider son auditoire, durant la semaine présentement en cours, avec la comédie de John Dighton, The Happiest Days of Your Life.

Dighton a su employer un thème qui peut être exploité à l'infini, si le public pouvait supporter de rire si longtemps sans se fracturer les côtes.

Le comique de quiproquos mêlé au comique de situation ne manque jamais son effet surtout lorsqu'il est mené à bon terme par un expert de la trempe de Sam Payne.

Il ne faut pas essayer de chercher si la situation est vraisemblable. Elle ne l'est pas.

Une école de garçons et une de filles se trouvent forçées, par une erreur du ministère de l'Education, de vivre ensemble pendant trois semaines, après les bombardements en Angleterre.

Sam Payne, le principal de l'école des garçons, et Amelia Hall, directrice des jeunes filles, sont opposés à cette co-éducation qui leur a été imposée.

Tous deux font tourner les autres acteurs autour d'eux. Leur jeu est impeccable en ce qu'il attire le rire continuel. Comme nous l'avons dit, il est peu vraisemblable que les professeurs se conduisent dans l'accomplissement de leur devoir d'état de la façon dont ces deux acteurs le font. Encourager les élèves à jouer des tours, leur pardonner leurs fredaines, leur suggérer de meilleurs moyens d'embêter les autres élèves . . . c'est physiquement possible, mais . . .

Les professeurs William Hutt et George McGowan ont leurs vis-à-vis dans Joyce Spencer et Barbara Chilcott.

L'auteur a su manigancer une intrigue romantique d'une part entre Hutt et Barbara Chilcott, qui coopèrent, et entre McCowan et Joyce Spencer d'autre part. Le comique de situation pour ces deux derniers consiste dans le contraste de l'athlétique J. Spencer et la timidité de McCowan.

Les parents qui viennent s'enquérir du bien-être de leurs enfants sont très bien représentés par Reginald Malcolm, Doris Stacey, Russ Waller et Lynne Gorman.

Il y a un pauvre portier, affublé du nom de Rainbow, joué par Ron Bailey, qui est le factotum de tout le corps professoral et des élèves. Il se tire de son rôle avec un art qui est tout à son honneur.

La jeunesse écolière est personnifiée par George Bloom et Judith Wigmore. Ils ont joué avec naturel et n'ont pas fait honte à leurs aînés sur la scène.

Max Helpmann qui dirige la pièce a dû avoir plusieurs maux de tête dans la conduite de certaines scènes, surtout la dernière, où tous les acteurs s'entrecroisent dans un pêle-mêle ordonné qui aurait pu tourner en désastre étant donné l'exiguïté du plateau.

Basil Armstrong a su donner aux décors un aspect très simple, tout en laissant l'impression que l'édifice abritant ces deux écoles dépassait les limites de la scène.

Ceux qui ont vu la version cinématographique de cette pièce de Dighton se doivent d'aller exercer leur faculté de rire au théâtre de la rue Guigues, d'ici samedi soir.

Il y a beaucoup de sièges vides. On se demande un peu comment une troupe peut survivre dans une ville comme Ottawa, dans de telles conditions.

Les prix sont à la portée de toutes les bourses, ce n'est donc pas l'argument que l'on doive avancer pour la faible assisatnce.

Des acteurs professionnels de premier ordre qui tentent de donner à leur public une continuité de spectacles choisis devraient avoir de la difficulté à répondre aux demandes.

Il est bon de parler de théâtre national, mais il serait encore plus opportun de parler de l'intérêt culturel de l'auditoire.

Toutes ces considérations mises de côté, il est encore temps de se reprendre et de prouver que l'intérêt n'est pas tout à fait mort dans la Capitale.

PANTALONE

ACIDOL

POUDRE STOMACHIQUE ANTIACIDE ABSORBANTE ANTIGASTRITE

En vente dans toutes les pharmacies

Le flacon, $1.00

Un homme conduit au poste de police aboutit à l'hôpital

Un homme de 33 ans que la police conduisait au poste de la rue Elgin, a sauté de la voiture en marche hier soir et s'est jeté devant un tramway qui le traîna sur une distance de quelque cinquante pieds. Robert W. Nichol, de 18, avenue Marshall, repose aujourd'hui dans un lit de l'Hôpital général, souffrant de blessures graves à la tête.

D'après les rapports de la Sûreté municipale, les officiers Gordon Hicks et J. Raymond, de la brigade des moeurs, appréhendèrent Nicol dans un grill de l'ouest de la ville, après avoir reçu une plainte selon laquelle Nichol exhibait un revolver de calibre .38.

Les officiers enlevèrent le revolver à Nichol et le firent monter dans leur voiture; l'agent Raymond conduisait l'automobile tandis que l'officier Hicks surveillait l'individu sur la banquette arrière.

L'automobile filait, rue Queen, vers la rue Elgin, lorsque Nichol se libéra de l'emprise de la police, ouvrit la portière gauche et sauta dans la rue.

Au même moment, un tramway approchait; Nichol ne put garder son équilibre et tomba directement devant le chasse-corps du tram de la C.T.O. qui filait vers l'ouest.

Nichol fut traîné sur une distance de cinquante pieds et avait presque roulé sous les roues lorsque le véhicule de transport en commun arrêta.

L'individu se releva et prit la fuite vers l'ouest, rue Queen. Les policiers le poursuivirent et le rattrapèrent quelque 50 pieds plus loin.

Nichol fut transporté à l'Hôpital général; il souffrait d'une profonde blessure au cuir chevelu et de coupures à la figure et au cou.

Son état est grave, mais non critique, selon les autorités de l'hôpital.

Kapuskasing, Ont.

KAPUSKASING, Ont. (D.N.C.) —Le 12 octobre avait lieu au sous-sol de l'église la réunion mensuelle des Dames de Sainte-Anne, sous la présidence de Mme Gérard Cataford. Après le ture des minutes de l'assemblée précédente de septembre par la secrétaire, Mme Joseph Roy, notre aumônier, le R.P. André Cary, O.M.I., nous donna une causerie sur la loyauté au foyer d'abord, entre parents et entre amis. Mme Roy nous donna la liste de noms des dames qui furent reçues en la Congrégation à la clôture de la retraite paroissiale, le 30 septembre.

Ce sont: Mme Ovila Guénette, Julia Deshaies, George McDonald, Azella Gallant, Raoul Poirier, Armand Turmel, Lacasse Bertrand, Alphège Lauzon, Gaston Habel, Raymond Lévesque, Rose-Anna Bouteau, Léon Villeneuve Rosario Gascon, Hector Roy, Arthur Patoine, René Simard, Del-Val Paquette, Florian Léonard, George Koslo, Alex. Koslo.

Il fut question du bazar qui aura lieu les 19-22-26 courant. Les Dames de Sainte-Anne auront, comme par les années passées, un kiosque de variétés.

M. et Mme Florent Millette (Nelly Peters) sont heureux d'annoncer la naissance de leur fils qui reçut au baptême les prénoms de Joseph-Rhéal. Parrain et marraine: M. et Mme Emile Landriault, cousins de l'enfant. Officiant: le R.P. Roma Payant, O.M.I.

M. et Mme Henri Morinville (Eva Leblanc) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille qui reçut au baptême les prénoms de Ella-Claire. Parrain et marrine: M. Raymond et Mlle Marcelle Morinville, frère et soeur de l'enfant. Officiant: le R.P. François Nadeau, O.M.I.

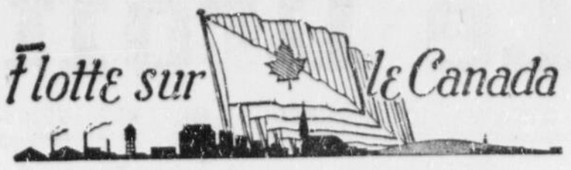
Sépultures

Le 7 octobre, le R.P. Gérard Montpetit, O.M.I., officiait à la cérémonie des Anges pour le jeune Joseph-Isidore-Louis Goulet, fils de M. et Mme Edouard Goulet (Gizèle Trottier). L'inhumation eut lieu au cimetière paroissial.

Le 9 octobre, le R.P. Nadeau, O.M.I., officiait à la cérémonie des Anges pour le jeune Henri Nelson, fils de M. et Mme Régent Landry (Jacqueline Guillemette), décédé à l'hôpital Sensenbrener.

Ces deux inhumations étaient sous la direction de la maison Guénette. L'inhumation eu lieu dans le cimetière paroissial.

M. et Mme Henri Trudeau, de Kirkland-Lake, sont venus rendre visite à M. et Mme Roland Colonnier, leurs fille et gendre. Ils étaient accompagnés de Mlle Germaine Boulanger, institutrice à l'école secondaire de Kirkland Lake. Celle-ci a, en même temps, profité de son séjour à Kapuskasing pour visiter son amie, Mlle Jeanne Lafrance, institutrice à l'école Immaculée-Conception de notre ville.



LE DRAPEAU QU'IL NOUS FAUT

TÉMOIGNAGES

La LIGUE a raison. Le Drapeau qu'elle propose est significatif, distinctif et facilement reconnaissable.
— Séraphin MARION, des Archives nationales, Ottawa.

Voilà un projet remarquable que je souhaiterais voir adopter. Il est différent de tous les drapeaux actuellement en usage et pourrait identifier le Canada partout où il flotterait. — T. S. EWART, rédacteur de CANADA CALLS, Ottawa.

J'examinai votre projet de Drapeau, il est vraiment beau, plein de sens et de dignité.
— Arthur MAHEUX, de l'Université Laval, Québec.

J'ai examiné attentivement le « Diagonal » de la LIGUE. Il est original, simple, artistique et n'emprunte rien aux autres pavillons. Il n'est que CANADIEN et c'est pourquoi il a gagné tout mon appui. — Robert D. MacLACHLAN, Victoria (C.-B.).

Le Drapeau « diagonal » de la LIGUE est l'idéal du futur drapeau canadien.
— Georges R. BLANCHET, "Merchant Seamens Manning Pool", Halifax (N.-E.).

Les « NATIVE SONS of Canada » réclament un plébiscite sur le Drapeau canadien. Ils sont assurés d'une majorité absolue pour le « diagonal » de la LIGUE.
— 28e Congrès, Toronto, sept. 1946.

Le drapeau « Diagonal » de la LIGUE remporte la majorité des suffrages, lors d'une consultation tenue par le "New WORLD". — La Revue Populaire, juin 1946.

La "CATHOLIC WOMEN'S LEAGUE" se prononce en faveur du « diagonal ».
— 29e Congrès, nov. 1949, Windsor (Ont.)

L'Association Canadienne de l'Alberta recommande le « diagonal ». — Juin 1946

Cinq cent mille personnes applaudissent frénétiquement le « Diagonal » de la LIGUE, lors du défilé de la Saint-Jean-Baptiste à Montréal. Fait remarquable, ce Drapeau a été chaleureusement acclamé dans la partie ouest qui, on le sait, est anglaise. Les étudiants du McGill lui ont fait une véritable ovation. — La Patrie, juin 1946.

La "CANADIAN DAUGHTER'S LEAGUE" et les "NATIVE SONS OF CANADA" à leur 32e Congrès national à Kenora (Ont.), août 1950, préconisent le diagonal :

« ROUGE et BLANC à FEUILLE d'ERABLE VERTE » de

La Ligue du DRAPEAU NATIONAL du CANADA

c.p. 325, OTTAWA

Saint-Eugène, Ont.

SAINT-EUGENE, Ont. (D.N.C.) — M. et Mme Henri Lafrance et leurs enfants, de Cornwall, visitaient lundi dernier M. et Mme Wilfrid Lafrance.

MM. Robert et Gilles Lortie, de Montréal, étaient chez leurs parents, M. et Mme Arthur Lortie, en fin de semaine.

Mlle Rita Labrosse, de Montréal, et Mlle Marguerite Bourque, d'Ottawa, rendaient visite à Mme Bruno Labrosse en fin de semaine.

M. et Mme Romain Aubry, de Montréal, visitaient M. Nazaire Aubry, dernièrement.

M. Jules Lalonde, de Montréal, était de passage à Saint-Eugène, lundi dernier.

M. Gilles Landriault, étudiant en philosophie à l'Université d'Ottawa, était chez ses parents, M. et Mme Aurèle Landriault, en fin de semaine.

M. et Mme Splendien Filion ont reçu en fin de semaine M. et Mme Théodore Lafrance et leur fille Yvonne, de Vaudreuil, M. et Mme James Sauvé et leurs enfants, de Vankleek Hill, M. Herménégilde Cyr, d'Ottawa, Mlle Fernande Cyr, d'Eastview, M. et Mme Adrien Cyr, d'Eastview.

Mme Léo Boucher du Lac George, New-York, accompagnait sa mère, Mme Contant, qui est de retour pour demeurer chez Mme Alexina Carrière.

M. Emile Jolicoeur, de L'Orignal, rendait visite à Mlle Fernande Cyr.

M. Denis Labrosse, du Collège Bourget, était chez ses parents, M. et Mme Raymond Labrosse, lundi dernier.

Mme Alexina Carrière assistait la semaine dernière aux funérailles de Mlle Marguerite Messier à Montréal.

M. et Mme Splendien Filion et Mlle Fernande Cyr assistaient la semaine dernière au mariage de M. Henri Major et de Mlle Jeannine Giroux à Plantagenet.

M. et Mme Alfred Lafrance, M. et Mme Georges Rochon se rendaient dimanche dernier à Ottawa pour assister au congrès des Ligues du Sacré-Coeur tenu dans la paroisse Sainte-Anne.

Mlle Carmelle Rochon et M. Richard Rochon passaient la journée de dimanche à Hawkesbury.

M. et Mme Arthur Montion ont quitté Saint-Eugène pour aller demeurer à Rigaud où ils ont acheté le restaurant de M. Laurin.

Ecusson de Laval à Cuba

LA HAVANE (P.C.) — L'université Laval de Québec a présenté aujourd'hui son écusson au président Fulgencio Batista en reconnaissance de la participation de Cuba aux célébrations du centenaire de l'université québecoise récemment.

L'emblème a été présenté à M. Gonzalo Gueill, secrétaire d'Etat intérimaire, par M. André Patry, de l'université Laval, en présence de l'ambassadeur canadien Harry Scott et du secrétaire de l'ambassade Kenneth Brown.



M. G. COTE, 64, rue Chestnut, nous dit: "Je suis vendeur pour la compagnie Morrison-Lamothe. Je pénètre chaque jour dans plusieurs foyers et je constate chaque jour les grands besoins de certaines familles. Personnellemnt, je pourrais, avec mes économies, aider une famille individuelle, mais la Caisse de Bienfaisance est une organisation qui réunit toutes les petites contributions et les distribue à des centaines de personnes nécessiteuses. Je suis donc heureux et reconnaissant qu'une telle organisation existe afin de secourir plus efficacement ces pauvres malheureux."

Les mains d'enfants, pendant les jeux à l'extérieur, peuvent ramasser toutes sortes de germes de maladie. On devrait habituer tous les enfants à se laver les mains et à se nettoyer les ongles avant de manger, qu'il s'agisse de repas réguliers ou de collations.

TOUX DU MATIN et asthme

Toussez-vous beaucoup, spécialement le matin et le soir? Avez-vous de la difficulté à respirer, avez-vous des sifflements, dormez-vous difficilement? La cause de ces symptômes affaiblissants pouvent être des attaques répétées de l'asthme ou de la bronchite. En de tels cas MENDACO opère dans le sang et atteint ainsi les poumons et les tubes bronchiaux, pour aider à soulager la sensation d'étouffement dans la poitrine, puis dégage le flegme épais, qui étrangle, et l'élimine. Cela vous permet de faire entrer de l'air frais dans vos poumons et d'avoir un sommeil naturel, reposant. Demandez à votre pharmacien le médicament MENDACO. Satisfaction ou remboursement de votre argent.

VASTE CHOIX DE BROADLOOMS

toujours en assortiment. Nous serons heureux de vous donner une estimation gratuite.

Universal Rug

LE CENTRE DES COUVERTURES DE PLANCHERS DE LA CAPITALE DU CANADA

278 BANK 5-7271

PROFITEZ DE NOS

"Prêts pour réparations"

- PAS DE PAIEMENT COMPTANT
- PRETS DE $40 à $2,000
- DE 6 A 24 MOIS POUR PAYER
- APPLICABLE A LA VILLE OU A LA CAMPAGNE
- POUR PLUS D'INFORMATION, CONSULTEZ

Capital Lumber Co.

355, Ch. MONTREAL — EASTVIEW — TEL.: 2-5349

Pas de trottoir aux Recherches, décide la ville

La ville ne construira pas de trottoir en bordure du chemin de Montréal cette année. C'est la décision qu'ont prise les commissaires lors de leur réunion régulière, mardi après-midi.

De plusieurs parts, notamment les citoyens du quartier résidentiel aménagé par le Conseil national des Recherches près de ses laboratoires, on avait demandé la construction du trottoir, long d'un mille et demi.

Un trottoir de ciment aurait coûté plus de $65,000 et comme le gouvernement fédéral est propriétaire d'une bonne partie des terrains voisins du chemin de Montréal à cet endroit, la ville aurait dû défrayer elle même le coût total de construction.

On a fait remarquer, de plus, que le déblaiement de la neige serait fort dispendieux. Enfin, si on agréait aux demandes des citoyens de ce quartier, on se verrait dans l'obligation de faire de même pour les gens du chemin de Prescott et du chemin de Metcalfe. La ville serait ainsi dans l'obligation de construire plus de six milles de trottoirs au coût de plusieurs centaines de milliers de dollars.

Les commissaires ont suggéré que, pour le moment, c'est-à-dire jusqu'à ce que ces sections soient suffisamment construites, les adultes prennent les autobus s'ils ne veulent risquer de marcher sur le bord de la route. En ce qui concerne les écoliers, les autorités pourraient les transporter à bord des autobus des commissions scolaires.

Ridgway félicite les aviateurs qui sont arrivés en France

Les aviateurs canadiens ont reçu les félicitations du général Matthew B. Ridgway, commandant suprême allié en Europe, hier, pour la façon dont la deuxième escadre de chasseurs a effectué la traversée de l'Atlantique pour aller se joindre à ses forces de la défense européenne.

Dans un télégramme au ministre de la Défense, l'hon. Brooke Claxton, le général Ridgway a déclaré que l'arrivée des 60 chasseurs Sabre à réaction et de leurs pilotes canadiens, près de Metz, en France, la semaine dernière, "représente une très appréciable contribution à la défense de l'Europe".

C'EST MAINTENANT

le bon temps pour faire

REMODELER

votre vieux manteau de fourrure en une attrayante création de 1953.

Renfrew Furs

156, rue Rideau 2-4207



Un régal de l'heure du thé... CREMES AUX FRUITS P.F.

Peek Frean's

Fruits et riche crème, remplissant un délicieux sandwich sucré.

CONFECTIONNES PAR PEEK FREAN'S

CONFECTIONNEURS DE fameux biscuits

Mr. Peek & Mr. Frean ANGLAIS

576



Maintenant... plus avantageuses que jamais: LES OBLIGATIONS D'ÉPARGNE DU CANADA *

* En vente dans toutes nos succursales, soit au comptant, soit par versements

Voici une nouvelle occasion d'adopter une méthode d'économie qui a démontré ses mérites.

Les obligations d'épargne du Canada n'accusent jamais de moins-value. S'il vous faut— inopinément— du comptant, vous pouvez, en tout temps et à n'importe quelle banque au Canada, toucher la valeur nominale intégrale de votre titre, plus l'intérêt couru.

Vous pouvez, bien entendu, les acheter comptant, mais, si vous le préférez, la Banque Royale fera les arrangements nécessaires pour que vous vous acquittiez par mensualités. Rien n'est plus simple. Formules et renseignements complets à toutes nos succursales.

LA BANQUE ROYALE DU CANADA

9 SUCCURSALES A OTTAWA ET HULL

VOUS POUVEZ PREVENIR

DIPHTERIE — COQUELUCHE PETITE VEROLE

Faites immuniser DE BONNE HEURE votre enfant

Les bébés héritent d'une certaine immunité qui ne dure que quelques mois. Dans la suite ils sont complètement prédisposés à ces maladies. Le plus haut taux de décès de ces maladies se présente à l'âge tendre. Par conséquent, faites immuniser votre bébé à l'âge de quatre à six mois.

L'IMMUNISATION adéquate préviendra ces maladies. Cela signifie les doses de rappel "Booster" durant la tendre enfance, telles que recommandées par votre médecin ou la clinique.

CONSULTEZ VOTRE MEDECIN DE FAMILLE OU ALLEZ AUX CLINIQUES GRATUITES SUIVANTES:

185, rue George — Lundi et jeudi, à 2 h. 30 p.m.

1137, rue Wellington — Mercredi, à 2 h. 30 p.m.

413, rue Churchill — Jeudi, à 2 h. 30 p.m.

480, rue Somerset ouest — Mardi et vendredi, à 2 h. 30 p.m.

CLINIQUE DU VICTORIAN ORDER, angle MAIN et HAWTHORNE

LES JEUDIS, A 3 HEURES 45 P.M.

Département de santé, ville d'Ottawa



BARGAIN CENTRE

168 RIDEAU ST. (Opposite Larocque's)

M. V. Doré et Me P. Gérin-Lajoie à l'UNESCO, à Paris

Le secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures annonce aujourd'hui la composition de la délégation du Canada à la septième session de la Conférence générale de l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture (UNESCO), qui aura lieu à Paris du 12 novembre au 10 décembre.

Les délégués seront les suivants: Président, M. Victor Doré, ministre du Canada en Suisse et en Autriche; vice-président, M. E. H. Norman, du ministère des Affaires extérieures; délégué (sciences naturelles): M. Garnet E. Page, directeur général de l'Institut de Chimie au Canada; délégué (juridique), Me Paul Gérin-Lajoie; délégué (parlementaire), M. T. A. M. Kirk, député aux Communes; suppléante (au titre de l'éducation): Mlle M. R. Conway, présidente de la Fédération des instituteurs canadiens.

Des conseillers choisis parmi le personnel du ministère des Affaires extérieures seront adjoints à la délégation.

Cornwall, Ont.

Naissances:

CORNWALL, Ont. — (D.N.C.) — M. et Mme Rémi Léger (née Florette Gervais) ont l'honneur de faire part à leurs parents et amis de la naissance de leur fille baptisée sous les prénoms de Marie, Jeannette, Denise. Parrain, M. Raymond Léger; marraine, Jeannette Gervais.

M. et Mme Maurice Bourget (née Hélène Mathieu) sont heureux d'annoncer la naissance de leur fille baptisée sous les prénoms de Marie, Suzanne, Claire. Parrain, M. Jean-Paul Côté; marraine, Mlle Suzanne Mathieu.

M. et Mme Josephat Giroux (née Huguette Pilon) ont le plaisir d'annoncer la naissance de leur fils baptisé sous les prénoms de Joseph, Jean-Paul. Parrain, M. Paul Pilon; marraine, Mlle Germaine Pilon.

M. et Mme Arthur Mondoux (née Gilberte Chrétien) ont l'honneur de faire part à leurs parents et amis de la naissance de leur fille baptisée sous les prénoms de Marie, Adelina, Micheline. Parrain, M. Arthur Gauthier; marraine, Mlle Adelina Mondoux.

Mariage

Le lundi 13 octobre, à 9 heures du matin avait lieu en l'église Nativité-de-la-B.-V.-M. le mariage de M. Francis Ryan, fils de M. et Mme John Ryan et de Mlle Pauline Charlebois, fille de M. et Mme Olivier Charlebois. Le R.P. Breton, vicaire de cette paroisse, leur a donné la bénédiction nuptiale.

Va-et-vient:

M. le notaire Gérard Vermette et son épouse, de Saint-Janvier, Terrebonne, rendaient visite à M. et Mme Aldoria Martineau, en fin de semaine.

M. l'abbé Lionel Bourque est de retour d'un voyage à Fall River, Mass.

Mlle Théodora Secours est de retour d'un voyage à Verdun, Qué., où elle a visité sa soeur et son beau-frère, M. et Mme Rock Proulx.

M. et Mme Rock Proulx et leur fille, Anne-Marie, rendaient visite à M. et Mme Aimé Secours de Cornwall, lundi dernier.

M. et Mme Paul-Emile Gagné, de Montréal, étaient les invités de M. et Mme Alfred Gagné, récemment.

M. et Mme Jacques Farrell, leur fils, Robert, et M. Gilles Lalonde sont de retour d'un voyage à Bourget, Ont, où ils étaient les invités de M. et Mme Albert Lalonde. Ils ont aussi visité M. et Mme Alexis Farrell, à Pendleton, Ont.

M. et Mme Fernand Laclair sont de retour d'un voyage à Wendover, Ont.

Mlles Atala et Estelle Gibeault, de Moose-Creek, rendaient visite à M. et Mme Fernand Papineau, dimanche dernier.

M. et Mme Donat Martin sont de retour d'un voyage à Montréal, en fin de semaine.

Funérailles

M. Onésime Martel

PAPINEAUVILLE Qué. (D.N.C.) — Les funérailles de M. Onésime Martel, de Papineauville, décédé le jeudi 9 octobre après une longue maladie, ont eu lieu le lundi 13 octobre en l'église paroissiale. Le défunt était âgé de 43 ans et 10 mois.

Né à Papineauville le 28 décembre 1909, il était le fils de feu M. Godefroi Martel et d'Adrienne Rose, qui lui survit. Il laisse dans le deuil, outre sa mère, trois frères: Jean-Eugène, de Papineauville; Ménésite, de Papineauville; Antonio, de Shawmere, Ont.

Le cortège funèbre quitta la demeure du défunt, à 9h.45, pour un service en l'église paroissiale, à 10 heures. L'inhumation se fit au cimetière paroissial. La direction des funérailles était confiée à la maison Emile Brazeau, de Papineauville.

Les porteurs étaient MM. Achille Lavigne, Tony Bélanger, Hector Legault, Antonio Saint-Pierre, Léon Landry et Fred Saint-Denis.

Réunion régionale de la Légion canadiene à Rouyn, le 18 octobre

ROUYN, Qué. — (D.N.C.) — Les membres de la Légion Canadienne doivent tenir une grande assemblée régional, à Rouyn, le samedi 18 octobre à l'occasion de la visite du commandant régional, M. A.-G. Munich, et de M. Keith Whoolley, secrétaire provincial. Tous deux feront une tournée dans l'ouest québecois du 11 au 18 octobre. Ils séjourneront à Rouyn les 17 et 18.

La réunion de samedi comprend un dîner et il y aura des délégués de Val-d'Or, Malartic, Amos, Normétal, Duparquet et Rouyn-Noranda. On y discutera de nombreuses questions concernant les vétérans.

Ce sera la première visite du commandant Munich depuis son élection à ce poste lors du dernier congrès provincial l'an dernier. Pour sa part, le secrétaire Whoolley a souvent rencontré les Légionnaires de l'ouest québecois.

Le tour du monde en 1 minute

VIENNE (A.F.P.) — Plusieurs milliers d'étudiants viennois ont bloqué et désorganisé pendant plusieurs heures le trafic dans le centre de la capitale en s'asseyant sur la chaussée.

Cette manifestation avait pour but de protester contre l'augmentation de plus de 400 pour 100 des droits universitaires.

* * *

PERTH, Australie (A.F.P.) — Le professeur William E. Gye, un des principaux spécialistes mondiaux dans les recherches des origines du cancer, est décédé hier à Perth, à l'âge de 68 ans.

Le professeur Gye et sa femme, professeur Ida Mann, poursuivaient depuis 1949 leurs travaux à Perth où ils étaient venus s'établir.

* * *

PARIS (A.F.P.) — Le premier congrès international d'angéiologie et d'histopathologie (étude des vaisseaux sanguins) auquel participent des chirurgiens, des médecins, des physiologues et des dermatologues d'une douzaine de pays, s'est ouvert hier à Paris.

Pendant les trois jours que dureront leurs travaux, les congressistes entendront une cinquantaine de rapports sur la physiologie et la pathologie des capillaires.

* * *

UTRECHT, Pays-Bas (P.A.) — Le premier ministre d'Irlande, M. Eamon de Valera, a célébré son 70e anniversaire de naissance à Utrecht, hier, à la clinique oculiste où il a subi trois interventions chirurgicales depuis le 19 août.

Une messe a été célébrée dans des églises catholiques de la Haye à l'intention de M. de Valera, dont la vue faiblit depuis quelques années.

* * *

LA HAYE (A.F.P.) — La reine Juliana et le prince Bernhard des Pays-Bas se rendront le 17 octobre à Paris. Le couple royal sera l'hôte pendant son séjour en France, dont le caractère est strictement privé, du président et de Madame Auriol.

* * *

TOKIO (A.F.P.) — La mise au point récente au Japon du premier synchrotron électronique destiné à aider les savants japonais dans leurs recherches nucléaires a été révélée hier.

Ce synchrotron se trouve à l'université Tohoku à Sendai à l'est du Japon.



pour l'amour de vos mains
employez de DOUX... DOUX VEL

Vel garde vos mains douces et belles parce qu'il ne contient pas de produits chimiques trop forts pour leur épiderme délicat. Vel donne une mousse douce, riche... Vel est épatant pour laver la vaisselle, les nylons et les fines lingeries!



VEL détroit la graisse en un clin d'oeil! Trempez la vaisselle... elle est nette! La verrerie aussi étincelle... avec VEL

DOUX... DOUX... VEL NE CONTIENT PAS DE PRODUITS CHIMIQUES FORTS



CHEMISES DE QUALITE

1.99

SPECIAL! de broadcloth de coton sanforisé, avec collet "trubenizé" à même. Pointures 14 à 17. Blanches et de couleurs. Une aubaine d'Anniversaire!

SPECIAL!



57c chacune

2 pour 1.00

Une occasion par excellence! Cravates panneaux de tissus à cravates en vogue: satin rayonne, foulards, "dobbies". Bouts renforcés. Doublure ne se froissant pas.

AUBAINES POUR TOUT-PETITS

Tailles 2 à 6

SALOPETTES

1.57

Spécial!

Salopettes de velours cordé dans le genre pour garçonnets et fillettes. Dos élastique pour meilleur ajustement. Vin, vert, rouge, brun, bleu.

PULLOVERS

Spécial

67c

Tailles 2 à 6. Encolure ronde, genre à manches longues. Tissé de coton. Attrayants dessins rayés.

ALCALISE-SOULAGE la CONSTIPATION
PRENEZ DU LAIT DE MAGNÉSIE PHILLIPS'
CE SOIR
RÉVEILLEZ-VOUS PLEIN D'ENTRAIN!

EPARGNEZ sur des FOURRURES de l'atelier à la porteuse chez

LES FOURRURES ONT EDIFIE CETTE MAISON
Dworkin Furs
256 RUE RIDEAU Reg'd
EPARGNES DE L'ATELIER A LA PORTEUSE

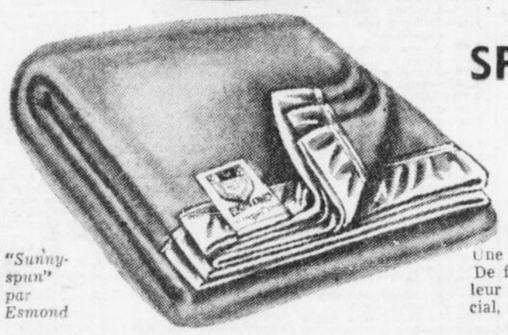
A l'occasion de notre 21ième Anniversaire

NOUS CELEBRONS AVEC DES SUPER-SPECIAUX POUR LES ECONOMES

PROFITEZ DE NOS valeurs spéciales durant notre GRANDE VENTE anniversaire

C'est notre 21e Anniversaire, et toute notre organisation s'est préparée durant des mois pour célébrer cette occasion avec d'alléchantes occasions d'Anniversaire. Par conséquent, venez demain et apportez un grand sac d'emplettes pour transporter les "AUBAINES"!

LA VENTE COMMENCERA DEMAIN à 9 h. 15



"Sunny-spun" par Esmond

SPECIAL! 4.49

2 grandeurs: 60 par 80 po. — 72 par 84 po. Teintes unies et blanc avec rayures en bordure. Jolie bordure de satin rayonne.

Une aubaine d'Anniversaire qui vous épargnera de l'argent! De fibre de coton suivant procédé, réputées pour leur confort, leur légèreté, leur durabilité. (Sous-types). A notre prix spécial, vous aurez profit à acheter ces couvertures à la paire!



LAINE A TRICOTER

Spécial! Laine à tricoter, laine et nylon de 3 brins. A l'épreuve des mites et résistant au refoulement, teintes pâles, vives et foncées. Pelote d'une once 2 pour 45c

ZELLER'S

RECONNU POUR SES VALEURS



Nylons — 77c

"Presque un cadeau!"

SPECIAL! Nylons denier 30, en nouvelles teintes automnales. Vous en voudrez plusieurs paires, parce que des bas nylon comme ceux-ci sont "presque un cadeau" à ce prix. (Sous-types, mais vous ne sauriez les différencier.)

TEINTES EN VOGUE, QUALITE RECOMMANDABLE

Aubaines du 21e anniversaire à 21c

ARTICLES DOMESTIQUES ET MENUS ARTICLES

"FRIDGE PACK" EN PLASTIQUE. Un commode contenant d'aliments, 4 par 4 po.

OEUFRIER EN PLASTIQUE, contenant 12 oeufs en toute sécurité.

BEURRIER DE PLASTIQUE.

VAPORISATEUR A VETEMENTS, "Lustrex" de plastique.

BOITE A SANDWICHES, en plastique.

PRESSE-ORANGES, CITRONS, en plastique.

VERRERIE — Plat à céleri, plat à relish, plat à fruits, contenant à jus.

VERRERIE — Cendrier, plateau à bonbons, pot à lait.

OUVRE-BOITE "MIRACLE" — acier nickelé.

CASSEROLE A GATEAU A LA GELEE.

EPINGLES POUR CHEVEUX COURTS — bigoudis.

BROSSE A ONGLE — en plastique.

PENCILETTE — populaire genre à bille.

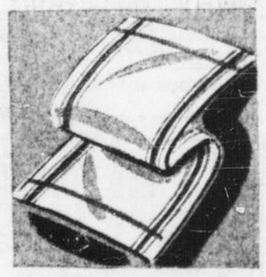
AUBAINES POUR GENS ECONOMES

Rideaux panneaux

1.77 chacun

Spécial! Rideaux panneaux de rayonne mouchetée lavable entièrement blancs; et des dessins blancs sur rose, bleu, Nil. 40 x 81 po. Vous serez enchanté de cet achat qui enjolivera l'apparence de vos fenêtres.





Serviettes à thé de toile

29c

Spécial! Dimensions d'environ 20 po x 32 po. Blanches avec bordures rouges, bleues, dorées et vertes. Les ménagères avisées en achèteront à la demi-douzaine; c'est une bonne valeur!

CHICS "AUBAINES d'ANNIVERSAIRE"

ROBES — 3.47

Tailles 12 à 20 *Tailles 14½ à 24½* *Tailles 46 à 52*

Nous avons rarement vu une aussi grande variété de tailles — Rarement aussi avons-nous offert si belle qualité à si bas prix pour vous. Venez voir ces captivantes robes. Remarquez la confection impeccable. Quelques-unes sont finies avec la réputée glissière "Snag Pruf". Il vaudra la peine de venir de bonne heure demain.



SPECIAL 2.44

CARDIGANS DE LAINE. Tailles 8 à 14 — dans le modèle illustré. Si attrayants et pratiques pour la jeune écolière! Cotés à un prix d'épargnes pour le jour d'Anniversaire.





Vêtements chauds pour la nuit

SPECIAL — ROBES DE NUIT EN FLANELLETTE POUR DAMES — manches longues. Blanc et teintes pastelles. Tailles petites, moyennes et fortes 1.54

SPECIAL — PYJAMAS DE FLANELLETTE POUR DAMES — genre 2 pièces. Tailles petites, moyennes et fortes. Teintes: rose, maïs, bleu pastel, avec garniture fleuries 1.99

Spécial! SACS A MAIN

1.88

Une "aubaine" tout à fait spéciale pour une occasion spéciale. Chic sacs à main du genre blague, boîte ou d'apparat. Choix de veau plastique, plastique grené alligator, suédine. Noir et couleurs.



Heures du magasin 9.15 a.m. à 5.45 p.m.

ZELLERS LTD.

"RECONNU POUR SES VALEURS"

Rue Sparks, angle O'Connor — 5-5121

Les spectacles

"LA BEAUTE DU DIABLE" ET "CASQUE D'OR" EN AMERIQUE

Deux films français font, en ce moment, une belle carrière sur les écrans américains.

Le premier, "La Beauté du Diable", de René Clair et Salacrou vient d'être projeté à New-York en version originale avec sous-titres anglais. "C'est une vieille histoire présentée avec vigueur et jouée par une équipe d'excellents professionnels" écrit le chroniqueur du **New York Times.**

On sait que "La beauté du Diable" est une transcription moderne de la légende de Faust; l'action a pour cadre une principauté mythique de l'Europe du XIXème siècle, dont le metteur en scène a reconstitué les châteaux, les tours et l'atmosphère. Michel Simon y tient tour à tour le rôle du professeur Faust et de Mephisto, tandis que Gérard Philipe joue Faust rendu à la jeunesse et à la beauté.

Le critique rend hommage à ces deux interprètes. Il voit en Michel Simon "l'Acteur par excellence", qui peut être à la fois un démon effrayant et sacrilège, et, s'il le veut, un "bon diable". Il est aussi bien un Méphisto barbu, parfois vainqueur, parfois joué, parfois terrible, qu'un Faust sénile, rond-de-cuir pompeux et à l'esprit confus, s'accrochant au peu de temps qui lui reste pour terminer ses recherches.

Gérard Philipe, dit encore le **New York Times,** donne au personnage de Faust rajeuni une note réfléchie, tendre, et parfois joyeuse.

René Clair, ajoute le critique, n'a évidemment pas prétendu inventer un nouveau thème, mais, comme ses prédécesseurs illustres, il a voulu évoquer la lutte gigantesque que se livrent le bien et le mal, l'homme et le diable. En rajeunissant le sujet, il a fait illusion à la puissance atomique et aux possibilités d'auto-destruction de l'humanité.

"Casque d'Or" que les salles américaines projettent également cette semaine, a de moindres prétentions philosophiques. Rappelons qu'il relate un "drame du milieu" du début de ce siècle, drame de l'amour et de la vengeance où Simone Signoret, Serge Reggiani et Claude Dauphin assument les rôles principaux sous la direction de Jacques Becker.

Le critique du **New York Times** remarque que l'atmosphère d'élection de ce metteur en scène reste celle qui se dégage des scènes de la rue, des petits bistrots enfumés, des sordides chambres d'hôtel. La "voluptueuse" Simone Signoret, ajoute-t-il, y trouve un rôle à sa mesure.

Mais le film, termine le critique, trop psychologique pour être simplement humain, est plus souvent intéressant que prenant, étant plutôt l'image de la vie que la vie elle-même.

TEINTURE

PARKER, LA MAISON QUI TEINT — Cette maison, fondée en 1876 — est la plus moderne et la mieux équipée d'Ottawa. On accorde la plus grande attention nécessaire à chaque travail en teinture pour obtenir les meilleurs résultats possibles. **LE SERVICE DE TEINTURE PARKER** comprend les robes, les manteaux, les vêtements pour enfants, les vêtements sport, la lingerie pour la maison y compris les tapis, les draperies, les portières de velours, les couvertures de lit, les housses, etc.

C'EST MAINTENANT UN BON TEMPS POUR FAIRE TEINDRE VOTRE MANTEAU D'AUTOMNE

La spécialité de nos teinturiers TOUTE COUVERTURE DE CHENILLE PARFAITEMENT TEINTE

Rég. $4.00 — Cette semaine seulement $2.75
La paire, même couleur $4.75

Cueillette et livraison par toute la ville, Hull et les banlieues.

2-1751

Parker's LIMITED CLEANERS & DYERS EST. 1870

SOURDS A PRIX REDUIT SOURDS

• BATTERIES
• ACCESSOIRES

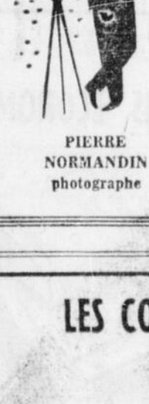
POUR TOUTES LES MARQUES D'APPAREILS

S'adresser à

L. LACHANCE

113, rue Clarence. Tél: 2-5309

POUR VOS PHOTOS



de
• MARIAGE
• GROUPE
ou
• COMMERCIALES

Consultez le SERVICE DE PHOTOGRAPHIE

Le Droit

368, rue Dalhousie, Ottawa

PIERRE NORMANDIN photographe

3-4061 Bureau | 6-2646 Résidence

LES CONCERTS TREMBLAY

Le contrôle ouvre DEMAIN MATIN — 11 HEURES AU CAPITOL pour la livraison des ABONNEMENTS seulement

(La vente pour Jean-Louis Barrault aura lieu plus tard)

AVIS IMPORTANT: — Les Abonnements NON-SOLDES doivent être réclamés au plus tard LUNDI, 6 hres p.m., faute de quoi ils seront revendus à ceux qui n'ont pas pu en avoir.

Les Billets des Abonnements SOLDES en entier seront envoyés par la poste. Ne pas s'alarmer s'il y a un léger retard.

Concert d'ouverture le MERC. 22 oct.

L'ORCHESTRE BOYD NEEL de Londres

TEL.: (aux jours et heures de contrôle seulement) 2-2800

C-K-C-H

TOUS LES VENDREDIS

à 8 h. 30 p.m.

CARNAVAL

1952

Radio-Cinéma-Musique

Sugar Ray à l'écran



Le producer Abner Greshler annonce qu'il tournera l'année prochaine un film sur la vie du boxeur américain Sugar Ray Robinson dans lequel Robinson jouera son propre rôle.

Cinéma de Paris 'Traffic de Femmes'

GENRE: Drame Social

AUTEUR: D'après "Prison de Femmes" de F. Carco et R. Richebé.

REALISATEUR: S. A. G. Swenson.

INTERPRETES: Iva Kvinnor, Eva Dahlbecq, C. Ossbhar et G. Rydeberg.

DUREE: 86 minutes.

MORALE: Ensemble satisfaisant, inoffensif pour public habitué au Cinéma (2) CONVENABLE.

SCENARIO: Ses parents adoptifs voulant la contraindre à la prostitution, la jeune Cécilia les vole. Condamnée à un an de prison, elle se lie d'amitié avec une jeune récidiviste, Sonia. Après sa libération, elle parvient à trouver un travail honnête. Elle rencontre le riche industriel Henri Alling, l'aime et l'épouse. Mais Pierre, ami de Sonia, veut à la fois la faire chanter et la séduire. Folle de jalousie, Sonia tire sur Cécilia, la blessant grièvement. D'abord choqué des relations que sa femme avait avec la pègre, Henri, après le récit que lui fait le romancier Martin, comprend que Cécilia est surtout une victime et lui pardonne.

EXPLOITATION: Sans modifier beaucoup le scénario, les Suédois ont traité ce sujet avec leur tempérament propre. L'histoire écrite par Françis Carco, d'une jeune fille pure dont toute la vie est consacrée à échapper à un milieu malsain sans y parvenir complètement est toujours émouvante, particulièrement pour le public féminin. Cette histoire réaliste, illustrée, de situations dramatiques et osées trouvera un bon acceuil auprès du public.

SLOGAN PUBLICITAIRE: Le drame d'une femme qui ne peut échapper à un passé de misère.

REALISATION: L'histoire de Françis Carco a été assez peu modifiée, la technique et la mise en scène, de bonne qualité, soutiennent parfaitement cette action estompant l'aspect mélodramatique du sujet. Nombreux décors variés: appartements luxueux, cabarets, bouge, prison, navire, chambre d'hôtel, hôpital, etc. Les scènes de prison laissent une très bonne impression d'étouffement et de tristesse; l'image finale, Sonia entrant en hurlant dans cette géôle dont elle ne sortira plus, est saisissante.

INTERPRETATION: Tous les acteurs jouent en typant fortement leurs personnages. On retiendra surtout le visage et les expressions des interprètes de Cécilia et Sonia.

Cinéma

AUTO-SKY — "T-Men" (1) et "Come on George" (7). 2 rep. en soirée.

CAPITOL — "Because You're Mine" (1) 12.38-2.51-5.04-7.17-9.30.

CARTIER — "The Atomic City" (1) 12.30-3.00-5.30. "Harem Girl" (1) 1.40-4.30-7.20-10.10.

CENTRE — "Bonzo goes to College" (1) 2.05-4.45-7.25-10.05. "Music in the Moonlight" (1) 12.55-3.55-6.15-8.55.

CENTURY — "Carbine Williams" (7) 2.30-5.42-8.54. "Purple Heart Diary" (1) 1.00-4.12-7.18-10.30.

CINEMA DE PARIS — "Trafic de femmes" (2) 1.35-5.01-8.27. "La cité de la peur" (2) 3.09-6.35.

DRIVE-IN — "Red Hot and Blue" (1) et "Salty O'Rourke" (2). 2 rep.

EASTVIEW — "Secret of Convict Lake" (2) 6.45-9.43. "Gambling House (7) 8.08. Der. rep. 8.08.

ELGIN (LITTLE) — "Red Shoes" (2) 1.45-4.25-6.55-9.25.

ELGIN (MAIN) — "The Quiet Man" (2) 12.15-2.35-4.55-7.20-9.45. D. s.: 9.30.

ELMDALE — "Lovely to Look At" (7) et "Savage Drums" (7).

FRANÇAIS — "L'Ange qu'on m'a donné" (1) 2.45-6.10-9.40. "L'inconnu d'un soir" (2) 1.15-4.40-8.10. Der. rep. 8.10.

GLEBE — "The African Queen" (1) 2.30-6.00-9.30. "An American in Paris" (1) 1.15-4.15-7.55.

IMPERIAL — "Montana Territory" (1) 1.00-3.25-5.50-8.15-10.50. "The Rose Bowl Story" (1) 2.15-4.35-7.00-9.40.

LAURIER — "Dangereuse aventure" (3) 1.20-4.50-8.20. "Héros dans l'ombre" (1) 2.45-6.15-9.45.

LINDEN — "Coming around the Mountain" (1) 1.40-5.00-8.35. "Flying Leather Necks" (1) 3.00-6.20-9.45.

MAYFAIR — "With a Song in My Heart" (1) 2.10-5.45-9.25. "The Barefoot Mailman" (7) 4.20-8.00.

MONTCALM — "Elopement" (1) 6.23-9.45. "Japanese War Bride" (1) 8.07. Der. rep. 8.07.

NELSON — "High Noon" (2) et "Story of Robin Hood" (1).

ODEON — "Son of Ali Baba" (7) 1.00-3.15-5.30-7.45-10.00.

REGENT — "Story of Will Rogers" (1) 12.11-2.31-4.51-7.11-9.31.

REXY — "An American in Paris" (1) 1.55-7.00-9.39. "Nature's Half Acre" (1) 1.00-3.49-9.09.

RIALTO — "On the Riviera" (1) 1.30-4.15-7.00-9.45. "Missing Women" (7) 3.10-5.50-8.40.

RIDEAU — "Montana Territory" (1) 1.00-3.30-5.55-8.20-10.50. "The Rose Bowl Story" (1) 2.10-4.40-7.00-9.30.

SOMERSET — "Skirts Ahoy" (1) 1.00-3.15-5.25-9.40. "Straight, Place and Show" (1) 2.00-5.10-8.25.

STAR-TOP — "Father's Little Dividend" (1) et "Devil Ship" (7). Continuel a. p. de 7.30.

STRAND — "Buffalo Bill" (1) et "Jiggs and Maggie in Society" (1).

WESTBORO — "Detective Story" (7) 7.11-9.31. Walcott vs Marciano 6.50-9.10.

Réunion mercredi du Conseil français du film d'Ottawa

Le Conseil français du film d'Ottawa tiendra sa réunion régulière à 8 heures du soir le mercredi 15 octobre, au Centre Catholique 1, rue Stewart, chambre 222 (deuxième étage).

Les réalisations suivantes de l'Office National du Film seront au programme:

Pénitencier—Les conditions de vie et le traitement des prisonniers dans une institution pénitentiaire canadienne.

De l'eau pour les prairies—De la nécessité de conserver les sources d'eau du versant oriental des Rocheuses pour l'irrigation des plaines de l'Ouest, et des moyens employés à cette fin.

Sur le pont d'Avignon—Chanson de folklore mimée par des marionnettes et interprétée par le trio lyrique.

L'homme dans la tour—Le carillonneur de la Tour de la Paix à Ottawa.

Le grande maison—La vie et les coutumes religieuses de la tribu de la Grande Maison. Indiens iroquois qui conservent les croyances de leurs ancêtres. Le film décrit la vie rurale des Grande Maison et leurs danses religieuses, ainsi que la communion avec la nature qui caractérise leur foi.

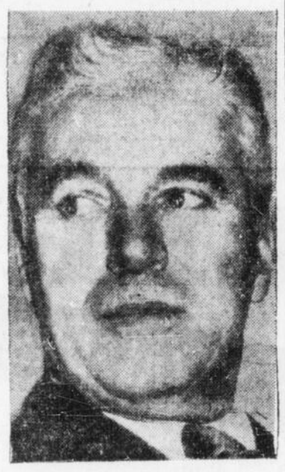
La vie mystérieuse du saumon—Dans leur migration mystérieuse, les saumons du Pacifique, à la recherche d'un lieu propice à la fraie, remontent les gorges, profondes du fleuves Fraser en si grand nombre qu'ils rougissent les hauts-fonds.

Destination Gaspésie—De jeunes cyclistes américains font le tour de la Gaspésie. Voyage qui ne coûte pas cher et qui vaut des millions en agrément et en pittoresque.

Notre première réunion fut un véritable succès grâce à l'encouragement que l'on a bien voulu nous témoigner en y venant nombreux. Si vous n'avez pas été choisi délégué de votre association au conseil, cette année, auriez-vous l'obligeance de nous en aviser le plus tôt possible. Serait-ce trop vous demander d'insister auprès de votre association pour qu'elle nous fasse parvenir dès maintenant les noms des nouveaux délégués? Et votre contribution? Merci!

On se procure les films au programme en appelant: Madeleine Rochon, téléphone: 5-6751 local 252.

Le Conseil Français du Film



DIFFICULTES ?

INDIANAPOLIS. — (A.F.P.) — Le Comité exécutif de l'American Legion réunit à Indianapolis a demandé aujourd'hui aux compagnies de cinéma des Etats-Unis de ne pas présenter le nouveau film de Charlie Chaplin, "Les Feux de la Rampe", jusqu'à ce que le ministère de la justice ait décidé si M. Chaplin pouvait être réadmis sur le territoire américain.

Cote morale du cinéma

Les chiffres 1, 2, 2R, 3, 4 classent de façon suivante:

1 Ne semble offrir aucun danger pour le public en général.
2 Ne convient qu'aux personnes adultes formées.
3 A déconseiller, parce que dangereux.
4 A proscrire, absolument à rejeter par tous.
2R Film qui présente quelque danger.
? Film dont nous n'avons pas encore la cotation.
☆ Film recommandé pour sa valeur artistique.

Théâtre

A L'ACADEMIE DE-LA-SALLE, le C. R. T. de mardi à samedi, tous les soirs, 8.30. Matinée samedi, 2.30. Pas de représentations lundi. A l'affiche: Happiest Days of your Life.

LINDEN

"COMIN' ROUND THE MOUNTAIN"

Bud Abbott — Lou Costello

"FLYING LEATHERNECKS"

couleurs

John Wayne — Robert Ryan

LAURIER HULL

A L'AFFICHE

Montré pour la première fois en français à Hull-Ottawa

"LA DANGEREUSE AVENTURE"

avec Claudette Colbert

AUSSI

"LES HEROS DANS L'OMBRE"

avec Alan Ladd

PROGRAMME DES EMISSIONS

N. D. L. R. — Les postes émetteurs de radio dont l'indicatif figure ci-dessous arrêtent eux-mêmes le programme-horaire de leurs émissions; aussi ne sommes-nous pas responsables des erreurs qui, par occasion, pourraient s'y glisser.

CE SOIR

CKCH-OTTAWA-HULL
970 Kilocycles

6.00—Menu musical
6.15—Informations
6.20—Menu musical
6.45—Menu musical
7.00—Un homme et son péché
7.15—L'album de la chansonnette
7.30—Tambour battant
7.45—Nouvelles et revue sportive
8.00—Chefs-d'oeuvre de la musique française
8.30—Deux pianos
9.00—"Radio-Carabin"
9.30—Un air dans un décor
10.00—Informations
10.15—Moment musical
11.00—Bonsoir les sportifs (Z. Lesperance)
11.19—Bonsoir les sportifs (G. Renaud)
11.15—Paris-New-York
12.00—Minuit
12.15—FIN DES EMISSIONS

CKOY-OTTAWA
1310 kilocycles

6.00—Informations
6.05—Tous les sports
6.10—Make Believe Ballroom
6.55—Informations
7.00—Beulah
7.15—Jack Smith
7.30—Club 15
7.45—Music for P.M.
8.30—Great Gildersleeve
9.00—It happened here.
9.15—Down Dairy Lane
9.30—Take it from here
10.00—Stars of the Night
10.30—Orchestre de danse
11.00—Informations — Tous les sports
11.15—Whirling with Sterling
12.00—Informations
12.05—Say it with music
FIN DES EMISSIONS

CFRA-OTTAWA
560 Kilocycles

6.00—Tous les sports
6.15—Lew Parker
6.20—Rainbow Ballroom
6.30—Informations
6.35—Rainbow Ballroom
7.00—Informations
7.10—Campbell McDonald Reports
7.15—Personality Time
7.30—Cisco Kid
8.00—With a song in my heart
8.30—Hollywood Open House
9.00—Informations
9.05—Rideau Capers
9.15—Capital Bandstand
9.30—Maisie Gainsborough
10.00—Ten O'Clock scoreboard
10.30—Red Feather Disc Jockey
10.55—Strange adventure
11.00—Informations
11.15—Tous les sports
11.20—Dance date
12.00—Informations
12.05—Dance date
12.30—FIN DES EMISSIONS

CBO-OTTAWA
910 Kilocycles

6.00—Programme des émissions
6.15—Informations
6.30—Rawhide
7.00—Information
7.15—Intro à CBC Wed. Night
7.30—"Il Trovatore"
10.00—Actualités nationales
10.15—Recital clavecin
10.30—America and the world today
11.00—Musique
12.00—Informations

CBF-MONTREAL
690 Kilocycles

6.00—Informations
6.10—Chronique sportive
6.15—Météo
6.30—Dans la coulisse
6.45—Studio
7.00—Un homme et son péché
7.15—Métropole
7.30—Tambour battant
7.45—Revue de l'actualité
8.00—Ceux qu'on...
8.30—Deux pianos
9.00—"Radio-Carabin"
9.30—Un air dans un décor
10.00—Radio-journal
10.15—Enquête sur le théâtre
10.30—Récital d'orgue
11.00—Adagio
11.30—La fin du jour
11.57—Radio-journal
12.00—FIN DES EMISSIONS

JEUDI

CKCH-OTTAWA-HULL
970 Kilocycles

6.30—Radio Sacré-Coeur
6.45—Réveil au chant du coq
7.15—Informations
7.20—Gaietés matinales
7.30—Reveil au chant du coq
7.45—Bulletin du voyageur
8.00—Informations et météo
8.10—Chronique sportive
8.15—Elévations matutinales
8.30—Bal-chansonnettes
9.00—Informations
9.05—Bal-chansonnettes (suite)
9.55—Informations
10.00—Concert léger
10.30—Entre nous, mesdames
10.45—Je vous ai tant aimé
11.00—Francine Louvain
11.15—Répertoire canadien
11.30—L'album de la chansonette
11.45—Cavalcade musicale
12.00—Informations
12.05—Café-concert
12.30—Réveil rural
1.00—Mélodies populaires
1.15—Informations
1.25—Heure du dessert
1.30—Tante Lucie
1.45—Le quart d'heure de détente
2.00—Récital
2.15—Maman Jeanne
2.30—L'ardent voyage
2.45—Lettre à une canadienne
3.00—A vos disques et périls
3.55—Nouvelles
4.00—Récital
4.15—Nécrologie
4.30—Rythmes et chansons
5.00—On chante dans mon quartier
5.30—Trouvez mon nom
5.45—Variétés

CKOY-OTTAWA
1310 Kilocycles

7.00—News
7.05—Breakfast with Brady
7.30—News
7.35—Breakfast with Brady
7.45—7.45 Special
8.00—News
8.10—Sports
8.15—Breakfast with Brady
8.30—Weather Strip
8.35—Breakfast with Brady
9.00—News
9.05—Peggy Brooks
9.10—All Time Hit Parade
10.00—News
10.05—Make Believe Ballroom
10.45—Bod's scrapbook
11.00—News
11.05—Make Believe Ballroom m in News
11.30—The Little Show
11.45—Who Am I?
12.00—News
12.05—Music Box
12.30—Around the World
12.15—Pick the Hits
12.40—Sports
12.45—Peggy Brooks
1.00—News
1.05—Barry & Betty
1.20—Tops in Pops
1.55—News
2.00—Double or Nothing
2.30—Front & Centre
2.35—Jay and Ginger
3.00—News
3.05—Jay and Ginger
3.30—Charles Antell
3.45—CKOY Patry Line
4.00—News
4.05—Tea with Tex
4.30—Words, Music and Rhythm
5.00—News
5.05—Studio Party
5.30—Make Believe Ballroom

CFRA-OTTAWA
560 Kilocycles

5.30—Rural Route 560
5.30—Les Lye Show
7.00—Informations
7.05—Les Lye Show
7.20—Les Lee Show
7.30—Informations
7.35—Weathervane
7.40—Les Lye Show
8.00—Informations
8.05—Sportsrell
8.10—Les Lye Show
8.30—Informations
8.35—Barry and Betty
8.45—Les Lye Show
9.00—Informations
9.05—Casino
9.45—George Murray
10.00—Informations
10.05—Birthday Party
10.15—Sweepatakes
10.30—Helen Trent
10.45—Our gal Sunday
11.00—Informations
11.05—Rainbow Ballroom
11.55—Informations
12.00—Riders of the Purple Sage
12.15—Farmer's Notebook
12.30—Informations
12.35—Spade Cooley
12.45—Date With Dinah
1.00—Informations
1.10—The Quiet Time
2.00—Informations
2.05—Gospel Singer
2.55—Actualités
3.00—Anything goes
3.55—Informations
4.00—Young Widder Brown
4.15—Second Spring
4.30—Conlon's Corner
4.45—Bing and Bob
5.00—Space cadet
5.30—Rainbow Ballroom

CBO-OTTAWA
910 Kilocycles

7.00—Wake Up to Music-Loc.
7.30—Informations
7.35—Wake Up to Music-Loc.
7.55—Melody Highlights.
8.00—Informations — Tous les sports
8.15—Devotional Period
8.30—Musical March Past
8.55—Informations
9.00—Information
9.05—Programme musical
9.15—Breakfast Club
9.45—Ontario School Broadcast
10.15—Kindergarten of the air
10.30—Allison Grant
10.35—Maud Ferguson
10.45—Sweet Hour of Prayer
11.00—Road of Life.
11.15—Big Sister.
11.30—Front Page Farrell
11.45—Laura Lid
12.00—Informations
12.15—Aunt Lucy
12.30—Ont. Farm Bdcst.
12.59—Signal Signal-horaire
1.00—Informations — Météo
1.15—The Happy Gang
1.45—Guestin' With Kesten
1.45—Down Dairy Lane
2.00—Brave voyage
2.15—T/Can. Matinée
3.00—Life Can Be Beautiful
3.15—Ma Perkins
3.40—Pepper Young's Fam.
3.45—Right to Happiness.
4.00—Encores
4.30—Reminiscing in Tempo
5.00—Piano Contrasts
5.15—Accent on Variety
5.30—Pat McShanty Meets the Pirates
5.45—Western Fiée

CBF-MONTREAL
690 Kilocycles

7.00—Informations
7.05—L'opéra de quat'sous
7.30—Informations
7.55—Musique choisie
8.25—L'opéra de quat'sous
8.00—Informations
8.10—Chronique sportive
8.15—Elevations matutinales
8.30—Rythmes et mélodies
9.00—Informations
9.05—Chansonnettes
9.30—Le comptoir du disque
10.00—Sur nos ondes
10.15—Le cabaret des ondes
10.30—Entre nous, mesdames
10.45—Je vous ai tant aimé
11.00—Francine Louvain
11.15—Chansonnettes
11.30—Les joyeux troubadours
12.00—Jeunesse dorée
12.15—Rue principale.
12.30—Le réveil rural
12.59—Signal-horaire
1.00—Quelles nouvelles?
1.15—Informations
1.25—L'heure du dessert
1.30—Tante Lucie
1.45—Le quart d'heure de détente
2.00—Grande soeur
2.15—Maman Jeanne
2.30—L'ardent voyage
2.45—Lettre à une Canadienne
3.00—Les chefs-d'oeuvre de la musique
4.00—Notre pensée aux malades
4.30—Rythmes et chansons
5.00—X ... chante pour vous
5.15—Cours de la Bourse
5.30—Chansonnettes
5.45—Yvan l'intrépide

2 JOURS — MERCREDI et JEUDI — 2 JOURS

Peut-on s'arracher à l'enfant qu'on aime

Simone SIMON dans

l'ange QU'ON M'A DONNÉ

ARGENTERIE Wm. ROGERS POUR LES DAMES

FRANÇAIS DALHOUSIE STREET-PH. 4-3129

— 2e GROS SUJET —

"L'INCONNU D'UN SOIR"

Avec Claude Dauphin

In Love Again! Sensational Again!

UNIVERSAL INTERNATIONAL presents

SON OF ALI BABA

COLOR BY TECHNICOLOR

Starring TONY CURTIS · PIPER LAURIE

with SUSAN CABOT · WILLIAM REYNOLDS · HUGH O'BRIAN · VICTOR JORY

Directed by KURT NEUMANN • Story and Screenplay by GERALD DRAYSON ADAMS • Produced by LEONARD GOLDSTEIN

MAINTENANT A L'AFFICHE !

ODEON

Mort de Gaston Baty

PARIS, (A.F.P.) — Le célèbre metteur en scène Gaston Baty est décédé ce soir, à l'âge de 67 ans, des suites d'une congestion cérébrale, dans sa propriété de Pelussin (Loire).

Ancien directeur du théâtre Montparnasse, Gaston Baty complétait le fameux cartel qui réunissait Louis Jouvet, Pitoef et Charles Dullin. Il avait créé, l'an dernier, le centre dramatique du sud-est.

Gaston Baty, qui vient de mourir à Pelussin (Loire), était né dans cette dernière ville le 26 mai 1885.

En 1919, il débute comme metteur en scène au cirque d'hiver après avoir fait des études de lettres à la faculté de Lyon et à l'université de Munich. En 1922, il fonde avec un groupe d'auteurs dramatiques, de comédiens et de décorateurs, la "Compagnie De La Chimière" qui dure un an. Puis il passe au studio des Champs Elysées où il reste jusqu'en 1928. Trois ans auparavant, il avait crée, avec Charles Dullin, Louis Jouvet et Georges Pitoeff, l'Association des Théâtres du cartel".

Gaston Baty s'installe en 1930 au théâtre Montparnasse auquel son sort restera désormais lié. Tout en assurant la direction de cette salle, il devient, en 1936, l'un des metteurs en scène de la Comédie française avec Jacques Copeau, Dullin et Jouvet.

Après la guerre, Gaston Baty se consacre presque exclusivement aux marionnettes. Avec une dizaine de collaborateurs, il règne sur plus de deux cents poupées qui se meuvent dans des décors de style Louis Philippe, époque de prédilection de Gaston Baty. Après une période d'essais, il produit, en 1948, "Les Marionnettes à la française de Gaston Baty".

Auteur de plusieurs adaptations, Gaston Baty a mis en scène de nombreuses pièces classiques et modernes et son nom restera lié à celui d'une pléiade d'écrivains qui tentèrent au lendemain de la première guerre mondiale de former un nouveau répertoire.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". Téléphonez 3-4061.

Enjoy a DRIVE-IN tonight

BRITANNIA

La direction et le personnel désirent remercier les nombreuses personnes qui ont assisté à nos présentations durant l'année.

Surveillez notre ouverture du printemps avec de meilleurs et plus captivants programmes!

Poupore, Qué.

POUPORE, Qué. — (D.N.C.) — M. et Mme Elzéar Lajoie et leur fille, Léona, ont visité des parents à Mont-Laurier, dernièrement.

Mme Stanislas Lajeunesse, était de passage à Buckingham récemment.

Mme Henri Carrière, de Glen-Almond, visitait sa fille, Mme Ovide Morissette il y a quelque temps.

Mme Gérard Faubert a été hospitalisée et a subi une intervention chirurgicale, récemment.

M. et Mme Lucien Saint-Amour, de Notre-Dame-du-Laus, sont, depuis quelque temps, locataire de la propriété de M. Elzéar Lajoie.

M. et Mme Rodolphe David, M. L.-A. David de Val-des-Bois, M. et Mme Benoit Terrier, M. et Mme Rosario Faubert, de Hull, étaient les invités de M. et Mme G. Faubert, dernièrement.

MM. Elzéar et Albert Lajoie travaillent à Val-d'Or.

SOPRANO EXTRAORDINAIRE !

ERNA SACK

ECOLE TECHNIQUE

Jeudi, le 30 oct. — 8 h. 30

Billets: $1.50-$2.00-$2.50-$3.00

Taxe incluse — Commandes postales: Envoyez chèque ainsi qu'une enveloppe affranchie à Cosmos Concerts Co., 326, rue Besserer, Ottawa.

CINEMA PARIS HULL

Matinée — mercredi et jeudi

Merc. à ven. inclusivement

Le fameux livre de FRANCIS CARCO

TRAFIC DE FEMMES

AU MEME PROGRAMME

"LA CITE DE LA PEUR"

Version française

avec Dick Powell et Jane Greer

CARTIER

"ATOMIC CITY"

Michael Moore, Nancy Davis

EN PLUS

"HAREM GIRL"

Joan Davis, Paul Marion

Victimes de la guerre qui ont trouvé l'amour éternel !

AUJOURD'HUI

SEE Japanese War Bride

Starring SHIRLEY YAMAGUCHI DON TAYLOR

ADULT ENTERTAINMENT

Belvedere revient dans son meilleur !

Clifton WEBB in ELOPEMENT

ANNE FRANCIS starring CHARLES BICKFORD WILLIAM LUNDIGAN

Extra!

Dessin animé en couleurs ! "KINGTOT'S TOMB"

Montcalm

Les portes ouvrent à 5 h. 30 tous les jours

MESDAMES ! Bol à soupe "Charmian" 22K CE SOIR

PROGRAMME DOUBLE CE SOIR !

AMDY AUTO-SKY

"T-MEN"

Dennis O'Keefe — Wallace Ford

"COME ON GEORGE"

George Formby

Dessin animé en couleurs

BAR DE RAFRAICHISSEMENTS

ENFANTS EN BAS DE 12 ANS ADMIS GRATUITEMENT

AUTO-SKY DRIVE-IN THEATRE

BASELINE RD.. PRESCOTT Hwy.

ELGIN — Le plus grand triomphe de John Ford "The Quiet Man" John Wayne, Barry Fitzgerald, Maureen O'Hara

LITTLE ELGIN — Moira Shearer dans un triomphe en technicolor. "The Red Shoes" Présenté de nouveau sur demande populaire

NELSON — "HIGH NOON" avec Gary Cooper "STORY OF ROBINHOOD" (en couleur) Richard Todd

THE TAMING OF MONTANA TERRITORY

Technicolor

with LON McCALLISTER WANDA HENDRIX PRESTON FOSTER

THE ROSE BOWL Story

starring MARSHALL THOMPSON VERA MILES

In Glorious COLOR!

MAINTENANT A DEUX THEATRES !

Rideau 4-2117 AT BOTH THEATRES CONT. FROM 1 PM DAILY Impérial 2-0838

Clayton Kenny à l'oeuvre, demain

Un intéressant programme de boxe sera présenté, jeudi soir prochain, le 16 octobre au Colisée. Plusieurs bons boxeurs seront à l'oeuvre.

Dans le principal match de la soirée, Clayton Kenny, qui participa aux finales Olympiques pour le Canada, en viendra aux prises avec Tom Derry, de Halifax. Derry est champion des Maritimes.

En semi-finale, Sam McKnight, anciennement de Belfast, Irlande, mais qui porte maintenant les couleurs du Beaver Boxing Club, affrontera Charlie Mel, de Halifax. Ces deux pugilistes pèsent chacun 145 livres et ils en viendront aux prises dans un match de cinq rounds.

Dans un autre match de 145 livres, "Irish" Jim Berry du Beaver Boxing Club affrontera Norm Perry de Winnipeg. Dans un combat de 126 livres, Kid Saint-Louis, de Renfrew, croisera le fer avec Bob Abbie, de Winnipeg.

Copp jouera pour le Smiths Falls

Bobby Copp, ancien joueur de défense des Sénateurs d'Ottawa, a signé un contrat avec le club Smith Falls Rideaus, de la Ligue de l'Est.

Le président du club, le docteur J. A. McCue, annonce qu'avec Copp, Johnny Muretich, qui a joué avec les Rideaus l'an passé, a également signé son contrat.

L'instructeur Hal Dewey a fait pratiquer ses joueurs au Memorial Community Centre et on remarquait plusieurs nouvelles figures. On voyait Gord Scott, joueur de Hull l'an dernier, Tom Goodfellow, de Grand Rapids, et Bernie Vinet, des Saints de Sherbrooke, autrefois.

Bill Garbut, le joueur-gérant, annonce que la première partie de la saison sera jouée lundi soir prochain. Les Rockets d'Inkerman, se servant de la patinoire de Smith Falls pour jouer leurs parties dans la Ligue New-York-Ontario, rencontreront la Légion de Cornwall, champion junior "B", la saison dernière.

La boxe

(Par la Presse associée)

LONDRES — Don Cockell, 202½, G.-B., par K.O. technique contre Paddy Slavin, 194, Irlande (2).

BOSTON — Tommy Collins, 128¾, Boston, par K.O. contre Ronnie Clayton, 127¾, Blackpool, Angleterre (5).

NEWARK, N.-J. — Tex Gonzalez, 150, East Orange, N.-Y., par décision contre Tony Cimmino, 148½, Bayyonne, N.-J. (8).

Ulceres Aux Jambes

Traitement Suisse

Resultats Remarquables Obtenus

Des acides gras essentiels sont considérés d'être d'importance vitale dans la santé et les fonctions de la peau. Une carence de ces substances naturels peut retarder sérieusement la guérison de plaies. Après dix années de recherches, il a été possible d'extraire d'huiles végétales pures spécialement choisis, des acides gras essentiels de haute pureté et activité biologique—maintenant contenus dans les préparations suisse F "99".

F "99" est un nouveau remède utilisé avec grand succès contre les ulcères aux jambes. C'est un traitement combiné pris par voie interne (capsules) pour suprimer la carence et appliqué extérieurement (onguent) pour stimuler la guérison de la plaie. A des milliers de souffrants F "99" a déjà prouvé sa valeur immense, même dans des cas où toutes autres traitements ont échoués. F "99" est en vente chez votre pharmacien.

Ecrivez maintenant pour la Brochure Illustrée gratuite concernant ce traitement suisse remarquable. Envoyez votre nom et adresse à: Laboratoires Diva, Dept. 59 1410 rue Stanley, Montreal, P.Q.



Quilles

LIGUE SAINT-JEAN, D'ORLEANS

Mme Irène Hickson	640	242
Mme Laura Marier	622	226
Mme Pat. Tomlinson	590	258
M. G. Gourgue	744	277
M. R. Cyr	716	268
M. L. Leblanc	699	265

LIGUE "WRIGHTVILLE" DUCKS

Jeudi le 9 octobre 1952

Salon funéraire Emond a gagné 3 joutes sur Golden Gate.

Pharmacie Union a gagné 3 joutes sur Epicerie Moderne.

Nap. Legris a gagné 3 joutes sur Pilon-Dufault.

Yvon Brault a gagné 2 joutes sur Marché Montcalm.

Le classement à date

Section Président

Pharmacie Union	6 — 0
Yvon Brault	4 — 2
Marché Montcalm	3 — 3
Golden Gate	2 — 4

Section Vice-président

Salon funéraire Emond	4 — 2
Nap. Legris	3 — 3
Epicerie Moderne	1 — 5
Pilon-Dufault	1 — 5

Les meilleurs de la soirée

Hauts totaux		Haut simples	
A. Chenier	554	J. Villeneuve	209
E. Mathieu	519	R. Beaudin	206
P. Lafleur	488	A. Chenier	204
R. Beaudin	474	P. Lafleur	196
R. Soucy	453	A. Picard	193

Jeudi le 16 octobre

Allées 1 et 2:
Yvon Brault vs Nap. Legris.

Allées 3 et 4:
Golden Gate vs Epicerie Moderne.

Allées 5 et 6:
Marché Montcalm vs Pharmacie Union.

Allées 7 et 8:
Pilon-Dufault vs Salon funéraire Emond.

Le procès Jetté se poursuit en Cour d'Assises de Rouyn

ROUYN, Qué. (D.N.C.) — Le procès de Georges Jetté, entrepreneur forestier, accusé d'homicide involontaire, se continue aux assises criminelles ouvertes mardi dernier, au sous-sol de l'église Saint - Michel - Archange, sous la présidence du juge Henri Drouin, de la Cour supérieure. Me Marc Fortin, C.R., est le procureur de la Couronne et l'accusé est défendu par Me Max Garmaise, assisté de Me Marcel Cinq-Mars.

Plusieurs témoins ont déjà comparu. Les principaux, entendus jusqu'ici, furent ceux de la poursuite: les agents de police qui ont fait les constatations d'usage après l'accident. Le caporal Bisson et le sergent Blanchard ont témoigné. Jeudi, l'agent municipal L. Cotnoir fut longuement interrogé. On a aussi entendu les témoignages des docteurs Maurice Bourgouin et Alphonse Boisvert. Ce dernier a déclaré que l'accusé était sous l'influence de la boisson quand il lui donna ses soins après l'accident. Un autre témoignage qui suscita un vif intérêt fut celui du Dr Jean-Marie Roussel, de Montréal, médecin légiste. Il y eut une longue discussion légale pour déterminer si l'analyse du sang de l'accusé faite au laboratoire médico-légal de la province par le Dr Roussel pouvait être acceptée par la Cour. Le juge décida de faire sortir les membres du jury de l'enceinte pendant ce débat entre le procureur de la poursuite et ceux de la défense et jeudi matin l'hon. juge Drouin rendit sa décision en permettant le témoignage du Dr Roussel sur l'analyse qu'il a faite.

L'accident au sujet duquel Georges Jetté est accusé d'homicide involontaire coupable est survenu le samedi soir 8 septembre 1951, sur la route d'Arntfield. Mlle Yvette Gravel, de Beaudry, qui était à l'emploi de l'accusé, comme cuisinière dans les chantiers, voyageait avec lui dans son automobile et fut tuée instantanément quand la voiture frappa un camion. Jetté fut lui-même gravement blessé et dut faire un assez long séjour à l'hôpital.

L'enquête du coroner eut lieu le 25 septembre et se termina par un verdict de responsabilité. Après sa sortie de l'hôpital, Jetté comparut devant le magistrat Camille Beaulieu le 23 octobre et fut condamné à subir son procès aux assises.

La prochaine cause sera celle de Josaphat Duval, de Rouyn, contre qui pèse une accusation de parjure.

Carter espère reprendre le titre

CHICAGO (P.A.) — Jimmy Carter, le pugiliste-éclair de New-York, espère répéter les exploits d'un autre poids-léger, il y a une douzaine d'année et regagner le titre des mains de Lauro Salas, ce soir.

Le boxeur nègre est favorisé pour décrocher le titre ce soir par 2-1, mais Lauro Salas est confiant et se moque de Carter.

L'association internationale des pugilistes ne compte pas sur une grande foule pour le combat. Carter, âgé de 28 ans, boxeur nègre de New-York, a perdu le championnat des poids-légers aux mains de Salas, il y a cinq mois à Los Angeles, sur une décision, après l'avoir gagné en mai 1951 de Ike Williams.

Funérailles

M. Patrick Leclair

Les funérailles de M. Patrick Leclair, d'Eastview, décédé à la demeure de son fils, Arthur, 36, rue Cumberland, le samedi 11 octobre, ont eu lieu le mardi 14 octobre, en l'église Sainte-Brigitte. Le défunt était âgé de 85 ans.

Né à Cyrville, il était le fils de feu M. Patrick Leclair et de Marguette Paquette, décédés. En 1892, il épousait, à la basilique, Alice Kirkbridge, décédée en 1933. M. Leclerc avait travaillé au ministère des Postes durant de nombreuses années. Il était un dévoué paroissien de l'église de l'Assomption à Eastview.

Il laisse dans le deuil, un fils: Arthur-H. Leclair, d'Ottawa; une fille: Mme Agnès McCoy, d'Eastview; un frère: Joseph, d'Ottawa; neuf petits-enfants et un arrière-petit-enfant.

Le cortège funèbre quitta les salons McEvoy et Frères pour se rendre à l'église Sainte-Brigitte où le service a été chanté à 7 h. 45. L'inhumation se fit au cimetière Notre-Dame où le R. P. John Devine récita les dernières prières.

Personnes perdues dans la forêt

SHERBROOKE (P.C.) — Douze personnes se sont perdues dans les bois près du mont Orford dimanche alors qu'elles étaient en excursion dans la montagne. Personne n'a été blessé et ils furent retrouvés 11 heures plus tard par des chercheurs. La plupart venaient de Magog, non loin de Sherbrooke.



Qui sera le suivant!

NEW-YORK (P.A.) — Le général Dwight D. Eisenhower a émis, aujourd'hui, son rapport financier des dix dernières années, lequel indique que son revenu total s'est chiffré par $388,303.99, y compris les $635,000 qu'il a reçus en droits sur son livre: "Croisade en Europe".

Est-ce vous?



nerveuse irritable sans sommeil sans appétit

Vous avez besoin de

Nourriture Dr. Chase POUR LES NERFS

LINDSAY vous offre une épargne de $50 sur ce

MOBILIER AVEC BUREAU DOUBLE, FINI CHENE PALE

- BUREAU DOUBLE avec MIROIR
- COMMODE • LIT DOUBLE

PAS DE DEPOT 24 MOIS POUR PAYER

Style simple, frappant et moderne! Trois morceaux en chêne pâle somptueux. Le bureau double à 6 tiroirs est surmonté d'un miroir repoli pleine grandeur, la commode à 4 tiroirs, tous deux avec poignées métalliques, le lit double dessiné aux lignes nettes. C'est un mobilier que vous serez fiers de posséder!

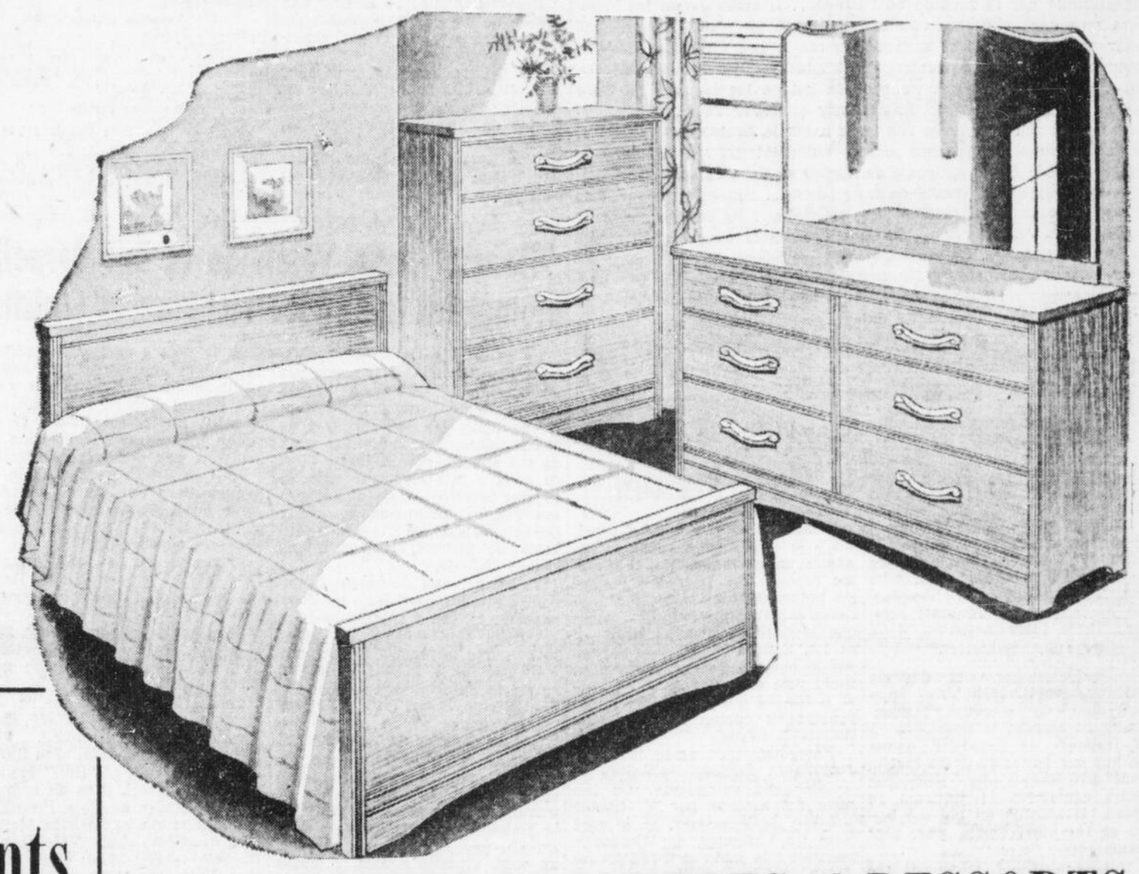
REG. $279

$229.

AUCUN DEPOT REQUIS

24 MOIS POUR PAYER

La première mensualité vous assure la livraison



ACHAT SPÉCIAL!



Tables à abattants

FINI NOYER

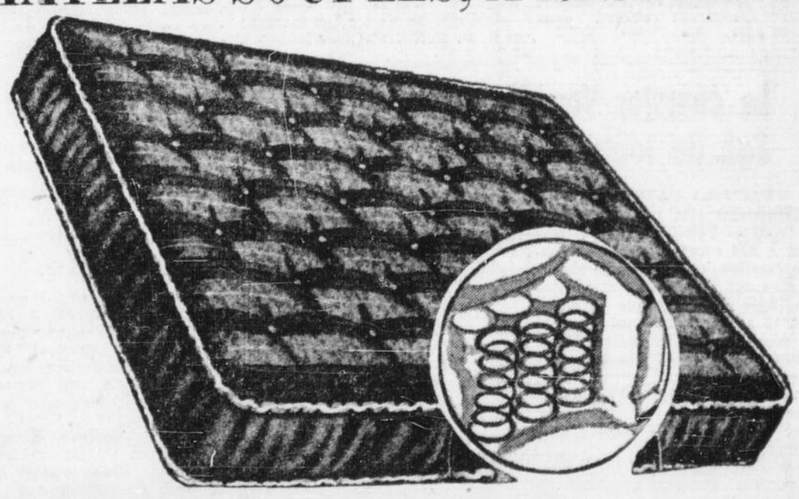
Table à abattants, riche fini noyer. Utilisez-la comme table console, ou avec les panneaux rabattus, vous réalisez une table à dîner, pleine grandeur. A prix d'aubaine demain!

REG. $32.95

$24.95

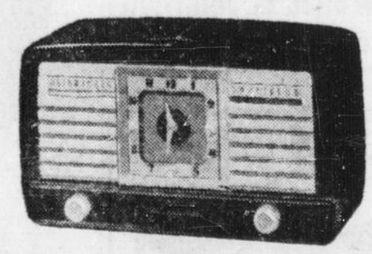
Vente! MATELAS SOUPLES, A RESSORTS

Ressorts spiralés, acier trempé. Coutil tissé de haute qualité. Poignées pour manipulation facile. Recouverts de couches de feutre. Ventilateurs hygiéniques. Toutes grandeurs régulières.



$37.95

Rég. $47.50



LE RADIO-HORLOGE

Risemaster

WESTINGHOUSE MODELE 5T106

Un puissant radio efficace d'une riche et claire sonorité et le réputé commutateur "Rock-a-bye" qui vous endort avec la musique, puis qui ferme le radio automatiquement . . . une horloge électrique exacte, avec mouvement Telechron ainsi que aiguille à secondes et face luminescente . . . un dispositif d'alarm automatique qui vous éveille doucement, agréablement avec votre programme préféré du matin — un vibreur-alarme, ou si vous dormez dur, vous donne dix minutes de musique, puis vous réveille avec une forte alarme. Joliment fini dans un cabinet compact en plastique. Choix de quatre teintes.

$54.95

LESSIVEUSE "CONNOR"

Modèle "75"

En acier épais et d'un fini éclatant émail cuit. L'essoreuse est douée d'un index à huit crans. Cuve de porcelaine émaillée avec agitateur "Tumble Flow". Moteur flottant sur caoutchouc, ce qui assure son action silencieuse.



$164.50

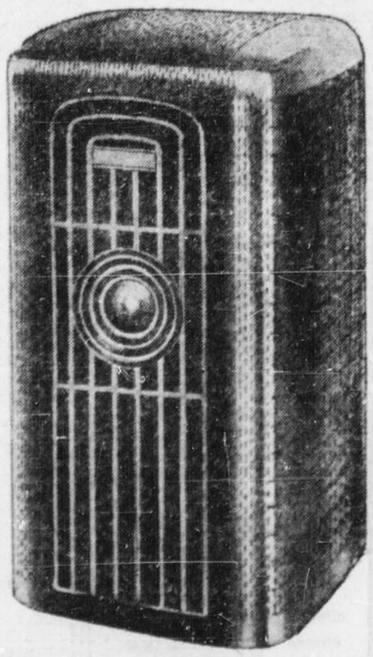
AUCUN DEPOT REQUIS

24 MOIS POUR PAYER

La première mensualité vous assure la livraison

Chaufferette à l'huile "Duo-Therm"

Rayonne la chaleur et la fait circuler en même temps, à un coût minime. Cette chaufferette profilée est idéale pour n'importe quelle pièce où l'espace est restreint, et possède un encaissement d'un fini brun satiné. Vous obtenez la chaleur désirée au simple toucher d'un régulateur situé d'une hauteur commode. Elle développe 27,500 unités de chaleur à l'heure. Porte en verre transparent, réfractaire à la chaleur, vous permet de surveiller la flamme en tout temps. Dimensions: 20" de profondeur, avec réservoir, 34½" de hauteur, 17½" de largeur.



$84.95

AUCUN DEPOT REQUIS

24 MOIS POUR PAYER

La première mensualité vous assure la livraison

LINDSAY'S — 189 Sparks St.



Coup d'oeil des gradins

par MARCEL FORTIN

ICI ET LA... Les Rough Riders d'Ottawa espèrent continuer leur poussée victorieuse afin de participer aux éliminatoires du Big Four... Les Riders devront tout de même accomplir beaucoup de travail, puisqu'il leur reste encore quatre parties à jouer et ces quatre parties sont contre les Tiger-Cats de Hamilton et les Argonauts de Toronto... Deux victoires sur les Argos leur permettraient sans doute de terminer la saison régulière en deuxième position et leur réserverait une place dans les éliminatoires... Un partage avec les Argos serait complètement différent... Les Riders devraient alors triompher des Tiger-Cats durant leurs deux dernières joutes de la saison pour conserver la deuxième place... La situation n'est donc pas très rose pour les Riders, surtout depuis qu'ils ont perdu les services du brillant Bill Stanton... Cependant, malgré ces quatre joutes importantes et la perte de Stanton, les Riders demeurent confiants et ils espèrent se classer en deuxième position afin de défendre leur championnat et si c'est possible se rendre en finale de la coupe Grey .. Dans la Ligue senior du Québec, on poursuit toujours les discussions sur le cas de Jackie Leclair... Comme on le sait, Leclair qui est la propriété des Maple Leafs de Toronto, devait se joindre aux Sénateurs d'Ottawa après la période d'entraînement des Leafs terminée, mais le rapide ailier décida de jouer avec les As de Québec (son équipe de l'année dernière)... Il semble que Leclair n'ait pas obtenu la permission de jouer pour les As et il sera maintenant suspendu par l'Association amateur du Québec... En plus de cela, les Cataractes de Shawinigan, qui furent défaits par les As, dimanche, ont protesté cette joute à cause de la présence de Leclair... Présentement, Leclair est suspendu indéfiniment et il devra attendre la décision de la Ligue senior du Québec avant de retourner au jeu... King Clancy, maintenant instructeur des Hornets de Pittsburgh, surveilla les Sénateurs d'Ottawa à l'oeuvre, hier matin, et il fut grandement impressionné par la rapidité de l'équipe... Il affirme que les Sénateurs possèdent plusieurs excellents joueurs, mais qu'ils pourraient facilement être renforcés à l'arrière-garde... Les directeurs des Sénateurs s'attendent à du renfort des Maple Leafs de Toronto dans ce domaine... Les Sénateurs viennent de perdre les services de deux joueurs d'arrière-garde, soit Fritz Fraser et Bobby Paul... Les Eperviers de Chicago présentent une toute nouvelle équipe ecttе saison... Ils sont maintenant les seuls joueurs qui n'ont pas encore connu la défaite dans la Ligue nationale de hockey et ils occupent la première position avec une avance de trois points... Plusieurs joueurs des Eperviers doivent certainement être satisfaits... Ils ont certainement prouvé qu'ils étaient encore de taille à s'aligner avec les premières équipes du circuit... On remarque chez les Eperviers des joueurs de presque toutes les autres équipes de la Nationale... Ce fut Joey Pal qui frappa solidement Bill Stanton lors de la joute de dimanche dernier à Montréal et non Ed Salem, comme il avait premièrement été annoncé... A la suite de c ecoup de Pal, Stanton demeurera inactif d'ici la fin de la saison régulière.

Les Eperviers et les Red Wings annulent, 1-1

Un but de Couture à la troisième session permet au Chicago de faire partie nulle

Par la Presse canadienne

Les nombreux directeurs des Eperviers de Chicago affichent un large sourire depuis le début de la saison de la ligue de hockey Nationale. Leur équipe n'a pas encore connu la défaite. Les Eperviers, une collection de joueurs dont l'uniforme noir cache la poussière de charbon accumulée durant les nombreuses années qu'ils sont demeurés dans le caveau de la ligue Nationale, sont présentement en tête du circuit avec une avance de trois points sur leurs plus proches rivaux.

Et alors que presque tout le personnel des Eperviers est formé des autres équipes de la ligue Nationale, chaque joute est très importante pour l'équipe et pour les j eurs. Ces derniers tentent alors de démontrer que leurs anciens employeurs n'avaient certainement pas raison de les vendre ou de les échanger.

Hier soir, tout était dans l'ordre. Les visiteurs à Chicago étaient les Red Wings de Détroit, champions de la ligue Nationale, détenteurs de la coupe Stanley et aussi propriétaires de plusieurs joueurs, qui sont maintenant avec les Eperviers. Une joute nulle, 1-1, n'a peut-être pas satisfait tous les anciens porte-couleurs des Red Wings (maintenant avec les Eperviers), mais , tous semblaient tout de même satisfaits de la façon dont cette joute nulle a été réussie.

Les champions saisirent une avance de 1-0 dès la première période, lorsque Metro Prystai accepta des passes de Marcel Pronovost et de Gordie Howe pour déjouer Al Rollins. Prystai, qui quitta les Eperviers pour se joindre à une équipe de la première division, profita de l'absence de Lee Fogolin, un ancien porte-couleur des Red Wings. Fogolin était alors au cachot.

Les courageux Eperviers, qui n'ont pas encore triomphé des Red Wings de Détroit devant leurs partisans durant les deux dernières années, continuèrent à menacer Terry Sawchuk dans les filets des Red Wings et ils furent finalement récompensés, puisqu'ils égalisèrent les chances après 2 minutes et 38 secondes de la dernière période. Gerry Couture, qui joua quelques années avec les Red Wings avant d'être échangé aux Eperviers par les Canadiens de Montréal, réussit alors à tromper la vigilance de Sawchuk. Jimmy McFadden, un ancien joueur de centre des Red Wings, permit à Couture de compter.

Jeudi soir, ces deux équipes retourneront à l'oeuvre à Détroit, tandis que les Canadiens de Montréal, qui sont en troisième position recevront la visite des Rangers de New-York et que les Maple Leafs de Toronto se rendront à Boston pour tenter de briser une égalité avec les Bruins pour la quatrième position.

ALIGNEMENTS:
DETROIT:— Gardien: Sawchuk; défenseurs: Kelly, Goldham, Zeidel, Woit, Pronovost; avants: Leswick, Skov, Pavelich, Lindsay, Howe, Prystai, Sinclair, Delvecchio, J. Wilson, L. Wilson.
CHICAGO:— Gardien; Rollins; défenses: Dewsbury, Mortson, Gadsby, Kryzanowski., Hucul; avants: Couture, McFadden, Babando, Peters, Mosienko, Conacher, Bodnar, Glover, Gardner, Gee.

ARBITRE: Georges Gravel; JUGES DES LIGNES: George Hayes et Harold (Mush) March.

SOMMAIRE:

Première période

1—Détroit: Prystai (Pronovost, Howe) 13', 55"
Punitions: Kelly, 1', 21"; Gee, 1', 46"; Fogolin, 12', 38"; Woit, 15', 39"; Mosienko, 17', 27"; Leswick, 17', 7"; Dewsbury (inconduite), 17', 27".

Deuxième période

Aucun point.
Punitions: Skov 26"; Zeidel, 11', 11"; Mortson, 17', 24".

Troisième période

2—Chicago: Couture (McFadden) 2', 48"
Punitions: Gadsby, 1', 15"; Provonost, 10', 26".

Début de l'Américaine en fin de semaine

BUFFALO, N.-Y. (P.A.) — La Ligue américaine de hockey a annoncé aujourd'hui un calendrier de 64 joutes, commençant la prochaine fin de semaine.

Le calendrier a été annoncé tôt aujourd'hui après une assemblée-marathon des gouverneurs qui débuta à midi hier.

La ligue ne comprendra qu'une division de sept clubs et chacun jouera 32 joutes sur sa patinoire et au moins cinq parties contre chaque équipe rivale.

Les joutes d'ouverture de la saison 1952-53 de la L.A.H. sont les suivantes:

Jeudi, 16 octobre: Buffalo à Providence.

Vendredi, 17 octobre: Cleveland à Pittsburgh.

Samedi, 18 octobre: Buffalo à Syracuse; Providence à Hershey; et Saint-Louis à Cleveland.

Samedi, 19 octobre: Syracuse à Buffalo; et Pittsburgh à Saint-Louis.

Jackie Leclair est suspendu indéfiniment; Clancy surveille les Sénateurs à l'oeuvre

Après une joute nulle contre les Saguenéens de Chicoutimi, les Sénateurs d'Ottawa pratiquèrent longuement hier à l'Auditorium, sous l'étroite surveillance de l'instructeur Johnny O'Flaherty. King Clancy, ancien instructeur des Mohawks de Cincinnati, qui dirige maintenant les Hornets de Pittsburgh, surveilla les joueurs de la Ligue senior du Québec à l'oeuvre. Aucun joueur ne fut blessé lors de cette dernière partie contre les Saguenéens, et Butch Stahan et Ronnie Hurst, qui furent tous deux blessés lors de la première partie de l'année, samedi soir, étaient de retour à l'oeuvre.

Pendant ce temps, il a été annoncé que les Sénateurs avaient perdu les services de deux joueurs de défense. Il s'agit de Fritz Fraser et de Bobby Paul. Fraser est retourné chez lui à Hamilton afin de surveiller son commerce, tandis que Paul est retourné à Toronto. Le départ de ces deux joueurs a quelque peu affecté les Sénateurs, qui devront maintenant se procurer les services de d'autres joueurs d'arrière-garde. Cependant, jusqu'à ce que d'autres joueurs de défense soient envoyés à Ottawa, Bep Guidolin s'alignera à l'arrière-garde.

Les Sénateurs joueront une partie amicale à Cornwall, ce soir, et samedi soir, ils recevront la visite des Braves de Valleyfield. Dimanche, les Sénateurs retourneront à Valleyfield pour une autre joute régulière de la Ligue senior du Québec.

Maintenant que la situation de la Ligue américaine de hockey a été réglée, l'on peut s'attendre à ce que deux joueurs de défense se joignent bientôt aux Sénateurs. Les Sénateurs semblent être excessivement rapide. Pour la pratique d'hier, plusieurs changements avaient été effectués sur l'alignement. Ken Laufman jouait au centre avec Howard Riopelle et Léo Gravelle, tandis que Red Johnson agissait comme joueur d'utilité. Johnson continuera tout probablement à occuper ce poste. Jack Giesebrecht, Dusty Blair et Eddie Mulligan forment également un puissant trio. Bill Richardson est rétabli d'une blessure à l'aine et il était de retour avec l'équipe.

Cas de Leclair

On attend toujours des nouvelles au sujet du cas de Jackie Leclair. Ce cas a soulevé beaucoup d'intérêt dans la Ligue nationale de hockey, l'Association Amateur de Hockey et la Ligue senior de Québec. George Dudley, secrétaire de la C.A.H.A., aurait accordé aux As de Québec la permission de se servir de Leclair. Mais par la suite, Clarence Campbell, président de la Ligue nationale de hockey, aurait demandé que Leclair soit suspendu. Comme on le sait, Leclair est la propriété des Maple Leafs de Toronto et il avait été envoyé aux Sénateurs d'Ottawa. Après une discussion entre Dudley, Campbell et W. B. George de la C.A.H.A., il a été décidé de suspendre Jackie Leclair. En plus de cela, les Sénateurs d'Ottawa ont demandé que les As déboursent une amende de $2,000 pour avoir tenté de se procurer les services d'un joueur d'une autre équipe.

Ligue Papineau

Le Gatineau égalise les chances en finale de la Ligue de baseball Papineau

Les Chaussons Rouges de Gatineau ont opéré un ralliement soutenu dimanche dernier à Hawkesbury et ils ont écrasé les Jeunes Commerçants de la cité ontarienne par 12 à 1, pour égaliser les chances dans la finale de trois dans cinq pour le droit de s'approprier le trophée de la Ligue Papineau. Les Gatinois se devaient de l'emporter et ils le firent de la belle façon. Tenus à deux coups sûrs pendant les sept premières manches par le gaucher Rhéal Villeneuve, les agressifs Red Sox prirent feu à la 8e et 9e reprises pour enregistrer 12 points pendant que l'artilleur à la balle de feu, Pascal Trudeau, limitait l'équipe locale à quatre coups simples et passait le fort total de 13 cogneurs dans la mitaine.

La poussée victorieuse débuta lorsque Palma Plouffe vint frapper pour Cousineau au commencement de la 8e manche. Villeneuve le gratifia d'une passe et il se rendit au 3e but sur le coup de Noël Lafleur dans le champ gauche. Dans l'espoir de maintenir l'avance d'un point compté par Lavigne dès la première reprise, Sauvé vint lancer en relève pour Villeneuve. La stratégie ne réussit cependant pas car ce dernier manqua totalement de contrôle et marcha trois hommes en ligne pour permettre à Palma Plouffe et Noël Lafleur de roiser le marbre avec les points égalisateurs et décisifs. Desforges continua le fracas avec son deuxième coup de la partie, bon pour deux points par Roger Lafleur et Trépanier. Célestin Plouffe fut ensuite sauf sur l'erreur de Laurient Paquette et lorsque Larivière tenta de l'empêcher de voler le 2e but, Desforges glissa à la plaque pour le sixième point des visiteurs.

Palma Plouffe donna encore le signal de la deuxième partie du ralliement en ouvrant la dernière manche avec un dur coup dans le centre. Noël Lafleur suivit avec un dur roulant et il faut sauf au premier sur l'erreur de Victor Paquette. Les deux traversèrent la plaque sur le simple de Robert Lafleur. A ce moment, Sauvé céda sa place au monticule à Jean-Baptiste Cuillerrier, mais lui non plus ne put "trouver" le marbre avec ses lancers et il accorda des passes consécutives à Desforges et Mercier pour remplir les sentiers. Célestin Plouffe tapa ensuite une haute chandelle au champ intérieur le retirant automatiquement, mais comme Victor Paquette la laissa tomber, Robert Lafleur se faufila à la plaque pour le quatrième point de la manche. Desforges et Mercier enregistrèrent les deux derniers points des Gatinois sur le simple de Trudeau.

Le Hawkesbury tenta bien de se rallier au cours des deux dernières stances lorsqu'ils postèrent trois et deux hommes sur les coussins mais Trudeau sut les maîtriser sans plus de dommage.

Ces deux mêmes clans s'affronteront dans la partie décisive dimanche prochain au stade municipal de Gatineau à 2h.30.

GATINEAU	A.b.	P.	C.s.	R.	A.
Noël Lafleur, c.c.	5	2	1	2	0
Roger Lafleur, 3b.	3	1	0	1	0
Bruno Trépanier, a.c.	4	2	1	1	1
Robert Lafleur, 1b.	3	2	1	7	0
René Desforges, 2b.	4	2	2	1	1
Yvan Mercier, rec.	3	1	0	12	2
Célestin Plouffe, c.d.	5	0	0	2	0
Pascal Trudeau, lanc.	5	0	1	1	3
René Cousineau, c.g.	2	0	0	0	0
Palma Plouffe, c.g.	2	2	1	0	0
Totaux	36	12	7	27	7

HAWKESBURY	A.b.	P.	C.s.	R.	A.
Laurient Paquette, 1b.	4	0	1	10	0
Victor Paquette, 2b.	3	0	0	2	2
Cyril Lavigne, c.g.	4	1	1	1	0
J.-B. Cuillerrier, c.d., l.	3	0	0	1	0
H.-P. Paquette, 3b.	4	0	1	0	3
Claude Drouin, a.c.	3	0	0	6	1
Bud Corkran, c.c.	2	0	0	0	0
Ovide Fauteux, c.c.	2	0	0	0	0
Eugène Larivière, rec.	4	0	1	7	2
Rhéal Villeneuve, l.	2	0	0	0	4
Raymond Sauvé, l., c.d.	0	0	0	0	1
Totaux	31	1	4	27	13

Sommaire — Erreurs: Trépanier, H.-P. Paquette 2. Victor Paquete 2, Laurient Paquette. Points produits: Desforges 2, Robert Lafleur, Trudeau 2, Trépanier. Points mérités: Gatineau 10. Deux-buts: Desforges. Buts volés: Lavigne, C. Plouffe, Robert Lafleur. Laissés sur les buts: Gatineau 6, Hawkesbury 7. Frappé par le lanceur: Roger Lafleur (par Villeneuve). Buts sur balles: Villeneuve 3 (Robert Lafleur, Mercier, P. Plouffe); Sauvé 3 (Roger Lafleur, Trépanier, Robert Lafleur); Cuillerrier 2 (Desforges, Mercier); Trudeau 4 (Sauvé, V. Paquette, Cuillerrier, Drouin). Retraits au bâton: Villeneuve 3 (Mercier, Trudeau, Cousineau); Sauvé 2 (Mercier, Trudeau); Cuillerrier 1 (H. Plouffe); Trudeau 13 (Laurient Paquette, V. Paquette 2, Lavigne 2, H.-P. Paquette, Drouin 2, Corkran 2, Fauteux, Larivière). Lanceur perdant: Rhéal Villeneuve. Temps de la joute: 2 heures 40 minutes. Arbitres: Vic. Perreault (plaque), Rolland Nault et Gaston Laroche (buts). Statisticien: M. Morin.

Score par manche:
Gatineau ..... 000 000 066—12 7 1
Hawkesbury ..... 100 000 000—1 4 5

Trudeau et Mercier; Villeneuve, Sauvé (8), Cuillerrier (9) et Larivière.

Début d'entraînement du Thurso-Buckingham

Les Lumber Kings de Thurso espèrent aligner une autre puissante équipe dans la Ligue senior de l'Est cette saison. Les Lumber Kings joueront leurs deux premières parties de la saison les 25 et 26 octobre prochains. L'instructeur Gaston Clermont espère embaucher plusieurs nouveaux joueurs pour ajouter aux anciens joueurs, qui demeurent encore avec l'équipe.

Comme on le sait, cette saison, le Thurso et le Buckingham formeront une seule équipe. Neuf joueurs de l'année dernière seront de retour lorsque l'équipe commencera à pratiquer cette semaine. On remarquera alors Gérald Laramée, qui connut beaucoup de succès dans les filets l'année dernière. Ernest Pagé, Sylvio Giroux, Jules Biron et Potvin seront de retour à la défense. A l'attaque, Clermont peut compter sur les services de Roger Pagé, Maurice Gougeon, Rhéal Letang, Charles Bilodeau et Edouard "Pete" Richer. Il est également fort probable que Yves Sarra-Bournet soit de retour avec l'équipe. Fairfield et Crevier seront deux joueurs de Buckingham qui s'aligneront tout probablement avec le Thurso.

BRÛLEURS À L'HUILE
ESSO
CONTRAT D'UN AN pour $18.00
Imperial Oil Limited
Informez-vous AUJOURD'HUI!
McLENNAN
PLUMBING & HEATING LIMITED
371, RUE BANK 3-5645

Wendover défait Grenville, 4-3, et gagne le titre de la Ligue Prescott

Devant une foule d'environ 1,000 partisans, le Wendover a enregistré une brillante victoire de 4-3 sur le Grenville, dimanche dernier, pour gagner le championnat de la ligue de baseball Prescott. Cette joute nécessita deux manches supplémentaires.

Jean Maisonneuve et Georges Berniquez se livrèrent un enlevant duel de lanceurs. Maisonneuve fit mordre la poussière à 11 frapeurs du Grenville, donna un but sur balles et il fut touché pour sept coups sûrs. Berniquez retira également 11 frapeurs au bâton. Il accorda un but sur balles et fut aussi touché pour sept coups sûrs.

Hubert Bertrand, joueur de 1er but du Wendover, fut le meilleur cogneur de la journée, puisqu'il réussit trois coups sûrs. Paul-Emile Maisonneuve et Ronald Sauvé frappèrent chacun deux coups sûrs.

Wendover compta à deux reprises à la quatrième manche et il ajouta un autre point à la sixième reprise. Le Grenville réussit ses points durant les sixième, huitième et neuvième manches. Alors que la onzième manche tirait à sa fin, Conrad Boily fut frappé par le lanceur Georges Berniquez. Boily vola alors les 2e et 3e buts et il fila au marbre sur un faible roulant au champ intérieur de Robert Bertrand.

Immédiatement après la joute, Jean-Paul Rouleau présenta le trophée aux vainqueurs. Ce trophée fut accepté par M. Claude Brazeau du Wendover. M. le curé Réal De Varennes, de Wendover, assistait à la joute et il félicita les porte-couleurs de l'endroit pour leur superbe victoire.

Voici le sommaire de cette joute:
Grenville 00 001 011 00—3 7 3
Wendover 000 201 000 01—4 7 2

Arbitres: M. Vallée (au marbre) et K. D. McKittrat (pour les buts).

Le coursier Youville serait le plus âgé de toute l'Amérique du Nord

Par John PATERSON

TORONTO (P.C.) — Le cheval de course Youville, qui a pris part à 270 courses durant sa longue carrière, est croit-on le cheval le plus âgé au Canada, et un des plus âgés de l'Amérique du Nord.

A 13 ans, le cheval qui a mérité le sucre que son maître lui a donné, a gagné 49 courses, plus que n'importe quel autre cheval canadien. Il se classe 7e dans la liste des chevaux les plus riches avec une somme de $50,000 qu'il a gagnée.

On sait que c'est le fameux Kingarvie, gagnant en 1949 du "King's Plate" qui est premier avec environ $98,000.

Ce sont des hommes d'expérience qui ont conduit ce cheval à la gloire: l'entraîneur Wee Willey Russell, qui s'occupe de chevaux depuis plus de 35 ans et le jockey Eric Brberm, âgé de 42 ans; le garçon d'exercices Arthur Coleman, autrefois le meilleur jockey de l'Amérique, et le jockey, feu le colonel E. R. Bradley, qui a été avec Russell durant 20 ans.

Selon les vétérinaires, un cheval de 13 ans peut se comparer en valeur avec un athlète de 40 ans.

"Youville peut courir toute la journée, dit Russell. Il s'est classé 3e dans une course de 7 furlongs un printemps et gagna le marathon de 2 1/16 de milles l'automne suivant. Il aime les courses de longue distance. Il est facile à manier et adore les pastilles de menthe. Il en mange au moins une livre par semaine.

Youville a été élevé par R. J. Speers, de Winnipeg. Il a été vendu pour $500 à l'âge de deux ans et prit part aux courses de $500 dans l'Ouest canadien. Il est dans l'Est du pays depuis 10 ans et Russell l'a acheté en 1945 pour la somme de $1,000.

Youville s'est enrichi en gagnant des courses à petites bourses. Depuis son début en 1941, ce cheval a gagné au moins une fois par année. Il a mérité une somme d'argent 121 fois. Voici son record:

En 1941 il courut 6 fois, gagna 1 fois, $320; en 1942, 22 courses, gagne 4, $3.100; 1943, 20 courses, 5 gains, $1.931; 1944, 27 courses, 5 gains, $3,770; 1945, 19 courses, 1 gain, $1.445; 1946, 20 courses, 4 gains, $3,665; 1947, 25 courses, 5 gains, $6.390; 1948, 32 courses, 8 gains, $9.395; 1949, 29 courses, 6 gains, $6.685; 1950, 25 courses, 3 gains, $4.325; 1951, 26 courses, 5 gains, $6.010; 1952, à date: 18 courses, 2 gains, $3.000.

"Honest" John Valentine et Bill Darnell triomphent des rudes Montana et Christie

Le doux et patient Johnny Valentine, a démontré aux nombreux spectateurs assemblés à l'Auditorium, qu'il peut patienter un temps, mais que une fois pris de sainte colère, il peut étendre deux de ses adversaires au tapis. C'est ce qu'il a fait hier soir dans le combat principal, mettant aux prises Johnny Valentine et Billy Darnell contre les rustauds gallards de Détroit, Bull Montana et Joe Christie.

Valentine, aux dernières minutes du combat, maîtrisait les deux adversaires, pour gagner le combat deux chutes à une. A venir jusque vers la fin, Valentine semblait décider à se laisser mettre en pièces par Montana et Christie. Tout à coup, il prit les affaires entre ses mains et les savates volaient au menton de Montana qui grimaçait et à l'aide de so genoux le monstre tomba au plancher. Valentine l'a endormi en se servant d'une prise 'somnifère' à la grande joie de la foule en délire. Un fois Montana calmé dans un coin, Christie a subi le même sort, après que l'arbitre eut annoncé la fin du match.

Au premier tour, Christie et Montana étaient victorieux quand Christie cloua Darnell au plancher après 9 minutes de combat. La deuxième ronde après 12 minutes de combat a été gagnée par Darnell et Valentine qui ont tout simplement étourdi leurs adversaires par leurs prouesses aériennes.

Dans le combat semi-final, entre Yvon Robert et Don Léo Johnathan, le juge a déclaré le combat nul quand Johnathan s'est tordu un ligament dans le genou gauche. Quand Robert a vu son adversaire réellement blessé, il ne voulut pas prendre la décision et demanda une autre rencontre.

Tout au début, Tony Angelo et Sammy Berg ont été disqualifiés parce qu'ils semblaient tous deux préférer finir la lutte sur le plancher des spectateurs.

Préliminaires — Tony Angelo, 245, Tampa, Flo., et Sammy Berg, 240, Montréal, disqualifiés. Temps: 21.35.

Semi-final — Yvon Robert, 228, Montréal, et Don Leo Johnathan, 250, Salt Lake City, match nul. Temps: 18.11.

Combat principal, équipe — "Honest Johnny" Valentine, 240, Seattle, et Billy Darnnell, 212, Philadelphie, ont défait Joe Christie, 230, Détroit, et "Bull" Montanna, 220, Détroit, dans un combat de deux chutes de trois. Première chute, Montana et Christie, temps: 9.54; deuxième chute, Valentine et Darnell, temps: 12.38; chute décisive, Valentine et Darnell, temps: 12.38.

Arbitres: Sammy McConnell.

Quilles au Droit

Les pressiers qui étaient en 3e place dans la Ligue de quilles des employés du journal "Le Droit", occupent cette semaine la première place du classement. Ces derniers sont sur un pied d'égalité avec les Impressions et les linotypistes, avec un avantage de 151 points sur le grand total. Les traducteurs sont en 4e position avec 8 points, suivis du Bureau qui en a 4, laissant les typographes au dernier rang.

Les pressiers sont montés en 1ère place grâce à un total de 4 points accumulés la semaine dernière, continuant leur montée rapide. Les linotypistes n'ont enregistré qu'un point et devront faire beaucoup mieux s'ils veulent demeurer en première place. Les Impressions ont compté 3 points.

Lucien Lévesque fut le meilleur de la semaine dernière avec un total de 750, dont des cordes de 229, 272 et 249. Paul Tremblay réussit un total de 738, dont des cordes de 158, 305 et 275. Henri Bernier a maintenu sa position en réussissant un total de 715 dont des cordes de 312, 169 et 234. Raymond Harper a réussi 632 points tandis que P. Valiquette en a réussi 617.

Voici les moyennes et le classement:

	C. j.	B. c.	H. c.	H. t.	Moy.
Tremblay, P.	12	173	263	738	230
Levesque, L.	12	149	316	749	280
Bernier, H.	12	152	321	783	228
Lafrenière, O.	12	145	284	674	201
Bertrand, A.	11	139	322	719	200
Soulard, E.	12	151	235	659	198
Joly, R.	9	148	245	678	198
Tessier, R.	12	135	264	678	195
Bélanger, J.-R.	12	139	261	624	189
Léger, A.	11	136	266	608	188
Harper, R.	9	145	232	632	188
Valiquette, P.	12	111	257	630	186
Lesage, M.	12	113	264	601	186
Trépanier, A.	8	148	243	596	184
Trépanier, G.	12	117	249	619	182
Charbonneau, J.-P.	12	122	245	557	180
Croteau, R.	12	121	219	605	178
Guilbault, C.	11	108	225	600	177
Presley G.	11	74	316	638	176

CLASSEMENT DES EQUIPES

Equipes	Pts	Total B. c.	H. c.	H. t.
Pressiers	11	11309	795	1118	2998
Impressions	11	11158	748	1061	2930
Linotypistes	11	10977	762	1128	3012
Traducteurs	8	11228	802	1060	2943
Bureau	4	10489	794	1039	2880
Typographes	3	10360	698	1039	2729

Deuxième gain des Canadiens

MONTREAL, (P.C.) — Le Canadien de Montréal a remporté hier soir, sa deuxième victoire consécutive en l'emportant contre les Reds de Trois-Rivières au compte de 4-1, dans une partie régulière de la Ligue Junior A provinciale.

Richard, Boucher, Rousseau et Chasles ont été les compteurs du Canadien. St-Cyr a sauvé le Trois-Rivières du blanchissage.

Les deux équipes étaient sur un pied d'égalité à la fin de la première période, ayant compté chacune un point, mais les visiteurs n'ont pu enrayer l'offensive du Canadien par la suite. Le Montréal a réussi deux buts dans la deuxième période et un autre dans la troisième.

Québec gagne

Dans une autre joute de la Ligue junior du Québec, les Citadelles ont enregistré une victoire de 3-1. Après une première période sans point, les deux équipes réussirent chacun un but durant la deuxième session. Les Citadelles réussirent deux buts durant la troisième période pour remporter la victoire.

Henri, Wandowicz et Labadie réussirent chacun un bout pour les Citadelles, tandis que Crevier réussit l'unique but des perdants.

Pelletier et White avec Chicoutimi

CHICOUTIMI (P.C.)—Deux autres membres de l'équipe des Saguenéens de Chicoutimi, de la Ligue Senior du Québec, viennent d'apposer leur signature à des contrats qui leur ont été présentés par l'instructeur Roland Hébert. Il s'agit de Marcel Pelletier, gardien de buts, et de Sherman White, centre.

Seuls, Delphis Franche et Jean-Paul Lamirande n'ont pas encore signé leur contrat. Par ailleurs, on apprend qu. le jeune Denis Brodeur, qui a fait sensation contre Ottawa dimanche dernier, s'en va à Rivière-du-Loup.

Hockey

Détroit, 1; Chicago, 1.
ONTARIO JUNIOR
Kitchener, 3; Windsor, 1.
Galt, 5; Oshawa, 4.
QUEBEC JUNIOR
Montréal Canadien, 4; Trois-Rivières, 1.
Québec, 3; Montréal Royal, 1.
OUEST DU CANADA JUNIOR
Moose Jaw, 7; Calgary 4.
LIGUE DE L'OUEST
Calgary, 4; Edmonton, 1.
LIGUE NATIONALE

	J.	G.	P.	N.	P.	C.	Pts
Chicago	4	3	0	1	12	5	7
Détroit	4	1	1	2	11	10	4
Montréal	5	1	1	1	5	5	3
Toronto	2	0	1	1	6	10	1
Boston	1	0	0	1	1	1	1
New-York	2	0	2	0	3	7	0

Jeudi — New-York à Montréal, Toronto à Boston, Chicago à Détroit.
Samedi — Boston à Montréal, New-York à Toronto.

HÉMORROÏDES
Ne souffrez pas plus longtemps. Pour un soulagement rapide—soignez les hémorroïdes douloureuses avec l'Onguent Dr. Chase. Calme en cicatrisant. Un traitement sûr pour chez soi depuis plus de 50 ans.
ONGUENT Antiseptique DR. CHASE

Réparation et entretien spécialisés en électricité et service de carburateurs d'auto
Remise au point de moteurs
Welch & Johnston Limited
174, rue Bank 5-5172

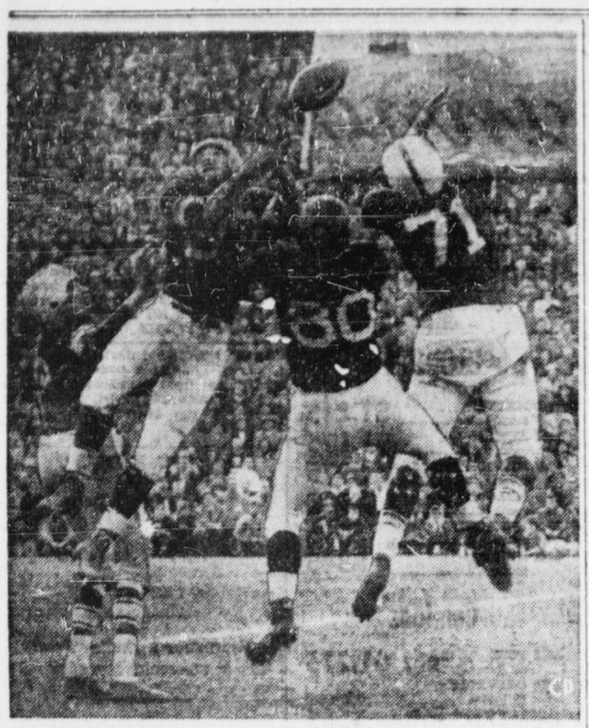
VENTE SENSATIONNELLE DE LUNETTES!
LES MONARCH
Valant $16.50, réduites à $6.95
LUNETTES MONARCH
COMPLETES AVEC EXAMEN DE LA VUE
Modèles pour hommes et femmes. Verres torie d'assortiment à vision simple de haute qualité pour lire, coudre, porter sur la rue: pour voir de près ou de loin — pas de rendez-vous nécessaire.
Achetez directement de la manufacture et épargnez le profit de l'intermédiaire.
Directement de la manufacture à vous — $1.00 à compte, $1.00 par semaine
ORDONNANCES D'OCULISTES EXECUTEES AUX PLUS BAS PRIX.
REPARATIONS
Verres brisés remplacés, montures réparées et remplacées. Plus bas prix.
Pas d'interêt, pas de frais de crédit, pas de frais supplémentaires d'aucune sorte sur les comptes budgétaires Nous avons confiance en vous.
RITHOLZ OPTICAL COMPANY
181, RUE SPARKS
TEL: 3-1295
Heures d'affaires: 9h. a.m. à 6h. p.m. tous les jours, y compris le samedi
Succursales dans les principales villes au Canada et des Etats-Unis
FONDEE EN 1898

Les jours frais d'automne sont une période idéale pour les promenades en auto à la campagne pour toute la famille. Les feuilles sont riches de couleurs et d'éclat et l'air est si bon. Faites profiter souvent la famille de ces parties de plaisir.
UNE PARTIE DE PLAISIR
O'Keefe's
KX-37F
O'KEEFE'S BREWING COMPANY LIMITED

FRAZER DUNTILE CRUSHED STONE
FRAZER-DUNTILE CO. LIMITED
Manufacturier de blocs de ciment Vibrapac, briquès de ciment et pierre concassée.
Distributeurs de la dynamite CIL
130, rue SPARKS 5-1407

BOXE
Jeudi, 16 octobre
COLISEE
Près de l'arène, $1.25
Entrée générale, $1.00
Etudiants. 50c
Pour retenues
MIKE COMERFORD SMOKE SHOP
118 rue Bank — 3-6203
REGAL AAA,
53 rue Clarence — 3-0273

Curtis conserve encore la première position



Ceux qui aiment le football et ne détestent pas le ballet, ont admiré un beau spectacle récemment, quand Gerry Palmer (83) des Blue Bombers de Winnipeg fait ricocher une passe de Glenn Dobbs de Saskatchewan dans les mains de son coéquipier Joe Zaleski (80). C'est Harry Lampman qui devait recevoir cette passe. Les Bombers ont battu les Riders 28-7 dans une partie disputée à Winnipeg. (Photo P.C.)

Il ne possède plus qu'une avance de dix points sur le rapide Hal Waggoner

TORONTO (P.C.) — Hal Waggoner, qui a conduit les Tiger-Cats de Hamilton à plusieurs importantes victoires tout dernièrement, grâce à ses enlevantes courses, menace de grimper en première position du Big Four. Waggoner tente d'enlever cette position à Ulysses Curtis, des Argonauts de Toronto.

L'ancien joueur de champ-arrière de l'Université Tulane, qui en est à sa deuxième saison de football canadien, a enregistré deux touchés durant les deux dernières joutes aller et retour entre les Tiger-Cast et les Argonauts de Toronto. Pendant ce temps, Curtis ne réunissait qu'un seul touché. Waggoner conserve maintenannt un total de 40 points, dont huit touchés. Il n'est que 10 points en arrière de Curtis.

Tip Logan, natif de Fort Erie et coéquipier de Waggoner et ancienne étoile de l'Université Queen est en troisième position. Logan possède un total de 39 points, grâce à trois touchés un simple et 23 convertis. Al Bruno, ancienne étoile des Eagles de Philadelphie, et maintenant un porte-couleur des Argonauts de Toronto est en quatrième place avec un total de 33 points. Il a réussi sept touchés.

DUCHENE EN TETE

Corky Duchene, des Imperials de Sarnia, domine les compteurs de l'Union ontarienne de rugby avec un total de 65 points. Johnny Pont, qui fut renvoyé par les Packers de Green Bay, cette saison, et qui s'aligne maintenant avec le Balmy Beach de Toronto est en deuxième place avec 45 points.

Dans la Ligue senior intercollégiale, Ray Truan de l'Université Western, Ontario, occupe la première place avec 11 points, à la suite de deux joutes. Brian Timmins, fils, des Golden Gaels de l'université Queen, est trois points en arrière de Truant. Timmins, est le fils d'une ancienne étoile des Tigers de Hamilton.

BIG FOUR

	P.	T.	P.	S.	C.	Pts
Curtis, T.	8	10	0	0	0	50
Waggoner, H.	8	8	0	0	0	40
Logan, H.	7	3	0	1	23	39
Bruno, T.	8	7	0	0	0	35
Baldwin, O.	**8**	**6**	**0**	**0**	**0**	**30**
Roberts, O.	**8**	**5**	**0**	**0**	**0**	**25**
Rogers, O.	**8**	**0**	**0**	**2**	**20**	**22**
Wagner, M.	8	4	0	0	0	20
Turner, O.	**8**	**4**	**0**	**0**	**0**	**20**
Salem, M.	8	2	0	0	9	19
Fraser, H.	8	1	0	12	0	17
Simpson, O.	**8**	**3**	**0**	**2**	**0**	**17**
Heck, T	4	0	1	0	13	16
Krol, T.	8	1	0	3	8	16
Dillon, H.	4	3	0	0	0	15
Pyzer, T.	6	3	0	0	0	15
Brown, H.	7	3	0	0	0	15
Wirkowski, T.	7	3	0	0	0	15
Etcheverry, M.	8	2	0	2	0	12
Mackrides, H.	7	2	0	0	1	11
Gray, H.	6	2	0	0	0	10
Stanton, O.	**7**	**2**	**0**	**0**	**6**	**10**
Shinn, H.	8	2	0	0	0	10
Custis, H.	8	2	0	0	0	10
O'Quinn, M.	8	2	0	0	0	10
Cummings, O.	**8**	**0**	**0**	**9**	**0**	**9**
McDonald, H.	8	1	0	0	3	8
Ettinger, T.	8	0	0	1	5	6
Armstrong, H.	3	1	0	0	0	5
O'Connor, T.	4	1	0	0	0	5
Mazzanti, O.	**4**	**1**	**0**	**0**	**0**	**5**
Hanlon, M.	6	1	0	0	0	5
Soergal, T.	7	1	0	0	0	5
Rumball, O.	**6**	**1**	**0**	**0**	**0**	**5**
Taylor, H.	7	1	0	0	0	5
Karpuk, O.	**8**	**1**	**0**	**0**	**0**	**5**
R. Smylie, T.	7	1	0	0	0	5
Tilley, M.	7	1	0	0	0	5
Bass, T.	8	1	0	0	0	5
Stewart, H.	8	1	0	0	0	5
MacDonnell, O.	**8**	**1**	**0**	**0**	**0**	**5**
O'Malley, O.	**8**	**0**	**0**	**1**	**0**	**1**
Brady, H.	1	0	0	1	0	1

ONTARIO

	P.	T.	P.	S.	C.	Pts
Duchêne, S.	8	13	0	0	0	65
Pont, T.	6	11	0	0	0	55
McAffer, S.	9	8	0	1	0	41
Smale, T.	8	7	0	0	0	35
McKelvie, S.	8	2	2	5	10	30
Moran, B.	7	5	0	0	0	25
L. Davey, S.	8	0	1	2	18	22
Bissett, W.	8	3	0	2	6	22
Lee, W.	8	4	0	0	0	20
Doland, T.	9	0	0	1	18	19
Dawson, B.	8	1	0	0	10	15
Dekdebrun, B.	6	2	0	1	0	11
Sells, S.	5	2	0	0	0	10
Brady, B.	5	2	0	0	0	10
Bolton, T.	9	2	0	0	0	10
Florence, S.	9	2	0	0	0	10
Holland, B.	8	2	0	0	0	10
McKeever, S.	9	2	0	0	0	10
Glendenning, S.	9	2	0	0	0	10
Wagner, T.	8	2	0	0	0	10
Street, T.	8	2	0	0	0	10
Weiss, S.	9	1	0	3	0	8
Chorostecki, S.	6	1	0	0	1	6
McKelvie, T.	3	1	0	0	0	5
Woolley, T.	6	1	0	0	0	5
Kunkel, B.	8	1	0	0	0	5
Kinder, B.	6	1	0	0	0	5
Granby, B.	8	1	0	0	0	5
Todd, W.	8	1	0	0	0	5
Farris, S.	3	1	0	0	0	5
Wglupek, W.	5	1	0	0	0	5
Johnston, S.	8	1	0	0	0	5
Blaicher, B.	8	1	0	0	0	5
Knowles, S.	6	1	0	0	0	5
Toms, B.	8	1	0	0	0	5
Settle, T.	5	1	0	0	0	5
Tuttle, T.	7	1	0	0	0	5
Chistoff, W.	8	1	0	0	0	5
Carrington, T.	8	1	0	0	0	5
Ellis, T.	9	1	0	0	0	5
Neveux, W.	2	0	0	0	2	2
Harkins, S.	9	0	0	2	0	2
McFarlane, B.	4	0	0	1	0	1
Burr, S.	7	0	0	1	0	1

INTERCOLLEGIALE

	P.	T.	P.	S.	C.	Pts
Truant, W.	2	1	1	0	3	11
Timmis, Q.	2	1	0	3	0	8
Fracas, W.	2	1	0	1	1	7
Bell, Q.	1	1	0	0	0	5
Arnoldi, Q.	1	1	0	0	0	5
Prowse, W.	2	1	0	0	0	5
McMurdo, W.	2	1	0	0	0	5
Smith, W.	2	1	0	0	0	5
O'Hara, W.	2	1	0	0	0	5
Kenny, M.	2	1	0	0	0	5
Crain, M.	2	0	0	4	1	5
Oneschuk, V.	2	1	0	0	0	5
Haig, V.	2	0	0	5	0	5
Bewley, V.	2	0	0	1	0	5
Carroll, W.	2	0	0	2	0	2
Ball, Q.	1	0	0	0	1	1
Atwood, Q.	2	0	0	0	1	1
Sisson,	2	0	0	1	0	1

Légende:— Big Four:— H.: Hamilton Tiger-Cats; M.: Alouettes de Montréal; O.: Ottawa Rough Riders; T.: Toronto Argonauts. — Ontario:— B.: Brantford Redskins; S.: Sarnia Imperials; T.: Toronto Balmy Beach; W.: Windsor Royals. — Intercollégiale:— M.: McGill Redmen; Q.: Queen's Golden Gaels; V.: Toronto Varsity Blues; W.: Western Mustangs.

St. Anthony contre Olympiques, ce soir

Deux équipes de la Ligue de football junior Ottawa-Hull joueront une partie importante ce soir au stadium de la rue Booth, à 8 h.

Les Olympiques, détenteurs de la première place du classement, rencontreront l'équipe Saint-Antoine, en 3e position.

La nouvelle ligue, qui devrait s'affilier au Big Four, joue ses parties le dimanche après-midi au stadium de la rue Booth et au parc Cartier, à Hull. Ce sera donc leur première partie le soir, à la lumière, et si la température le permet, une foule nombreuse est attendue.

Les garçons qui jouent dans la Ligue junior prennent leur sport au sérieux et les directeurs des Rough Riders d'Ottawa espèrent, un jour, y trouver de bonnes recrues. Jimmy McCaffrey est président d'honneur de la ligue.

Au club Arrière-Quart La Salle

Le club Arrière-Quart La Salle, à l'occasion de sa 4e soirée sportive, a démontré beaucoup de progrès, tant par la qualité de son programme que par le nombre de spectateurs.

Lundi dernier, Aurèle Joliat, fameux joueur des Canadiens, a parlé à son auditoire attentif, du jeu de hockey d'autrefois et celui d'aujourd'hui. Il a été présenté par Ene Bordeleau. Roger Cloutier a demandé une question à Aurèle Joliat, et ce dernier a su répondre avec précision.

Un film de couleur de la partie de football Toronto-Ottawa, a été projeté sur l'écran et commenté par Wilfrid Tremblay.

Comme prix d'entrée, deux billets pour la partie de football de samedi prochain ont été gagnés par J. G. Lefebvre, de 149, due Laval, à Hull. Un autre prix offert par Rolly's Men's Wear a été gagné par Pierre Labonté, de 143, rue Principale à Hull.

Chaque lundi une soirée semblable est organisée à l'Académie de La Salle, et le public est admis avec des billets qu'il peut se procurer à plusieurs endroits.

Prochain combat Robinson-Gavilan?

NEW-YORK (P.A.)—Sugar Ray Robinson, qui abandonnera peut-être sa carrière pugilistique pour devenir artiste de cabarets, a déclaré hier qu'il "discutait" un combat pour le championnat poids-moyen contre Kid Gavilan en février ou en mars prochain à Miami.

"Nous en parlons, a-t-il avoué, mais nous ne déciderons rien tant que George (Gainford, son gérant) ne reviendra pas de Paris le 27 ou le 28 octobre.

"Ceci est la vérité, peu importe ce que vous entendez dire à propos de ma retraite. George, Doc (le Dr Vincent Nardiello, son médecin personnel) et moi-même allons avoir une bonne consultation.

"Je n'ai jamais déclaré que je me retirerais et la Commission de boxe m'a accordé jusqu'à la fin de novembre pour me décider. Rendu là, ou je signerai un contrat pour un match de championnat ou je déclarerai le titre vacant. Je ne me battrai définitivement pas avant l'année prochaine."

Robinson fera ses débuts en tant que danseur-maître de cérémonies le 7 novembre au French Casino à un salaire d'"environ $15,000" par semaine. Lors de son dernier combat contre Joey Maxim, le rillant "Sugar Ray", épuisé par la chaleur, ne put revenir dans l'arène à la 14e ronde.

"Je suis assurément au déclin de ma carrière, a-t-il ajouté. Si je me bats encore, ce sera une ou deux fois au plus."

Assemblée de la Ligue du Bas-Outaouais

Une assemblée de la Ligue du Bas Outaouais sera tenue à Thurso le 16 octobre 1952. Tous les clubs en faisant partie l'année dernière soit Gatineau, Montebello, Masson et Thurso sont invités à cette assemblée. Tout club désirant faire partie de cette ligue est cordialement invité d'être présent à cette assemblée qui aura lieu à l'Hôtel Union à 8 h. p.m. précises.

Des changements seront effectués pour la partie de samedi contre les Argonauts

Bill Stanton devra demeurer dans un hôpital de Montréal pour au moins dix jours. On se souvient que Stanton fut sérieusement blessé lors de la dernière joute contre les Alouettes de Montréal et il ne reviendra pas au jeu d'ici la fin de la saison régulière. Avec le départ de Stanton, l'instructeur Clem Crowe devra certainement effectuer quelques changements sur son alignement. Crowe assista à la joute entre les Tiger-Cats de Hamilton et les Argonauts de Toronto, lundi dernier, et de retour dans la Capitale, hier soir, il surveilla ses joueurs à l'entraînement. Les Riders doivent sérieusement se préparer pour la joute de samedi prochain, alors qu'ils recevront la visite des Argonauts de Toronto.

Cette partie de samedi prochain est excessivement importante. Comme on le sait, les Riders et les Argos bataillent tous deux pour une position dans les éliminatoires du Big Four. Les Riders sont présentement en deuxième position, un point en avant des Argos. Les Riders peuvent se mériter une place dans les éliminatoires en triomphant à deux reprises des Argonauts. Cependant, s'ils subissent un revers, ils devront terminer la saison en triomphant par deux fois des Tiger-Cats de Hamilton. Les Argonauts terminent la saison contre les Alouettes de Montréal.

Crowe devra donc trouver un remplaçant pour Bill Stanton. Harry Ulinski, en plus de jouer au centre, devra jouer à la défensive. Crowe aurait également l'intention de se servir du jeune Don Hollingworth sur la défensive.

Benny MacDonell, Bruce Cummings et Buck Rogers, qui furent tous blessés contre les Alouettes de Montréal, seront à l'oeuvre pour la joute de samedi. Hier soir, les Riders surveillèrent surtout les jeux défensifs. L'on peut s'attendre à une bataille aérienne, lorsque le joueur d'arrière-quart Nobby Wirkowski conduira les Argonauts à Ottawa, samedi.

Good Time a gagné plus de $100,000

COLUMBUS, O. (P.A.) — La Trotting Association des Etats-Unis a, aujourd'hui, révélé qu'un deuxième cheval trotteur avait, durant la saison 1952, gagné plus de $100,000 en bourses. Avant cette année, l'association n'avait pas connu, au cours d'un siècle, un seul trotteur ayant atteint ce total en bourses.

Good Time, un rapide ambleur appartenant à Bill Cane de Yonkers, N.-Y., a gagné $100,842 au cours de la saison 1952. Depuis qu'il participe à des courses sous harnais, il a remporté un grand total de $309,850 soit un record de tous les temps.

L'autre trotteur ayant gagné plus de $100,000 est Sharp Note, propriété de C. W. Clark de Dearborn, Mich., qui a obtenu $101,175 en bourses cette année.

Le précédent record de bourses pour un trotteur en une saison était de $87,175 et avait été établi par Proximity en 1950.

Faute de pistes

AYLESBURY, Angleterre (P.A.) — Le duc d'Edimbourg a déclaré, aujourd'hui, qu'une des raisons pour lesquelles la Grande-Bretagne n'a pu gagner une seule médaille d'or aux Jeux Olympiques de Helsinki l'été dernier était le fait que la nation est à court de pistes. Puis il a indiqué une façon de remédier à cet état de choses en disant:

"Je crois savoir, quoique je laisse marge ici à être corrigé, qu'en Suède ils construisent leurs pistes pour athlètes en accaparant une partie de l'argent misé sur les concours de football qui sont, pour la plupart, basés sur les joutes du football anglais."

Il a ajouté que la Suède avait quelque 400 pistes à comparer à 27 pour la Grande-Bretagne. Le duc portait la parole devant les membres de l'association Buckinghamshire Playing Fields.

Il ne faut pas oublier la "soirée Gyro"

Vendredi soir il fera beau, trop beau pour s'enfermer dans la maison, trop beau pour rester oisif, c'est pourquoi vous êtes tous invités au parc Lansdowne pour la "Soirée Gyro". Ce qui veut dire une soirée de football mettant aux prises les meilleures équipes de nos collèges. Deux parties, des concours de bottés et de passes aux intermissions pour ceux qui veulent se rappeler leurs jours de collège.

Dans la joute principale, le Glebe, champion de la Ligue senior rencontre le Technique, deux équipes qui veulent gagner le trophée Kenneth West. Dans la seconde joute, une belle et solide équipe de l'Université d'Ottawa, champion de la Ligue junior A, rencontre les étudiants du Lisgar, champions de la Ligue junior B. La partie commence à 7 h. 45 du soir.

Les organisateurs ont toutes les raisons de croire qu'une foule nombreuse se rendra vendredi soir au Lansdowne pour applaudir les jeunes joueurs et pour donner leur encouragement aux oeuvres du club social Gyro.

Les carabins de l'Université d'Ottawa comptent sur le support de leurs amis et promettent de gagner la partie contre les gars de Lisgar. A vendredi soir à 7 h. 45.

Prochaine joute des Seconds contre le Lakeshore

Les Seconds d'Ottawa, qui ont gagné une belle partie contre le club Saint-Aloysius, par 3-0, se sont reposés un peu lundi, mais hier, ils se remettaient à l'oeuvre en vue de se préparer à rencontrer la puissante équipe de Lakeshore, à Montréal.

L'instructeur Eric Chipper ne manque pas un seul moment et prépare ses joueurs à faire face aux gars de Lakeshore dimanche prochain. Lakeshore a battu Verdun lundi dernier et doit attendre fermement les Seconds d'Ottawa.

Chipper est content de ses protégés, surtout d'un certain nombre tels que Gib Séguin, Tommy Shields et Bob Wakerell.

Un Laxatif Agréable au goût
LIMONADE PURGATIVE "RIGA"

Plusieurs nouveaux joueurs ont été choisis sur l'équipe d'As des majeures pour 1952

NEW-YORK — (P.A.) — L'équipe d'As des ligues majeures de baseball pour 1952, annoncée hier, est presque entièrement nouvelle à l'exception du champ intérieur.

Des quatre joueurs qui, à l'instar de 1951, ont été de nouveau nommés sur cette équipe de rêve, trois sont des joueurs d'intérieur soit le premier but Ferris Fain, des Athlétiques de Philadelphie; le deuxième but Jackie Robinson, des Dodgers de Brooklyn; et l'arrêt-court Phil Ruzzuto, des Yankees de New-York.

La quatrième vedette encore choisie est évidemment le merveilleux Stan Musial, voltigeur des Cardinaux de Saint-Louis qui, de fait, a été nommé pour la sixième fois. Depuis qu'on choisit annuellement cette équipe d'As, soit depuis 1946, Musial a été ignoré seulement une fois.

L'équipe d'As est choisie annuellement par la Presse associée à la suite d'une enquête menée parmi les membres de l'Association des chroniqueurs de baseball d'Amérique.

Les champions Yankees de New-York ont placé trois porte-couleurs sur ce club idéal de baseball qui comprend 10 joueurs. Les Athlétiques de Philadelphie en ont pour leur part placé deux. Aucun autre club n'a été honoré par plus d'un représentant.

Al Rosen, qui a obtenu une moyenne au bâton de .302 pour les Indiens de Cleveland, complète le champ intérieur. Au champ extérieur, outre Musial, on remarque Hank Sauer, des Cubs de Chicago, et Mickey Mantle, des Yankees.

Larry "Yogi" Berri, des Yanks, a été préféré au brillant receveur Roy Campanella du Brooklyn. Les lanceurs, Bobby Shantz des Athlétiques, vainqueur de 24 parties, et Robin Roberts, des Phillies de Philadelphie et qui a un dossier saisonnier de 28-7, ont été choisis presque à l'unanimité.

Shantz a reçu le plus de votes, soit 70 sur un total possible de 72. Musial, également nommé pour le poste de premier but, a été choisi 68 fois.

Voici l'équipe d'As et le résultat détaillé de la votation:

Premier but: Ferris Fain, Athlétiques (.327), 58 votes; Musial, Cards, 7; Hodges, Dodgers, 8; Lockman, Giants, 1; Collins, Yankees, 1.

Deuxième but: Jackie Robinson, Dodgers (.308), 59 votes; Schoendienst, Cards, 10; Fox, White Sox, 3.

Troisième but: Al Rosen, Indiens, (.302), 37 votes; Kell, Red Sox, 18; Cox, Dodgers, 11; Yost, Sénateurs, 3; Thomson, Giants, 2; Adams, Reds, 1.

Arrêt-court: Phil Rizzuto, Yankees (.253), 59 votes; Dark, Giants, 12; Reese, Dodgers, 8; McMillan, Reds, 4; Joost, Athlétiques, 2; Hamner, Phils, 1; Logan, Braves, 1.

Champ gauche: Hank Sauer, Cubs (.270).

Champ droit: Stan Musial, Cards (.336).

Champ centre: Mickey Mantle, Yankees (.311).

Les votes accordés aux voltigeurs ont été répartis comme suit: Musial 61; Sauer, Cubs, 59; Mantle, Yankees, 36; Doby, Indiens, 28; Slaughter, Cards, 14; Bauer, Yanks, 3; Woodling, Yanks, 3; Jensen, Sénateurs, 2; Mitchell, Indiens, 2; Baumholtz, Cubs, 1; Minoso, White Sox, 1; Furillo, Dodgers, 1; Thomson, Giants, 1; Snider, Dodgers, 1.

Receveur: Yogi Berra, Yankees, (.273), 36 votes; Campanella, Dodgers, 34; Hegan, Indiens, 2.

Lanceur gaucher: Bobby Shantz, Athlétique (24-7), 70 votes; Roe, Dodgers, 1; Lopat, Yankees, 1.

Lanceur droitier: Robin Roberts, Phillies, (28-7), 60 votes; Reynolds, Yankees, 10; Black, Dodgers, 1; Wynn, Indiens, 1.

Jablonski acheté par le Saint-Louis

SAINT-LOUIS (P.A.) — Les Cardinaux de Saint-Louis ont annoncé, aujourd'hui, qu'ils avaient fait l'acquisition du brillant joueur d'intérieur Ray Jablonski, choisi la "meilleure recrue de l'année" dans la Ligue de baseball Internationale, et de cinq autres joueurs de clubs-fermes.

Jablonski, âgé de 25 ans, a joué les quatre positions du champ intérieur l'été dernier pour le Rochester et a obtenu une moyenne au bâton de .302 tout en faisant compter 100 points.

Les Cardinaux ont aussi obtenu, du Rochester, les lanceurs Jack Faszholz et Dennis Reeder, l'arrêt-court Wally Lammers et le voltigeur Eldon "Rip" Repuski. Ils ont encore rappelé l'arrêt-court Sherwin Dixon du club Omaha.

Bell est échangé au Cincinnati

CINCINNATI (P.A.)—Les Reds de Cincinnati ont aujourd'hui cédé trois joueurs aux Pirates de Pittsburgh pour obtenir le voltigeur Gus Bell, un puissant frappeur. En retour, le Pittsburgh recevra le receveur Joe Rossi, le voltigeur Cal Abrams et la recrue Gale Henley qui, hier seulement avait été obtenu de l'organisation des Giants de New-York.

Nouvel arrêt-court

SAINT-LOUIS (P.A.) — Les Browns de Saint-Louis ont, hier, payé le plus fort montant dans leur histoire pour obtenir l'arrêt-court Bill Hunter de l'organisation des Dodgers de Brooklyn.

Un porte-parole des Browns a dit que le club avait cédé le voltigeur Ray Coleman et 2 joueurs des ligues mineures, le lanceur Bob Mahoney et l'arrêt-court Stan Rojek, plus un montant d'argent, afin de s'assurer les services de Hunter, âgé de 24 ans.

Le président des Browns, M. Bill Veeck, a dit qu'il s'agissait d'une transaction d'environ $150,000.

Hunter a été choisi le "joueur le plus utile à son club" dans la ligue Texas, la saison dernière. Il a obtenu une moyenne au bâton de .290 avec le club Fort Worth. Il fut de plus le meilleur arrêt-court défensif de la ligue et le meilleur voleur de buts avec 22. Il mesure 6 pieds, pèse 180 livres et frappe du côté droit.

Bucky Harris signe un autre contrat de 2 ans avec les Sénateurs de Washington

WASHINGTON (P.A.) — Bucky Harris a hier signé un nouveau contrat de deux ans pour piloter les Sénateurs de Washington de la Ligue américaine de baseball. On n'a pas révélé officiellement son salaire mais on estime qu'il sera d'environ $35,000 par saison, ce qui représente une augmentation de quelque $10,000 par année sur le salaire qu'il a touché au cours des trois dernières saisons.

Il y a trois ans, Harris retourna aux Sénateurs — avec lesquels il débuta dans les ligues majeures il y a 33 ans — alors que l'équipe était dans une de ses périodes les plus sombres. L'été précédent, Washington avait terminé en dernière place, 44 parties en arrière des meneurs.

Depuis, Harris a mené les Sénateurs à la septième position une fois et à la cinquième deux fois. Il a obtenu le plus de succès la saison dernière.

Au début de la saison, en effet, tous les experts s'accordèrent pour pronostiquer que le Washington finirait bon dernier. Un ou deux osèrent accorder la sixième place aux Sénateurs peu prometteurs. Malgré tout, et grâce à d'intéressants échanges avec les Yankees de New-York et les White Sox de Chicago, l'équipe de Harris termina cinquième, seulement trois parties en arrière du Chicago bon troisième.

Il n'est donc pas surprenant que l'actif président de 82 ans des Sénateurs, le remarquable Clark Griffith, ait annoncé en souriant la nouvelle que Harris avait été réengagé à une conférence de presse aujourd'hui.

Harris, deux fois congédié en tant que gérant du Washington, en est à son troisième terme avec les Sénateurs. Il débuta avec ce club en 1919 en tant que joueur d'intérieur et fut promu joueur-gérant en 1924. Il mena aussitôt l'équipe à deux championnats et resta gérant cinq ans.

En 1935, Griffith rappela de nouveau Bucky. Cette fois, son règne dura huit ans. Ce qui revient à dire qu'il a géré les Sénateurs, en tout et partout, durant 16 ans, plus cinq ans avec les Tigres de Détroit, deux ans avec les Yankees de New-York, une année avec les Phillies de Philadelphie et une autre avec les Red Sox de Boston.

Harris remporta le championnat avec les Yankees en 1947 mais fut congédié l'année suivante lorsque les Yanks terminèrent deuxièmes, deux parties et demie en arrière des Indiens de Cleveland.

Reynolds et Wilhelm conservent la meilleure moyenne des points mérités

NEW-YORK (P.A.) — Les droitiers Allie Reynolds, des Yankees de New-York, et Hoyt Wilhelm, l'as lanceur de relève des Giants de New-York, ont été les lanceurs ayant conservé la meilleure moyenne de points mérités au cours de la saison 1952 dans les ligues majeures.

Les moyennes compilées par la Presse associée, aujourd'hui, révèlent que Reynolds, qui eut un dossier de 20-8 au cours de la saison, a dominé les lanceurs de la Ligue américaine en n'accordant en moyenne que 2.07 points par partie. Wilhelm a été le meilleur de la Nationale avec une moyenne de 2.43.

C'est la première fois que Reynolds, qui a 11 ans d'expérience dans les majeures, remporte ce championnat parmi les lanceurs. Le vétéran de 34 au bras puissant a obtenu la meilleure moyenne depuis 1946 alors que l'as gaucher Hal Newhouser, du Détroit, conserva une moyenne de 1.94. Reynolds a permis 56 points mérités en 244 manches.

Wilhelm, qui gagna 15 parties et en perdit trois, devient le premier lanceur de relève dans l'histoire de la Nationale à se mériter ce titre.

Jusqu'ici, 10 parties complètes étaient jugées suffisantes pour décider de la meilleure moyenne de points mérités accordés. Mais après la saison 1951, on décida qu'un lanceur, pour avoir droit à ce championnat, devait lancer au moins 154 manches.

Wilhelm, âgé de 29 ans, a participé à 71 joutes, aucune en tant que lanceur débutant. Il n'a permis que 43 points mérités en 159 manches. L'an dernier, une autre recrue, Chet Nichols, du Boston, avait obtenu ce championnat.

Le sensationnel trio de lanceurs du Cleveland, formé de Bob Lemon, Early Wynn et Mike Garcia, est fort en évidence après Reynolds dans l'Américaine. Garcia est bon deuxième avec 2.40. Lemon troisième avec 2.47 et Wynn dixième avec 2.90. Bobby Shantz, l'as gaucher des Athlétiques, a fini quatrième avec une moyenne de 2.48, suivi de Joe Dobson, Chicago, 2.55; Billy Pierce, aussi des White Sox, 2.58; Bob Porterfield, Washington, 2.73; Vic Raschi, New-York, 2.77; Connie Marrero, Washington, 2.89 et, enfin, Wynn.

Les plus proches rivaux de Wilhelm, dans l'ordre, furent Warren Hacker, Cubs, 2.58; Robin Roberts, Phils, 2.62; Karl Drews, Phils, 2.67; Bob Rush, Cubs, et Carl Erskine, Dodgers, 2.70 chacun; Billy Loes, Dodgers, 2.74; Ken Raffensberger, Reds, 2.81; Curt Simmons, Phils, 2.82; et Sal Maglie, Giants, 2.92.

WHITE PLAINS, N.-Y. — George Holzman, 160, Bayonne, N.J., par décision contre Jimmy Flood, 164, New-York (8).

SACRAMENTO, Calif. — Maxie Docusen, 136, Nouvelle-Orléans, par décision contre Red Snider, 135½, Eureka, Calif. (10).

VOS PNEUS ACTUELS SERVIRONT DE PAIEMENT PARTIEL
pour l'achat d'un equipement de
GOODYEAR neufs
Pourquoi continuer de conduire sur des pneus usés et dangereux?
La grosse remise que nous vous accorderons pour vos pneus actuels repris en échange vous facilite la possession de Goodyear sûrs, de tout repos, au *plus bas coût possible!*
Un service GOODYEAR complet
Rechapage des pneus d'autos ou de camions
BATTERIES GOODYEAR
Nos CAMIONS DE DÉPANNAGE modernes et notre grand TERRAIN DE SERVICE vous assurent le service le plus rapide pour tous vos problèmes de pneus . . . agricoles, de camions ou d'autos.
FRISBY
PHONE 2-7497
THE VULCANIZER
290 SPARKS STREET
AUTHORIZED GOODYEAR DEALER

WHITE OWL
MAINTENANT À PRIX RÉDUIT
Invincible
LE CIGARE FAVORI EN *TOUTE* CIRCONSTANCE

FOOTBALL
SAMEDI, 18 OCTOBRE
Commençant à 2 h. 15 p.m.
ARGOS
TORONTO
VS
ROUGH RIDERS
D'OTTAWA
Ottawa Football Club Inc.
3-9169
Une quantité limitée de sièges réservés encore disponibles
Série no 29
Pour la commodité de nos amateurs de football
Billets d'entrée générale
en vente chez C. W. Lindsay, 189, rue Sparks, chaque jour entre 10 a.m. et 5 p.m. et jusqu'à midi, samedi le 11 octobre
Entrée générale
Adultes $1.40 Enfants 60c

AVEC SEULEMENT $2.50 COMPTANT VOUS ACHETEZ UNE
Obligation d'Épargne du Canada...
à "MA BANQUE"
POUR UN MILLION DE CANADIENS
B de M
PAIEMENT INITIAL DE 5% — $2.50 POUR UNE OBLIGATION DE $50, $5 POUR UNE DE $100, etc.
LE SOLDE PAR VERSEMENTS FACILES EN UN AN
VOUS POUVEZ ACHETER VOS OBLIGATIONS comptant ou à tempérament à la succursale voisine de la B de M
BANQUE DE MONTRÉAL
La Première Banque au Canada
AU SERVICE DES CANADIENS DANS TOUTES LES SPHÈRES DE LA VIE DEPUIS 1817
SUCCURSALES à votre service à OTTAWA et dans les ENVIRONS
Bureau Principal, angle des rues Wellington et O'Connor: R. D. MULHOLLAND, gérant
Succursale de la rue Bank, rues Bank et Somerset: THOMAS G. MORRISSEY, gérant
Succursale de la rue Rideau, rues Rideau et Mosgrove: MARTIN J. BRADY, gérant
Succursale rue Wellington et avenue Holland: DOUGLAS MOORE, gérant
Succursale de Hull, angle des rues Principale et Eddy: PIERRE BELLEY, gérant
Succursale de Gatineau, rue Principale et avenue Canioon: EDWARD A. BEDARD, gérant

Pour économiser, lisez nos petites annonces

Naissances (1)

LYSKI — A M. et Mme William Lyski (Bernadette Fortin) de Tee Lake, Qué., le 10 octobre 1952, sont nés des fils jumeaux, morts-nés. 1-242

LIZOTTE — Le Dr Fernand Lizotte et Mme Lizotte (née Claire Pelletier), d'Ottawa, font part de la naissance de leur fils, le 11 octobre, décédé le 12 octobre. 1-243

MONDOU — M. et Mme Georges Mondou (Irène Trudel), d'Ottawa, ont le plaisir de faire part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils, samedi, el 11 octobre, à l'Hôpital général. La mère et l'enfant se portent bien. 1-242

Perdu-Trouvé (4)

GANT chevreau brun, enfant, samedi soir, rues Dollard ou Jacques-Cartier, Pointe - Gatineau. Retourner: 162 Jacques-Cartier, Pointe-Gatineau. PR 7-3075. 4-242

MONTRE "Recta", perdue entre Carruthers et église Saint-François d'Assise. Récompense. Tél: 8-6450W. 4-243

PORTEFEUILLE noir, contenant papiers importants, $16 en argent. Récompense. PR 7-5755. 4-243

On demande (hommes) (6)

UNE CHANCE
pour
PREPOSES DE
STATION DE SERVICE
(de préférence avec expérience)
à la
NOUVELLE
STATION SUNLIGHT
Angle des rues Bank et James
Ouverture dans quelques jours
—Exploitée en société
—BONS GAGES ET BONI
—ASSURANCE DE GROUPE
S'adresser à
SUNLIGHT OIL CO.
(Angle des rues Booth et Duke)
(M. Dupont ou M. Dubé)
6

RELEVEUR de quilles. Bolo-Drome 3-0253. 6-246

COMMIS SUPPLEMENTAIRE bilingue, avec expérience dans la vente de la chaussure au détail, pour les samedis, toute la journée ou l'après-midi. S'adresser immédiatement: 297 Dalhousie. 6-244

COMMIS SURVEILLANT de plancher, entre 40 et 50 ans, pour les samedis, (après-midi). S'adresser immédiatement: 197 Dalhousie. 6-244

GARÇON demandé, pour travailler dans magasin de vêtements. 4-4736. 6-244

GARÇON de livraison, parlant anglais, pour épicerie; bicyclette fournie; plein temps. — 108, rue Osgoode. 3-8489. 6-243

HOMME ou jeune homme demandé pour vendre de porte en porte, articles de plâtre. Bonne commisssion. S'adresser: A. Whitmore, 162 Leduc, Hull. PR 7-8180 6-244

HOMME demandé pour travail général; sera bien accommodé; références; bon salaire. 3-1777. 6-243

Annonces Classées
Rubriques

A vendre (propriétés) (14)
Agents d'immeubles (14A)
A vendre (commerces) (15)
A vendre (hôtel) (15A)
A vendre (fermes) (16)
A vendre (automobiles) (17)
A vendre (divers) (18)
A vendre (ou à échanger) (19)
A vendre (ou à louer) (20)
A louer (bureaux) (21)
A louer (logements) (22)
A louer (chambres) (23)
A louer (divers) (24)
A louer (commerce) (24A)
A louer ou à échanger (25)
A échanger (25A)
Animaux (66A)
Avis divers (26)
Assurance (36)
Argent à prêter (37)
Argent demandé (37A)
Amusements (28)
Automobiles et accessoires (29)
Auvents (38)
Briqueteurs (59)
Brûleurs à l'huile (32)
Chambre et pension (26)
Combustible (32)
Cours privé (40)
Cartes d'affaires (41)
Coiffeurs (49)
Cordonniers (56)
Couvreurs (42)
Chiens Animaux chevaux (66B)
Cartes professionnelles (79)
Dactylotypes (41A)
Direction de funérailles (67)
Décès (70)
Dentistes (78)
Electriciens (55)
Enseignes (51A)
Entrepreneurs (45)
Etanguilles (2)
Fourrures (54)
Ferblantiers (58)
Fleuristes (46)
Graveurs (44)
In Memoriam (75)
Inventions (66A)
Imprimeurs (43)
Mariages (3)
Motocyclettes (29A)
Matériaux de construction (35)
Menuisiers (64)
Machinistes (60)
Monuments (69)
Messes anniversaires (73)
Naissances (1)
Naturopathes (48)
Nettoyeurs (52)
On demande (agents) (6)
On demande (hommes) (6)
On demande (homme ou femme) (6A)
On demande (homme et femme) (6B)
On demande (femmes) (7)
On demande (servantes) (8)
On demande (instituteurs) (9)
On demande (foyers) (9A)
On demande (commerce) (9B)
On demande (logements) (10)
On demande (logement à échanger) (10A)
On demande (emploi) (11)
On demande (chambres) (12)
On demande (autos) (13)
On demande (divers) (13A)
On demande (maison) (13B)
On demande (ferme) (13C)
Occasion d'affaires (27)
Orthopédistes (48)
Ostéopathes-Chiropraticiens (47)
Perdu-Trouvé (4)
Personnel (39)
Photographes (42)
Philatélistes (45)
Peintres-décorateurs (61)
Plombiers (57)
Plâtriers (58)
Poussins (65)
Radios et accessoires (31)
Remerciements (74)
Réparations (33)
Serruriers (53)
Services anniversaires (73)
Taxi (4A)
Transfert-camionnage (30)
Tue-Vermine (64)
Villégiature (68A)

On demande (hommes) (6)

Vendeur bilingue

Comptoir de quincaillerie

S'adresser

RAOUL LANDRIAULT

81, Chemin de Montréal

6-245

JEUNE HOMME pour livraison. 155 Leduc. 6-243

On demande (femmes) (7)

COUTURIERE pour manufacture; emploi permanent. Téléphoner avant 5 h., PR 7-6554. 7-244

FILLE de table, expérience requise. S'adresser: Hôtel Windsor, à Hull. 7-243

FILLES pour travailler dans manufacture de perles. Expérience préférée mais non nécessaire. S'adresser en personne, entre 10 et 12 h. a.m. M. Evenchick Limitée, 291 Albert, Ottawa. 7-244

MESDAMES, votre temps libre agréablement et profitablement employé en prenant commandes bas, lingerie pour dames, messieurs, enfants, bébés; aussi literie. Rien de plus facile avec notre magnifique catalogue illustré et avec couleurs contenant environ 900 vêtements de qualité supérieure tous avec échantillons des tissus. Une valeur de $25 qui vous sera prêtée gratuitement. Satisfaction assurée ou argent remis. Service rapide. Généreuse commission, boni, cadeaux, etc. Nous sommes positivement ceux qui donnent le plus à leurs représentants tout en offrant les plus bas prix. Joignez-vous à nos 4,000 représentantes satisfaites en écrivant immédiatement à LINGERIE DU JOUR Inc., 4235-20, rue Iberville, Montréal. 7-mer. sam. 22 nov

ON DEMANDE une employée finisseuse de fourrure; aussi opératrice; emploi régulier ou temporaire. 68, Boul. Gamelin. Tél: PR 7-5564. 7-244

On demande (servantes) (8)

FEMME pour travail général; couchera ici; références; salaire $80 par mois. 3-1777. 8-243

FILLE parlant anglais, pour aider aux soins des enfants; pas de travail lourd; couchera ici; $50 par mois. Case 39, Le Droit. 8-244

FILLE demandée pour ouvrage de maison. 35½ Eddy. 8-244

JEUNE FILLE pour ouvrage général. 2 Allan place, 2-8686. 8-243

$62 à $70 pour servante générale fiable, parlant anglais, pour petite famille. Références essentielles. Rockcliffe, près tramways. 4-3384. 8-247

On demande (logements) (10)

APPARTEMENT (garçonnière) à Hull ou Wrightville. Ecrire Case 34, Le Droit. 10-242

POUR COUPLE sans enfant, appartement 3 ou 4 pièces. PR 7-8788. 10-243

On demande (chambres) (12)

CHAMBRE non meublée, personn tranquille avec références, Pointe-Gatineau, non loin de l'église, PR 7-3694. 12-243

COUPLE demande 2 ou 3 chambres non meublées, paroisse Notre-Dame; enfant de 11 ans; très bonnes références. 6-3896. 12-244

ON DEMANDE chambre ou appartement meublé ou non meublé, dans Cyrville ou Orléans. 4-9106. 12-243

On demande (divers) (13A)

GARAGE demandé, près Cobourg et Rideau. 3-4801. 13A-243

MEUBLES, poêles de tous genres peu importe le prix 4-4788 13A-800

NOUS ACHETONS la ferraille, le cuivre, les batteries de plomb, les chiffons, les rebuts. 4-8233. 13A-243

A vendre (propriétés) (14)

BONNE MAISON, sur route no 8, entre Anger et Masson. M. Eugène Lahaie, Masson, P.Q. 14-243

DUPLEX à vendre: logis du haut rapporte $50 par mois. Bât en 1950. Moitié comptant, balance par paiements. Tél: PR 7-6273. 14-242

MAISON de 3 logis, en brique, à Eastview. Prix raisonnable. Tél: PR 7-4714. 14-300

MAISON ultra-moderne; termes faciles. 169 Durocher, Wrightville. PR 7-5615. 14-300

MAISON S. EDGAR DUSSAULT
Assurance générale et immeuble
191 Principale, Hull — PR 7-3835

WRIGHTVILLE, rue Brodeur — $2,000 comptant. Semi-bungalow en brique, salon, salle à manger, cuisine, chambre de bain complète, 4 chambres à coucher dont 2 finies, redécorées à neuf. Terrain 75 x 100. Occupation immédiate.

BOUL. EMOND — Bungalow en brique, 5 pièces, système "Glossheat", plan provincial d'habitation. $11,400; $2,900 comptant, balance $56 par mois. Occupation un mois.

BOUL. EMOND — Bungalow en brique, 5 pièces, système air chaud à l'huile; plan provincial d'habitation. 11,350; $2,850 comptant, balance $56 par mois. Occupation un mois.

SOIR: Jacques Dussault, PR 7-3123 ou Pierre Dussault, PR 7-5815. 14-300

SEMI-BUNGALOW à vendre, chemin de Montréal. Signaler 3-9198 14-247

A vendre (propriétés) (14)

AURELE J. HOULE (Courtier)
Assurance — Immeuble
265, chemin de Montréal — 2-9459

WRIGHTVILLE, rue Sainte-Marie: Joli bungalow tout neuf, en stuc, imitation pierre; 2 chambres à coucher, grand vivoir, salle à manger, cuisine et chambre de bain très moderne; chauffage air climatisé à l'huile. $11,000.

EASTVIEW, rue Lévis — Triplex tout neuf. Possession un logis. $20,000; $5,000 requis.

COTE-de-SABLE, rue Marlborough Maison pratiquement neuve, en brique, 3 grandes chambres à coucher, salon et salle à manger très modernes avec foyer naturel; cuisine moderne, chambre de bain en tuile; chauffage à l'huile; garage. $15,500.

HULL, rue Amherst — Bungalow tout neuf, ultra moderne, 3 chambres à coucher, grand vivoir, grande cuisine et dinette; chambre de bain moderne; chauffage eau chaude et huile; grand terrain paysagé. On demande $16,500. 14-300

MONTEBELLO — Belle propriété, cave en ciment, garage et grand terrain. S'adresser à M. Elphège Carignan, Montebello. Tél: 548. 14-246

MAISON ROMEO PIGEON
(Courtier)
127 George 2-7384

Nos agents le soir
J. P. A. Savoie — 6-5121
Eugene Picard — 2-5863
Adélard Génier — 3-7831

IL FAUT VENDRE ce bungalow moderne de 4 chambres à coucher, construit en 1949, chauffé à l'huile, entouré spacieux gazon. Quartier résidentiel, rue Wolfe. Propriétaire transféré aux Etats-Unis. $12,000; $3,500 comptant. Agent: A. Génier.

OCCASION EXCEPTIONNELLE — Maison de 3 chambres à coucher et magasin avec stock complet et équipement. Rue Papineau. $7,000; $3,000 comptant. Agent: Eugène Picard.

RUE HENDERSON — Maison de 3 chambres à coucher, près des écoles et église. $9,000. Agent: Eugène Picard.

QUARTIER DISTINGUE, Wrightville, rue Fontaine — Jolie maison en stuc, construite en 1948. Chauffée à l'huile; 3 chambres à coucher. Propre. $10,000; $3,500 comptant. Agent: J. P. A. Savoie. 14-239

DOUBLE, 3 étages, bon état, Basse-Ville. S'adresser: 116 Murray, Ottawa. 14-247

524 LAURIER-OUEST, Ottawa — Grande maison de 4 chambres à coucher, nouvellement décorée. S'adresser entre 6 et 8 h. p.m., à l'adresse ci-haut mentionnée. — Termes 14-247

VALERY CHENIER (Courtier)
254B Champlain, Hull 4-2600

HULL, rue Maisonneuve — Maison en brique, 4 logis, grande cave; idéale pour commerce. $10,000; $3,800 comptant.

HULL, rue Saint-Laurent — Maison 2 côtés, 5 pièces par logis. $5,500; $2,000 comptant. Un logis libre.

WRIGHTVILLE, rue Binette — Duplex neuf, moderne, 2 logis de 5 grandes pièces; cave construite pour un logis; système hu le, air chaud. $13,000; $5,000 comptant. Occupation immédiate.

WRIGHTVILLE — Lots près hôpital. $800. Termes. 14-300

LOUIS TITLEY
3-1168 18 Rideau 3-1547

BOUL. MOUSSETTE, Wrightville: Superbe bungalow de 5 pièces, chauffage eau chaude à l'huile; grand salon, très grande cuisine ultra moderne; 3 belles chambres à coucher; grand terrain. $15,300; $9,000 comptant.

COTE-DE-SABLE, rue Laurier-est: Duplex en brique solide; un logis de 5 pièces, l'autre de 7 pièces; les deux entièrement meublés, vacants le 1er novembre. Terrain 66 x 100, $25,000; $10,000 comptant.

OVERBROOK — Bungalow neuf, contenant 3 chambres à coucher, salon, cuisine et chambre bain modernes. Occupation immédiate. $11,000; $4,000 comptant.

WRIGHTVILLE — Bungalow moderne, 4 pièces et chambre de bain; complet excepté système de chauffage. Excellente aubaine à $8,500; $4,000 comptant.

WRIGHTVILLE — Duplex contenant 4 pièces et chambre de bain par logis; revenus mensuels $125 $8,500. Termes.

ROCKLAND, Ont. — Garage et résidence. Commerce florissant d'entreposage, de réparations et de vente d'essence et agence d'automobiles. $15,500; — $7,000 comptant

SOIR, appeler Madame Larocque 6 1176
Wilfrid Bilodeau, rés. 8-7283J 14-300

A vendre (commerces) (15)

BASSE-VILLE — Epicerie-restaurant, viande, équipée; bail de 5 ans; logis 4 pièces. 3-0197. 15-254

EPICERIE-RESTAURANT, avec logis, à Ottawa. 6-1844. 15-244

A vendre (fermes) (16)

115 ACRES, 100 cultivables, balance en bois; 2 milles au sud-ouest de Hammond; bonnes bâtisses, eau et électricité partout; maison sur ferme; trayeuse neuve; animaux et machinerie; 75 tonnes foin. Possession immédiate. Bonnes conditions, avec ou sans roulant. Propriétaire, Albert Lavigne, Hammond. 16-242

FERME 50 acres, électricité, autobus à la porte, bonnes maison et grange, 25 milles d'Ottawa, 40 acres du village Clarence-Creek. S'adresser à M. Dorima Viau, Wendover, Ont. 16-246

A vendre (automobiles) (17)

LE CHOIX ET LA QUALITE DE CABELDU

plus une politique assurée de remise à point vous assurent la meilleure aubaine possible en autos ou camions usagés

1951 BUICK sedan, entièrement équipée — $2,695
1951 PONTIAC Catalina, noir et jaune, pneus à parois blanches, peu roulée — $2,645
1951 BUICK coach custom, vert foncé, entièrement équipé — $2,395
1951 PONTIAC sedan, peu roulée, état de premier ordre — $1,945
1950 METEOR, chaufferette, radio — $1,595
1949 METEOR sedan, chaufferette — $1,295
1950 MORR'S sedan — $895

SPECIAUX TELS QUELS

1940 FORD sedan — $345
1937 FORD sedan — $345
1948 DODGE sedan — $295
1937 NASH coupé — $295
1938 PACKARD, sedan — $195

A HULL

90, rue Wellington
Signalez PR 7-1621

1950 PONTIAC sedan de luxe 8 cylindres, radio, chaufferette, nouveaux pneus, hiverisée — $1,945
1949 PONTIAC sedan de luxe 4 portières, entièrement équipée, hivérisée — $1,495
1950 FORD sedan 4 portières — $1,195
1941 PONTIAC coupé club, chaufferette, dégivreur, hivérisée — $595
1937 PLYMOUTH sedan, nouvelle peinture — $465

CAMIONS A OTTAWA

1950 MERCURY, ½ tonne, panneaux — $1,195
1947 GMC, ridelles, bon moteur, bons pneus — $1,195
1949 FORD, livraison — $1,145
1948 FORD, ½ tonne, livraison — $795

SPECIAL DU MECANICIEN

1948 FORD, 1 tonne, livraison, bon moteur, requiert une revise de la carburesrie — $495

A HULL

empattement de 179" — $2,895
1952 GMC, 3 tonnes, cabine et châssis, moins de 10,000 milles.
1948 CHEVROLET, 3 tonnes, bascule, hivérisé — $1,845
1950 INTERNATIONAL, cabine et châssis, peu roulé — $1,825
1951 GMC, ½ tonne, livraison, rouge commercial, chaufferette, dégivreur, hivérisé — $1,245

Comptez parmi les centaines d'acheteurs satisfaits d'autos usagées chez CABELDU

17

HULL MOTOR SALES
223 Notre-Dame, Hull — PR 7-6989

1950 DODGE sedan
1950 VAUXHALL sedan
1947 PACKARD sedan
1947 BUICK sedan
1941 DODGE sedan
1938 FORD coach
1937 OLDSMOBILE
1936 CHEVROLET
1936 DODGE coupé.

A vendre (automobiles) (17)

VALEURS insurpassables

OUI —

Myers Motors
OFFRE
des autos usagées "O.K."
de qualité supérieure
GARANTIES

Avant d'acheter une auto, VENEZ — COMPAREZ et EPARGNEZ

En montre au parc d'autos le plus moderne au Canada et illuminé,
LE PARC D'AUTOS USAGEES DE L'AVE LAURIER-OUEST entre les rues Bank et Kent
Tél.: 3-9046

Ou à notre réputée SALLE DE MONTRE D'AUTOS USAGEES À L'ANGLE DES RUES BANK et CARLING
Tél.: 3-5225

Voici quelques exemples de notre stock d'autos usagées O.K.

1951 CHEVROLET, décapotable 5 places, coupé, chaufferette à air climatisé, radio, transmission automatique, pneus à flanc blanc, peu roulé — $2,645
1950 STUDEBAKER, coupé Starlite, "overdrive", chaufferette à air climatisé, radio, fini gris pâle original — $1,595
1950 OLDSMOBILE Rocket 88, sedan, équipée avec chaufferette à air climatisé, hydramatique, 1 propriétaire depuis son achat — $1,995
1950 PONTIAC, de luxe, 4 portes, sedan, gros 6, équipée avec air climatisé, radio, transmission automatique, d'un attrayant fini vert foncé — $2,095
1949 OLDSMOBILE, sedan, 4 portières, chaufferette, dégivreur, visière, fini gris original — $1,795
1948 CHRYSLER Windsor, de luxe, sedan, chaufferette, dégivreur, radio, transmission automatique, bleu pâle d'origine, 1 seul propriétaire depuis son achat initial — $1,295
1947 CHEVROLET Styleline, sedan, chaufferette, dégivreur, radio, visière, excellent état — $1,195

MEILLEURE AUBAINE AUJOURD'HUI

1947 DODGE Station Wagon, chaufferette, dégivreur, radio, pneus neufs, moteur remis à neuf — $975

Camions

PRETS POUR LA BESOGNE

1951 G.M.C., ½ tonne, panneaux, chaufferette, dégivreur, fini bleu foncé — $1,195
1951 PONTIAC, sedan, de livraison, chaufferette à air climatisé, radio, peu roulé — $1,595
1949 FORD, ½ tonne, panneaux, chaufferette, dégivreur, nouveaux pneus heavy duty — $895
1948 REO, 3 tonnes, pour besogne lourde avec carrosserie à bascule, chaufferette, dégivreur — $1,195
1947 INTERNATIONAL, ½ tonne, panneaux, chaufferette, dégivreur, excellents pneus — $595
1947 FEDERAL, 2½ tonnes, ridelles — $195

PLUS HAUTES ALLOCATIONS D'ECHANGE sur votre vieux camion ou auto actuels.

Conditions pour accommoder tout acheteur.
Vendeur O.K.
pour Ottawa, Hull et la région.

MYERS MOTORS
LIMITED
Dépositaire de
Chevrolet, Oldsmobile, Cadillac
OUVERT LE SOIR
Tél.: 3-8411

17-300

FINANCEZ
votre auto ou camion avec la Maison Roméo Pigeon Assurance — Immeubles
127 George: 2-7384; le soir: 2-0107
17-300

A vendre (automobiles) (17)

BUDGET MOTORS
Meilleures autos usagées

1951 FORD sedan
1951 ANGLIA coach
1950 AUSTIN sedan
1950 HILMAN sedan et MORRIS convertible.
1950 THAMES à panneaux, ½ tonne.
1950 FORD convertible
1950 PLYMOUTH sedan
1950 DODGE sedan
1950 FORD coach
1950 FORD convertible, équipée au complet, $1,685.
1950 CHEVROLET sedan
1949 AUSTIN sedan
1949 CHEVROLET coach
1948 PONTIAC sedan, $995.
1948 FORD sedan, $875.
1948 CHEVROLET ½ tonne, livraison.
1947 WILLYS Jeep
1947 WILLYS, station-wagon
1947 CHEVROLET sedanette
1947 CHEVROLET sedan, $995.
1947 CHEVROLET Seaplane
1947 BUICK convertible, équipée au complet6 vitesses automatiques. $1,195.
1946 FORD, station-wagon
1942 INTERNATIONAL de livraison, ½ tonne, $250.
1941 DODGE ½ tonne, livraison
1941 BUICK sedanette
1941 DODGE sedan, $350
1940 OLDSMOBILE coach.
1940 CHEVROLET sedan
1939 CHEVROLET sedan, $295.
1939 BUICK, opera coupé.
1938 DODGE sedan, $275.
1936 PONTIAC sedan, $89.
1936 WILLYS sedan, $69.
1934 CHRYSLER convertible, très propre.

Parc de la rue Bank
684, rue Bank Tél: 5-6895
17-300

ROYALE

LE MEILLEUR ACHAT EN VILLE POUR CAMIONS EN BONNE CONDITION
Voici de bonnes aubaines en camions de première classe en condition excellente
ET
PRETS A ROULER
Tous genres de carrosseries disponibles

1951 MORRIS, livraison légère ¾ tonne. Rouge. Comme neuf — $1,095
1950 THAMES, ½ tonne. Panneaux. Un gros camion léger — $695
1950 THAMES, ¾ tonne. Panneaux. Idéal pour livraison légère — $595
1950 MERCURY, ½ tonne. Livraison légère. Propre — $1,095
1950 MERCURY, 3 tonnes. Essieu à deux vitesses. Carrosserie à ridelles. Vraie aubaine — $1,295
1949 MERCURY, ½ tonne. Panneaux. Très propre. — $995
1949 MERCURY, 3 tonnes, 158", avec bascule. Essieu à deux vitesses. Vraie aubaine — $1,495
1948 MERCURY, 2 tonnes. Plate-forme 12'. Ridelles. Carrosserie en parfaite condition — $995
1948 MERCURY, 1 tonne. Livraison légère. Très propre — $895
1948 INTERNATIONAL, KS-5, avec bascule. En bonne condition. Aurait besoin de pneus — $795
1947 INTERNATIONAL, 3 tonnes. Cabine et châssis. Roulera encore beaucoup. — $795
1947 STUDEBAKER, 2½ tonnes, avec essieu à deux vitesses. Parfait état — $795
1947 FARGO, 3 tonnes, 158". Essieu à deux vitesses. Très bonne condition — $895
1946 CHEVROLET, 3 tonnes, avec carrosserie à ridelles — $595
1946 MERCURY, ½ tonne. Panneaux. Vous aimerez celui-ci — $495
1946 FARGO, ½ tonne. Livraison légère. Bel achat — $395

15 SPECIAUX TELS QUELS COTES A PARTIR DE $150-$395

Tous genres et modèles.
Légers et lourds.
Conditions convenables.
Vous ferez votre meilleur achat chez ROYALE.
Trois succursales pour camions usagés.

Royale Motors
Mercury - Meteor - Lincoln
SITUES A
Queen Ouest et Duke
Rue Bank et Belmont
Chemin Richmond et Eden
SIGNALEZ 5-4823
Ouvert tous les soirs

17

MAURICE MOTORS
476, rue Rideau Tél: 4-1834
832, rue Bank Tél: 5-9567

Toutes nos voitures sont garanties
Conditions faciles

1951 CHEVROLET sedan de luxe radio et chaufferette, 9,000 milles comme neuve, licence de Québec. 1,795.
1951 CHEVROLET sedan, chaufferette, 9,000 milles; comme neuve; licence Québec. $1,795.
1950 CHEVROLET sedan de luxe propriétaire particulier garantie de 16,000 milles, radio et chaufferette, licence de Québec. $1,650.
1949 CHEVROLET, 5 places club coupe, garantie sous tous rapports, peu roulée, licence de Québec. $1,395.
1949 HERMAN sedan, privée, comme neuve. $1,000.
1949 AUSTIN sedan; pas une égratignure. $1,795.
194 DODGE sedan, radio chaufferette, visière de soleil, comme neuve, licence de Québec $1,195.
1948 CHEVROLET Fleetline, sedanette, entièrement équipée, licence de Québec. $1,295
1947 FORD, 5 places, club coupe état de salle de montre, entièrement équipée. $995.
1941 CHEVROLET 5 places, complètement équipée. $695.
1940 CHEVROLET coach, équipée licence Québec, comme neuve
1939 CHEVROLET coach, 2 portières, radio; en parfait état.
1938 DODGE sedan, bon état.
1938 CHEVROLET, coach régulier entièrement équipée.
1941 DODGE sedan, $300
1947 DODGE ½ tonne, livraison légère; excellent état. $550.
1948 G.M.C., 2½ tonnes, avec licence; prix très bas; comme neuf. $250.

Choix de plusieurs autres
Comptant — Echange — Termes

STATION-WAGON Dodge 1944, 3 sièges, pneus et moteur comme neufs. 34 Sherbrooke, Hull 17-244

A vendre (automobiles) (17)

MEILLEURES AUBAINES

chez

BLONDIN

1949 METEOR coupé club — $1,245
1951 AUSTIN sedan — $1,175
1947 MERCURY sedan — $975
1947 MERCURY coach — $945
1942 PLYMOUTH sedan — $495
1941 BUICK sedan — $345

Camions

1951 FORD, ½ tonne, de livraison légère — $1,275
1950 CHEVROLET, ½ tonne, de livraison légère — $995
1950 MERCURY, 1 tonne, "express" — $975
1950 MERCURY, ½ tonne, à panneaux — $975
1948 FARGO, ½ tonne, à panneaux — $850

Tous ces véhicules sont prêts pour l'hiver, avec antigel et huile légère, etc.

Voyez notre assortiment d'autres autos et camions à $50 et plus.

Ouvert tous les jours jusqu'à 9 heures.

Blondin Motors
Vendeurs autorisés de
Mercury — Lincoln — Meteor
192-198, rue Montcalm, Hull
Tél.: PR 7-5251

17

1941 CHEVROLET coach de luxe, parfait état; tout équipée; radio. 3-7982. 17-243

METEOR convertible 1951, tout équipée; 11,000 milles. Après 5 h., 11 Brébeuf, Hull. 17-243

REUBEN'S AUTO SALES
450½, rue Rideau 5-2055
Ouvert le soir jusqu'à 9 h. 30

1951 FORD Custom, sedan, radio, chaufferette; garantie sur toute la ligne; très bas prix.
1951 CHEVROLET coach et sedan, 9,000 milles; marquées au-dessous du prix coûtant.
1950 CHEVROLET de luxe, 6 places, club coupé, radio et chaufferette; signaux de direction, pare-chocs protecteur et plusieurs autres accessoires.
1948 CHEVROLET 5 places, 2 teintes de vert, spécial à $995.
1941 CHEVROLET coach, très propre sur toute la ligne, seulement $695.
1940 PONTIAC sedan, radio, chaufferette, visière, 2 teintes; prix raisonnable.
1938 CHEVROLET sedan, 29,000 milles, radio, chaufferette, visière et plusieurs autres accessoires supplémentaires; parfait état.

PLUSIEURS autres à choisir.
15 modèles de 1938 à 1941.
11 modèles de 1946 à 1952.

17-300

1941 DE SOTO, excellent état, hivérisée, radio, entièrement équipée. 5-3459. 17-244

CAMION International 1948, à bascule, parfait état. 55 Laval, Eastview. PR 7-1357. 17-244

CHEVROLET sedan 1950, très bon état. 3-7876 entre 5 et 7 h. 17-244

A vendre (divers) (18)

Courroies
SANS FIN
à batteuses
Toutes les largeurs et longueurs, en caoutchouc.
Aussi un vaste assortiment de
COURROIES DE TRANSMISSION
De caoutchouc ou cuir, de 1 po. à 24 po de largeur.
COURROIES EN V, POULIES EN V, Etc
M. ZAGERMAN & CO., LTD.
100 chemin Bayview, Ottawa
Tél.: 8-5204 — 8-5205
18

ACCORDEON-PIANO "Marozza", 120 basses, à sacrifier. PR 7-7575 18-244

BAIGNOIRES éviers et toilettes neufs et usagés 89 Clarence Ottawa. 18-300

BARILS 45 gallons; réservoirs à l'huile 100 gallons. 56 Ottawa. 5-8606. 18-253

BLOCS de cendre et de ciment; tuyaux d'égout et raccordements tuiles de cheminée, blocs de cheminée "interlocking" solides ou ventilés. Ecrivez pour nos circulaires. Ideal Concrete Products 6 Dumas, Hull. PR 7-8686 18-300

BRIQUETS de $1 à vendre pour 39c et 49c. Chez Irvine, angle Rideau et Sussex. 18-300

BRULEUR à l'huile, bouilloire complète, $80. 50 Sainte-Marie, Wrightville. PR 7-8726. 18-244

BICYCLETTE "Flyer", toute neuve, (fille). PR 7-3327. 18-242

CHESTERFIELD 2 morceaux, comme neuf; meilleure offre. 25 Carillon, Hull. 18

CHESTERFIELD, bonne condition, $25. 18-300

CONSULTEZ-NOUS pour sable gravier terre à remplissage et creusage avec pelle mécanique Tél PR 7-7534 18-300

ECHANGEZ vos vieux meubles pour des neufs vos vieux meubles sont acceptés comme paiement partiel sur des neufs — G. H. Johnson's Furniture Ltd. 111, rue Murray (3 portes à l'ouest de Dalhousie). Bas loyer, bas prix. 3-5147 18-300

ENVELOPPE de fourrure rose pour bébé. 74 Carillon, Hull. 18-242

FILIERES et actes grandeur de lettres et format égal Powis Brothers 2-9407 18-300

GLACIERE "Thermo", bon état; paletot d'hiver pour homme, 38 et habit 38. 6-4936. 18-245

A vendre (divers) (18)

MACHINES à écrire "Underwood" portatives et régulières à vendre, louer ou réparer toutes marques. Tel PR 7-3012 18-300

MACHINERIES International Harvester, système à pression Beatty; articles de plomberie, clôture Frost, toiture Modern Farm Supply 23 rue Murray Tél: 2-3942 18-300

HUILE A POELE

(Distillée)

21.4¢ le gallon

Prompte livraison

Fournaises à l'huile "Fess" et réservoirs à vendre

Padfield Oils Ltd

— 3-6246 —

18

Cartes professionnelles (79)

MME LUCIENNE CYR, corsetière professionnelle, Nu-Bone, tous modèles, faits sur mesures. Pour renseignements 8-5227W. 79-258

DUPONT, J. O., Naturopathe licencie Spécialités: traitements électriques et manipulatifs 488 Wilbrod Tél: 4-8266 ou 5-9492

CORSET NU BONE
TOUS les modèles, faits sur mesures. CORSETIERE PROFESSIONNELLE. 4-9145. 79-256

Médecins (80)

Dr PIERRE BEGIN, 111 Champlain, Hull Médecine générale Spécialité Poumons, (Rayons-X) sur rendez-vous. Tél: PR 7-5566.

Dr PHILIPPE BELANGER, 74 rue Laurier-est Spécialité: chirurgie Consultations: 2 à 4 h et 7 à 8 h p.m. Tél: 4-0117.

Dr J. E. BELANGER maladie de coeur, pression de sang 200 Metcalfe Tél 3-1353

Dr HENRI BOURQUE Edifice Medico-Dental 150 Metcalfe Tel 6-3624. Spécialité: Maladie des enfants.

Dr A. R. CORRIVEAU specialiste Yeux, oreilles nez gorge 150 Metcalfe Medico-Dental Bldg Tél: 5-4407

Dr FRANCOIS COTE Specialiste en chirurgie generale et chirurgie des femmes. Consultations sur rendez vous 232 Metcalfe. Tel. 5-1284

Dr PAUL de BELLEFEUILLE: Medecine des enfants. 274, rue Friel Tel 6-1333

DR DE HAITRE, 161 Stewart Specialités: chirurgie generale et maladies des femmes — Rendez-vous. 2-4, 7-8. Telephone 4-1244.

Dr E. DESJARDINS 138, rue Wellington, Hull MEDECINE GENERALE Consultations. 2 à 4 h et 7 à 8 h p.m. et sur rendez vous. Tel. PR 7-3543.

Dr A. DROUIN, 318-319 edifice Transportation 45 rue Rideau Specialités: yeux, oreilles nez gorge Consultations, 2 à 5 h et 7 à 8 h p.m Tel 3-3162

Dr ROLAND GAGNE L.M.C.C. Medecine Gastro enterologie Consultations sur rendez-vous 222 Daly Tel 4-1611

Dr A. LACOURCIERE Specialités: maladie des enfants et allergie (asthme fievre des foins, eczema). 142 Champlain, Hull. PR 7-6433.

Dr BENOIT LAMBERT. Specialités: yeux, nez gorge oreilles Bureau, 2 à 6, 8 à 9 Pour rendez-vous appeler PR 7-7517 après 2 h. — 192 Principale Edifice Dr Perras Hull

DR J. L. LAMY, chirurgien. Consultations sur rendez-vous de 2 h à 4 h. — 95 Rideau Telephone 3-7026

Dr ALFRED LA ROCQUE, 418, rue Rideau. Specialité: chirurgie. Tél: 3-9454. Consultations sur rendez-vous.

Dr J. ANTONIO LECOURS 338 King Edward — Tel: 4-1622 Specialité chirurgie Consultations sur rendez-vous

Dr E. PERRAS 192 rue Principale Hull Tel PR 7-5344 Specialité Rayons-X au bureau privé Diagnostic et traitements Consultations: 1 à 4 h p.m et de 7 à 8 h p.m

Dr ARTHUR POWERS 130 rue Gloucester Médecine generale Specialité maladies et radiographie pulmonaires — Pour rendez vous telephonez 3-3614

Dr HENRI RACINE B.A., L.M.C.C. Medecine maternite et coeur 10-12 a.m sur rendez-vous 1 à 3 p.m et 7 à 9 p.m. 99, rue Montcalm, Hull Tel: PR 7-6616

Dr J. L. ROSSIGNOL, 178 ave Laurier est Specialités: chirurgie osseuse, fractures Consultations sur rendez-vous — Tel 4-0709

Dr V. SABETTA, 188 rue Cooper Specialité maladies de la peau Consultations 11 à 12 a.m. 2 à 5 et 7 à 8 p.m sur rendez-vous Tel 2-3537

Dr DAMIEN SAINT PIERRE 495 rue Clarence angle Charlotte Specialité Medecine-Physiotherapie — sur rendez-vous Tel 3-4161

Dr R. E. VALIN 181 ave Laurier-est Specialité chirurgie exclusivement Consultations: 1 à 5 p.m et sur rendez-vous Tel 4-0337

Dr HORACE VIAU 467 rue Rideau Specialité maladies des enfants exclusivement Consultations 1 à 4 h et sur rendez-vous Tel 4-2246

L'envers de la médaille...





Prompts résultats pour quelques sous

A vendre (divers) (18)

VERRERIE "LIBBEY" GRATUITE

avec l'achat d'une

fournaise de plancher COLEMAN

Cotées à partir de

$84.25 et plus

COLONIAL FURNITURE

403, rue Bank 6-2371

(angle Waverly)

18

MACHINE à laver "Connor", bon état. Tél: PR 7-7987. 18-243

Hull Concrete Products Ltd.
BLOCS de cheminée, tuiles, blocs courbés pour fosse septique, puisard et puits, blocs de construction de toutes grandeurs. 106 Lois, Hull. Tél. PR 7-5221 18-300

MANTEAU de dame, 38; station-wagon, 38; manteau pour 8 ans. 322 Champlain. 18-243

NOUS VENDONS et installons des fournaises de caves "Beach" "Gurney", "McLary", "L'Islet" et fournaises usagées. Maison J. A. Desjardins, 276, Boul. Saint-Joseph, Hull. PR 7-4023. 18-249

POELE de cuisine, blanc, 68 Morin, Hull. PR 7-3718. 18-243

POELE "Beach", bois et charbon, émaillé blanc, "water-front", $50. Comme neuf. PR 7-5109. 18-244

POELE à patates frites, très bon état; peu usagé; prix raisonnable. 494 Cumberland. 18-242

POELE électrique de cuisine, marque "Beach", 4 éléments, grand fourneau et réchaud; tiroir à ustensiles; très bon état, $90. — 2-5824. 18-300

POELE et fournaise à l'huile usagés. S'adresser à 339 Laramée. PR 7-6516. 18-253

POSEUR de blocs, angle ave Kirkwood et Carling ou 523 Bank. 6-243

POUR CAPITONNAGE de qualité, appeler Armand Saint-Louis, autrefois avec Bordeleau et Fils, maintenant pour Lawrence Mfg. 12, rue York. 4-2081. 18-300

REFROIDISSEUR pour Coca-Cola et un pour Pepsi; bon état. 27 Champlain, Pointe-Gatineau. 18-247

ROBE de mariée, blanche, à la cheville. PR 7-3862. 18-240

STATION WAGON, taille 16, $15; presque neuf. Après 5 h. p.m., 11 Brébeuf, Hull. 18-243

TABLE et 4 chaises de cuisine, en bon état, $19. 2-6176. 18-243

UNIFORMES échantillons lavables, pour les deux sexes; grand choix, prix réduits. — Utility Garments Inc., 141 Hôtel-de-Ville, Hull. 18-249

VENTE de bric-à-brac au sous-sol de l'église Unie Parkdale, angle Parkdale et Gladstone, à 9 h. a.m., samedi le 18 octobre, par le cercle no 12. 18-244

VENTE de bric-à-brac, bâtisse du marché, rue Mosgrove, près de York, jeudi, le 16 octobre, à 9 h. a.m. Bons vêtements d'hiver. 18-242

VENTE de bric-à-brac, église St. Giles, angle 1ère Avenue et Bank, le 18 octobre. 18-243

VISITEZ le plus grand magasin d'echange à Ottawa. Vous trouverez toujours ce qu'il vous faut G H Johnson's Furniture Ltd., 111, rue Murray (3 portes à l'ouest de Dalhousie). 5-5147.

SURPLUS de l'armée: chaises, tables et bancs pliants. 118 Parent, Ottawa. 18-300

YORK BUTCHER & RESTAURANT SUPPLY — Trancheur-hacheurs Globe, balances et comptoirs réfrigérés Husman. 278 Dalhousie, 4-4517. 18-300

A vendre ou à louer (20)

FERME 50 acres, à vendre ou à louer; bâtiments et machinerie; 21 milles d'Ottawa. 3-8191. 20-242

ROBES DE MARIEES et de soirée à louer. Tél: PR 7-7980. 20-300

A louer (logements) (22)

LOGEMENT à louer, 4 pièces, non chauffé, libre; $50 par mois. Tél: PR 7-3985. 22-244

LOGIS 2 pièces pour couple. 390 Champlain, Hull. 22-244

LOGIS 3 pièces, 11 Montmartre, Wrightville. S'adresser: 254, rue Saint-Rédempteur. PR 7-3768. 22-244

LOGIS 5 pièces, chauffé, $70 par mois. 22 Carrière, Hull. PR 7-5854 22-242

LOGIS 3 pièces, $40 par mois, libre le 1er novembre. PR 7-5911. 22-242

LOGIS 2 pièces, chauffé, $35 par mois. 41 Delanaudière, Val-Tétreau. 22-245

MAISON à louer, 5 pièces, chambre de bain, eau chaude, garage; dans Cyrville. SH 6-6510. 22-243

2 CHAMBRES et cuisine, avec balcon; privilèges; meublées, dans maison privée. 329 Wilbrod, Ottawa. 22-244

Déménagement international

SERVICE INTERNATIONAL de messageries. Spécialistes en déménagements transocéaniques et interurbains; aussi déménagement local et entreposage. Fermé le samedi. — W. Sparks & Son —

A louer (chambres) (23)

CHAMBRE et cuisinette partiellement meublées, pour 1 ou 2 personnes. PR 7-4156. 23-243

CHAMBRE meublée à louer. 115A Saint-Hyacinthe, Hull. Signaler 2-4372. 23-244

CHAMBRE meublée, confortable. Tél: 4-2495. 23-244

CHAMBRE meublée pour 1 ou 2 filles; pension si désiré. Signaler 4-1951. 23-244

CHAMBRE simple, meublée, eau chaude, usage téléphone; près Université. 4-2911. 23-247

CHAMBRE-BOUDOIR; pension si désiré. 193 Guigues. 26-244

CHAMBRE pour 2 normaliennes; très confortable; pension si désirée. SH 6-4933. 23-244

CHAMBRE meublée, avec privilèges; homme. 2-3920. 23-244

CHAMBRE meublée pour 1 ou 2 jeunes filles. Tél: 6-2860. 23-243

CHAMBRE meublée. 236½ Champlain, Hull. 23-246

CHAMBRE meublée, pour jeune fille; balcon, privilège de cuisine; Côte-de-Sable. 4-0398. 23-243

GRANDE chambre à louer, meublée, avec usage du téléphone, pour homme sobre et honnête. 6-3421. 23-244

2½ PIECES chauffées, éclairées; couple âge moyen; pas d'enfant. PR 7-2073. 22-243

2 CHAMBRES chauffées, éclairées; privilèges; couple sans enfant. 297 Palace, Eastview. Tél: 3-3659. 23-244

2 GRANDES chambres très propres, à louer. 66 Principale, Hull. 23

A louer (divers) (24)

ROBES DE MARIEES à louer ainsi que toilettes pour filles d'honneur bouquetières etc. — Aussi tuxedos pour hommes. — Salon Martin, 163 Bolton, Ottawa. — 5-5505. 24-300

ROBES de mariées, filles d'honneur, bouquetières, voiles; "blazers" et pantalons pour hommes. 37 Saint-Henri. PR 7-1186 ou PR 7-7974. 24-300

Chambre et pension (26)

CHAMBRE et pension. S'adresser par téléphone, 3-1358. 26-244

CHAMBRE et pension pour homme. 116, Boul. Sacré-Coeur, Hull. PR 7-6403. 26-247

FRENDRAIS homme distingué en pension; toutes commodités; près chapelle Sacré-Coeur, Hull. Tél: PR 7-7496. 26-243

WRIGHTVILLE: Chambre meublée; pension si désiré; jeune fille. PR 7-7646. 26-244

Occasion d'affaires (27)

CONSULTEZ-NOUS si vous désirez disposer de votre propriété L. Titley. Tel: 3-1547 27-300

Automobiles et accessoires (29)

Pièces et Service d'Autos Ford

POUR TOUS LES MODELES

Nous avons un assortiment complet de véritables PIECES pour tous les produits Ford

Marchands Ford Monarch DEPUIS 28 ANS

Campbell Motors OTTAWA LIMITED

265 Laurier Ouest. 2-9441

(29)

HOUSSES d'automobiles faites sur mesures - Comber Auto Top-Upholsterers 382 Queen. 3-1545. 29-300

S & S AUTO PARTS
PARTIES neuves et usagées pour autos et camions. Autos et camions achetés pour mise en pièces. Réparations de radiateurs. Vitres installées. 614, rue Wellington. Tél: 8-0310. 29-300

BAKER BROS CO. LTD
AUTOS ET CAMIONS USAGES achetés pour mise en pièces. Parties neuves et usagées d'autos, batteries, pneus, accessoires etc. 2 magasins. 2-7393 29-300

GENERAL BEARING SERVICE
96 Queen-ouest 29-300

Transfert-camionnage (30)

ENTREPOSAGE de meubles, empaquetage, envois déménagement local et longue distance. Jackson Moving & Storage Ltd. — Tél: PR 7-8946. 30-300

Radios et accessoires (31)

REPARATIONS DE RADIO à domicile, par expert. C. Tremblay. 4-3840. 31-300

COTTON RADIO CLINIC 432, rue Rideau. 5-4044. Service très moderne; ouvrage garanti. 31-300

RADIOS, rasoirs électriques, réparés. General Radio Sales, 271 rue Bank. 4-6292. 31-300

SPECIALISTES en radio, 17 ans d'experience — Monarch Radio 331 Dalhousie. 5-4113. 31-300

Combustible (32)

HUILE DISTILLEE

21.4¢ le gallon

Pas de livraison à moins de 90 gallons

HALL FUEL LTD

339 Preston Ottawa

3-5631

32

ARVISAIS, WILFRID — Bois de chauffage. — 258 Maisonneuve, Hull. PR 7-4887. 32-243

A.B.C. WOODYARD — Slabs de bois mou, $10 la corde. Gros voyage, $3.50. PR 7-9972. 32-300

BOIS franc, mou. Spécial pour 3 cordes. 8-0405. 32-266

CAMILLE LEVESQUE, 347, rue Laramée. Slabs mous, $9.00 la corde, coupés $11.00. Voyages coupés, $3.50. PR 7-4652. 32-242

JEAN-PAUL LAFONTAINE: Slabs de bois franc, en longueur seulement, $17 la corde. 113 Saint-Laurent, Hull. PR 7-3713. 32-300

ALARY Maurice — Bois de chauffage de toutes sortes. PR 7-5722. 32-300

LAMBERT — Slabs bien séchés — Voyages 3½ 6. 12 Bois franc sec, au voyage, $5 et plus. Tél: PR 7-1143. 32-300

EDMOND LEVESQUE — Bois de chauffage sec, de toutes sortes. PR 7-7386. 32-267

G.R. SARRAZIN & FRERES, marchands de bois de chauffage de toutes sortes. 140 Eddy, Hull. — PR 7-8456. 32-248

Brûleurs à l'huile (33)

BRULEURS à l'huile installés ou nettoyés. Estimation gratuite. — Ouvrage garanti. SH 6-1900 33-300

BRULEURS à l'huile, installation, nettoyage complet de carburateurs et de fournaises. 8-2651W. 33-247

R. HENRI — Brûleurs à l'huile 219 Jonn. Eastview. 6-2773. 33-300

NETTOYAGE de fournaises à l'huile; travail garanti. 8½ Mance, Hull. PR 7-8622. 33-300

Argent à prêter (37)

PRETS D'AFFAIRES RAPIDES

Tout prêt protégé par une assurance-vie sans frais additionnels

TRANS CANADA CREDIT CORP'N LIMITED

Chambre 101 Edifice Plaza

45, rue Rideau, Ottawa

2-5738

No. 2

Cartes d'affaires (41)

ED WEINER, prêteur sur articles; aubaines de tous genres en articles non réclamés. 55½ Williams. 41-300

1885-1951 — La Compagnie Thuna dépasse 65 années de succès dans les herbages et les traitements pour plusieurs maux humains. Signalez ou écrivez à 368, rue Bank. Pour renseignements: tél: 2-6788. 41-300

TOITURES DE TOUS GENRES

Réparations — Couvertures en bardeaux et

Ouvrages de métal en feuilles

J. D. SANDERSON

COMPAGNIE — COUVREURS

575, rue McLEOD. Tél: 8-3125

(41)

Dactylotypes (41A)

DACTYLOTYPES Underwood portatives, et régulières aubaines. Machines reconstruites. Aussi machines à additionner Sunderwood Limited. 203 rue Queen strad à vendre et à louer — Un-2-3531. 41A-300

Imprimeurs (43)

LO-MOR PRINTERS — Faire-part de mariages, gaufrage, gravure, impressions commerciales. Cartes de Noël. — 243 rue Albert. Tél: 2-2337 43-300

Peintres-décorateurs (51)

C. TREMBLAY. Pour vos décorations et peintures à prix raisonnable signalez 2-5693. 51-300

Menuisiers (54)

MENUISERIE générale, posage de gyproc, spécialité joints sur gyproc et ten-test; estimation gratuite. PR 7-1698. 54-254

MENUISIER-CHARPENTIER, posage de gyproc, spécialité joints sur gyproc. PR 7-6441. 54-244

Electriciens (55)

LEONARD ELECTRIC entrepreneur électricien. 51 Saint-Raymond, Hull. Tél: PR 7-8574 55-300

MOTEURS électriques neufs ou usagés, réparations de moteurs, appareils électriques, fluage industriel ou domestique. C.C.B. Electric Works, 378 Bank. Signaler 2-5706 55-300

Entrepreneurs (61)

L. LAFRANCE, entrepreneur général, 208 Goulburn. 4-7520. 61-300

Couvreurs (62)

BARDEAUX d'asphalte, goudron; réparations, imitation de brique. J.-O. Gervais. PR 7-8473. 62-300

Réparations (63)

LE DEPARTEMENT de reparations des machines à coudre Singer garantit l'ouvrage sur toutes les machines à coudre. Véritables pieces Singer. Estimations gratuites. 123 Sparks. 3-1129.

REPARATION DE MACHINES A LAVER
SERVICE CONNOR directement de la manufacture. Préposés habiles, véritables parties Connor les machines J. H. Connors & Son Ltd, 119 Queen ouest — Tel. Nous allons chercher et livrons 5-1826. 63-300

MAGASIN DE LESSIVEUSES BEATTY
205, rue Rideau Tél:3-6234
REPARATIONS de toutes marques de lessiveuses et repasseuses. — Aussi lessiveuses, repasseuses, radios et poêles neufs et reconditionnés. 63-300

Avis divers (66)

A PARTIR de cette date, je ne serai aucunement responsable des dettes contractées en mon nom par mon épouse, Mme Léopold Houle (née Pauline Deguise), d'Eastview.
(Signé): Léopold Houle,
265, chemin de Montréal,
Eastview, Ont.

COURS de couture "Singer": On peut en apprendre à tout âge. Confectionnez une robe tout en apprenant. Classes du jour et du soir maintenant en voie d'organisation. Cours complet de 9 leçons, $15.00. Cours spéciaux des adolescentes, $8.00. Cercle de Couture "Singer". 125 Principale, Hull. Tél. PR 7-2971. 66-244

A QUI DE DROIT
APRES cette date, toute personne transmettant des fausses histoires concernant mon mariage, mon épouse, mon fils ou moi-même, se verra dans de mauvais draps. Des poursuites légales seront intentées contre elle. Il y a deux personnes à Pointe-Gatineau, qui ont fait de leurs pieds et leurs mains pour nous causer du trouble et inventer des histoires fausses au sujet de mon épouse, de mon fils et moi-même. Qu'elles considèrent ceci comme un dernier avis: "laissez-nous la paix et mêlez-vous de vos affaires." Ces gens devraient avoir honte d'agir comme des enfants à leur âge, en ternissant la réputation d'autrui. Merci. (Signé):
M. et Mme Lloyd Crawley,
par Mme Lloyd Crawley,
115 Saint-Jean-Baptiste,
Pointe-Gatineau, P.Q.
66-242

Monuments (69)

J. P. LAURIN Ltée., manufacturiers de monuments de distinction. Visitez nos ateliers; écrivez ou téléphonez à nos frais. 103 George 4-0417. 69-300

R. ST- MARTIN ET FILS
VOUS offrent des monuments aux plus bas prix. Ouvert le soir sur demande.
359, Maisonneuve, Hull, PR 7-5822 69-300

Cartes mortuaires (70A)

J. P. LAURIN Ltee, manufacturiers de monuments de distinction, pour vous accommoder se chargent de l'impression de cartes mortuaires. 103 George, tél: 4-0417. 70A-300

La production d'aluminium serait doublée

LONDRES (A.F.P.) — Selon un rapport de la compagnie "Northern Aluminum", qui fait partie du groupe "Aluminium Ltée.", la production canadienne d'aluminium est susceptible d'être doublée dans les prochaines années à venir. Ce développement serait le résultat d'un projet actuellement en voie de réalisation, et tendant à une augmentation de l'extraction et du traitement chimique de la bauxite de Jamaïque et transformée en aluminium en Colombie-Britannique.

Décès (70)

DUVAL, Léon — Dans un hôpital local, dimanche, le 12 octobre 1952, est décédé Léon Duval, de Buckingham, époux d'Alice Beauchamp, à l'âge de 49 ans. La dépouille mortelle repose aux salons funéraires Vincent Brunet, 20, rue McLaren-est, Buckingham. Funérailles jeudi, le 16 octobre; départ du cortège funèbre à 9 h. 20 a.m., pour l'église Saint-Grégoire de Nazianze où le service sera chanté à 9 h. 30. Inhumation au cimetière paroissial. 70-242

LABRIE, Arthur — Décédé subitement lundi, le 13 octobre 1952, à sa demeure, 111 Berri, Hull, Arthur Labrie, à l'âge de 54 ans, inspecteur des écoles du comté de Gatineau, époux d'Yvonne Vachon. La dépouille mortelle repose aux salons funéraires Emond, boul. Saint-Joseph. Départ du cortège funèbre vendredi, le 17 octobre, à 7 h. 55 a.m., pour l'église Saint-Joseph où le service sera chanté à 8 h. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-243

LEVAQUE, Albert — Dans un hôpital local, est décédé après une longue maladie, Albert Levaque, époux bien-aimé d'Alida Théorêt, à l'âge de 60 ans. La dépouille mortelle repose aux salons mortuaires Horace Racine et Robert Ltée, 385, chemin de Montréal, Eastview. Funérailles mardi, le 14 octobre 1952 des salons funéraires à 7 h. 45 a.m., pour se rendre à l'église Notre-Dame de Lourdes d'Eastview où le service sera chanté à 8 h. Inhumation au cimetière de Saint-André d'Argenteuil. 70-242

TRUDEL, A. Maurice — Décédé dans un hôpital local, mercredi, le 15 octobre 1952, Maurice A. Trudel, fils de Mme Valmore Trudel et de feu M. Trudel, à l'âge de 31 ans. Funérailles vendredi, le 17 octobre, à 7 h. 45 a.m., des salons mortuaires Gauthier, 733 Somerset-ouest, pour service en l'église Saint-Jean-Baptiste à 8 h. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-243

VIAU, Oscar — Dans un hôpital local, samedi, le 11 octobre 1952, est décédé à l'âge de 51 ans et 2 mois, Oscar Viau, de Pointe-Gatineau, époux d'Elisabeth Charron. La dépouille mortelle repose aux salons funéraires Gauthier, 101, rue Notre-Dame, Hull, d'où partira le cortège funèbre mardi, le 14 octobre, à 8 h. 25, pour service en l'église Notre-Dame-de-Grâce à 8 h. 30. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 70-242

OTTAWA LOWREN HOUSING CO. LTD SOUMISSION

DES SOUMISSIONS CACHETEES bien indiquées quant au contenu et adressées au soussigné seront reçues jusqu'à midi, heure normale de l'Est, le mercredi 29 octobre 1952, pour l'exécution de l'ouvrage suivant:

L'érection de cinquante maisons sur le chemin Presland, arrondissement d'Overbrook, devant être érigées sur sept terrasses de six unités, et deux terrasse de quatre unités.

Les plans et devis pour cette entreprise peuvent être obtenus à l'adresse mentionné ci-dessus. Un dépôt de $100.00 sous forme d'un chèque visé fait payable à l'Ottawa Lowren Housing Company Limited est requis pou robtenir une serie complète de plans et devis. Ce dépôt sera remis si les documents sont retournés en bon état dans les sept (7) jours après l'adjudicaiton du contrat.

Les entrepreneurs peuvent soumissionner pour toute l'enrtreprise ou pour un petit nombre de terrasses.

On ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

A. E. Adams, C. P. A.,
secrétaire-trésorier,
Ottawa Lowren Housing Company, Limited
95, Echo Drive,
Ottawa, Ontario.



"Le visage du diable ne ferait pas. De toute façon, on m'associe d'avance au diable!"

Incendie maîtrisé

NANAIMO, C.-B. (P.C.) — La Gendarmerie mandait, hier soir, que l'incendie de forêt qui menaçait le réservoir d'eau de Nanaimo, sur l'île de Vancouver, comptant 14,000 habitants, a été maîtrisé.

DELEGUES FORESTIERS D'ANGLETERRE A OTTAWA — La délégation anglaise à la 6e Conférence forestière du Commonwealth, qui se tiendra à Ottawa du 11 août au 13 septembre, comprendra lord Robison, président de la Commission forestière du Royaume-Uni, M. A. H. Gosling, directeur général, qui représentera également l'université d'Edimbourg; M. M. V. Laurie, directeur de la recherche et M. G. D. Rouse, directeur de l'enseignement. M. F. S. Collier représentera le ministère des Colonies et le Dr F. Y. Henderson, le ministère de la Recherche scientifiquqe et industrielle. Les autres délégués sont M. Ford Robertson, du Bureau agricole du Commonwealth; le professeur H. G. Champion, de l'université d'Oxford; M. E. Blandford, de l'Association forestière de l'Empire; le professeur H. M. Steven, représentant l'université d'Aberdeen, la Société forestière royale d'Ecosse et la Société des forestiers de Grande-Bretagne; M. Bryan Latham, de la Fédération du bois d'oeuvre du Royaume-Uni; M. H. Norman Sadd, des Federated Home Timber Associations et M. John T. Smith, de la Home Timber Merchants' Assn. d'Ecosse.

TARIF DES ANNONCES CLASSEES

COMPTANT

Mots	Insertions 1	3	6
1 à 10	.30	.68	1.20
11	.33	.74	1.32
12	.36	.81	1.44
13	.39	.88	1.56
14	.42	.95	1.68
15	.45	1.01	1.80
16	.48	1.08	1.92
17	.51	1.15	2.04
18	.54	1.22	2.16
19	.57	1.28	2.28
20	.60	1.35	2.40

Pour calculer le nombre de mots dans une annonce, comptez les groupes de cinq chiffres au moins, chaque initiale, les abréviations, les signes $, c, %, etc., comme des mots entiers et l'adresse au casier du DROIT comme 3 mots.

Pas de commandes "jusqu'à nouvel ordre" Les prix ci-dessus sont pour des insertions consécutives. Dans les cas contraires, considérez chaque insertion comme une annonce.

DEBITE

Les annonces débitées sont sujettes à une surcharge de 30 sous si non payées dans les 9 jours de la première insertion.

NOMENCLATURES

Les nomenclatures dans les comptes rendus de funérailles sont sujettes au tarif de un cent du mot, les initiales et les abréviations comptées comme des mots entiers. Naissances, fiançailles, mariages, décès, remerciements, messes anniversaires.

Première insertion	$1.00
Insertions subséquentes	0.75
In memoriam 50 mots	1.00
Le mot additionnel	0.03

Annonces légales en 6 points, fédérales, provinciales, municipales ou autres, la ligne 18c
Classées en caractère-étalage, minimum 20 lignes.

Occasionnelle	la ligne 8c
25 insertions	la ligne 7c
Titre spécial hors liste	20c
Pour faire suivre réponses au casier	10c

L'annonceur est prié de spécifier la rubrique désirée

Le Droit se réserve le privilège de refuser sans avis toute annonce contraire à son programme ou sujette à libelle.

Les personnes qui commandent des annonces de naissance, de fiançailles, de mariage ou toute annonce controversable doivent s'identifier et endosser toute responsabilité par leur signature.

Les erreurs seront promptement rectifiées. On doit cependant les signaler avant la seconde insertion. Autrement nous ne saurions accorder de remise ni une nouvelle insertion gratuite. Au cas d'erreur ou d'omission notre responsabilité ne peut excéder le montant déboursé pour l'annonce.

HEURES DE FERMETURE

pour les annonce classées
Edition du jour — 10.30 a.m.
tous les jours excepté le samedi
à 9 heures a.m.

TELEPHONE
3-4061
entre 5 h. et 8 h. p.m.
appelez
3-4066



En dépit de son âge avancé, le cheval Youville, élevé dans l'Ouest canadien, continue à gagner des courses. A 13 ans, Youville est considéré comme le cheval de course le plus âgé au Canada. Il a parcouru toutes les pistes de l'Est du Canada depuis 10 ans, a gagné 49 courses et a mérité $50,000 en prix. Le jockey Eric Barber, 42 ans, de Toronto, a été le conducteur régulier de Youville depuis 4 ans. L'entraîneur "Wee Willey" Russell a acheté Youville en 1945.

(Photo P.C.)

L'artisanat en Italie

L'Italie a développé son industrie de l'artisanat depuis le moyen âge et le commencement de la Renaissance, alors que les corporations de métiers manuels furent établies à Florence et à Venise et que les artisans italiens et leurs produits devinrent célèbres dans le monde entier. Même à cette époque, où le travail domestique était tant méprisé, une certaine dignité était conférée au "maestri" dans les divers domaines de l'artisanat qui avaient leur "bottega" et leurs apprentis à l'instar des sculpteurs célèbres et qui réunissaient souvent et presque tout aussi bien que ces derniers à exprimer la beauté sous diverses formes et couleurs.

Les industries de l'artisanat prospèrent par toute l'Italie et chaque section du pays a sa propre spécialité,—les broderies et marionnettes de la Sicile, le verre du Murano, les tapis et carpettes de la Sardaigne, les sculptures en bois des vallées alpines, la marqueterie de Sorrente, les coraux et camées de Naples, les dentelles de Burano et de la Ligurie, la maroquinerie de Florence, la vannerie de Livourne, la serrurerie de Sienne, les mosaïques de Rome, les céramiques de l'Ombrie, les travaux d'orfèvrerie, les jouets et les meubles.

Une industrie aussi vaste et hautement développée, et qui ouvre autant de possibilités au commerce domestique et d'exportation, ne pouvait qu'intéresser le gouvernement. De fait, il existe au ministère de l'industrie et du Commerce une branche de l'artisanat et des industries qui compte des divisions s'occupant de l'instruction professionnelle; des problèmes techniques concernant la production, les usines et la distribution de matières premières; des initiatives commerciales, foires et exposition; des dispositions fiscales et financières et un bureau d'administration générale.

Efforts de l'ENAPI

Un organisme particulier destiné à encourager et à développer l'artisanat et les petites industries en Italie fut établi en 1925. Trois ans plus tard, ses règlements étaient approuvés par un décret royal. Désigné sous le nom de ENAPI, — Ente Naziolane er l'Artigianato e le Piccole Industrie, (Administration nationale de l'artisanat et des petites industries),—cet organisme indépendant relève du ministère de l'Industrie et du Commerce. Voici en résumé les buts de cette organisation:

Encourager les relations entre les exploitants de l'artisanat et des petites industries et les vendeurs et agents, tant en Italie qu'à l'étranger; favoriser le développement technique et économique des ateliers artisanaux; construire et installer des stands pour l'étalage des produits de l'artisanat et des petites industries lors des foires et exposition tenues en Italie et outre-mer, et défrayer la plus grande partie des dépenses relatives à ces ateliages; maintenir des salles d'exposition permanents en Italie où les acheteurs italiens et étranger peuvent admirer toute la gamme des produits de l'artisanat italien; étudier les conditions du marché et fournir des informations commerciales.

Aider à l'établissement d'écoles d'artisanat et d'ateliers artisanaux et organiser des cours spéciaux; s'occuper des brevets, marques de commerce, etc. et fournir les renseignements techniques.

Améliorer et développer la production et favoriser le maintien du caractère local des produits; organiser des concours de nouveaux produits; publier des brochures sur les arts décoratifs.

Rouyn, Qué.

ROUYN, Qué. — (D.N.C.) — M. Dan Lamothe est de retour d'un voyage à Ottawa où il a assisté au Congrès provincial des Chambres de commerce, à Ottawa.

Le Dr Jean-Marie Roussel, de Montréal, passe quelques jours à Rouyn. Il est venu témoigner comme médecin légiste aux Assises criminelles.

M. et Mme Noël-Yves Boily sont de retour à Noranda après avoir assisté au 17e Congrès provincial des Chambres de commerce. Durant leur séjour à Ottawa ils ont visité plusieurs parents et amis.

M. et Mme Gérald Boisvert, de Noranda, sont partis pour Montréal où ils séjourneront une dizaine de jours.

M. E. Gladu, du Service provincial de la réhabilitation des jeunes délinquants, et Mme Gladu sont en voyage à Montréal.

M. et Mme Albert Coutu sont revenus d'un voyage à Montréal. Ils ont aussi assistés au Congrès des Chambres de commerce, à Ottawa.

Mme E. Fontaine, de Willo Bunch, Saskatchewan, était à Rouyn, mercredi matin afin d'assister au prochain mariage de son fils M. J.-H. Label.

M. Louis-Philippe Dallaire était de passage à Montréal la semaine dernière.

Quilles

LIGUE GAIETE

Equipe Demers:— Mme Blackburn, 462; Mme Villeneuve, 529; Mme Brown, 421; Mme Tessier, 429; Mme Gagnon, 511; Mme Demers, 566.

Equipe Guérin:— Mme Lambert, 642; Mme Bélair, 564; Mme Bonneville, 527; Mme Lanctôt, 477; Mme Simon, 388; Mme Guérin, 429.

L'équipe Guérin gagne 2 parties sur l'équipe Demers.

Equipe Reny:— Mme Robitaille, 412; Mme Denault, 433; Mme Renaud, 528; Mme Dompierre, 408; Mme M. Chartrand, 552; Mme Reny, 515.

Equipe Leduc:— Mme Gauthier, 596; Mme Roy, 427; Mme Shean, 493; Mme C. Chartrand, 373; Mme Séguin, 528; Mme Leduc, 585.

L'équipe Reny gagne 2 parties sur l'équipe Leduc.

Haut total:— Mme Lambert, 642.
Haut simple — Mme Demers, 259.

LIGUE CHEVALIERS DE COLOMB
7 octobre 1952

Député de district	G.	P.	P.	Grand Chevalier	G.	P.	P.
Paquin	9	9	9	Isabel	9	9	9
Lavoie	8	4	8	Sauriol	9	8	9
Rochon	8	4	8	Bourgeois	7	5	7
Carreau	8	4	8	S.-Arnaud	7	5	7
Dusseault	8	4	8	Lalonde, G.	6	6	6
Lefebvre	7	5	7	Charron	6	6	6
Mathieu	6	6	6	Levesque	6	6	6
Olivier	4	8	4	Groleau	5	7	5
Bertrand	1	11	1	Martel	3	9	3
Laflèche	1	11	1	Lalonde L.	2	10	2

Gagnants des prix
M. E. Bourgeois 750
Mme S. Prudhomme 668
M. J. Audette 515
Mme H. R. Paquin 274

Hommes	P.	Moy.
A. Bigonesse	9	241
W. Bélanger	12	259
F. Mathieu	3	228
J. Audette	9	222
P. Prudhomme	12	222
C. Rochon	12	221
E. Bourgeois	12	217
R. Lafortune	12	210
C. Bonhomme	3	205
R. Deschamps	9	205
H. Lavigne	6	203
H. Veer	8	201
L. Ducharme	12	201
F. Saint-Arnaud	11	200
M. Villeneuve	11	199
R. Daigneault	6	198
N. Poirier	9	198
P. Bonneville	9	198

Dames	P.	Moy.
C. Rochon	12	208
S. Prudhomme	12	206
R. Saint-Arnaud	12	192
R. Gavard	10	189
S. Sauvé	3	186
P. Beaupré	9	185
M. Lefebvre	9	179
C. Bonneville	10	178
Lagacée	3	177
S. Caron	9	176
C. Danis	12	175
J. Audette	11	171
R. Laplante	12	169
A. Groleau	12	168
R. Lafortune	11	167
McPherson	10	165
H. Bisson	12	162
M. Picard	12	160

SHAMPOOING DES TAPIS

Etablie en 1875

Le shampooing par Thérien enlève toutes les particules de saleté et démitte le tapis.

THERIEN Cie Ltée

118, rue Queen ouest, près Booth. 6-2383

Cotes de la Bourse

par la Presse Canadienne

Bourse de Montréal

Ventes	Stocks	Haute	Basse	11.30 a.m.
110	Abit	13¾	13¾	13¾
460	Abit 1.50P	25	25	25
465	Alum	48½	48¼	48⅝
25	RAlum P	24¼	24⅛	24¼
60	Ashes	24	23½	24
850	Atlas	20¼	20⅛	20¼
466	Bell	37	36⅞	37
991	Brazil	10¼	10	10⅛
855	BA Oil	20	20	20
150	BC Forest	5½	5½	5½
100	BC Tel	33⅜	33⅜	33⅜
100	Bruck B	8½	8½	8½
15	Bldg Pro	34	34	34
185	Can Cem	75	74	75
75	Cel	43	43	43
25	Cdn Cott	60	60	60
100	Cdn Oil	14⅜	14⅜	14⅜
95	CPR	31⅞	31⅝	31⅝
25	Cockshutt	17	17	17
895	C Smelt	33½	33½	33½
75	Dom Expl	6.50	6.40	6.40
95	Dom Brid	79	79	79
190	Dom Coal P	14½	14½	14½
500	Dom Fnd	14⅜	14⅜	14⅜
400	Dom Stl	16½	x 16½	16½
25	Dom Store	12¼	12¼	12¼
15	Dom Tar	40½	40½	40½
105	Dom Tex	11	11	11
75	Dow Brew	18	18	18
50	Fam Play	17	17	17
25	Fndtn	15¾	13¾	13¾
205	Gatineau	20¼	20	20
25	GS Ware	15	15	15
108	H Smith	17⅜	17⅜	17⅜
275	Hud Bay	56	55⅞	55⅞
100	Husky	12	12	12
1335	Imp Oil	32¼	32¼	32¼
2355	Imp Tob	9⅝	9⅝	9⅝
250	Ind Acep	26¼	26¼	26¼
5	Int Bmz P	17	17	17
111	Int Nick	43⅝	43⅝	43⅝
100	Int Pete	25½	25½	25½
100	Int Pow	68½	68¼	68½
200	Int Util P	32⅜	32¼	32⅜
130	MacMillan B	18	18	18
100	Mailman	17½	17½	17½
225	Massey	11½	11½	11½
15	McColl	37	37	37
6	N Stl Car	26	26	26
25	Noranda	76	76	76
160	Pyacer	41¼	41⅛	41⅛
800	Pow Corp	33⅜	33⅛	33⅛
270	Price	30	30	30
425	Royalite	14⅜	14½	14½
262	Shawin	41⅜	41⅜	41⅜
300	Sicks	19⅜	19⅜	19⅜
50	Simp B	42½	42½	42½
70	Simp P	103	103	103
275	Steel P	31½	31½	31½
525	Triad	2.30	2.30	2.30
145	Walker	43¼	43¼	43¼
5	Ww El	38¼	38¼	38¼
	BANQUES			
580	Can Nat	21½	21½	21½
10	Com	28	28	28
65	Roy	31	31	31
	CURB			
300	Ang Nfld	9⅞	9⅞	9⅞
600	Bick Beuz	1.70	1.65	1.65
10	Brown	9.00	9.00	9.00
50	Cdn Ind	32	33	33
150	Cdn Marc	4.90	4.90	4.90
150	Cw Lumb	8½	8⅛	8⅛
400	Catelli A	15	15	15
12	C Neon A	2.00	2.00	2.00
94	Con Pap	33¾	33⅝	33⅝
190	Fleet	1.30	1.30	1.30
115	Gt Lakes	17	16⅞	16⅞
25	McColl P	88	88	88
60	Minn Ont	24	24	24
5	Trans Mt	27	27	27
82	Uni Amu B	8.00	8.00	8.00
	MINES			
5000	Ankeno	.31	.31	.31
1000	Arno	.02	.02	.02
500	Ascot	1.80	1.80	1.80
200	Barvue	4.70	4.70	4.70
1000	Beatrice	.03¾	.03⅝	.03¾
1000	Bellekeno	.55	.55	.55
3000	Bobi L	.04	.04	.04
65	Carnegie	2.00	1.50	2.00
500	Centremaq	.14	.14	.14
2300	C Candego	.34	.34	.34
100	Dom Asbes	4.70	4.70	4.70
2000	Fontana	.05	.05	.05
22	Holling	.15	14¾	14¾
500	Kayrand	.10	.10	.10
500	Keymayo	.25	.25	.25
500	Labrad	.10	.10	.10
1000	Lovic	.19	.19	.19
1000	Mogador	.42	.42	.42
8200	Montauban	.57	.55	.55
900	New Cal	1.12	1.10	1.10
1100	New Louvre	.10	.10	.10
125	N Pac Coal	.64	.60	.64
6000	Pershcourt	.43	.40	.40
500	Sincoe	.52	.52	.52
200	Shilby	2.85	2.85	2.85
3000	Tache	.29½	.29	.29
700	Torbrit	1.85	1.82	1.82
1500	Trebor	.12	.12	.12
2500	Weedon	.62	.60¼	.60½
500	West Uran	4.60	4.50	4.50
	HUILES			
500	Bailey	5.75	5.65	5.65
100	Braleaman	2.20	2.20	2.20
100	Cent Expl	10½	10½	10½
300	Cent Leduc	3.45	3.45	3.45
1600	C Coranaun	1.14	1.11	1.11
1300	Emp Pete	.38	.38	.38
100	Emp Oil	4.10	4.10	4.10
100	Gaspe	3.10	3.10	3.10
3700	New Cont	1.80	1.75	1.75
100	Pac Pete	10⅝	10⅜	10⅝
100	Pan West	.52	.52	.52
500	Braseau	.10	.10	.10
15	Fort	.76	.75	.76
1000	Tor Mmn	.63	.62½	.63
1500	W Homestd	1.50	1.47	1.47

Ventes totales: industrielles: 16,900; mines: 59,500.

Bourse de Toronto

Ventes		Haut	Bas	11h. 30 a.m.
125	Abitibi	13¾	13⅝	13⅝
845	Abitibi P.	25	25	25
25	Acadia A	17	17	17
1300	Acad. Uran.	.19	.19	.19
725	Ajax	1.45	1.43	1.43
625	Albermont	2.60	2.60	2.60
100	Alta. Dist.	2.10	2.10	2.10
105	Aluminium	48¼	48¼	48¼
1000	Am. Yknife.	.40	.40	.40
1500	Anchor	.12	.12	.12
600	Anglo Cdn.	7.15	7.10	7.10
1000	Ang. Rouyn	.38	.38	.38
7000	Ascot	1.89	1.82	1.82
900	Asher	1.51	1.51	1.51
500	Athona	.15½	.15½	.15½
5	Atlas Steel	20	20	20
8000	Atlin	.11	.10	.10
325	Bailey	5.70	5.65	5.65
6	Bank of N.S.	39¼	39¼	39¼
800	Barnat	1.02	1.02	1.02
400	Barvue	4.75	4.50	4.50
1100	Base Metals	.33	.32	.32
500	Bata	.50	.50	.50
17000	Bellekeno	.49	.45½	.48
145	Bell	36⅞	36⅞	36⅞
4838	Boymar	.14½	.14¼	.14¼
300	Bralorne	5.50	5.50	5.50
445	Brazilian	10	10	10
1	Britalta	6.20	6.20	6.20
565	B-A Oil	20	20	20
5	B.C. Elec. P.	78½	78½	78½
75	B. C. Forest	5½	5½	5½
2400	Brit. Empire	1.20	1.10	1.10
100	Bralaunan	2.20	2.20	2.20
200	B. C Power B	7¾	7¾	7¾
100	Broulan	2.70	2.70	2.70
5000	Buffadison	.12	.12	.12
500	Buff. Cdn.	.21½	.21½	.21½
1000	Buf.f Rl.	.05	.05	.05
200	Cal. Edm.	11⅝	11½	11½
800	Calmont	1.17	1.15	1.17
400	Calnorth	.42	.42	.42
575	Calvan	5.90	5.90	5.90
100	Camp. Chib.	2.15	2.15	2.15
200	Campbell	10¼	10¼	10¼
10	Can. Cement	74	74	74
10	Can. Malting	49	49	49
100	Can. S. Oil	9.00	9.00	9.00
100	Cdn. Atl. Oil	5.70	5.70	5.20
25	Bk. of Com.	28	28	28
50	Cdn. Breweries	17½	17½	17½
1500	Cdn. Decelts	.81	.81	.8-
400	Cdn. Dev. Pete	1.05	1.03	1.05
230	Cdn. Oil	14¾	14¾	14¾
91	C. P. P.	82	81¼	81¾
100	C. Williston	2.75	2.75	2.75
200	Castle Treth.	2.75	2.75	2.75
200	Cent. Expl.	10½	10½	10½
2500	Cent. Leduc	3.55	3.50	3.50
500	Cent. Pete.	.20	.20	.20
2700	Chamberlain	.35	.35	.35
800	Charter	1.90	1.85	1.85
200	Chem. Research	1.86	1.86	1.86
1500	Chib. Explor.	1.15	1.10	1.15
1000	Chimo	.55	.52	.52
100	Chromium	5.25	5.25	5.25
2000	Cobalt	.40	.40	.40
100	Cochenour	1.45	1.45	1.45
50	Cochrane	18½	18½	18½
870	Cockshutt	17¼	17	17
2600	Coldstream	.39	.35	.39
500	Con. Allenbee	1.10	1.07	1.10
400	C. Cordanaun	1.15	1.10	1.13
1085	C. Discovery	1.75	1.73	1.75
1000	Con. Hovey	.58	.58	.58
4000	Con. Lebel	.11	.11	.11
215	Con. Smelters	38¾	38½	38¾
1000	Con. Nichol	.20	.20	.20
20	Con. Gas	15	15	15
900	Conwest	3.20	3.20	3.20
2000	Crowshore	.16	.15½	.15½
25	Davis A	16	16	16
5900	Del. Rio	3.20	3.10	3.10
5800	Detta	.15	.15	.15
420	Dist. Sec.	23½	23	23
44	Dome	16⅞	16⅞	16⅞
125	Dome Expl.	6.20	6.20	6.20
25	Dom. Bank	28½	28½	28½
1400	Dom. Foundry	14⅝	14⅝	14⅝
320	Dom. Foundry P.	100	100	100
10	Dom. Malt. P.	105	105	105
25	Dom. Steel	16½	16½	16½
1500	Duvex	.50	.50	.50
500	East Crest	12	12	12
100	E. Malartic	2.75	2.75	2.75
1700	East Rim	1.13	1.14	1.14
800	East Metals	1.09	1.07	1.07
500	Estella	.38	.38	.38
2900	Eureka	1.31	1.26	1.26
250	Falconbridge	16	16	16
10	Famous Play.	17	17	17
60	Fanny Farmer	23¼	23¼	23¼
2700	Fargo	1.16	1.12	1.12
100	Fed. Pete	7.55	7.55	7.55
2700	Fenimore	.84	.83	.83
100	Fenimore Wts.	.25	.25	.25
25	Ford A	59¼	59¼	59¼
1800	Frobisher	6.25	6.10	6.00
1100	Frobisher Wts.	1.05	1.05	1.05
2100	Gas. Expl.	1.45	1.40	1.45
75	Gatineau Pow.	20¼	20¼	20¼
100	Gen. Pete	7.80	7.80	7.80
100	Gen. Pete A	6.85	6.85	6.85
500	Geneva	.16	.16	.16
1120	Glent	8.10	8.00	8.00
500	Gods Lake	.63½	.62½	.63½
2250	Goldcrest	.18½	.18	.18
225	Gold Manitou	4.80	4.80	4.80
1500	Greh. Bousq.	.48½	.48½	.48½
50	G. L. Paper	17	17	17
10	G. L. Paper P.	46½	46½	46½
25	G. W. Coal A	10¼	10¼	10¼
800	Griffith	4.50	4.45	4.45
1000	Gulf Lead	.10⅞	.10	.10⅞
41370	Gunnar	1.67	1.58	1.57
125	Ham. Bridge	18½	18½	18½
500	Hard Rock	.10½	.10½	.10½
1500	Harricana	.07	.07	.07
500	Har. Hib.	.14	.14	.14
500	H. of Lakes	.14¾	.14¾	.14⅝
6200	Heath	.24	.23	.23½
100	High Crest	.56	.56	.56
450	Hollinger	.15	.15	.15
1000	Homer	.10	.10	.10
20	H. Smith	18	18	18
840	Hud. Bay	56	55¾	55¾
1000	Hugh Pam	.48	.48	.48
800	Husky	12	12	12
20	Imp. Bank	33	33	33
432	Imp. Oil	32¼	32¼	32¼
110	Imp. Tob.	9⅝	9⅝	9⅝
555	Int. Nickel	43⅝	43½	43½
115	Int. ePte	26	26	26
200	Jupiter	2.80	2.80	2.80
1000	Kelore	.14	.13½	.14
100	Kenwell	2.50	2.50	2.50
500	Keyboycon	.06½	.06½	.06½
2000	Kirk Hud.	.75	.75	.75
1250	Kroy	1.96	1.96	1.96
20	Labatt	17½	17½	17½
1800	Ladulama	.22½	.22½	.22½
1000	L. Dufault	.85	.85	.85
215	Lake Shore	9.00	9.00	9.00
800	Landover	.48	.48	.48
500	Larder U.	.08	.08	.08
1000	Leitch	1.06	1.05	1.05
5	Loblaw B	36	36	36
1000	L. L. Pete	.30	.30	.30
1400	MacDonald	1.12	1.10	1.12
400	MacLeod	2.65	2.60	2.60
400	Madsen	1.85	1.85	1.85
900	Mal. G. F.	1.85	1.85	1.85
4	M. L. Milling P.	86½	86½	86½
1000	Maralgo	1.40	1.35	1.35
1000	Marwayne	.60	.60	.60
25	Massey	11¾	11½	11¾
1000	Mayo	.19¼	.19¼	.19¼
4900	Mid. Cont.	.39	.38	.38
100	Mindamar	4.00	4.00	4.00
6500	Minda	.20	.19	.19
100	Model	1.65	1.65	1.65
40	Moore	24½	24¼	24½
10	Nat. Groc.	15	15	15
100	Nat. Groc. P.	27½	27½	27½
25	Nat. Steel Car	26¾	26¼	26¾
2250	Negus	.16	.15	.15
1000	Nesbitt	3.45	3.30	3.30
650	New Alger	.21	.21	.21
1800	New Brit. Dom.	2.25	2.15	2.15
3200	New Calumet	1.12	1.09	1.10
1700	New Concord	2.32	2.27	2.27
100	New Dickenson	3.15	3.15	3.15
500	New Goldvue	.40	.40	.40
4100	N. Hugh Mal.	.17¾	.17	.17
1000	New Lund	.40	.40	.40
2500	N. Mosher	.56	.55	.55
5200	New Devon	.63½	.62	.62
50	N. Superior	3.90	3.90	3.90
200	Nib	.03¾	.03¾	.03¾
300	Normetal	4.70	4.65	4.70
500	N. C. Oils	2.05	2.05	2.05
500	North Exten.	.20	.20	.20
1500	Oil Select	.09½	.09½	.09½
1200	Okalta	3.10	3.05	3.05
800	Ont. Pyrites	1.70	1.65	1.65
500	Opemiska	1.75	1.70	1.70
500	Osisko	.65	.65	.65
100	Ont. Jockey C.	2.40	2.40	2.40
685	Pac. Pete	10¾	10⅝	10⅝
135	Paze Hersey	66½	66¼	66¼
3400	Pan Western	.52	.51	.51
1500	Paymaster	.53	.53	.53
200	Peace River	6.50	6.50	6.50
500	Penn. Cob.	.42	.42	.42
3700	Petrol	.92	.90	.90
200	Pickel Crow	1.58	1.58	1.58
45	Placer	41½	41½	41½
100	Ponder	1.70	1.70	1.70
125	Power Corp.	33⅞	33¼	33⅞
1000	Prem. Bord.	.18	.18	.18
1500	Prado	.42	.42	.42
1000	Preston	1.63	1.61	1.63
500	Prem. Air	1.52	1.52	1.52
600	Punch Pete	1.15	1.10	1.10
500	Que. Copper	.85½	.82½	.85½
2000	Que. Lab.	.22	.20	.20
7600	Queenston	.40	.40	.40
425	Quemont	18	18	18
2700	Quesabe	.06	.06	.06
400	Reeves	3.50	3.50	3.50
2700	Rix. Athab.	1.35	1.34	1.34
100	Rio Tinto	1.80	1.80	1.80
1000	Roche	.08	.08	.08
5000	Rowan	.21½	.21	.21
2000	Roy. Silv.	.18	.18	.13
100	Royalite	14½	14⅜	14⅜
500	Rundle	.30	.30	.30
400	San Antonio	2.15	2.15	2.15
2200	Sapphire	2.80	2.75	2.75
20	Sarnia B	14½	14½	14½
2500	Scurry	2.67	2.62	2.62
100	Secur. Freehd.	1.85	.85	1.85
1100	Selburn Wts.	.50	.45	.45
1000	Senator	.12	.12	.12
478	Sherritt	4.85	4.75	4.75
500	Silanco	.40	.40	.40
7200	Silver Miller	1.28	1.21	1.22
25	Simpsons A	44½	44½	44½
80	Simpsons P.	102	102	102
300	Souris	1.05	1.05	1.05
2000	South Brazeau	.10	.09¾	.09¾
10	Stand. Pav.	15	15	15
4500	Starratt	.29	.28	.29
300	Steep Rock	6.40	6.80	6.80
1000	Sud. Cont.	.17	.17	.17
2600	Sweet Grass	1.15	1.07	1.07
2500	Thom. Lund	.11	.11	.11
50	Tor.Gen.Trust	29½	29½	29½
1000	Tower Pete	.47	.48	.48
123	Traders Fin. A	39½	39¼	39¼
100	Trans Emp.	3.80	3.80	3.80
200	Trans Era.	1.30	1.30	1.30
40	Trans Mt.	26½	26½	26½
300	Triad	2.30	2.30	2.30
1000	Tungsten	.22	.22	.22
50	Union Gas	26¼	26¼	26¼
500	Union Mining	.17½	.17½	.17½
2600	U. Asbestos	2.40	2.35	2.35
25	Un. Keno	10½	10½	10½
200	United Oil	1.60	1.60	1.60
100	Ventures	19¼	19¼	19¼
30	Viceroy	13	13	13
500	Villbona	.05	.05	.05
400	Violamac	1.35	1.35	1.35
10	Waite	12¾	12¾	12¾
75	Walker	43½	43¼	43¼
583	W. Homestead	1.50	1.50	1.50
13	Weston	24¾	24¾	24¾
10	Weston P.	93	93	93
1900	Wilrich	1.16	1.11	1.11
19	Wpg. El.	38½	38½	38½
10	G. H. Wood P.	98½	98½	98½
500	Yale	.40	.40	.40
1500	Yan. Canuck	.26	.24	.24
100	Yknife. Bear	1.32	1.32	1.32
2466	Yukeno	.55	.55	.55
3500	Zenmac	.36	.35	.35
	CURB			
150	Anglo Nfld.	10	10	10
10	Asbestos	23¾	23¾	23¾
102	Cdn. Carconi	5	5	5
100	C. W. Lumber	8¼	8¼	8¼
269	Con. Paper	33¾	33½	33¼
50	Dom. Bridge	79	79	79
80	Int. Paper	47½	47	47
45	Int. Util.	28¾	28¾	28¾
285	Price	30	30	30

Total des ventes: 887,600.

Le dollar

MONTREAL (P.C.) — Le dollar américain, inchangé depuis hier, a débuté avec un escompte de 3 9/32 pour cent par rapport à la devise canadienne. Il faut donc $0.96 23/32 en monnaie canadienne pour acheter un dollar américain. La livre sterling se cotait à $2.70¼, soit un gain de ¼ depuis hier.

NEW-YORK (P.C.) — Le dollar canadien, après avoir gagné 1/32 de cent, faisait prime par 3⅜ pour cent sur la devise américaine à la Bourse des monnaies aujourd'hui. La livre sterling se cotait à $2.79⅜, soit un gain de ¼ de cent.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". Téléphonez 3-4061.

Le monde financier

Physionomie de la Bourse

LONDRES (Reuter) — Le nouveau terme a mal commencé à la Bourse de Londres. Le volume des transactions a été anormalement petit.

La plupart des transactions concernant les valeurs de tout repos relevaient de la routine ordinaire, mais, durant l'après-midi, cette catégorie s'est raffermie par suite de la vigueur de la livre. Cela n'a pas été sans influence parmi les titres industriels où diverses vedettes ont diminué leurs pertes.

Les obligations étrangères étaient plus actives. Après un début hésitant et faible, les titres allemands se sont redressés et ont fermé avec des gains d'un demi-point dans le cas des obligations et deux points et demi dans le cas de la potasse. Les obligations japonaises ont bien commencé et se sont améliorées pour finir en faisant prime par 1½.

Les pétroles et les compagnies de navigation n'ont guère été actives mais les premiers ont légèrement progressé.

Les mines étaient en défaveur et mixtes. Les kaffriques ont débuté sélectivement plus fermes, mais elles ont cédé du terrain. Les cuivres ont tous baissé.

MONTREAL (P.C.)—La séance a débuté lentement à la Bourse de Montréal, aujourd'hui, et les cours étaient stables ou tendaient à baisser.

La plupart des titres ont changé de mains aux cotes antérieures, mais les baisses étaient assez nombreuses. On ne signale pas de gains ni de mouvements d'ensemble.

Price Brothers, International Nickel, Imperial Oil, Hudson Bay Mining et Consolidated Smelters avaient fléchi.

TORONTO (P.C.) — Les cours ont continué à baisser à l'ouverture de la Bourse de Toronto, aujourd'hui.

Les titres industriels, affaiblis par les aciers et les magasins, perdaient du terrain. Les transactions n'étaient pas nombreuses. Les ors étaient faibles et peu actifs.

Les principaux métaux non ferreux ont légèrement fléchi bien que quelques titres secondaires aient manifesté une certaine fermeté. International Nickel et Consolidated Smelters ont cédé quelques fractions, mais Opemiska et Sherritt Gordon progressaient. Les pétroles de l'Ouest affichaient en majorité des pertes. Toutefois, Anglo-Canadian et New British Dominions étaient plus fermes.

PARIS (A.F.P.) — Le fléchissement de la cote s'accentue partout. Les dégagements sont aujourd'hui un peu plus volumineux que lors des précédentes séances, aussi des baisses appréciables sont-elles enregistrées dans tous les compartiment, car l'élément acheteur continue à se dérober. Les opérateurs sont défavorablement impressionnés par la mauvaise allure de New-York hier et aussi par l'ouverture de la session de l'O.N.U. qui peut comporter, du point de vue français, des développements de nature à altérer les relations internationales. Les transactions sont toujours bien clairsemées et nulle tentative de redressement ne peut être constatée après les premiers cours.

Les rentes sont indécises, dans l'attente des modalités de l'émission, lundi, de l'électricité de France. Les opérateurs se montrent réservés en ce qui concerne ce compartiment. Tassement des banques et lourdeur des valeurs de constructions électriques. La C.G.E., notamment, revient sensiblement en arrière. Recul notable également des métallurgiques, et moins bonnes dispositions des textiles. Les mines métalliques doivent absorber de nouvelles réalisations devant la faiblesse constante du marché des métaux non ferreux. Résistance des pétroles et des produits chimiques, à l'exception, cependant, de Pechiney qui accentue sa réaction de la veille. L'un des rares titres bien disposés est Olide aux alimentations.

Le recul est à peu près général du côté des internationales. Les cuprifères, les pétroles, et les Suez cèdent encore du terrain. Les nordiques subissent aussi la pression de l'offre, sans toutefois faire apparaître des dénivellations bien francs environ. Transatlantiques relativement résistantes, mais mines d'or faibles.

Peu d'affaires sur le marché de l'or, où l'on reproduit sensiblement les cours de la veille.

Les grains

CHICAGO (P.A.) — Les céréales, menées par l'avoine, se sont ralliées à la fermeture hier à la Bourse des grains de Chicago pour reprendre le terrain perdu au début de la séance. L'avoine et le seigle ont été les seuls à afficher des gains mais un ton généralement plus ferme a été néanmoins en évidence.

La faiblesse du début survint lorsque les fèves soya furent sous pression. Le maïs aussi fut faible.

A la fermeture, le blé était ¼ à ½ plus bas; le maïs, d'inchangé à ¾ plus bas: l'avoine, ¾ à 1⅛ plus haut; le seigle, ½ à 1½ plus haut; et les fèves soya, 1¼ à 1¾ plus bas.

WINNIPEG (P.C.) — La plupart des prix du grain ont atteint des niveaux plus élevés grâce à une demande modérée hier à la Bourse du grain de Winnipeg.

L'avoine a reçu l'appui d'expéditeurs américains, tandis que l'orge a été pris par les exportateurs. Les rapports commerciaux ont indiqué une certaine activité des affaires. Les achats en vue de l'exportation ont fait monter le lin, et les ventes à contrepartie se sont trouvées bien absorbées. Les transactions de seigle sont demeurées sur un plan local.

A la fermeture, les prix de l'avoine variaient entre 1¾ et ¼ plus haut; l'avoine, 1⅝ à ⅛ plus haut; le seigle ¼ plus haut à inchangé; et le lin d'inchangé à 1¼ plus haut.

Les chargements de blé canadien pour l'exportation se sont élevés à environ 1,130,000 boisseaux. Le Royaume-Uni en a pris 500,000 boisseaux, la Hollande 355,000, la Belgique 130,000, la Bolivie 60,000, Tripoli 60,000, et l'Italie 25,000.

Les prix du blé de deuxième classe ont baissé de 1¼ cent; ceux de l'accord international, de ¼.

Les bestiaux

MONTREAL (P.C.) — Les arrivages de ce matin se composaient surtout de vaches de qualité commune à bonne. Jusqu'au milieu de la matinée, les transactions avaient été lentes et les ventes trop peu nombreuses pour établir un marché. Mardi, la demande avait été assez soutenue et les bouvillons avaient enregistré un gain de 50 cents tandis que les vaches et les taureaux rapportaient des prix stables et tantôt fermes. Les bouvillons pesants, de bonne qualité et de choix, se vendaient de $23.50 à $24.50, les bonnes vaches de $14 à $15, les très communes (Canners et Cutters), de $17 à $11, les bons taureaux de $14 à $15.50, quelques-uns à $16.

Quelques ventes seulement de veaux ont été enregistrées jusqu'à 10h.30. Mardi, les veaux de lait rapportaient des prix stables, soit de $29 à $30 pour ceux de bonne qualité tandis que les veaux d'herbe variaient de $10 à $12.50, quelques-uns $13.

Les premières ventes d'agneaux ce matin rapportaient de $21 à $22. Mais, mardi, les agneaux se vendaient de $21 à $22 avec quelques-uns de meilleure qualité à $23 tandis que les vieux moutons valaient de $4 à 10.

Le prix des porcs est demeuré stable à $26 pour ceux de la catégorie A. Les truies valaient $17.

Les offres de mardi se chiffraient par 1,960 bovins, 2,403 veaux, 2,627 agneaux et moutons et 4,107 porcs.

Ce matin, les arrivages étaient de 122 bovins, 169 veaux, 121 agneaux et moutons et 135 porcs.

La consommation de fromage dans la région: 5.8 livres par personne

Durant 1951, on a obtenu des chiffres sur la consommation du fromage dans sept villes canadiennes; la consommation par personne à varié de 4.2 livres dans Trois-Rivières à 8.7 livres dans Sudbury. Le taux de consommation pour les autres villes comprises dans l'étude était de: 5.3 livres pour Saint-Jean, N.B.; 5.8 livres pour Ottawa-Hull; 8.0 livres pour Toronto; 6.5 livres pour Saskatoon et 7.7 livres pour Vancouver. Pour la même année la consommation canadienne était de 5.4 livres par personne.

On a obtenu des grossistes des chiffres sur leurs ventes de fromage aux détaillants dans chacune de ces villes pour les mois de mai, août et novembre 1951, et pour février 1952. L'excellence collaboration des maisons intéressées nous a permis de déterminer la quantité totale de fromage qui a été livré aux détaillants.

Dans les sept villes, à l'exception de Trois-Rivières, la consommation du fromage fut plus élevée durant les deux mois d'hiver que durant les deux mois d'été. Nous voyons par là que la consommation du fromage varie selon les saisons. Comme beaucoup de gens s'éloignent de la ville en été, les ventes du mois d'août diminuent. Les fortes ventes de novembre sont peut-être attribuables en partie à la campagne annuelle de consommation du fromage faite en octobre par plusieurs organisations laitières. L'augmentation des stocks chez les détaillants en vue de la grande demande du mois de décembre surtout pour les fromages spéciaux, peut également être un facteur.

Le fromage refait qui contient un haut pourcentage de fromage cheddar est consommé en plus grande quantité que le fromage cheddar naturel dans toutes les villes, à l'exception de Saint-Jean, N.-B. Dans les villes de Trois-Rivières, Sudbury et Saskatoon le fromage refait représente 60 p. 100 de toutes les ventes, tandis que dans chacune des autres villes, il représente environ 50 p. 100 des ventes.

En général, le cheddar doux

FIERTÉ INITIATIVE DÉSINTÉRESSEMENT

Royaume des Enfants

Directeur: ONCLE JEAN

S'ÉDIFIER S'INSTRUIRE S'AMUSER

Terribles punitions du sacrilège

La main de Dieu s'appesantit d'une manière terrible sur les profanateurs de la sainte Eucharistie, comme on le verra par les exemples suivants.

C'était un jour de première Communion. Le ciel était pur, le soleil brillant, la nature en fête, la joie au seuil de toutes les maisons.

On se rend à l'église, magnifiquement parée; les fleurs couvraient l'autel, les bougies allumées rappelaient l'ardeur de l'amour divin dans les âmes, l'orgue faisait entendre ses sons les plus doux, l'encens parfumais l'atmosphère. Le saint sacrifice commence au chant des beaux cantiques de communion. On lit tout haut les actes; puis on s'avance en ordre auprès de la balustrade sacrée, dans un recueillement mêlé de tendres larmes.

Mais quelle n'est pas la surprise des assistants lorsqu'ils voient l'un de ces enfants tomber à la renverse, au moment où il venait de recevoir la sainte Hostie!

On accourt, on le relève: il est raide, il ne donne aucun signe de connaissance ni de vie.

On l'emporte, on lui prodigue tous les secours; le médecin arrive, vainement il essaie de le rappeler à lui.

La messe terminée, son confesseur s'empresse de venir aussi le visiter. Il l'appelle, point de réponse; il l'appelle encore même silence. Enfin, on remarque des mouvements convulsifs: il ouvre des yeux hagards; le confesseur redouble ses instances et ses caresses; il l'embrace, il lui adresse les plus tendres paroles.

Le malheureux enfant desserre enfin ses lèvres livides, se tourne vers le prêtre, et chacun entend cette terrifiante réponse:

"Mon père, j'ai fait un sacrilège!"

Il dit, se tourne contre la muraille et expire.

L'infortuné avait profané le sacrement de Pénitence et par lui le sacrement d'Eucharistie.

* * *

Un malade qui pendant toute sa vie avait montré des sentiments peu chrétiens, était tombé malade. La famille fit venir un prêtre. Le malade se confessa, et, quelque temps après, on lui apporta le saint Viatique.

Au moment où le prêtre, tenant l'Hostie entre ses doigts, allait la déposer sur la langue du mourant, celui-ci s'écria:

"Arrêtez, mon père, arrêtez!... Je n'ai jamais fait qu'une communion dans ma vie, et j'ai fait une communion sacrilège!.. Je suis perdu!..."

Et il expira dans le désespoir.

* * *

A Madrid, aux fêtes de Noël de l'année 1837, deux mauvais sujets osèrent se moquer tout haut du Saint-Sacrement, dans une église, pendant la messe de minuit. L'un deux alla même jusqu'à parier qu'il irait recevoir la communion avec la foule des fidèles. Il y alla, en effet, communia et revint auprès de son compagnon, le sourire du triomphe sur les lèvres.

Mais son prétendu triomphe ne fut pas de longue durée: cinq minutes ne s'étaient pas écoulées qu'un affreux vomissement vint épouvanter le sacrilège. On le transporta hors de l'église, et, au milieu des flots de sang qui continuaient à sortir de sa bouche, on l'entendit répéter ces paroles sinistres:

"J'ai communié indignement! Je suis un sacrilège!..."

Je ne sais comment la chose finit; mais l'émotion fut grande parmi les assistants qui s'unirent pour demander pardon au saint Enfant Jésus et pour expier l'outrage dont il venait d'être l'objet au sacrement de son amour.

Section de Montfort

Ecole N.-D. de la Visitation
Lavigne, Ont.,
le 6 octobre 1952.

Cher Oncle Jean,

Vendredi le 3 octobre, les élèves des IX et X années ont élu leur nouveau comité de section juvénile pour l'année 1952-53. Nous acceptez-vous au Royaume des Enfants?

Voici le résultat de nos élections:

Nom de la section: St-Louis-Marie de Montfort.

Devise: Que la terre soit meilleure parce que j'ai vécu.

Nombre de membres: Seize.

Président: Aurèle Lafrenière; vice-président: Roger Giguère; secrétaire: Marguerite Gélinas; bibliothécaire: Claire Corriveau; conseillers: Onil Sarazin, Gillette Sarazin, Ronald Robert, Thérèse Robert.

Vous seriez heureux, cher Oncle Jean, de voir comment les trois classes de notre petite école travaillent amicalement en collaboration. Dès le 26 septembre, la classe des plus petits invitait les deux autres classes à sa petite séance en l'honneur de nos Martyrs. Le 3 octobre, la section Madeleine de Verchères nous faisait le même plaisir. Nous aimons ces petites réunions où les élèves de chaque cours montrent ce qu'ils ont appris de plus intéressant en classe. Le progrès très visible dans l'étude de notre français nous encourage à faire encore plus d'efforts. Notre tour viendra ce mois-ci. Nous ferons de notre mieux et nous vous enverrons un rapport sans tarder.

Vos neveux et nièces de la section St-Louis-Marie de Montfort.

Aurèle Lafrenière, prés.,
Marguerite Gélinas, sec.

Ayons un coeur d'enfant pour Dieu, un coeur de frère pour le prochain, un coeur de juge pour nous-même. C'est dans ce triple mouvement que le coeur du chrétien trouvera le sens, la forme et la règle de son activité.

MGR BAUNARD.

A la section Sainte-Marie, Sudbury

C'est beau d'être bien disposés comme vous l'êtes.

Cela prouve que vous avez de l'idéal et un bon coeur. Alors, vous êtes plus riches que ceux qui n'ont que de l'argent en banque. Car la vertu vaut des tonnes et des tonnes d'or et de nickel. Il vous reste à amasser des millions, car vous en aurez besoin quand vous aurez grandi.

Amasser des millions, c'est commencer par les sous, les dollars, en montant. Avec la prière, le travail, l'esprit d'obéissance et de sacrifice, vous y réussirez. Vous connaissez parfaitement la recette: bien faire ce que vous avez à faire. Comme Maria Goretti, comme Dominique Savio, comme Marguerite Bourgeoys, Mère d'Youville, Mère Bruyère, vos instituteurs et vos institutrices, et surtout la T.S. Vierge.

On ne ramasse pas un trésor en seul jour. Les mineurs, chez vous, travaillent avec persévérance. Et vous savez qu'ils réussissent. Soyez les petits mineurs du bon Dieu, et vous serez l'orgueil de votre chère école Sainte-Marie, que j'aime comme vous autres, quand on vous annonce un grand congé.

ONCLE JEAN

Charité

Celui qui vit dans l'abondance a l'abondance.
Pèche contre le sang de son frère celui
Qui croit l'aimer, mais qui dans l'abondance vit;
Qui croit donner, mais qui donne avec un coeur dense.

Sans doute on aime, on donne, et Dieu voit tout cela.
La charité demeure encore le grand précepte;
Mais le manteau du pauvre, est-il vrai qu'on l'accepte,
Qu'on l'échange souvent avec celui qu'on a?

D'envoyer tout le monde en enfer Dieu me garde!
Il est est cependant que ce lieu gardera,
Que ce Dieu qu'on croit voir ne nous regardera,
Car, ne Le voyant pas, en vain on Le regarde.

Charité, charité, charité, charité!
C'est le mot de la fin: c'est par lui que Dieu Juge:
Dieu se montre toujours des pécheurs le refuge,
Mais son Coeur n'a jamais trahi la vérité.

Je sais que pour la guerre on dépense des sommes,
Je sais que l'on répand de son prochain le sang,
Je sais que l'on se fait du démon l'instrument,
Je sais qu'on s'entretue et que l'on est des hommes.

S'entr'aider? Non, jamais. On se sert le premier.
On a la bouche pleine et l'on réclame encore.
On court les vanités, sans cesse l'on adore,
Et Dieu, seul adorable, est un dieu de grenier.

Charité! charité! que ce mot vous oblige!
Craignez toujours le soir de l'avoir oublié
De n'entendre en vos coeurs les pas de l'amitié.
Charité! charité! que ce mot vous corrige!

Que chacun se regarde, il fera des progrès,
Comme étant le moins saint des hommes, un pauvre être;
Qu'il conserve toujours la fierté de paraître
Saint devant Dieu: c'est là la leçon d'un congrès

Que nous venons d'avoir, d'assises mémorables
En l'honneur du parler que Dieu mit dans nos coeurs.
Sachons en cultiver tous les plus fines fleurs,
Déposer de beaux dons à ses pieds adorables.

EUGENE FALARDEAU

La prière du soir

Mon Père, me voilà: ma journée est finie,
Si j'ai fait quelque bien, je vous en remercie,
Et si j'ai fait le mal!... que votre charité
Pardonne encore à ma constante indignité.

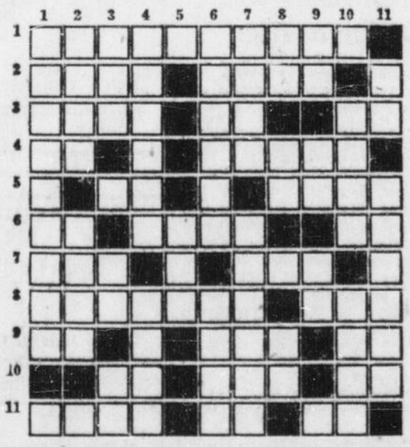
Dans ce calme nocturne où je crois vous entendre,
Je songe à l'autre nuit que je voirai descendre
Lorsque le dernier jour à mes yeux aura lui,
Car la mort tombera comme tombe la nuit.

Comme elle irrésistible et profonde comme elle,
Que de toutes mes nuits elle soit la plus belle!
Ce soir, ainsi qu'on fait à l'heure de la mort,
Je vous offre mon âme à l'heure où je m'endors.

Mon Père, accueillez-la cette pauvre âme offerte;
L'élevant un instant hors de la chair inerte,
Faites que je la sente hésiter et partir,
Afin qu'en m'endormant je m'apprenne à mourir.

Louis LEFEBVRE.

Les Mots Croisés du 'Droit'



HORIZONTALEMENT

1 — Petit diable.
2 — Qu'on apporte en naissant — Cessation définitive de la vie.
3 — Mesures agraires — Lettre grecque — Petit ruisseau.
4 — Marque la répétition — Inflammation des oreilles.
5 — Possède — Manie doucement.
6 — Métal jaune — Dire qu'une chose n'existe pas — Abréviation de saint.
7 — De bonne heure — Canton suisse.
8 — Qui est presque sans bornes — Ordre prescrit des cérémonies de l'Eglise.
9 — Négation — Terre entourée d'eau de tous côtés — Equerre.
10 — Partie dure du corps humain — Choisi — Métal jaune.
11 — Satellite de la terre — Négation — Connu.

VERTICALEMENT

1 — Voile d'état du perroquet de fougue.
2 — Inscription au haut de la Croix — La Ville-Eternelle.
3 — Animal têtu — Deux consonnes — Pronom indéfini.
4 — Indigence, dénuement — Crochet de fer.
5 — Atome gazeux électrisé sous l'effet de certaines radiations.
6 — Maladroit — Qui est à lui.
7 — Couverture — Petite rue.
8 — Conjugaison — Pronom neutre anglais — Possédé.
9 — Possessif renversé — Possessif — Conjugaison.
10 — Filets pour prendre les poissons — Aussi, de même.
11 — Sans ornement — Tailler la tête des arbres.

Solution du problème d'hier

1	S	A	U	V	E	G	A	R	D	E	R
2	C	A	■	I	R	■	M	I	■	T	U
3	A	■	A	G	E	N	E	S	I	E	■
4	R	A	N	I	■	E	S	■	O	T	E
5	A	N	E	L	■	G	■	D	■	E	R
6	B	■	S	A	C	O	L	E	V	E	■
7	E	T	■	N	I	C	E	■	I	■	U
8	I	R	■	C	■	E	T	A	L	E	R
9	D	I	M	E	R	■	■	I	L	S	■
10	E	N	■	■	O	O	■	■	O	S	E
11	S	E	R	R	I	C	O	R	N	E	S

Section Dollard

Hanmer, Ont.,
le 8 octobre 1952.

Cher Oncle Jean,

Vendredi, le trois octobre, avait lieu notre première section juvénile. Comme nous étions débutantes, le programme fut court mais la préparation ainsi que la présentation contenaient tous nos efforts.

L'ouverture se fit par la Prière au Sacré-Coeur et le Serment d'Honneur au Drapeau.

Mlle la secrétaire nous fit part de la gentille réponse de l'Oncle Jean à l'occasion du rapport de nos élections.

Voici le programme récréatif:

1. Chant: Il était un petit navire par les élèves de la cinquième et sixième années.
2. Récitation: Notre-Dame du ménage par Léonie Gauthier.
3. Lecture: Les abeilles, par Claudette Lemieux.
4. Chant: Les cloches du hameau, par les élèves de la quatrième et cinquième années.
5. Récitation: Le coq, par Cécile Ranger.
6. Marianne s'en va au moulin, chanté par les élèves de la quatrième année.
7. Quelques conseils sous forme de lecture intitulée: Attention, une auto, par Georgette Dubois.
8. Chant: C'est l'aviron qui nous mène en haut, par les filles de la cinquième et sixième années.

Il fut proposé par Léonie Gauthier et secondé par Gaëtane Généreux, que les élèves de notre classe pratiquent l'économie en déposant leurs sous à la caisse scolaire.

Autre proposition par Pauline Bourgeault, secondée par Georgette Dubois que l'Hymne National soit chanté avec une plus grande fierté partout et toujours.

Notre institutrice nous félicita pour le beau travail et nous encouragea à continuer.

L'Hymne National "O Canada" termina notre programme.

De vos nièces.

Pauline Ross, prés.,
Lorette Bourgeault, sec.

Le commerçant ne fait pas son inventaire annuel pour liquider son entreprise, mais pour en redresser les défauts et pour la mieux faire prospérer à l'avenir. De même nous ferons une retraite, non de préparation à la mort, mais à la vie présente qui doit elle-même nous préparer à la vie éternelle.

ABBE G. DAVOT.

La solitude sera renouvelle l'esprit. C'est dans la solitude que Dieu parle.

ABBE BEAUDE.

Bonne fête

MERCREDI 15 OCTOBRE 1952
Ayotte, Marcelle, 2 ans, Eastview.
Bédard, Denise, 12 ans, Hammond.
Biggness, Ronald, 8 ans, Windsor.
Brazeau, Louis-Marie, 15 ans, Cyrville.
Charlebois, Claudette, 15 ans, Bourget.
Charland, Marie, 6 ans, Ottawa.
Chrétien, Germain, 15 ans, Lavigne.
Groulx, Nina, 15 ans, Windsor.
Lapointe, Louise, 15 ans, Chelmsford.
Lavallée, Thérèse, 3 ans, Cornwall.
Leclair, Irénée, 13 ans, Embrun.
Morin, Hermann, 9 ans, Ryland.
Spénard, Claire, 15 ans, Eastview.
Taillon, Henri, 11 ans, Moulinette.
Vénard, André, 8 ans, Eastview.

JEUDI 16 OCTOBRE 1952
Auprix, J.-Gilles, 11 ans, Saint-Albert.
Blondin, Micheline, 15 ans, Hull.
Champagne, Denis, 12 ans, Ramore.
Chaperon, Julien, 14 ans, Ansonville.
Chabot, Lucien, 11 ans, North Bay.
Choquette, Lucille, 14 ans, Treadwell.
Gaudreau, François, 7 ans, Hammond.
Lefaivre, Ernest, 15 ans, Windsor.
Lefaivre, Lucien, 13 ans, Ansonville.
Taillon, Henri, 4 ans, Ottawa.
Pommainville, Gilles, 11 ans, Casselman.
Trudel, Jocelyne, 10 ans, Ottawa.
Wernioski, Marjorie, 14 ans, Ottawa.

VENDREDI 17 OCTOBRE 1952
Beauvais, Suzanne, 12 ans, Blue Water.
Béland, Rachel, 11 ans, Hull.
Bourgeois, Noëlla, 5 ans, Marionville.
Carrière, Lorraine, 13 ans, Alfred.
Charest, Yvon, 11 ans, Ryland.
Coughland, Vincent, 13 ans, Ottawa.
Gadoury, Gérard, 6 ans, Ramore.
Kelly, Lile, 8 ans, Ottawa.
Lalonde, Gérard, 9 ans, Alfred.
Lefebvre, Lise, 14 ans, Wrightville.
Paquet, Marcelle, 3 ans, Hull.
Quesnel, Pauline, 12 ans, Hawkesbury.
Renaud, Lise, 8 ans, Ottawa.
Rocque, Raoul, 13 ans, Ottawa.
Saint-Denis, Denis, 14 ans, Plantagenet.
Saint-Louis, Noël, 11 ans, Hull.
Sigouin, Claire, 13 ans, Eastview.
Tourigny, Rita, 14 ans, Témiscamingue.
Waters, Bert, 6 ans, Windsor.

LE FANTOME — par WAYNE BORING



LOUISE et LOUIS — par SEEG



MARISE DUCLAUS et sa famille — par McEVOY et STRIEV



MANDRAKE, LE MAGICIEN — par LEE FALK et RAY MOIRE



BRICK BRADFORD — par LEE et PHIL DAVIS



LE SURHOMME — Par WILLIAM RITT et CLARENCE GARY

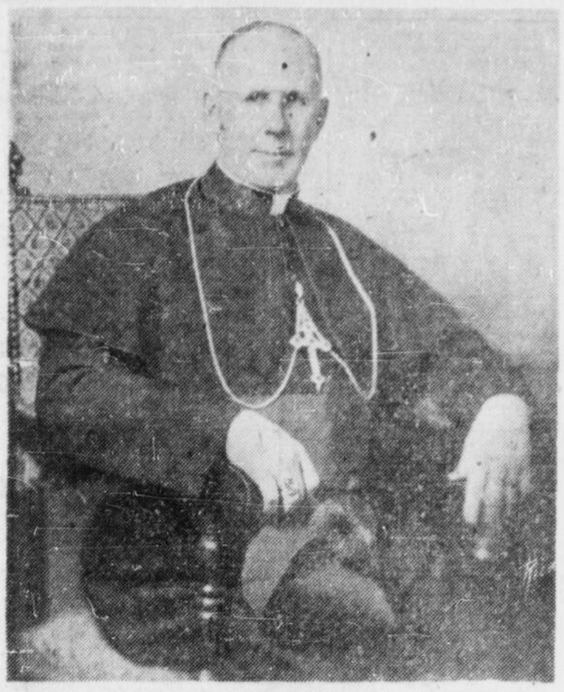


LE CHEVALIER MASQUE — par FRAN STRIKER



ANNIE ROONEY, la petite orpheline — par BRANDON WALSH





Tout le diocèse de Pembroke célèbre aujourd'hui le 25e anniversaire d'ordination religieuse de son évêque, Mgr William J. Smith. A la messe pontificale célébrée ce matin par le jubilaire, en la Cathédrale de Pembroke, Son Exc. Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, a prononcé le sermon en français et en anglais.

Lettre de Londres

Conférence du Commonwealth

Par Robert Bellamy

LONDRES (A.F.P.) — Des divergences de vue assez profondes sur la politique impériale en matière économique et financière se seraient manifestées aux réunions des experts du Commonwealth qui se sont déroulées ces trois dernières semaines à Londres, apprend-on de source généralement bien informée. Ces experts venant des dominions et des divers ministères britanniques, notamment Trésorerie, Board of Trade, Colonies et Approvisionnements, avaient pour tâche de préparer la conférence économique des premiers ministres qui commencera dans la capitale britannique le 25 novembre, c'est-à-dire peu après l'élection du nouveau président des Etats-Unis. Leurs travaux seront complètement terminés aujourd'hui.

M. Winston Churchill, premier ministre, sera interrogé aux Communes sur les résultats aujourd'hui, mais, selon des renseignements de sources officieuses, il se bornera simplement à indiquer que les experts vont rentrer dans leurs pays respectifs afin de présenter des rapports aux gouvernements intéressés, ajoutant probablement qu'ils n'étaient pas appelés à prendre des décisions quelconques.

On croit savoir que les principales divergences portent sur la politique tarifaire. Il existe maintenant un vaste mouvement dans les milieux conservateurs et socialistes de Grande-Bretagne et de certains dominions favorable à un renforcement du système de la préférence impériale, mis au point pendant la dépression économique des années d'avant-guerre en vue de protéger les marchés impériaux.

Devant la nouvelle crise menaçante, ce système pourrait resservir à isoler l'Empire des influences extérieures, mais on sait que dans le cadre de l'accord général sur les tarifs et le commerce, conclu en 1947, principalement sur l'insistance des Etats-Unis, les nations commerçantes de l'Empire se sont engagées non seulement à réduire les marges des tarifs préférentiels existantes mais encore à ne procéder à aucune aggravation dans l'avenir. Des modifications à cet accord ne pourront donc intervenir qu'après consultation des parties contractantes qui s'y opposeront à coup sûr, ou, en le dénonçant, ce qui ne ferait qu'aggraver les rapports avec les Etats-Unis.

Les experts canadiens—et d'une façon générale tous ceux d'esprit libéral—se seraient vigoureusement opposés à toute tentative de se servir des tarifs comme une arme de protection, estimant que de toute façon les tarifs ne jouent plus le même rôle dans l'économie nationale qu'autrefois. Leurs conséquences les plus néfastes sont: rétrécissement du marché international, hausse des prix et des coûts de revient, baisse de la qualité. Les partisans des tarifs auraient cependant fait valoir que si l'on veut que la livre redevienne une monnaie librement convertible, ce qui semble être l'objectif recherché par tous, les tarifs deviendront indispensables à la défense de la balance des paiements et des réserves monétaires.

La place accordée aux colonies dans l'économie de l'Empire a été critiquée par les "éléments progressistes". Les quelque soixante colonies n'ont pas été représentées directement mais par des hauts fonctionnaires du Colonial Office. Grâce à leurs exportations de matières premières, elles contribuent à de grosses rentrées en dollars du "pool" commun de la zone sterling, sans que leur entretien coûte réellement des dollars. Elles fournissent enfin des marchandises à crédit à la Grande-Bretagne, leurs créances commerciales sur cette dernière ayant augmenté de 75 millions de livres l'année dernière.

Il n'empêche que ce sont les colonies qui sont les plus éprouvées par une pénurie de capitaux nécessaires à leur développement économique.

Diner Tabaret

Le recteur de l'U., invité d'honneur

Me Rodrigue Bédard, recorder de la ville de Hull, a assumé ses nouvelles fonctions de président du nouveau comité régional Ottawa-Hull-Eastview de l'Association des Anciens de l'Université d'Ottawa, lors du diner Tabaret qui eut lieu hier-midi à l'hôtel d'Eastview.

M. Jean Woods, inspecteur de succursales de la Great Life Ins. Co., et président sortant de charge, présenta un rapport des activités de l'année passée, après quoi il céda son siège au nouveau président.

Le Très R. P. Rodrigue Normandin, recteur de l'Université, fut invité à prendre la parole. Il précisa les buts d'une organisation comme celle-ci, tout en indiquant les saines directives qu'elle doit suivre afin de mieux servir sa cause et celle de l'Université. "Ce sont les valeurs morales et spirituelles qui priment et non les perspectives matérialistes", a-t-il souligné.

Au nombre de ceux qui assistaient à la réunion on remarquait le plus ancien des anciens de l'Université, M. Laverdure, 86 ans, et membre du conventum de 1878. Il fut chaleureusement accueilli, et lui-même exprima sa vive joie d'être du nombre et de pouvoir s'entretenir amicalement de sa vieille Alma Mater.

La 27e changera de direction le 5 décembre

(P.C.) — Le commandement de la 27e brigade canadienne en Allemagne changera de mains le 5 décembre, rapporte l'Armée aujourd'hui. Le brigadier J. E. C. Pangman, D.S.O., de Toronto, s'embarquera à Québec, le 3 novembre, pour aller remplacer le brigadier Walsh, D.S.O., de Brantford et St. Catharines.

Le brigadier Walsh revient au pays comme directeur général de l'instruction militaire au quartier général.



MAURICE FINK, 20 ans, membre du C.A.R.C., fils de M. et Mme René Fink, 231, rue Saint-Patrice, qui part pour Gros-Tenquin, Metz, France.

Revenu record des salariés canadiens

Le revenu des salariés canadiens a touché un sommet record de plus de $900,000,000 en juillet.

L'Office fédéral de la Statistique a rapporté hier que le total de $905,000,000 atteint en juillet est le premier total mensuel à dépasser les $900,000,000. C'est $13,000,000 de plus qu'en juin et $78,000,000 de plus qu'en juillet l'an dernier.

Il y a eu des gains substantiels à chaque mois cette année par rapport à 1951. Le total cumulatif pour les sept premiers mois de l'année a atteint le nouveau sommet de $6,058,000,000 comparativement à $5,411,000,000 l'an dernier.

Retour d'exil?

LONDRES (Reuter) — Le journal "Sunday Express" de lord Beaverbrook déclare aujourd'hui en page éditoriale que le duc et la duchesse de Windsor devraient être invités à mettre fin à leur long "exil" d'Angleterre en assistant au couronnement de la reine en juin prochain.

Spécialiste en éducation dans la Capitale

Le Dr Chando Reid, du Teachers College, Université Columbia, New-York, spécialiste bien connu en matière d'éducation, prendra aujourd'hui la parole à deux réunions dans la Capitale. A trois heures cet après-midi, au Glebe Collegiate, elle parlera du programme d'études aux membres du conseil d'administration des écoles, aux instituteurs, aux administrateurs et aux représentants des groupes parents-instituteurs. A six heures, elle traitera des "Recherches dans le domaine de l'éducation" au diner-causerie de l'Ottawa Research Committee on Education.

Le Club des Cygnes lance un appel aux nageuses de talent

Le Club des Cygnes, formé de jeunes nageuses intéressées à la pratique de la natation synchronisée, vient de reprendre son activité en vue de la présentation d'un ballet aquatique. Il s'organise dès maintenant sous la direction de Mlle Gisèle Barbary, g.m.g., élève de Mme Peggy Seller, de Montréal et de l'Institut d'Education physique de l'Université d'Ottawa.

C'est le seul Club de natation synchronisée au Canada qui pourvoie pour ses membres un cours de ballet comme préparation fondamentale. Ces cours sont dirigés par Mlle Gertrude Laflèche, M.A. et élève de Mme Préobrogenska, de Paris, professeur de ballet de réputation internationale.

Ce Club sous l'égide du service de la récréation publique d'Ottawa, fait appel aux nageuses de talent, désireuses de participer à des spectacles et à prendre part aux divers concours du Canadian Amateur Swimming Association. Ces cours se donnent au Bain Champagne à 7 h. 30 du soir et commenceront mercredi soir le 15 octobre.

Présentez-vous donc ce soir à la piscine. Pour de plus amples renseignements, communiquez avec Mlle G. Barbary à 4-3260.

M. Charles Blakley est décédé à la suite d'une chute

M. Charles E. Blakley, âgé de 66 ans, de 642, avenue Melbourne, est décédé hier à l'Hôpital municipal d'Ottawa, des suites de blessures qu'il s'est infligées lundi, en tombant de la toiture de sa maison qu'il était à réparer.

La victime, en tombant, se frappa la tête contre le pavé et s'infligea une fracture du crâne. Transporté à l'Hôpital municipal vers 5 h. 30 lundi, par l'ambulance du Service municipal des incendies, il succomba hier à ses blessures.

M. Blakley laisse son épouse, née Stella Lefebvre. La dépouille mortelle repose aux salons funéraires Hulse and Playfair Limited, 315, rue McLeod, où les funérailles auront lieu à 11 heures, vendredi matin. L'inhumation se fera au cimetière Beechwood.

Pourquoi la mairesse a perdu à Carp

Le beau-frère de la mairesse Charlotte Whitton a expliqué, hier midi, pourquoi cette dernière a perdu le concours de labour à Carp. La mairesse, a dit Frank Ryan, propriétaire d'un poste de radio de la Capitale et gentleman-farmer, a pratiqué sur un terrain accidenté et elle a dû concourir sur un terrain plat.

M. Ryan était conférencier invité au déjeuner hebdomadaire du club Lions d'Ottawa mardi midi. "Je crois que notre mairesse a oublié qu'elle était sur un terrain bien d'aplomb à l'aéroport de Carp, dit-il, et qu'elle suivait tout simplement le contours de côtes qui n'existaient pas..."

M. Ryan prononçait sa causerie à l'occasion du "festival des récoltes" du club sous la direction du président Syd Gilchrist. M. Bruce Fraser était l'organisateur de la réunion.

... le monde religieux ...

CITE DU VATICAN (A.F.P.) — Le Pape a reçu les membres du septième congrès de l'Union internationale des organismes officiels de tourisme qui avaient à leur tête M. Pietro Romani, haut commissaire italien pour le tourisme et qui vient d'être nommé président de l'union pour 1953.

Le Pape a félicité ses auditeurs du travail qu'ils venaient d'accomplir et il a rappelé ce qu'il avait eu l'occasion de dire sur le tourisme dans son discours du 30 mars dernier. Après avoir formulé ses voeux pour les différents organismes représentés au sein de l'union le Saint-Père a donné sa bénédiction à l'assistance, puis il s'est entretenu avec les différents délégués présents.

* * *

CITE DU VATICAN (Reuter)—Le cardinal Alfredo Ildefonso Schuster archevêque de Milan, a mis aujourd'hui les Italiens en garde contre "les dangers du protestantisme" et a déclaré que "l'unité de notre nation est menacée par des religions étrangères".

L'avertissement du cardinal a été publié dans le journal du Vatican l'Osservatore Romano. Il a traité surtout de la montée du protestantisme dans son propre archidiocèse, mais une bonne partie de ses remarques s'appliquaient à l'Italie en général.

"La propagande protestante parmi les populations catholiques repose fréquemment sur des calomnies et sur des diffamations de la hiérarchie (catholique)" dit-il.

"En plaçant nos prêtres et nos fidèles sur leur garde contre les périls du protestantisme que devons-nous observer? C'est qu'il faut respecter avant tout la loi et la liberté de conscience pour les étrangers.

"Mais à cause de motifs supérieurs d'un ordre religieux et politique, il faut limiter la liberté, particulièrement des ministres d'autres confessions religieuses, d'entamer l'unité de l'Italie en érigeant des septièmes colonnes sous le commandement de hiérarchies étrangères."

Le cardinal Schuster a prié le gouvernement de s'occuper des "graves dangers" qu'il a mentionnés.

"La liberté de conscience et de culte dont les étrangers jouissent est une chose et la propagande déloyale en est une autre," a déclaré le cardinal.

La mise en garde du cardinal Schuster suit de près un article publié dans l'Osservatore samedi, dans lequel le jésuite Salvatore Lener demandait la "vigilance et la tutelle" de l'Etat sur les activités des religions non-catholiques en Italie.

Un laboratoire de recherches navales à Dartmouth, N.-E.

(P.C.) — Un nouveau laboratoire de recherches navales, à Dartmouth, N.-E., dont l'ouverture officielle aura lieu demain, ajoutera une nouvelle unité à la chaine d'établissements de recherches pour la Défense que possède le Canada.

Le ministre de la Défense, l'hon. M. Brooke Claxton, présidera l'ouverture officielle du nouveau laboratoire de la base navale dont les techniciens ont déjà donné de nombreuses réalisations scientifiques à la marine, à la marine marchande et aux chantiers maritimes.

M. O.M. Solandt président du Conseil des recherches de la Défense, qui revient des essais atomiques de la Grande-Bretagne en Australie, accompagnera le ministre de la Défense qui sera entouré également d'autres membres du Conseil des recherches et d'un groupe de savants éminents canadiens, britanniques et américains.

Lors d'une cérémonie spéciale à l'université Dalhousie, à Halifax, M. Solandt recevra un doctorat honorifique.

Une commission d'écoles séparées formée à Capréol

SUDBURY, Ont. (Spécial) — Une Commission d'école séparée sera formée à Capréol. C'est ce que nous annonce la section locale de l'Association canadienne-française d'Education d'Ontario, à la suite de sa réunion tenue en la salle Sainte-Anne récemment.

Le président, M. A. Charette, a aussi annoncé, lors de cette réunion que, grâce à la coopération des curés de Hanmer et de Chelmsford on est parvenu à recruter un nombre suffisant d'élèves pour permettre le maintien de deux classes bilingues à l'école secondaire de Sudbury. L'une des classes menaçait de disparaître en raison du nombre restreint des inscriptions dans les classes bilingues.

Il fut enfin décidé, lors de cette réunion, de fixer la date de la collecte régionale de l'Association au 2 novembre.



Les deux grandes vedettes de la scène et de l'écran français, Madeleine Renaud et Jean-Louis Barrault, photographiés à bord du paquebot du Pacifique-Canadien "Empress of Scotland" peu avant leur arrivée à Québec d'où ils se sont rendus directement à Montréal par train pour assister à une réception civique en leur honneur. La troupe Renaud-Barrault jouera à Ottawa au début de novembre.

(Photo du Pacifique-Canadien)



Vue d'ensemble de la troupe Madeleine Renaud-Jean-Louis Barrault, photographiée à bord du paquebot qui les amenait au Canada pour une tournée qui comprendra les villes de Montréal, Québec et Ottawa. A Ottawa, le lundi 3 novembre, ils donneront "Les Fourberies de Scapin" de Molière et "Les Fausses Confidences" de Marivaux.

(Photo du Pacifique-Canadien)

Le R. P. Léo-Marie Fournier, S.M.M., dans la Capitale

Le journal "Le Droit" recevait hier après-midi, la visite du R. P. Léo-Marie Fournier, natif de Montréal, et présentement assistant général des Pères Montfortains, résidant à Rome.



R. P. Léo-Marie Fournier, S.M.M.

L'interrogeant sur le but de son voyage, le Père Fournier a déclaré qu'il est arrivé au Canada le 24 juin dernier et que son séjour consiste à visiter les différentes maisons des Pères Montfortains.

"Jusqu'à présent, j'ai visité les maisons de l'Ouest, l'île de Vancouver, où nos Pères sont chargés des Indiens. D'ici, ajouta le Père Fournier, je dois me rendre aux Etats-Unis, faire la visite canonique et, en décembre, je passerai en Angleterre pour la même cause. Vers la fête des Rois, je devrai regagner Rome où depuis 1950, les Pères Montfortains ont leur maison généralisatе."

Le Père Fournier a ensuite raconté quelques-uns de ses voyages à la Colombie du Sud, en Afrique et à Haïti.

Mentionnons que le Père Fournier a été supérieur du séminaire de Papineauville pendant cinq ans, et directeur de la grotte de Lourdes, lorsqu'il était professeur au scolasticat Saint-Jean d'Eastview.

Le Père Fournier a souligné l'appréciation qu'il doit au journal "Le Droit" pour les nombreux services rendus.

Le Père Albert Hamelin, supérieur du séminaire de Papineauville des Pères Montfortains, accompagnait l'assistant-général.

Le robot Univac sera à l'oeuvre aux élections

PHILADELPHIE (P.A.) — Univac, un robot électronique qui mesure huit pieds de hauteur, prédira les résultats électoraux pour les abonnés de la télévision dès que les premières données commenceront à arriver le soir des élections du 4 novembre.

Le calculateur électronique de $600,000 sera utilisé par la télévision de Columbia Broadcasting System pour qu'on détermine si le talent de l'appareil pour les calculs et le sanalyses lui permettent d'indiquer le résultat final avec un certain degré de précision à l'aide de résultats incomplets.

Les directeurs de la compagnie Remington Rand, qui ont construit l'appareil, insistent qu'il n'a rien de psychique. Mais, tout comme CBS, ils affirment qu'Univac rendra possibles des comparaisons à un degré et à une vitesse dont seraient incapables les méthodes usuelles. Ce sera la première fois qu'on fera usage d'un calculateur électronique géant pour des résultats d'élections.

Univac — abréviation de Universal Automatic Computer — est une machine qui jouit d'une mémoire. Les chiffres qui lui sont fournis sont enregistrés électroniquement sur des rubans métalliques et des réservoirs mnémoniques à mercure.

Le vice-amiral Arthur Davis à Ottawa hier

La ville d'Ottawa recevait hier la courte visite du vice-amiral Arthur C. Davis, de la marine américaine. Il est venu ici discuter avec les chefs de l'état-major sur des sujets concernant l'O.T.A.N.

Après l'inspection d'une garde d'honneur, il a été conduit au Pentagone d'Ottawa, situé au Carré Jacques-Cartier, en compagnie du lieutenant-général Charles Foulkes, président de l'état-major. Les discussions terminées, l'amiral américain était l'invité d'honneur à un diner au club Rideau. Plus tard, il s'envola de l'aéroport de Rockcliffe, à destination des Etats-Unis.

LE DOCTEUR
ADOLPHE DROUIN
sera de retour à
son bureau le
16 octobre courant

LE DOCTEUR
LEOPOLD MANTHA
Spécialité:
Arthrite et rhumatisme chronique
333, rue Besserer
Sur rendez-vous Tél.: 4-0411

CKCH
OTTAWA HULL
970 KILOCYCLES 1000 WATTS

LE TEMPS QU'IL FERA

(D'après les pronostics fournis par la Presse canadienne)

Pronostics:
AVERSES

MINIMUM (cette nuit) 36
MAXIMUM (demain) 47

Sommaire: Nuageux, pluie cessant ce soir. Demain: nuageux; averses se transformant en neige dans la soirée. Temps froid continu.

Dawson 25, 41; Victoria 46, 65; Edmonton 29, 49; Calgary 30, 49; Régina 15, 48; Winnipeg 28, 42; Toronto 44, 63; OTTAWA 42, 61; Montréal 42, 61; Québec 36, 52; Saint-Jean, 42, 66; Moncton 35, 58; Halifax 47, 65; Charlottetown 40, 59; Sydney 40, 66; Yarmouth 44, 60; Saint-Jean, Terre-Neuve, 41, 58.

LE DROIT
SERVICE TELEPHONIQUE DU SOIR
Les cinq premiers jours: 5 h. à 8 h.
Le samedi: 1 h. à 4 h.
PETITES ANNONCES 3-4066
LIVRAISON DU JOURNAL 3-4067

Salon Brosseau
SPECIAL D'AUTOMNE
Aux clientes qui apporteront cette annonce nous donnerons pour $3.00 notre belle permanente de $5.00.
SERVICE SPECIAL SANS RENDEZ-VOUS AUX CLIENTES D'EN DEHORS DE LA VILLE
286, rue Dalhousie Tél. 4-2757



Un soldat d'Ottawa blessé en Corée revient au foyer

Le canonnier E. J. Grace, 1, rue Bank, Ottawa, est l'un des quatorze soldats canadiens blessés en Corée qui se sont envolés aujourd'hui de Tacoma, Washington, pour se rendre dans leurs foyers, a annoncé hier le quartier général de l'Armée. Le canonnier Grace descendra à Ottawa.

Les 10 blessés sur civière et les quatre malades sur pied ont décollé à bord d'un avion North Star vers Calgary, Régina, Winnipeg, Toronto, Ottawa et Montréal. Ceux allant à l'est de Montréal monteront à bord de trains en route pour Québec, Saint-Jean et Halifax.

Parmi les autres blessés, signalons le capitaine K. T. Busby, de Petawawa, Ont., qui descendra aussi à Ottawa; les soldats D. J. Moreau, de Saint-Jean; J.-D.-G. Poisson, de Victoriaville; et M.-J. Lussier, de Leeds Station, Qué., qui descendront à Montréal.

Avion disparu: 18 personnes à bord

RIO DE JANEIRO, Brésil (P.A.) — L'agence méridionale de nouvelles mande aujourd'hui, qu'un avion brésilien DC-3, portant 18 personnes à son bord, est disparu au cours d'une envolée entre Rio de Janeiro et Porto Alegre, dans le sud du Brésil.

Selon la dépêche, l'avion, propriété d'Aerovia Brasil Airlines, a été signalé pour la dernière fois à 3 h. de l'après-midi, soit environ 20 minutes avant le moment prévu de son arrivée à l'aéroport de Porto Alegre. Sa destination ultime était Buenos Aires.

R.-J. BASTIEN, R.O.
OPTOMETRISTE
NOUVELLE ADRESSE
13 et 15 Nicholas. Tél: 4-3220
HEURES DE BUREAU
9 h. a.m. à 5 h. 30 p.m.
SAMEDI OUVERT JUSQU'A 1 HEURE SEULEMENT

A. M. Bélanger R.O.
G. M Bélanger B.A., R.O.
OPTOMETRISTES
45, rue Rideau, suite 301-302
Tél: 3-4346
HEURES DE BUREAU:
9 h. a.m. à 12 h. (midi)
1 h. p.m. à 5 h. p.m.
SAMEDI:
9 h. a.m. à 12 h. (midi)

LE DOCTEUR
Jean-Jacques GARIEPY
désire vous informer qu'il a quitté définitivement la pratique médicale, en vue de poursuivre des études spécialisées de radiologie diagnostique et thérapeutique. Toutefois le bureau restera ouvert pour fins de perception pendant quelque temps.

J. R. W. LAFRENIERE, R.O.
OPTOMETRISTE
10 a.m. à midi et 2 p.m. à 5 p.m.
Mer et sam., 7 à 9 p.m. — Lun., mar., ven., 7 à 8 sur rendez-vous
97, rue Principale, O. Tél: 164 ou 60
Hawkesbury, Ont.

HEURES DE BUREAU: 9 a.m. à 12 p.m. — 1 p.m. à 5 p.m.
Samedi: 9 a.m. à midi.
ULRIC SAINT-AMOUR, optométriste
EXAMEN DE LA VUE
48, rue Rideau, Ottawa. Tél.: 3-4505

CHEZ
D. Grandmaître Ltée
L'on vous assure un service de combustible complet tel que
CHARBON COKE LA SALLE
HUILE BRUTE HUILE DISTILLEE
- Fournaise à charbon et brûleur à l'huile inspectés.
- Fournaise nettoyée et cimentée
- Renseignements pour bien chauffer
- Ajustement de courant d'air défectueux
- PROFITEZ DE NOS PRIX SPECIAUX DURANT L'ETE. COMMANDEZ DES MAINTENANT.
- Pour renseignements sur nos termes de crédit adressez-vous au bureau.

131, ch. Montréal, Eastview. Tél: 2-3505 et 2-3506